DIE PROVINSIE TRANSVAAL

Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

THE PROVINCE OF TRANSVAAL

Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

PRYS: S.A. 15c Plus 1c A.V.B. OORSEE 20c

PRICE: S.A. 15c Plus 1c G.S.T. OVERSEAS 20c

VOL. 224 PRETORIA 17 SEPTEMBER 17 SEPTEMBER, 1980 4104

No. 198 (Administrateurs-), 1980.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek, met betrekking tot Gedeeltes 21, 22, 26 en 61, geleë op die plaas Bultfontein 28, distrik Nigel,

1. voorwaardes 3 en 4 in Akte van Transport 1303/1938;

2. voorwaardes 3 en 4 in Akte van Transport 1304/1938;

3. voorwaarde 4 in Akte van Transport 1305/1938; en

4. voorwaardes 3, 4 en 5 in Akte van Transport 10407/1950, ophef.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 27ste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd-en-tagtig.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-15-2-31-192-1

No. 198 (Administrator's), 1980.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore, I do hereby, in respect of Portions 21, 22, 26 and 61, situated on the farm Bultfontein 28, district Nigel, remove,

1. conditions 3 and 4 in Deed of Transfer 1303/1938;

2. conditions 3 and 4 in Deed of Transfer 1304/1938;

3. condition 4 in Deed of Transfer 1305/1938; and

4. conditions 3, 4 and 5 in Deed of Transfer 10407/1950.

Given under my Hand at Pretoria, this 27th day of August, One thousand Nine hundred and Eighty.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-15-2-31-192-1

No. 199 (Administrateurs-), 1980.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967), aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek;

1. met betrekking tot Erf 117, geleë in die dorp Craighall, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, voorwaarde 2 in Grondbrief T.10487/1977 ophef; en

2. Johannesburg-dorpsbeplanningskema, 1979, wysig deur die hersonering van Erf 117, dorp Craighall, van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²" welke wysigingskema bekend staan as Wysigingskema 355 soos aangedui op die toepaslike Kaart 3 en skemaklousules wat ter insae lê in die kantore van die Departement van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die betrokke plaaslike Bestuur.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 2de dag van September Eenduisend Negehonderd-en-tagtig.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-288-40

No. 199 (Administrator's), 1980.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967), to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore, I do hereby;

1. in respect of Erf 117, situated in Craighall Township, Registration Division I.Q., Transvaal, remove condition 2 in Deed of Grant T10487/1977; and

2. amend Johannesburg Town-planning Scheme, 1979 by the rezoning of Erf 117, Craighall Township, from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²", and which amendment scheme will be known as Amendment Scheme 355 as indicated on the relevant Map 3 and scheme clauses which are open for inspection at the offices of the Department of Local Government, Pretoria and the local authority concerned.

Given under my Hand at Preotria, this 2nd day of September, One thousand, Nine hundred and Eighty.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-288-40

No. 200 (Administrateurs-), 1980.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek, met betrekking tot Erf 1430, geleë in die dorp Sinoville, stad Pretoria, gehou kragtens Akte van Transport 13368/1970, voorwaarde D(d) in die gemelde Akte ophef.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 13de dag van Junie Eenduisend Negehonderd-en-tagtig.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1235-6

No. 200 (Administrator's), 1980.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore, I do hereby, in respect of Erf 1430, situated in Sinoville Township, City of Pretoria, held in terms of Deed of Transfer 13368/1970, remove condition D(d) in the said Deed.

Given under my Hand at Pretoria, this 13th day of June, One thousand Nine hundred and Eighty.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1235-6

No. 201 (Administrateurs-), 1980.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967), aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek:

1. met betrekking tot Erf 1786, geleë in die dorp Roodepoort, distrik Roodepoort, voorwaardes 1, 2 en 3 in Akte van Transport 2364/1906 ophef; en

2. die Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema 1, 1946, wysig deur die hersonering van Erf 1786, dorp Roodepoort, van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 500 m²" tot "Algemene Besigheid", welke wysigingskema bekend staan as Wysigingskema 1/353 soos aangedui op die toepaslike Kaart 3 en skemaklousules wat ter insae lê in die kantore van die Departement van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die betrokke plaaslike bestuur.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 2de dag van September Eenduisend Negehonderd-en-tagtig.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1150-1

No. 201 (Administrator's), 1980.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act (Act 84 of 1967), to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore, I do hereby:

1. in respect of Erf 1786, situated in Roodepoort Township, district Roodepoort, remove conditions 1, 2 and 3 in Deed of Transfer 2364/1906; and

2. amend the Roodepoort-Maraisburg Town-planning Scheme 1, 1946, by the rezoning of Erf 1786, Roodepoort Township, from "Residential 1" with a density of "One dwelling per 500 m²" to "General Business", and which amendment scheme will be known as Amendment Scheme 1/353 as indicated on the relevant Map 3 and scheme clauses which are open for inspection at the offices of the Department of Local Government, Pretoria and the local authority concerned.

Given under my Hand at Pretoria, this 2nd day of September, One thousand Nine hundred and Eighty.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1150-1

No. 202 (Administrateurs-), 1980.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem, te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek, met betrekking tot Erf 1120, geleë in die dorp Waterkloof, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal, voorwaarde (a) in Akte van Transport T26722/1978 wysig deur die opheffing van die volgende woorde:

"Not more than one dwelling with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the said Lot and the said Lot shall not be subdivided."

No. 202 (Administrator's), 1980.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section.

Now therefore, I do hereby, in respect of Erf 1120, situated in Waterkloof Township, Registration Division J.R., Transvaal, amend condition (a) in Deed of Transfer T26722/1978 by the removal of the following words:

"Not more than one dwelling with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on the said Lot and the said Lot shall not be subdivided."

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 2de dag van September Eenduisend Negehonderd-en-tagtig.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1404-41

Administrateurskennisgewings

Administrateurskennisgewing 1305 17 September 1980

PADVERKEERSREGULASIES: WYSIGING.

Ingevolge artikel 165 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966 (Ordonnansie 21 van 1966), wysig die Administrateur hierby die Padverkeersregulasies, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1052 van 28 Desember 1966, soos in die Bylae hierby uiteengesit.

T.W. 2/15/3 TO. 4

BYLAE.

Regulasie 1 word hierby gewysig deur—

(a) die woordbepaling van "voorkant" deur die volgende woordbepaling te vervang:

" 'voorkant' met betrekking tot—

(a) 'n voertuig, uitgesonderd 'n leunwa, daardie deel van die voertuig wat die verste vorentoe uitsteek; of

(b) 'n leunwa, 'n lyn wat parallel met die hartlyn van die krinkspil loop en wat die sykante van die leunwa op die breedste en verste punt voor die krinkspil verbind;"; en

(b) die volgende voorbehoudsbepaling by die woordbepaling van "vooroorstek" te voeg:

": Met dien verstande dat enige deel van 'n leunwa wat voor sy voorkant uitsteek of enigiets wat aan 'n leunwa voor sy voorkant geheg is en wat binne 'n oppervlakte is wat gevorm word deur met die krinkspil as middelpunt 'n boog te trek wat die uiterste punte van die voorkant van die leunwa verbind, nie geag word deel te wees van die vooroorstek van sodanige leunwa nie;".

Administrateurskennisgewing 1306 17 September 1980

MUNISIPALITEIT NELSPRUIT: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van die genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Nelspruit, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1872 van 14 Desember 1977, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die Bylae deur die volgende te vervang:

Given under my Hand at Pretoria, this 2nd day of September, One thousand Nine hundred and Eighty.

W. A. CRUYWAGEN,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1404-41

Administrator's Notices

Administrator's Notice 1305 17 September, 1980

ROAD TRAFFIC REGULATIONS: AMENDMENT.

In terms of section 165 of the Road Traffic Ordinance, 1966 (Ordinance 21 of 1966), the Administrator hereby amends the Road Traffic Regulations, promulgated by Administrator's Notice 1052 of 28 December, 1966, as set out in the Schedule hereto.

T.W. 2/15/3 T.O. 4

SCHEDULE.

Regulation 1 is hereby amended by—

(a) the substitution for the definition of "front end" of the following definition: AN 1305 17.9.80

" 'front end', in relation to—

(a) a vehicle, other than a semi-trailer, means that part of the vehicle which projects furtherst forward; or

(b) a semi-trailer, means a line running parallel with the centre-line of the kingpin and connecting the sides of the semi-trailer at the widest and furthest point in front of the king-pin;"; and

(b) the addition of the following proviso to the definition of "front overhang": AN 1305 17.9.80.

": Provided that any portion of a semi-trailer which projects in front of its front end or anything attached to a semi-trailer in front of its front end and which is within an area formed by drawing, with the king-pin as centre, an arc connecting the extreme points of the front end of the semi-trailer, shall not be deemed to be part of the front overhang of such semi-trailer;".

Administrator's Notice 1306 17 September, 1980

NELSPRUIT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Nelspruit Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1872, dated 14 December, 1977, as amended, are hereby further amended by the substitution for the Schedule of the following:

"BYLAE.

TARIEF VAN GELDE.

DEEL I: WATER.

1. *Basiese Heffing.*

Waar enige erf, standplaas, perseel of ander terrein, met of sonder verbeterings, by die hoofwaterpyp aangesluit is of, na die mening van die Raad, daarby aangesluit kan word, of water verbruik word al dan nie, is 'n basiese heffing van R3,50 per maand of gedeelte daarvan per sodanige erf, standplaas, perseel of ander terrein deur die eienaar of bewoner betaalbaar.

2. *Gelde vir die Lewering van Water, binne die Munisipaliteit, per Maand.*

(1) *Private Woonhuise.*

(a) Vir die eerste 50 k*l* of gedeelte daarvan, per k*l* of gedeelte daarvan: 10,5c.

(b) Vir alle water bo 50 k*l*, per k*l* of gedeelte daarvan: 19c.

(2) *Woonstelle:*

(a) Vir die eerste 7 k*l* of gedeelte daarvan, of water verbruik word al dan nie, per woonstel: R1,85.

(b) Vir alle water bo 7 k*l*, per k*l* of gedeelte daarvan, per woonstel: 19c.

(3) *Besighede en Enige Ander Tipe Verbruiker nie Spesifiek Elders in hierdie Tarief Vermeld nie.*

(a) Vir die eerste 7 k*l* of gedeelte daarvan, of water verbruik word al dan nie: R1,85.

(b) Vir alle water bo 7 k*l*, per k*l* of gedeelte daarvan: 19c.

(c) Wanneer, met die toestemming van die Raad, meer as een verbruiker in 'n gebou deur een meter bedien word, is die volgende gelde betaalbaar:

(i) Vir elke 100 m² of gedeelte daarvan van die bruto vloeroppervlakte van elke verdieping in sodanige gebou, ten opsigte waarvan 7 k*l* water toegelaat word: R1,85.

(ii) Daarna, per k*l* water wat in sodanige gebou verbruik word: 19c.

(iii) Vir die toepassing van subparagraaf (i), beteken bruto vloeroppervlakte die totale vloeroppervlakte van elke verdieping, insluitende die oppervlakte op vloerhoogte van alle buite- en binnemure.

(4) *Hospitale, Verpleeginrigtings, Sportliggame en Bantoebierbrouery.*

(a) Vir die eerste 20 k*l* of gedeelte daarvan, of water verbruik word al dan nie: R3,80.

(b) Vir alle water bo 20 k*l*, per k*l* of gedeelte daarvan: 19c.

(5) *Administrasie van Suid-Afrikaanse, Spoorweë en Nywerheidsverbruikers.*

(a) Vir die eerste 100 k*l* of gedeelte daarvan, of water verbruik word al dan nie: R20,20.

(b) Vir alle water bo 100 k*l*, per k*l* of gedeelte daarvan: 20,5c.

"SCHEDULE.

TARIFF OF CHARGES.

PART I: WATER.

1. *Basic Charge.*

Where any erf, stand, lot or other area, with or without improvements, is or, in the opinion of the Council, can be connected to the main, whether water is consumed or not, a basic charge of R3,50 per month or part thereof per such erf, stand, lot or other area shall be payable by the owner or occupier.

2. *Charges for Supply of Water within the Municipality, per Month.*

(1) *Private Dwellings.*

(a) For the first 50 k*l* or part thereof, per k*l* or part thereof: 10,5c.

(b) For all water in excess of 50 k*l*, per k*l* or part thereof: 19c.

(2) *Flats.*

(a) For the first 7 k*l* or part thereof, whether water is consumed or not, per flat: R1,85.

(b) For all water in excess of 7 k*l*, per k*l* or part thereof, per flat: 19c.

(3) *Businesses and Any Other Type of Consumer not Specifically Mentioned Elsewhere in This Tariff.*

(a) For the first 7 k*l* or part thereof, whether water is consumed or not: R1,85.

(b) For all water in excess of 7 k*l*, per k*l* or part thereof: 19c.

(c) Whenever, with the consent of the Council, more than one consumer in a building is served through one meter, the following charges shall be payable:

(i) For every 100 m² or part thereof of the gross floor area of each storey in such building, in respect of which 7 k*l* water shall be allowed: R1,85.

(ii) Thereafter per k*l* water consumed in such building: 19c.

(iii) For the purpose of subparagraph (i), 'gross floor area' means the total floor area of each storey, including the area of all external and internal walls at floor level.

(4) *Hospitals, Nursing Homes, Sport Bodies and Bantu Beer Brewery.*

(a) For the first 20 k*l* or part thereof, whether water is consumed or not: R3,80.

(b) For all water in excess of 20 k*l*, per k*l* or part thereof: 19c.

(5) *South-African Railways Administration and Industrial Consumer.*

(a) For the first 100 k*l* or part thereof, whether water is consumed or not: R20,20.

(b) For all water in excess of 100 k*l*, per k*l* or part thereof: 20,5c.

(6) *Gedeeltelik-behandelde Water.*

Gedeeltelik-behandelde water kan, by ontvangs van 'n skriftelike aansoek van enige verbruiker, met die goedkeuring van die Raad verskaf word ooreenkomstig die voorwaarde in hierdie verordeninge vervat en onderworpe aan sodanige verdere voorwaardes as wat die Raad mag goeddunk. Die volgende gelde is betaalbaar, per maand:

(a) Vir die eerste 1 000 k*l* of gedeelte daarvan, of water verbruik word al dan nie: R165.

(b) Vir alle water bo 1 000 k*l*, per k*l* of gedeelte daarvan: 17c.

(7) *Verbruikers Buite die Munisipaliteit.*

Die gelde betaalbaar vir die lewering van water aan verbruikers buite die munisipaliteit is soos in hierdie Bylae uiteengesit, plus 'n toeslag van 28 % van sodanige gelde.

DEEL II: BRANDBLUSDIENSTE.

1. *Sproeiblustoestelle.*

Vir die ondersoek en instandhouding van die verbindingspyp, per jaar: R7,35.

2. *Drenkblustoestelle.*

(1) Vir die ondersoek en instandhouding van die verbindingspyp indien dit 'n deel van die gewone sproeiblusstelsel is: Gratis.

(2) Vir die ondersoek en instandhouding van die verbindingspyp indien dit nie 'n deel van die gewone sproeiblusstelsel is nie, per jaar: R7,35.

3. *Brandkraantoestelle, uitgesonderd Sproei- en Drenkblustoestelle wat nie die Eiendom van die Raad is nie.*

(1) Vir die ondersoek en instandhouding van die verbindingspyp, per jaar: R7,35.

(2) Vir die her-verseëling van elke brandkraan waar die seël gebreek is deur 'n persoon wat nie 'n beampte van die Raad is nie, indien —

(a) die Raad tevrede is dat geen water deur die brandkraantoestel gegaan het nie, uitgesonderd vir die doel om 'n vuur te blus, vir elke brandkraan aldus her-verseël: R12,20.

(b) die Raad nie tevrede is dat geen water deur die brandkraantoestel gegaan het nie, uitgesonderd vir die doel om 'n vuur te blus, vir elke brandkraan aldus her-verseël en vir water wat aldus deur die brandkraantoestel gegaan het: R36,70.

(3) Vir die doel van hierdie item, word die klep wat aan 'n hidrouliese brandslang geheg is, geag 'n brandkraan te wees.

DEEL III.

REËLS WAT OP DIE LEWERING VAN WATER OOREENKOMSTIG DEEL I VAN TOEPASSING IS.

1. *Woordomskrywing.*

(1) Vir die toepassing van hierdie tarief beteken 'maand' 'n aaneenlopende tydperk van 30,4 dae.

(6) *Semi-treated Water.*

Semi-treated water my, on receipt of a written request by any consumer, with the consent of the Council be supplied in accordance with the conditions in these by-laws contained and subject to such further conditions as the Council may deem fit. The following charges shall be payable, per month:

(a) For the first 1 000 k*l* or part thereof, whether water is consumed or not: R165.

(b) For all water in excess of 1 000 k*l*, per k*l* or part thereof: 17c.

(7) *Consumers Outside the Municipality.*

The charges payable for the supply of water to consumers outside the municipality shall be as set out in this Schedule, plus a surcharge of 28 % of such charges.

PART II: FIRE EXTINGUISHING SERVICES.

1. *Sprinkler Installations.*

For the inspection and maintenance of communication pipe, per annum: R7,35.

2. *Drencher Installations.*

(1) For the inspection and maintenance of communication pipe, if it is part of the general sprinkler installation: Free of charge.

(2) For the inspection and maintenance of communication pipe, if it is not part of the general sprinkler installation, per annum: R7,35.

3. *Hydrant Installations, Other than Sprinklers and Drenchers, not being the Property of the Council.*

(1) For the inspection and maintenance of communication pipe, per annum: R7,35.

(2) For resealing of each hydrant installation of which the seal has been broken by any person other than an officer of the Council, if —

(a) the Council is satisfied that no water went through the hydrant installation system, except for the purpose of drenching a fire, for each hydrant installation so resealed: R12,20;

(b) the Council is not satisfied that no water went through the hydrant installation system, except for the purpose of drenching a fire, for each hydrant installation so resealed as well as for water so used through the hydrant installation: R36,70.

(3) The valve fitted to a hydraulic fire hose shall be deemed for the purposes of this item, to be a hydrant installation.

PART III.

RULES APPLICABLE TO THE SUPPLY OF WATER IN ACCORDANCE WITH PART I.

1. *Definition.*

(1) For the purposes of this tariff 'month' means a consecutive period of 30,4 days.

(2) Die waterverbruik word, in die geval van meters wat in gelling registreer, na *kl* omgereken op die grondslag dat 220 gelling geag word gelykstaande te wees met 1 *kl*.

2. *Gelde Betaalbaar vir Aansluiting van Watertoevoer.*

(1) Vir die aansluiting van die watertoevoer op versoek van 'n nuwe verbruiker: R2,50: Met dien verstande dat waar sodanige nuwe verbruiker versoek dat elektrisiteit ook gelyktydig vir hom aangeskakel word op dieselfde perseel, ooreenkomstig die Raad se Elektrisiteitsverordeninge, geen vordering ten opsigte van die wateraansluiting gemaak word nie.

(2) As die lewering van water ingevolge die bepalings van artikel 14(1) gestaak word, is 'n vordering van R6,20 vir elke besoek gedurende werkure en R12,20 na werkure deur 'n gemagtigde werknemer van die Raad in verband met die heraansluiting, betaalbaar.

(3) Die gelde betaalbaar vir die aansluiting van die perseel van 'n nuwe verbruiker is die werklike koste van materiaal (met inbegrip van die meter) en arbeid wat gebruik word om 'n aansluiting vanaf die naaste hoofwaterpyp van die Raad te maak, plus 'n toeslag van 20 % op sodanige bedrag.

3. *Deposito's.*

Die minimum deposito betaalbaar ingevolge artikel 12(1)(a) is R20.

4. *Gelde Betaalbaar in Verband met Meters.*

(1) Vir 'n spesiale aflesing van 'n meter: R6,10: Met dien verstande dat indien 'n gelyktydige spesiale aflesing aangevra word van die elektrisiteitsmeter ooreenkomstig die Raad se Elektrisiteitsverordeninge, geen vordering ten opsigte van die watermeteraflesing gemaak word nie.

(2) Vir die toets van 'n meter deur die Raad verskaf, in gevalle waar daar gevind word dat die meter nie meer as 2½ % te veel of te min aanwys nie: R12,20.

(3) Vir die huur van 'n verplaasbare meter, per maand: R12,20.

(4) Deposito vir elke verplaasbare meter: R36,70.

5. *Gelde Betaalbaar vir Werk.*

Die vorderings vir alle werk in verband met watervoorsiening deur die Raad verrig en waarvoor geen heffing in hierdie tarief vasgestel word nie, is die werklike koste van materiaal en arbeid, plus 'n toeslag van 20 % op sodanige bedrag.".

PB. 2-4-2-104-22

Administrateurskennisgewing 1307 17 September 1980

MUNISIPALITEIT NELSPRUIT: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE VASTE AFVAL EN SANITEIT.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Betreffende Vaste Afval en Saniteit van die Munisipaliteit Nelspruit, afgekondig by

(2) The consumption of water shall, in the case of meters which register in gallons, be converted to *kl* on the basis that 220 gallons shall be deemed to be equal to 1 *kl*.

2. *Charges for Connection of Water Supply.*

(1) For the connection of the water supply at the request of a new consumer: R2,50: Provided that should such a new consumer simultaneously request an electricity connection on the same premises in terms of the Council's Electricity Bylaws, no charge shall be payable in respect of such water connection.

(2) If the supply of water is disconnected in terms of section 14(1), a charge of R6,20 during working hours and R12,20 after working hours shall be payable for each call by an authorized employee of the Council in respect of reconnection.

(3) The charges payable for the connection of the premises of a new consumer shall be the actual cost of material (including the cost of the meter) and labour used to make a connection to the nearest main of the Council, plus a surcharge of 20 % on such amount.

3. *Deposits.*

The minimum deposit payable in terms of section 12(1)(a) shall be R20.

4. *Charges Payable in Connection with Meters.*

(1) For a special reading of a meter: R6,10: Provided that if a simultaneous special reading is requested in respect of the electricity meter in terms of the Council's Electricity By-laws, no charge shall be made in respect of the water meter reading.

(2) For the testing of a meter supplied by the Council in cases where it is found that the meter does not show an error of more than 2½ % either way: R12,20.

(3) For the hire of a portable meter, per month: R12,20.

(4) Deposit for each portable meter: R36,70.

5. *Charges for Work.*

For all work in connection with the supply of water performed by the Council for which no charge has been fixed in this tariff, the charges shall be the actual cost of material and labour, plus a surcharge of 20 % on such amount.".

PB. 2-4-2-104-22

Administrator's Notice 1307 17 September, 1980

NELSPRUIT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO REFUSE (SOLID WASTES) AND SANITARY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Refuse (Solid Wastes) and Sanitary By-laws of the Nelspruit Municipality, published under Administra-

Administrateurskennisgewing 1171 van 16 Augustus 1978, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die Bylae deur die volgende te vervang:

"BYLAE.

TARIEF VIR DIE AFHAAL EN VERWYDERING VAN AFVAL EN SANITEITSDIENSTE.

1. *Afval.*

(1) *Huisafval:*

Met 'n maksimum van 5 plastiese voerings per houer per verwydering, en waar 'n diens een keer per week gelewer word, per houer, per maand of gedeelte daarvan: R4,35.

(2) *Besigheidsafval:*

(a) Vanaf persele waarop woonstelle opgerig is met 'n maksimum van 2 plastiese voerings per houer per verwydering, en waar 'n diens een keer per week gelewer word, per woonstel, per maand of gedeelte daarvan: R3,35.

(b) Vanaf alle ander persele as dié in paragraaf (a) genoem:

(i) Met 'n maksimum van 1 plastiese voering per houer per verwydering, en waar 'n diens drie keer per week gelewer word, per houer, per maand of gedeelte daarvan: R5,60.

(ii) Met 'n maksimum van 1 plastiese voering per houer per verwydering, en waar 'n diens ses keer per week gelewer word, per houer, per maand of gedeelte daarvan: R6,65.

(3) *Lywige Afval:*

(a) Handgelaai, per vrag of gedeelte daarvan: R20,70.

(b) *Houerdiens:*

(i) Waar houers met 'n opgaarinhoud van minstens 1,5 m³ en hoogstens 2,5 m³ gebruik word en waar 'n diens hoogstens een keer per week gelewer word, per 0,1 m³ opgaarinhoud of gedeelte daarvan, wat afsonderlik vir elke houer bereken word, per houer, per maand of gedeelte daarvan: R2,65.

(ii) Huurgeld per houer in subparagraaf (i) genoem, per maand of gedeelte daarvan: R13,35.

(4) *Tuinafval:* Gratis.

(5) Vir die Raad se vergunning ingevolge artikel 11(3): R2,65.

2. *Stortterreine van die Raad.*

(1) Vir die wegdoen van bouersafval of lywige afval: Gratis.

(2) Vir die wegdoen van grond of ander materiale wat, na die mening van die Raad vir die dekking of vorming van stortterreine geskik is: Gratis.

3. *Nagvuil.*

(1) Vir die verwydering van nagvuil, uitgesonderd dié in subitem (2) vermeld, en waar 'n diens een of twee

tor's Notice 1171, dated 16 August, 1978, are hereby amended by the substitution for the Schedule of the following:

"SCHEDULE.

TARIFF OF CHARGES FOR COLLECTION AND REMOVAL OF REFUSE AND SANITARY SERVICES.

1. *Refuse.*

(1) *Domestic Refuse:*

For a maximum of 5 bin liners per container per removal, and where a service is rendered once per week, per container, per month or part thereof: R4,35.

(2) *Business Refuse:*

(a) From premises on which flats are erected with a maximum of 2 bin liners per container per removal, and where a service is rendered once per week, per flat, per month or part thereof: R3,35.

(b) From all premises other than those mentioned in paragraph (a):

(i) For a maximum of 1 bin liner per container per removal, and where a service is rendered three times per week, per container, per month or part thereof: R5,60.

(ii) For a maximum of 1 bin liner per container per removal, and where a service is rendered six times per week, per container, per month or part thereof: R6,65.

(3) *Bulky Refuse:*

(a) Hand loaded, per load or part thereof: R20,70.

(b) *Container Service:*

(i) Where containers with a conserving capacity of not less than 1,5 m³ and not more than 2,5 m³ are used and where a service is rendered not more than once per week, per 0,1 m³ conserving capacity or part thereof, which shall be calculated separately for each container, per container, per month or part thereof: R2,65.

(ii) Hiring charge per container mentioned in subparagraph (i), per month or part thereof: R13,35.

(4) *Garden Refuse:* Free of charge.

(5) For the Council's consent in terms of section 11(3): R2,65.

2. *Disposal Sites of the Council.*

(1) For the disposal of builders or bulky refuse: Free of charge.

(2) For the disposal of sand or other material which, in the opinion of the Council, is suitable for the covering of forming of disposal sites: Free of charge.

3. *Night-soil.*

(1) For the removal of night-soil, other than that mentioned in subitem (2), and where a service is ren-

keer per week gelewer word, per emmer, per maand of gedeelte daarvan: R2,80.

(2) Waar 'n nagvuilverwyderingsdiens by geleentheid gelewer word, per emmer, per nag: R5,60: Met dien verstande dat 'n deposito van R20 betaal word ten opsigte van elke emmer wat verskaf word. By staking van dienslewering word genoemde deposito terugbetaal sodra die emmer aan die Raad terugbesorg is en die rekening ten opsigte van die dienste gelewer, vereffen is. Indien 'n emmer nie terugbesorg word nie, word die deposito verbeur.

4. *Karkasverwyderingsdiens.*

Vir die verwydering van karkasse van—

(a) honde, katte en kleiner soorte diere en pluimvee, per 5 karkasse of gedeelte daarvan: R2,65;

(b) skape, bokke en soortgelyke diere, per karkas: R6,65;

(c) perde, muile, donkies, beeste en soortgelyke diere, per karkas: R20,70.

5. *Algemeen.*

(1) Die plek, aantal en hoe dikwels verwydering van nagvuilemmers geskied, is soos deur die Raad bepaal.

(2) Waar dienste by geleentheid gelewer word, is die gelde vir die tydperk waarvoor die dienste verlang word, verskuldig en betaalbaar op die datum van aansoek om die lewering van die diens.

(3) Waar dienste op versoek van die eienaar of okkupant van 'n perseel buite die normale werkure van die Raad se diens gelewer word, is die gelde wat vir sodanige dienste betaalbaar is, dubbel die vasgestelde gelde.

(4) Waar daar in gevalle van besmetlike siektes, spesiale dienste ooreenkomstig die vereistes van die Raad gelewer word, word sodanige dienste gratis gelewer.

(5) Waar daar slegs 'n tarief vir een verwydering per week is en 'n diens meer dikwels as een keer per week gelewer word, is die gelde wat vir sodanige diens betaalbaar is, die vasgestelde maandelikse geld ten opsigte van die diens vermenigvuldig met die aantal dienste wat weekliks gelewer word.".

PB. 2-4-2-81-22

Administrateurskennisgewing 1308 17 September 1980

MUNISIPALITEIT POTCHEFSTROOM: AANNAME VAN WYSIGING VAN STANDAARDBIBLIOTEEKVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Potchefstroom, ingevolge artikel 96*bis*(2) van genoemde Ordonnansie, die wysiging van die Standaardbiblioteekverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 308 van 12 Maart 1980, aangeneem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

PB. 2-4-2-55-26

dered once or twice per week, per pail, per month or part thereof: R2,80.

(2) Where a night-soil removal service is rendered occasionally, per pail, per night: R5,60: Provided that a deposit of R20 shall be paid in respect of each pail supplied. On termination of service, the said deposit shall be refunded as soon as the pail is returned to the Council and the account for the rendering of the service has been paid. If the pail is not returned, the deposit shall be forfeited.

4. *Carcasse Removal Service.*

For the removal of carcases of—

(a) dogs, cats and smaller types of animals and poultry, per 5 carcases or part thereof: R2,65;

(b) sheep, goats and similar animals, per carcase: R6,65;

(c) horses, mules, donkeys, cattle and similar animals, per carcase: R20,70.

5. *General.*

(1) The place, number and frequency of removal of night-soil pails, shall be as determined by the Council.

(2) Where services are rendered occasionally, the charges for the period for which the services are required, shall be due and payable on the date of application for the rendering of the service.

(3) Where services are rendered at the request of the owner or occupier of premises, outside the normal working hours of the Council's service, the charges payable for such services shall be double the prescribed charges.

(4) Where in cases of infectious diseases, special services are rendered in accordance with the requirements of the Council, such services shall be rendered free of charge.

(5) Where there is only a tariff for one removal per week and a service is rendered more frequently than once a week, the charges payable in respect of such service shall be the fixed monthly charge in respect of the service multiplied by the number of services rendered per week.".

PB. 2-4-2-81-22

Administrator's Notice 1308 17 September, 1980

POTCHEFSTROOM MUNICIPALITY: ADOPTION OF AMENDMENT TO STANDARD LIBRARY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Potchefstroom has in terms of section 96*bis*(2) of the said Ordinance, adopted the amendment to the Standard Library By-laws, published under Administrator's Notice 308, dated 12 March, 1980, as by-laws made by the said Council.

PB. 2-4-2-55-26

Administrateurskennisgewing 1309 17 September 1980

MUNISIPALITEIT PRETORIA: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE OPENBARE GESONDHEID.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Betreffende Openbare Gesondheid van die Munisipaliteit Pretoria, afgekondig by Goewermentskennisgewing 958 van 1903, soos gewysig, waarvan 'n Afrikaanse vertaling by Administrateurskennisgewing 572 van 18 Julie 1956 afgekondig is, word hierby verder gewysig deur Bylae A van Deel III A van Hoofstuk II deur die volgende te vervang:

"BYLAE A.

1. *Nagvuilverwyderingsdiens.*

	R
(1) Gewone diens (al om die ander nag), per jaar:	
(a) Per emmer	28,80
(b) Net vir 'n tweede emmer en net in die geval van 'n woonhuis	14,40
(2) Toevallige diens: Hierdie diens word net vir gebruik van tydelike inrigtings verskaf. Die geld moet in kontant vooruitbetaal word:	
Gewone diens (al om die ander nag):	
(a) Per emmer, per week of gedeelte daarvan	3,40
(b) Per emmer, per maand of gedeelte daarvan	12,00
(3) Buitengewone diens of inspeksie: Per besoek vir diens in verband met 'n nagvuilemmer of om inspeksie te hou	1,70
(Die Raad kan hierdie bedrag kwytskeld indien die besoek nodig was weens die plasing van 'n defekte emmer).	

2. *Latrines.*

(1) *Huur van Latrines:*	
(a) Per latrine, per week of gedeelte daarvan	1,70
(b) Per latrine, per maand of gedeelte daarvan	6,80
(2) *Vervoer van Latrines:*	
Verskaffing en verwydering van elke vier latrines of gedeelte daarvan	21,50

3. *Suigtenkdiens.*

Per 500 *l* of gedeelte daarvan	1,20:
Met dien verstande dat in die geval van persele wat, na die mening van die Raad, nie by 'n munisipale riool aangesluit kan word nie, die tarief met 50 % verminder word.	

Administrator's Notice 1309 17 September, 1980

PRETORIA MUNICIPALITY: AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Public Health By-laws of the Pretoria Municipality, published under Government Notice 958 of 1903, as amended, an Afrikaans translation of which was published under Administrator's Notice 572, dated 18 July, 1956, are hereby amended by the substitution for Schedule A of Section III A of Chapter II of the following:

"SCHEDULE A.

1. *Night-soil Removal Service.*

	R
(1) Ordinary service (alternate nights), per annum:	
(a) Per pail	28,80
(b) For a second pail only and only in the case of a dwelling	14,40
(2) Casual service: This service is provided for the use of temporary establishments only. The charges shall be paid in cash in advance:	
Ordinary service (alternate nights)	
(a) Per pail, per week or part thereof	3,40
(b) Per pail, per month or part thereof	12,00
(3) Extraordinary service or inspection: Per call for service in connection with a night-soil pail or to carry out an inspection	1,70
(This charge may be waived by the Council if the call was occasioned by the placing of a faulty pail).	

2. *Latrines.*

(1) *Hire of Latrines:*	
(a) Per latrine, per week or part thereof	1,70
(b) Per latrine, per month or part thereof	6,80
(2) *Transport of Latrines:*	
Supply and removal of every four latrines or part thereof	21,50

3. *Vacuum Tank Service.*

Per 500 *l* or part thereof	1,20:
Provided that in the case of premises which, in the opinion of the Council, cannot be connected to a municipal sewer the tariff shall be reduced by 50 %.	

4. *Vuilgoedverwyderingsdiens.*

(1) *Vuilgoed Klas A* (Tarief per vuilgoedhouer):

(a) Gewone verwyderingsdiens (twee keer per week), per jaar 36,00

(b) Daaglikse verwyderingsdiens (Sondae uitgesluit), per jaar 108,00

(c) Toevallige vuilgoedverwyderingsdiens: Hierdie diens word net vir die gebruik van tydelike inrigtings voorsien. Die gelde moet in kontant vooruitbetaal word:

(i) Gewone diens (twee keer per week) per week 1,40

(ii) Daaglikse diens, per week 2,80

(d) Meganies gekompakteerde vuilgoed in bale van nie meer as 0,15 m³, omhul met plastieksakke met 'n dikte van nie minder as 38 mikrometer nie.

	Tarief per baal per verwydering R
Massa van baal.	
(i) Nie meer as 30 kg. (minimum 10 bale)	0,70
(ii) Nie meer as 50 kg. (minimum 8 bale)	0,95

(2) *Vuilgoed Klas B:*

(a) Koste volgens ruimte wat die vuilgoed in beslag neem in die voertuig wat vir die vervoer daarvan verskaf word, per m³ 3,50

(b) Indien die voertuig nie by die vuilgoed kan stilhou nie, word 'n bykomende bedrag vir hantering gevra, per m³ 1,50

(c) Indien die eienaar of die okkupant vuilgoed na die vuilgoedterrein verwyder:

(i) Indien die hoeveelheid nie 1 m³ oorskry nie ..... Gratis

(ii) Indien die hoeveelheid 1 m³ oorskry, per m³ 0,40

(3) *Tarief per Verwydering in Grootmaatvullishouers (Vuilgoed Klas A en Klas B):*

(a) *In mobiele grootmaathouers:*

(i) Vir verwydering twee keer per week, per jaar:

(aa) Nominale 1,1 m³-houer 270,00

(bb) Nominale 1,6 m³-houer 384,00

(cc) Nominale 2,5 m³-houer 600,00

(ii) Per daaglikse verwydering (Sondae uitgesluit), per jaar:

(aa) Nominale 1,1 m³-houer 810,00

(bb) Nominale 1,6 m³-houer 1 152,00

(cc) Nominale 2,5 m³-houer 1 800,00

4. *Refuse Removal Service.*

(1) *Class A Refuse* (Tariff per receptacle):

(a) Ordinary removal service (twice per week), per annum 36,00

(b) Daily removal service (excluding Sundays), per annum 108,00

(c) Casual refuse removal service: This service is provided for the use of temporary establishments only. The charges shall be paid in cash in advance:

(i) Ordinary service (twice per week), per week 1,40

(ii) Daily service, per week 2,80

(d) Mechanically compacted refuse in bales of not more than 0,15 m³, covered with plastic bags of a thickness of not less than 38 micrometers.

	Tariff per bale removal R
Mass of bale.	
(i) Not more than 30 kg. (10 bales minimum)	0,70
(ii) Not more than 50 kg. (8 bales minimum)	0,95

(2) *Class B refuse:*

(a) Charge per volume occupied in the vehicle provided for the transport thereof, per m³ 3,50

(b) If the vehicle cannot draw up alongside the refuse, an extra amount shall be charged for handling, per m³ 1,50

(c) If the owner or occupier removes refuse to the disposal site:

(i) If the volume does not exceed 1 m³ ..... Free of charge

(ii) If the volume exceeds 1 m³, per m³ 0,40

(3) *Tariff per Removal in Bulk Refuse Containers (Class A and Class B Refuse):*

(a) In mobile bulk containers:

(i) For a twice weekly removal, per annum:

(aa) Nominal 1,1 m³ container 270,00

(bb) Nominal 1,6 m³ container 384,00

(cc) Nominal 2,5 m³ container 600,00

(ii) For a daily removal (Sunday excluded), per annum:

(aa) Nominal 1,1 m³ container 810,00

(bb) Nominal 1,6 m³ container 1 152,00

(cc) Nominal 2,5 m³ container 1 800,00

	Tarief per baal per verwydering R
(b) *In nie-mobiele grootmaathouers:*	
(i) Toevallige Diens:	
(aa) Verwydering van 'n nominale 6 m³-houer	21,00
(bb) Verwydering van 'n nominale 9 m³-houer	31,50
(ii) Vaste Diens:	
(aa) Die huur van 'n nominale 6 m³-houer, per maand	12,00
(bb) Die huur van 'n nominale 9 m³-houer, per maand	13,00
(cc) Verwydering van 'n nominale 6 m³-houer	12,50
(dd) Verwydering van 'n nominale 9 m³-houer	16,25
(c) *In Grootmaatkompakteerhouers.*	
(i) (aa) Per verwydering van 'n nominale 6 m³-houer	16,00
(bb) Vir elke m³ wat houer groter as 6 m³ is, 'n verdere	1,25
(ii) (aa) Vir die huur per maand van 'n nominale 6 m³-houer	15,00
(bb) Vir elke m³ wat houer groter as 6 m³ is, 'n verdere	2,50
(4) *Vuilgoed Klas D:*	
(a) Vir elke kat of dier van soortgelyke grootte	1,50
(b) Vir elke hond, bok, skaap of dier van soortgelyke grootte	3,00
(c) Vir elke kalf onder een jaar oud, donkie, perd, muil, bees of dier van soortgelyke grootte	8,00."

Die bepalings in hierdie kennisgewing vervat, tree op 1 Oktober 1980 in werking.

PB. 2-4-2-77-3

Administrateurskennisgewing 1310 17 September 1980

MUNISIPALITEIT BENONI: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Benoni, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 29 van 11 Januarie 1978, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:

1. Deur in item I die woordomskrywing van "tarief" deur die volgende te vervang:

	Tariff per bale removal R
(b) *In non-mobile bulk containers:*	
(i) Casual service:	
(aa) Removal of a nominal 6 m³ container	21,00
(bb) Removal of a nominal 9 m³ container	31,50
(ii) Regular service:	
(aa) Renting of a nominal 6 m³ container, per month	12,00
(cc) Removal of a nominal 6 m³ container	12,50
(dd) Removal of a nominal 9 m³ container	16,25
(c) *In bulk compacting containers:*	
(i) (aa) For each removal of a nominal 6 m³ container	16,00
(bb) For each m³ by which the container exceeds 6 m³ an additional	1,25
(ii) (aa) For rental per month of a nominal 6 m³ container	15,00
(bb) For each m³ by which the container exceeds 6 m³ an additional	2,50
(4) *Class D Refuse:*	
(a) For each cat or animal of similar size	1,50
(b) For each dog, goat, sheep or animal of similar size	3,00
(c) For each calf under one year of age, donkey, horse, mule, head of cattle or animal of similar size	8,00."

The provisions in this notice contained, shall come into operation on 1 October, 1980.

PB. 2-4-2-77-3

Administrator's Notice 1310 17 September, 1980

BENONI MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Benoni Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 29, dated 11 January, 1978, as amended, are hereby further amended as follows:

1. By the substitution in item 1 for the definition of "tariff" of the following:

" 'tarief' die gelde soos van tyd tot tyd deur die Raad vasgestel kragtens die bepalings van artikel 80B van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur 17 van 1939, soos gewysig;".

2. Deur die Bylae deur die volgende te vervang:

"BYLAE.

TARIEF VAN GELDE.

Die tariewe waarna in hierdie verordeninge verwys word, is die gelde soos van tyd tot tyd deur die Raad vasgestel kragtens die bepalings van artikel 80B van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (Ordonnansie 17 van 1939), soos gewysig.".

PB. 2-4-2-104-6

Administrateurskennisgewing 1311 17 September 1980

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE: VERORDENINGE OM DIE SMOUS VAN VOEDSEL EN LEWENDE HAWE TE BEHEER.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 63 van die Ordonnansie op Lisensies, 1974, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die sinsverband anders blyk, beteken —

"beheerder" die eienaar van 'n voedseloutomaat of 'n meganiese koeltoestel, na gelang van die geval, of, as huurooreenkoms op sodanige outomaat of toestel van toepassing is, die huurder;

"bevrore suikergoed" yslekkers, yssuiglekkers en enige soortgelyke handelsartikel wat gemaak is van water, soetmaakmiddels, stabiliseringsmiddels, geursel en kleurstowwe, hetsy met of sonder vrugte of vrugtesap;

"goedgekeur", "toereikend", "voedsel", "voedingsmiddel", en "mediese gesondheidsbeampte" soos omskryf in die Voedselhanteringsverordeninge deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1302 van 30 Julie 1975;

"lewende hawe" beeste, perde, donkies, skape, bokke, varke, pluimvee en volstruise;

"perseel" soos omskryf in die Voedselhanteringsverordeninge, maar dit omvat nie 'n voertuig of enige ander middel waaruit of vanwaar 'n smous ingevolge hierdie verordeninge mag smous nie;

"Raad" is die Stadsraad van Carletonville, dié Raad se Bestuurskomitee wat handel kragtens die bevoegdhede wat ingevolge die bepalings van artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960, aan hom gedelegeer is, en enige beampte aan wie die Bestuurskomitee ingevolge die bepalings van subartikel (3) van genoemde artikel op gesag van die Raad die bevoegdhede, funksie en pligte wat ten opsigte van hierdie verordeninge by die Raad berus, kan delegeer, en dit inderdaad gedelegeer het;

" 'tariff' means the charges determined by the Council from time to time in terms of the provisions of section 80B of the Local Government Ordinance, 1939, as amended;".

2. By the substitution for the Schedule of the following:

"SCHEDULE.

TARIFF OF CHARGES.

The tariffs referred to in these by-laws shall be the charges determined by the Council from time to time in terms of the provisions of section 80B of the Local Government Ordinance, 1939 (Ordinance 17 of 1939), as amended.".

PB. 2-4-2-104-6

Administrator's Notice 1311 17 September, 1980

CARLETONVILLE MUNICIPALITY: BY-LAWS TO CONTROL THE HAWKING OF FOOD AND LIVESTOCK.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 63 of the Licences Ordinance, 1974, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

Definitions.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"approved", "adequate", "food", "article of food" and "medical officer of health" shall bear the respective meanings assigned to them in the Food-handling By-laws adopted by the Council under Administrator's Notice 1302, dated 30 July, 1975;

"Council" means the Town Council of Carletonville, that Council's Management Committee acting under the powers delegated to it in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960, and any officer to whom that Committee has been empowered by the Council in terms of subsection (3) of the said section to delegate and has in fact delegated the powers, functions and duties vesting in the Council in relation to these by-laws;

"food-dispensing machine" means any coin-operated or other automatic machine or device from which food is delivered or made available directly to the consumer;

"Frozen confectionery" means and includes water ices, water suckers and any similer commodity made of water, sweetening ingredients, stabilizers, flavouring substances and colouring matter with or without the addition of fruit or fruit juices;

"hawk" means to sell, supply, offer or expose for sale any article of food elsewhere than on fixed premises and hawking shall have the corresponding meaning;

"hawker" means vendor or pedlar or any person who, whether as principal, agent or employee, sells or supplies, or offers of exposes for sale any article of food elsewhere than on fixed premises;

"roomys" en "sorbet" soos omskryf in die regulasies uitgevaardig ingevolge die Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels, 1972 (Wet 54 van 1972);

"smous" om enige voedingsmiddel op 'n plek uitgesonderd 'n vaste perseel te verkoop, te voorsien, te koop aan te bied of uit te stal en die teenwoordige deelwoord "smous" het 'n ooreenstemmende betekenis;

"vereis", vereis na die mening van die mediese gesondheidsbeampte met inagneming van die redelike openbare gesondheidsvereistes in die besondere geval;

"voedseloutomaat" enige muntoutomaat of ander outomatiese masjien of toestel waardeur voedsel regstreeks aan die verbruiker gelewer of beskikbaar gestel word;

"voedselsmous" 'n marskramer of 'n venter of iemand wat, hetsy as prinsipaal, agent of werknemer, enige voedingsmiddel verkoop of voorsien, of dit te koop aanbied of uitstal, uitgesonderd in of op 'n vaste perseel.

Bestek van Verordeninge.

2. Ondanks andersluidende bepalings van die Raad se Voedselhanteringsverordeninge, kan voedsel, soos hierna bepaal, in 'n voedseloutomaat opgeberg, of deur middel daarvan gelewer word, en deur 'n voedselsmous opgeberg en verkoop word, na gelang van die geval.

DEEL I.

VOEDSELOUTOMATE.

Goedkeuring van Outomate.

3. Niemand mag 'n voedseloutomaat vir gebruik deur 'n verbruiker installeer of beskikbaar stel nie, tensy dit 'n goedgekeurde voedseloutomaat is.

Ligging.

4. Niemand mag 'n voedseloutomaat vir gebruik deur 'n verbruiker beskikbaar stel nie, tensy dit op 'n goedgekeurde plek staan.

5.(1) Die beheerder van 'n voedseloutomaat moet goedgekeurde skoonmaak- en wasgeriewe vir sodanige outomaat verskaf en geen gedeelte van sodanige outomaat mag met behulp van ander geriewe skoongemaak word nie.

(2) Die beheerder van sodanige voedseloutomaat moet toesien dat die binnekant daarvan skoon en ongediertevry gehou word.

(3) Niemand mag 'n voedseloutomaat oopmaak, verstel herstel of daarmee peuter nie, tensy hy deur die beheerder daarvan daartoe gemagtig is.

Bediening van Voedseloutomate en die Hantering en Opberg van Voedsel.

6. Die beheerder van die voedseloutomaat moet toesien dat —

(a) (i) alle houers wat verskaf word vir voedsel wat deur 'n voedseloutomaat gelewer word, voordat hulle gebruik word, of binne- in die voedseloutomaat opgeberg word en outomaties daaruit beskikbaar gestel word of, as die houers nie op die manier opgeberg en beskikbaar gestel word nie, in 'n stof- en ongediertedigte leweringshouer

"ice-cream" and "sherbet" shall bear the respective meanings assigned to them in the regulations made in terms of the Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act, 1972 (Act 54 of 1972);

"livestock" means cattle, horses, mules, donkeys, sheep, goats, pigs, poultry and ostriches;

"person in control" means the owner of a food-dispensing machine or a mechanical cooler, as the case may be, or where such machine is the subject of a lease agreement, the lessee;

"premises" means premises as defined in the Council's Food-handling By-laws but shall not include a vehicle or any other means from which a hawker may hawk in terms of these by-laws;

"required" means required in the opinion of the medical officer of health regard being had to the reasonable public health requirements of the particular case.

Scope of By-laws.

2. Notwithstanding anything to the contrary in the Council's Food-handling By-laws, food may be stored and dispensed by a food-dispensing machine, and stored and sold by a hawker, as the case may be, as herinafter provided.

PART I.

FOOD-DISPENSING MACHINES.

Approval of Machines.

3. No person shall install or make available for use by a consumer, a food-dispensing machine other than an approved food-dispensing machine.

Siting.

4. No person shall make a food-dispensing machine available for use by a consumer elsewhere than at an approved position.

5.(1) The person in control of a food-dispensing machine shall provide approved cleaning and washing facilities for such machine and no part of such machine shall be cleaned with the aid of any other facilities.

(2) The person in control of such machine shall ensure that the interior of such machine is maintained in a clean condition and free from vermin.

(3) No person shall open, adjust, repair or meddle with a food-dispensing machine unless authorized by the person in control thereof to do so.

Operation of Food-dispensing Machines and Handling and Storage of Food.

6. The person in control of a food-dispensing machine shall ensure that —

(a) (i) all containers provided for food supplied from a food-dispensing machine are, before use, either stored inside the machine and automatically dispensed therefrom or, if not so stored and dispensed, kept in a dust-proof and vermin proof dispensing container to which access can be gained only by the person in control of the

gehou word waartoe slegs die beheerder van die voedseloutomaat of leweringshouer toegang het;

(ii) slegs skoon, ongebruikte houers gebruik word;

(b) 'n goedgekeurde afvalblik langs die voedseloutomaat geplaas word;

(c) geen voedsel, behalwe voedsel wat in 'n goedgekeurde perseel vervaardig of voorberei en verpak is, in 'n voedseloutomaat geplaas en deur middel van die voedseloutomaat verkoop word nie, en dat alle bederfbare voedsel wat koud verkoop word, daarin gehou word teen hoogstens 10 °C of sodanige laer temperatuur wat vereis word, en, in die geval van voedsel wat warm verkoop word, teen minstens 65 °C;

(d) tensy andersins goedgekeur —

(i) alle voedsel wat deur 'n voedseloutomaat gelewer word, in die ongeskonde en verseëlde hulsel of houer waarin dit deur die vervaardiger daarvan verpak is, aan die verbruiker gelewer of beskikbaar gestel word;

(ii) die naam en adres van die vervaardiger of bereider, en die aard van die inhoud duidelik op die buitekant van elke hulsel of houer waarna daar in subparagraaf (i) verwys word, aangegee word;

(e) alle voedsel wat in die voedseloutomaat geplaas word op so 'n wyse daarin geplaas word dat die voedseloutomaat dit eers kan lewer of beskikbaar stel nadat die voorraad wat reeds daarin is, uitgeput is;

(f) as die verhit- of verkoelmeganisme van die voedseloutomaat vir 'n aaneenlopende tydperk van vier uur of meer buite werking was, alle bederfbare voedsel in die voedseloutomaat daaruit verwyder en vernietig word;

(g) sy naam en adres in duidelik leesbare letters met duursame stof op 'n opsigtelike plek aan die buitekant van die voedseloutomaat aangebring is.

Ondersoek van Voedseloutomate.

7.(1) Die mediese gesondheidsbeampte kan te enige tyd gelas dat 'n beheerder van 'n voedseloutomaat sodanige outomaat oopmaak sodat dit ondersoek en monsters geneem kan word.

(2) As die mediese gesondheidsbeampte rede het om te glo dat die voedsel van 'n voedseloutomaat nie vir menslike verbruik geskik is nie, of dat sodanige outomaat defek is, kan hy die gebruik van sodanige outomaat belet, totdat hy tevrede gestel is van die toestand van sodanige outomaat en die voedsel wat daaruit gelewer word.

Verkoop van Drank in Verseëlde Houers wat in Meganiese Verkoelers gehou word.

8.(1) Die beheerder van 'n verkoeler waaruit drank in verseëlde houers verkoop word, moet toesien dat sodanige verkoeler van 'n goedgekeurde meganiesverkoelde tipe is.

(2) Die okkupant van 'n perseel waarin 'n verkoeler waarna daar in subartikel (1) verwys word, geïnstalleer is, met —

(a) goedgekeurde afsonderlike geriewe vir die opberg van die leë terugstuurhouers en kissies verskaf en

food-dispensing machine or the dispensing container;

(ii) only clean and unused containers are to be inserted in the food dispensing machine or the dispensing container;

(b) an approved refuse receptacle is provided next to the food-dispensing machine;

(c) no food other than food manufactured or prepared and packed in approved premises is inserted in or sold from the food-dispensing machine, and all perishable food is maintained therein at a temperature not exceeding 10 °C, or such lower temperature as may be required, in the case of food intended to be sold cold, and not less than 65 °C in the the case of food intended to be sold hot;

(d) unless otherwise approved —

(i) al food dispensed by the food-dispensing machine is delivered or made available to the consumer intact in the sealed wrapping or container in which it was enclosed by its manufacturer or preparer;

(ii) the exterior of every wrapping or container referred to in subparagraph (i) states clearly thereon the name and address of the manufacturer or preparer and the nature of the contents;

(e) all food inserted in the food-dispensing machine is inserted in such a manner that it can be delivered or made available therefrom only after the contents already therein have been exhausted;

(f) whenever the heating or cooling mechanism of the food-dispensing machine has remained inoperative for a continous period of four hours or more, all perishable food in the food-dispensing machine is removed therefrom and destroyed;

(g) the food-dispensing machine bears such person's name and address in a conspicuous place on its exterior, inscribed with durable material in clearly leagible letters.

Inspection of Food-dispensing Machines.

7.(1) The medical officer of health may at any time direct the person in control of a food-dispensing machine to open such machine for inspection and sampling purposes.

(2) If the medical officer of health has reason to believe that any food supplied by a food-dispensing machine is not fit for human consumption, of that such machine is defective, he may prohibit the use of the machine until satisfied as to the condition of the machine and the food dispensed therefrom.

Sale of Beverages in Sealed Containers from Mechanical Coolers.

8.(1) The person in control of a cooler from which beverages in sealed containers are sold shall ensure that such cooler is of an approved mechanically-refrigerated type.

(2) The occupier of the premises on which a cooler referred to in subsection (1) has been installed shall provide —

(a) approved separate facilities for the storage of returnable empty containers and boxes and shall en-

en toesien dat sodanige geriewe nie vir ander doeleindes gebruik word nie;

(b) 'n goedgekeurde afvalblik vir gebruikte houers langs sodanige verkoeler verskaf.

DEEL II.

VOEDSELSMOUSE.

Voedsel wat deur Voedselsmouse verkoop mag word.

9. Niemand mag met voedsel smous nie, behalwe met die volgende:

(a) Roomwys, sorbet en bevrore suikergoed wat vooraf verpak en verseël is op die perseel van 'n gelisensieerde vervaardiger.

(b) Ontoegedraaide roomys, sorbet, bevrore suikergoed en ander soortgelyke handelsware, wat regstreeks uit 'n goedgekeurde eenheid in eetbare horinkies of ander goedgekeurde wegdoenbare houers gelewer word.

(c) Ongekookte vrugte en groente.

(d) Landbouprodukte wat deur die produsent daarvan verkoop word vanaf 'n goedgekeurde plaasstalletjie op die perseel waarop sodanige produsent sodanige produkte produseer of verbou.

Vereistes: Voedselsmouse (Algemeen).

10.(1) Niemand mag met voedsel kragtens artikel 9 smous nie, behalwe met 'n goedgekeurde voertuig, of houer: Met dien verstande dat roomys en bevrore suikergoed met 'n goedgekeurde driewiel, stootwaentjie of enige ander vervoermiddel gesmous kan word.

(2) Geen voedselsmous mag 'n voertuig, houer, driewiel, stootkarretjie of enige ander vervoermiddel vir enige ander doel gebruik as waarvoor dit goedgekeur is nie.

(3) Alle uitrusting, toebehore, gerei of toestelle wat in verband met die smous van voedsel gebruik word, moet van 'n goedgekeurde tipe en konstruksie wees.

(4) Die naam en adres van die voedselsmous of die persoon namens wie gesmous word en die adres van sy opbergperseel, as daar een is, moet op opsigtelike plek aan die buitekant aan die voertuig, struktuur of houer waarna daar in subartikel (1) verwys word, met duursame stof in duidelik leesbare letters wat minstens 50 mm hoog is, aangebring word, tensy andersins goedgekeur: Met dien verstande dat in die geval van 'n voertuig die naam en adres buite op albei kante van so 'n voertuig aangebring moet word.

11.(1) As dit vereis word dat enige voedsel vermeld in artikel 9 van hierdie verordeninge, en enige gerei, uitrusting of ander materiaal wat in verband met die smous van sodanige voedsel gebruik word, opgeberg of skoongemaak moet word op 'n perseel, moet sodanige perseel aan die vereistes van die Raad se Voedselhanteringsverordeninge voldoen.

(2) As 'n voedselsmous 'n voertuig gebruik om mee te smous, kan die mediese gesondheidsbeampte vereis dat die perseel waarna daar in subartikel (1) verwys word, 'n oordekte gedeelte moet hê waarin sodanige voertuig geparkeer of skoongemaak kan word.

(3) As enige perseel ingevolge subartikel (1) verskaf word, moet enige voertuig, stootwaentjie, driewiel, houer,

sure that such facilities are not used for any other purpose;

(b) an approved refuse receptacle, next to such cooler, for used containers.

PART II.

HAWKERS.

Food that may be sold by a Hawker.

9. No person shall hawk food other than the following:

(a) Ice-cream, frozen confectionery which has been prepared and sealed on the premises of a licensed manufacturer.

(b) Unwrapped ice-cream, sherbet, frozen confectionery or other similar commodities may only be dispensed from an approved unit directly into edible cones or other approved non-returnable containers.

(c) Uncooked fruit and vegetables.

(d) Agricultural produce sold by the produce thereof from an approved farm stall on the premises on which such producer produces such produce.

Requirements: Hawkers (General).

10.(1) No person shall hawk food in terms of section 9 otherwise than from an approved vehicle, or container: Provided that ice-cream and frozen confectionery may be hawked or sold from an approved tricycle, handcart or other means of conveyance.

(2) No hawker shall use a vehicle, container, tricycle, hand cart or other means of conveyance for any purpose other than that for which it has been approved.

(3) All equipment fittings, utensils or appliances used in connection with the vending of food shall be of an approved type and construction.

(4) The name and address of the hawker or person on whose behalf hawking is carried on, and the address of his storage premises if any, shall be inscribed on the vehicle, structure, tray, or container referred to in subsection (1) in a conspicuous place on its exterior with durable material in clearly legible letters not less than 50 mm in height, unless otherwise approved: Provided that in the case of a vehicle such name and address shall appear on both sides of the exterior of such vehicle.

11.(1) Where any food listed in section 9 of these by-laws and any utensil, equipment or other material used in connection with the hawking of such food is required to be stored or cleaned on premises, such premises shall comply with the requirements of the Council's Food-handling By-laws.

(2) Where a hawker uses a vehicle in order to hawk the medical officer of health may require that the premises referred to in subsection (1) shall also contain a roofed area for the parking and cleaning of such vehicle.

(3) If premises are provided in terms of subsection (1) any vehicle, hand cart, tricycle, container, receptacle

bevatter, uitrusting, toebehoorsel, stukgerei en toestel gebruik deur 'n smous in verband met die smous van voedsel, op sodanige perseel geparkeer, opgeberg en skoongemaak word.

12. Tensy andersins goedgekeur, mag niemand 'n voertuig vir die smous van voedsel gebruik nie tensy sodanige voertuig voorsien is van —

(a) afsonderlike geriewe vir die was van gerei en vir die was van die hande van diegene wat die voedsel hanteer; en

(b) 'n beskutting vir die beskerming van voedsel teen direkte sonstrale.

13.(1) Ontoegedraaide roomys, sorbet, bevrore suikergoed en ander soortgelyke handelsware wat deur 'n voedselsmous verkoop of verskaf word, mag slegs regstreeks uit 'n goedgekeurde eenheid in eetbare horinkies of ander goedgekeurde wegdoenbare houers gelewer word.

(2) Geen voedselsmous mag roomys, sorbet, bevrore suikergoed of ander soortgelyke handelsware verkoop nadat dit gesmelt het nie en geen voedselsmous mag die voedsel herbevries of toelaat dat dit vir verkoopdoeleindes herbevries word nie.

(3) Behoudens die bepalings van subartikel (1) mag geen roomys, sorbet, bevrore suikergoed of ander soortgelyke handelsware gesmous word nie, tensy sodanige ware op 'n vaste gelisensieerde perseel in skoon papier of foelie verpak of toegedraai is, sodanige hulsel heel is, en die naam en adres van die vervaardiger op sodanige hulsel verskyn.

14. As dit vereis word moet 'n smous 'n goedgekeurde houer vir afval met 'n inhoudsmaat van minstens 56 liter met 'n digpassende deksel by die plek waar hy sy besigheid dryf, verskaf.

15. Elke smous van voedsel moet die gebied vanwaar hy handeldryf binne 'n radius van 2 m skoon en rommelvry hou en hy moet toesien dat sodanige gebied skoon is wanneer by dit verlaat.

16.(1) Ondanks die bepalings van artikel 11(1), moet elke vrugte- en groentesmous te alle tye 'n goedgekeurde pakkamer met 'n vloeroppervlakte van minstens 6,5 m², 'n hoogte van minstens 2,7 m en 'n horisontale afmeting van minstens 2 m hê waaroor hy alleen die absolute beheer het.

(2) Die bepalings van artikel 10(4) is *mutatis mutandis* op sodanige pakkamer van toepassing.

17. Geen smous mag enige voedselmiddel op die grond hou, plaas of uitstal nie.

18. Niemand mag lewende hawe of enige ander lewende wese smous nie.

DEEL III.

ALGEMEEN.

Mediese Gesondheidsbeampte kan 'n Lisensie eis.

19. Elke voedselsmous aan wie 'n lisensie ingevolge die Ordonnansie op Lisensies, 1974 (Ordonnansie 19 van 1974) uitgereik word, moet in opdrag van die mediese gesondheidsbeampte sodanige lisensie toon en vertoon.

equipment, fitting, utensil and appliance used by a hawker in connection with the hawking of food shall be parked, stored and cleaned at such premises.

12. Unless otherwise approved, no person may use a vehicle for the hawking of food unless such vehicle is provided with —

(a) separate facilities for the washing of untensils and for the washing of the hands of persons engaged in the handling of such food; and

(b) a canopy to protect the food from the direct rays of the sun.

13.(1) Unwrapped ice-cream, sherbet, frozen confectionery and other similar commodities sold or supplied by a hawker, shall only be dispensed from an approved unit directly into edible cones or other approved non-returnable containers.

(2) No hawker shall sell ice-cream, sherbet, frozen confectionery or other similar commodities after it has melted and no hawker shall refreeze such food or cause it to be refrozen for purposes of sale.

(3) Save as is provided in subsection (1) no ice-cream, sherbet or frozen confectionery or other like commodity shall be hawked, unless such wares has been prepacked and wrapped in clean paper or foil on fixed, licensed, premises; such wrapping is intact, and such wrapping bears the name and address of the manufacturer.

14. Where required, a hawker shall provide an approved refuse receptable, of not less than 56 litres capacity, with a closely fitting lid at any place where he conducts his business.

15. Every hawker of food shall keep the area within a radius of 2 m from which he is operating, clean and free from liter and shall ensure that such area is clean when he leaves.

16.(1) Notwithstanding the provisions of section 11(1), every hawker of fruit and vegetable shall at all times have under his sole and absolute control an approved storeroom with a floor area of a least 6,5 m², a height of not less than 2,7 m and a horizontal dimension of not less than 2 m.

(2) The provisions of section 10(4) shall apply *mutatis mutandis* to such storeroom.

17. No hawker shall keep, deposit or display any article of food on the ground.

18. No person shall hawk livestock, or any other living creature.

PART III.

GENERAL.

Medical Officer of Health may Demand Licence.

19 of 1974), shall produce and display such licence to in terms of the Licences Ordinance, 1974 (Ordinance 19 of 1974), shall produce and dislay such licence to the Medical Officer of Health on demand.

Voedselsmousverordeninge is Aanvullend by die Raad se Voedselhanteringsverordeninge.

20. Die bepalings van hierdie verordeninge vul dié van die Raad se Voedselhanteringsverordeninge aan en doen nie daaraan af nie.

Ondersoek.

21. Enige gemagtigde beampte van die Raad kan vir enige doel wat verband hou met die nakoming van die bepalings van hierdie verordeninge, te alle redelike tye en sonder kennisgewing vooraf enige perseel, voertuig of struktuur waarop of waarin voedsel hanteer word, of ten opsigte waarvan sodanige beampte redelike gronde het om te vermoed dat voedsel daarin of daarop hanteer word, binnegaan en mag sodanige ondersoek, navraag, inspeksie en toetse in verband daarmee doen en mag sodanige monsters neem as wat hy nodig ag.

Dwarsboming.

22. Iemand wat versuim of weier om toegang te verleen aan 'n beampte van die Raad wat behoorlik by hierdie verordeninge of deur die Raad gemagtig is om 'n perseel te betree en te ondersoek, of wat sodanige beampte in die uitvoering van sy pligte kragtens hierdie verordeninge dwarsboom of wat versuim of weier om inligting te verstrek wat hy wettiglik aan sodanige beampte moet verstrek, of wat doelbewus aan sodanige beampte valse of misleidende inligting verstrek, of wat iemand wederregtelik verhinder om sodanige perseel te betree, begaan 'n misdryf.

Misdrywe en Strawwe.

23. Iemand wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree of in gebreke bly om daaraan te voldoen, of veroorsaak of toelaat of duld dat iemand anders dit doen, begaan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R300 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens twaalf maande, of met sodanige boete sowel as sodanige gevangenisstraf, en in die geval van 'n voortgesette misdryf word hy aan 'n afsonderlike misdryf vir elke 24 uur of gedeelte van sodanige tydperk waartydens die misdryf voortgesit word, skuldig geag en is strafbaar vir elke sodanige misdryf met 'n boete van hoogstens R50.

PB. 2-4-2-47-146

Administrateurskennisgewing 1312 17 September 1980

MUNISIPALITEIT DELMAS: WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1919, gelees met artikel 166 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verkeersverordeninge van die Munisipaliteit Delmas, afgekondig by Administrateurskennisgewing 648 van 24 Augustus 1960, soos gewysig, word hierby verder soos gewysig deur Bylae A onder die Aanhangsel deur die volgende te vervang:

Food Vending By-laws Supplementary to the Council's Food-handling By-laws.

20. The provisions of these by-laws shall be supplementary to and shall not derogate from the Council's Food-handling By-laws.

Inspection.

21. Any authorized officer of the Council may for any purpose connected with the observance of the provisions of these by-laws, at all reasonable times and without prior notice enter any premises, vehicle or structure in or upon which food is handled or in or upon which such officer has reasonable grounds for suspecting that food is handled and may make such examination, enquiry, inspection and test in connection therewith and may take such samples as he deems necessary.

Obstruction.

22. Any person who fails to give or refuse access to any official of the Council authorized by these by-laws or by the Council to enter upon and inspect premises, or obstructs or hinders such official in the execution of his duties in terms of these by-laws, or who fails or refuses to give information which he may lawfully be required to give to such official, or who gives to such official false or misleading information, knowing it to be false, or misleading or who unlawfully prevents any such person from entering upon such premises, shall be guilty of an offence.

Offences and Penalties.

23. Any person who contravenes or fails to comply with or who causes, permits or suffers any other person to contravene or to fail to comply with any provision of these by-laws, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a penalty not exceeding R300, or in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding 12 months, or to both such fine and such imprisonment, and in the event of a continuing offence, shall be deemed to be guilty of a separate offence for every 24 hours or part of such period during which the offence continuous and shall be liable in respect of each such offence to a fine not exceeding R50.

PB. 2-4-2-47-146

Administrator's Notice 1312 17 September, 1980

DELMAS MUNICIPALITY: AMENDMENT TO TRAFFIC BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 166 of the Road Traffic Ordinance, 1966, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance,

The Traffic By-laws of the Delmas Municipality, published under Administrator's Notice 648, dated 24 August, 1960, as amended, are hereby further amended by the substitution for Schedule A under the Annexure of the following:

"BYLAE A.

TARIEF VAN LISENSIEGELDE.

1. *Openbare Voertuie:*

Die volgende gelde is betaalbaar ten opsigte van—

	Halfjaarliks R
(a) 'n huurmotor wat op 'n openbare plek te huur aangebied word	10,00
(b) 'n vragmotor wat op 'n openbare plek te huur aangebied word	10,00
(c) enige ander voertuig of sleepwa wat te huur aangebied of teen vergoeding gebruik word	8,00
(d) 'n openbare bus	25,00

2. *Duplikate:*

Vir elke duplikaatlisensie in die geval van verlies 50c

3. *Oordragte:*

Vir elke oordrag van 'n voertuiglisensie 1,00

4. *Petrolpompe:*

Vir elke petrolpomp op sypaadjies, per jaar 75,00."

PB. 2-4-2-98-53

Administrateurskennisgewing 1313 17 September 1980

MUNISIPALITEIT DELMAS: WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE UITREIKING VAN SERTIFIKATE EN VERSKAFFING VAN INLIGTING AAN DIE PUBLIEK.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge vir die Uitreiking van Sertifikate en Verskaffing van Inligting aan die Publiek van die Munisipaliteit Delmas, afgekondig by Administrateurskennisgewing 31 van 2 Januarie 1974, word hierby gewysig deur die Bylae soos volg te wysig:

1. Deur paragrawe (a) tot en met (g) van item 11 deur die volgende te vervang:

	R
"(a) Afdrukpapier A0	2,00
(b) Afdrukpapier A1	1,00
(c) Afdrukpapier A2 en kleiner	0,50
(d) Durester film A0	12,00
(e) Durester film A1	6,00
(f) Durester film A2	3,00
(g) Deurskynende film 0,05 mm A0	11,00
(h) Deurskynende film A1	5,50
(i) Deurskynende film kleiner as A1	2,75
(j) Fotostatiese masjien kopieë, alle groottes	0,10".

"SCHEDULE A.

TARIFF OF LICENCE FEES.

1. *Public Vehicles:*

The following charges shall be payable in respect of—

	Half-yearly R
(a) a motor taxi-cab plying for hire in a public place	10,00
(b) a motor lorry plying for hire in a public place	10,00
(c) any other vehicle or trailer used for hire or reward	8,00
(d) a public bus	25,00

2. *Duplicates:*

For each duplicate licence in case of loss 50c

3. *Transfers:*

For every transfer of a vehicle licence 1,00

4. *Petrol pumps:*

For each petrol pump on sidewalk, per annum 75,00."

PB. 2-4-2-98-53

Administrator's Notice 1313 17 September, 1980

DELMAS MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS FOR THE ISSUE OF CERTIFICATES AND FURNISHING OF INFORMATION TO THE PUBLIC.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws for the Issue of Certificates and Furnishing of Information to the Public of the Delmas Municipality, published under Administrator's Notice 31, dated 2 January, 1974, are hereby amended as follows:

1. By the substitution for paragraphs (a) to (g) inclusive of item 11 of the following:

	R
"(a) Printing paper A0	2,00
(b) Printing paper A1	1,00
(c) Printing papier A2 and smaller	0,50
(d) Durester film A0	12,00
(e) Durester film A1	6,00
(f) Durester film A2	3,00
(g) Transparent film 0,05 mm A0	11,00
(h) Transparent film A1	5,50
(i) Transparent film smaller than A1	2,75
(j) Photostat machine copies, all sizes	0,10".

2. Deur in item 13 —

(a) in subitem (1) die syfer "1,50" deur die syfer "3,00" te vervang; en

(b) in subitem (2) die syfer "0,75" deur die syfer "1,50" te vervang.

3. Deur in item 14 die syfer "0,25" deur die syfer "0,50" te vervang.

Die bepalings in hierdie kennisgewing vervat, tree op 1 Oktober 1980 in werking.

PB. 2-4-2-40-53

Administrateurskennisgewing 1314 17 September 1980

MUNISIPALITEIT DELMAS: WYSIGING VAN TARIEF VAN GELDE VIR DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Tarief van Gelde vir die lewering van elektrisiteit van die Munisipaliteit Delmas, afgekondig onder Bylae 3 van Administrateurskennisgewing 491, van 1 Julie 1953, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:

1. Deur in item 9 —

(a) in subitem (1) die syfer "R2,50" deur die syfer "R3,50" te vervang;

(b) in subitem (2) die syfer "R3" deur die syfer "R4" te vervang; en

(c) subitem (3) deur die volgende te vervang:

"(3) Vir die heraansluiting van enige perseel nadat die toevoer ingevolge artikel 11(1) afgesluit is, is 'n heffing soos volg vooruitbetaalbaar:

(a) Ten opsigte van weeksdae tussen 08h00 en 17h00: R6.

(b) Ten opsigte van enige ander tyd: R10."

2. Deur in item 10 die syfers "R5" en "R7" onderskeidelik deur die syfer "R7,50" en "R10" te vervang.

3. Deur in item 11 —

(a) in item (1) die syfer "R1,50" deur die syfer "R2" te vervang; en

(b) in subitem (2) die syfer "R3" deur die syfer "R5" te vervang.

4. Deur in artikel 12 die syfer "R5" deur die syfer "R8" te vervang.

5. Deur in artikel 13(2) die syfer "R5" deur die syfer "R8" te vervang.

PB. 2-4-2-36-53

Administrateurskennisgewing 1315 17 September 1980

MUNISIPALITEIT DELMAS: WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIETERYVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939,

2. By the substitution in item 13 —

(a) in subitem (1) for the figure "1,50" of the figure "3,00"; and

(b) in subitem (2) for the figure "0,75" of the figure "1,50".

3. By the substitution in item 14 for the figure "0,25" of the figure "0,50".

The provisions in this notice contained shall come into operation on 1 October, 1980.

PB. 2-4-2-40-53

Administrator's Notice 1314 17 September, 1980

DELMAS MUNICIPALITY: AMENDMENT TO TARIFF OF CHARGES FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY:

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Tariff of Charges for the supply of electricity of the Delmas Municipality, published under Schedule 3 of Administrator's Notice 491, dated 1 July, 1953, as amended, is hereby further amended as follows:

1. By the substitution in item 9 —

(a) in subitem (1) for the figure "R2,50" of the figure "R3,50";

(b) in subitem (2) for the figure "R3" of the figure "R4"; and

(c) for subitem (3) of the following:

"(3) For the reconnection of any premises after the supply has been cut off in terms of section 11(1), a charge shall be payable in advance as follows:

(a) In respect of weekdays between 08h00 and 17h00: R6.

(b) In respect of any other time: R10."

2. By the substitution in item 10 for the figures "R5" and "R7" of the figures "R7,50" and "R10" respectively.

3. By the substitution in item 11 —

(a) in subitem (1) for the figure "R1,50" of the figure "R2"; and

(b) in subitem (2) for the figure "R3" of the figure "R5".

4. By the substitution in item 12 for the figure "R5" of the figure "R8".

5. By the substitution in item 13(2) for the figure "R5" of the figure "R8".

PB. 2-4-2-36-53

Administrator's Notice 1315 17 September, 1980

DELMAS MUNICIPALITY: AMENDMENT TO DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the

die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Riolerings- en Loodgieteryverordeninge van die Munisipaliteit Delmas, afgekondig by Administrateurskennisgewing 843 van 10 Augustus 1970, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Aanhangsel I soos volg te wysig:

1. Deur Deel II van Bylae A deur die volgende te vervang:

"DEEL II.

1. Minimum geld betaalbaar ten opsigte van enige aansoek soos voormeld: R4.

2. *Onderworpe aan die verpligting om 'n minimum* geld soos voorgeskryf in item 1 te betaal, is die gelde betaalbaar ten opsigte van enige aansoek soos voormeld, soos volg:

(a) Vir elke 47 of gedeelte van die aantal m² van die vloeroppervlakte van die kelderverdieping en grondverdieping van enige gebou wat bedien sal word deur of die gebruik waarvan regstreeks of onregstreeks verbonde sal wees aan die gebruik van die rioleringsinstallasie: R1,50.

(b) Vir elke 47 of gedeelte van die aantal m² van die vloeroppervlakte van alle ander verdiepings van 'n gebou soos by paragraaf (a) beskryf: 75c.

3. Die gelde betaalbaar ten opsigte van enige aansoek om 'n verandering, wat nie 'n heraanleg is nie, of om toevoeging tot 'n bestaande rioleringsinstallasie is soos volg:

Vir elke verdieping van 'n gebou soos in item 2 omskryf: R4.

4. Geld betaalbaar ten opsigte van elke aansoek gedoen ingevolge artikel 7(2): R4.".

2. Deur Bylae C deur die volgende te vervang.

"BYLAE C.

GELDE VIR WERK.

1. Die gelde wat in die regterkantse kolom van die Tabel hieronder uiteengesit word, is ingevolge artikel 9 betaalbaar vir werk wat in die linkerkantse kolom daarvan beskryf word en wat die Raad ingevolge gemelde artikels verrig.

2. Die eienaar van die eiendom waarop of ten opsigte waarvan die werk waarna in item 1 verwys word, verrig word, is vir die toepaslike geld teenoor die Raad aanspreeklik.

TABEL.

(1) Verseëling van opening (artikel 14(3)), per aansluiting: R3.

(2) Oopmaak van verstopte perseelriole (artikel 17(5)):

(a) *Weeksdae:*

(i) Vir die eerste halfuur nadat daar met die werk begin is: R6.

(ii) Vir elke halfuur van werk daarna: R2,50.

by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Drainage and Plumbing By-laws of the Delmas Municipality, published under Administrator's Notice 843, dated 10 August, 1970, as amended, are hereby further amended by amending Annexure I as follows:

1. By the substitution for Part II of Schedule A of the following:

"PART II.

1. Minimum charge payable in respect of any application as aforesaid: R4.

2. Subject to the obligation to pay a minimum charge as prescribed in item 1, the charges payable in respect of any application as aforesaid, shall be the following:

(a) For every 47 or part of that number of m² of the floor area of the basement and ground-floor storeys of any building to be served by, or the use of which will, whether directly or indirectly, be associated with the use of, the drainage installation: R1,50.

(b) For every 47 or part of that number of m² of the floor area of all other buildings as described in paragraph (a): 75c.

3. The charges payable in respect of any application for an alteration, not amounting to a reconstruction, of or additions to an existing drainage installation shall be the following:

For each storey of a building as described in item 2: R4.

4. Charge payable in respect of every application made in terms of section 7(2): R4.".

2. By the substitution for Schedule C of the following:

"SCHEDULE C.

WORK CHARGES.

1. The charges set out in the right-hand column of the Table below shall in terms of section 9 be payable for work described in the left-hand column thereof which is carried out by the Council in terms of the sections specified.

2. The owner of the property on which or in respect of which the work referred to in item 1 is carried out, shall be liable to the Council for the charge relating thereto.

TABLE.

(1) Sealing of openings (section 14(3)), per connection: R3.

(2) Removing blockages in drains (section 17(5)):

(a) *Weekdays:*

(i) For the first half-hour after the beginning of the work: R6.

(ii) For every half-hour of work thereafter: R2,50.

(b) *Sondae en Openbare Vakansiedae:*

(i) Vir die eerste halfuur nadat daar met die werk begin is: R15.

(ii) Vir elke halfuur van werk daarna: R6.

(3) Verskaffing van aansluitings (artikel 12(4)): Werklike koste van materiaal en arbeid, plus 10 %.".

Die bepalings in hierdie kennisgewing vervat, tree op 1 Oktober 1980 in werking.

PB. 2-4-2-34-53

Administrateurskennisgewing 1316 17 September 1980

MUNISIPALITEIT DELMAS: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Delmas, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1245 van 31 Augustus 1977, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die Tarief van Gelde onder die Bylae soos volg te wysig:

1. Deur in item 2(1)—

(a) in paragraaf (a) die syfer "R1,80" deur die syfer "R2" te vervang;

(b) in paragraaf (b) die syfer "18c" deur die syfer "23c" te vervang; en

(c) in paragraaf (c) die syfer "R1,80" deur die syfer "R2" te vervang.

2. Deur in item 4—

(a) in subitem (1) die syfer "R1" deur die syfer "R2" te vervang; en

(b) in subitem (2) die syfer "R3" deur die syfer "R10" te vervang.

3. Deur in item 5—

(a) in subitem (1) die syfer "R1,50" deur die syfer "R3,50" te vervang; en

(b) subitem (3) deur die volgende te vervang:

"(3) Vir die heraansluiting van 'n perseel nadat die toevoer ingevolge artikel 14(1)(a) afgesluit is:

(a) Gedurende kantoorure: R6.

(b) Na kantoorure: R10."

Die bepalings in hierdie kennisgewing vervat, tree op 1 Oktober 1980 in werking.

PB. 2-4-2-104-53

Administrateurskennisgewing 1317 17 September 1980

MUNISIPALITEIT DELMAS: HERROEPING VAN DORPSGRONDEN-REGULATIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat hy ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie

(b) *Sundays and Public Holidays:*

(i) For the first half-hour after the beginning of the work: R15.

(ii) For every half-hour of work thereafter: R6.

(3) Providing connections (section 12(4)): Actual cost of material and labour, plus 10 %.".

The provisions in this notice contained shall come into operation on 1 October, 1980.

PB. 2-4-2-34-53

Administrator's Notice 1316 17 September, 1980

DELMAS MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Delmas Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1245, dated 31 August, 1977, are hereby amended by amending the Tariff of Charges under the Schedule as follows:

1. By the substitution in item 2(1)—

(a) in paragraph (a) for the figure "R1,80" of the figure "R2";

(b) in paragraph (b) for the figure "18c" of the figure "23c"; and

(c) in paragraph (c) for the figure "R1,80" of the figure "R2".

2. By the substitution in item 4—

(a) in subitem (1) for the figure "R1" of the figure "R2"; and

(b) in subitem (2) for the figure "R3" of the figure "R10".

3. By the substitution in item 5—

(a) in subitem (1) for the figure "R1,50" of the figure "R3,50"; and

(b) for subitem (3) of the following:

(3) For the reconnection of premises after the supply has been cut off in terms of section 14(1)(a):

(a) During office hours: R6.

(b) After office hours: R10.".

The provisions in this notice contained, shall come into operation on 1 October, 1980.

PB. 2-4-2-104-53

Administrator's Notice 1317 17 September, 1980

DELMAS MUNICIPALITY: REVOCATION OF TOWN LANDS REGULATIONS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that he has in terms of section 99 of the said Ordinance

sy goedkeuring geheg het aan die herroeping van die Dorpsgronden-Regulaties van die Munisipaliteit Delmas, afgekondig onder Hoofstuk III van Administrateurskennisgewing 378 van 9 November 1917, soos gewysig.

PB. 2-4-2-95-53

Administrateurskennisgewing 1318 17 September 1980

MUNISIPALITEIT EDENVALE: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Edenvale, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 778 van 29 Junie 1977, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die Tarief van Gelde onder die Bylae soos volg te wysig:

1. Deur Deel I te wysig deur —

(a) in item 3(1) die syfer "R1,50" deur die syfer "R5" te vervang;

(b) subitem (3) van item 3 deur die volgende te vervang:

"(3) Vir die verskaffing en aanlê van 'n verbindingspyp, insluitende 'n staanpyp en kraan: Aansluitingsgelde sal betaal word op die tydstip wanneer daar aansoek om aansluiting van die voorgaande gedoen word: Met dien verstande dat die aansluitingsgelde vooraf bepaal word en dat die berekening van sulke gelde gebaseer word op die werklike koste van die 6 maande, voorafgaande sodanige aansoek, pus 10 %.".

(c) in item 4(1) die syfer "R1,50" deur die syfer "R5" te vervang; en

(d) in item 4(2) die syfer "R5" deur die syfer "R10" te vervang.

2. Deur Deel II te wysig deur —

(a) in item 1 die syfer "R6" deur die syfer "R12" te vervang;

(b) in item 2(2) die syfer "R6" deur die syfer "R12" te vervang; en

(c) in item 3(1) die syfer "R6" deur die syfer "R12" te vervang.

PB. 2-4-2-104-13

Administrateurskennisgewing 1319 17 September 1980

MUNISIPALITEIT EDENVALE: WYSIGING VAN BOUVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Bouverordeninge van die Munisipaliteit Edenvale, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 960 van 11 Junie 1975, soos gewysig, word hierby

approved of the revocation of the Town Lands Regulations of the Delmas Municipality, published under Chapter III of Administrator's Notice 378, dated 9 November, 1917, as amended.

PB. 2-4-2-95-53

Administrator's Notice 1318 17 September, 1980

EDENVALE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Edenvale Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 778, dated 29 June, 1977, as amended, are hereby further amended by amending the Tariff of Charges under the Schedule as follows:

1. By amending Part I —

(a) by the substitution in item 3(1) for the figure "R1,50" of the figure "R5";

(b) by the substitution for subitem (3) of item 3 of the following:

"(3) For providing and laying of a communication pipe, including a stand-pipe and tap: Connecting charges shall be payable at the time when an application in regard to the aforesaid has been filled: Provided that the connecting charges have been calculated beforehand and that such calculation be based upon actual costs in regard to the six months preceding the application, plus 10 %.".

(c) by the substitution in item 4(1) for the figure "R1,50" of the figure "R5"; and

(d) by the substitution in item 4(2) for the figure "R5" of the figure "R10".

2. By amending Part II —

(a) by the substitution in item 1 for the figure "R6" of the figure "R12";

(b) by the substitution in item 2(2) for the figure "R6" of the figure "R12"; and

(c) by the substitution in item 3(1) for the figure "R6" of the figure "R12".

PB. 2-4-2-104-13

Administrator's Notice 1319 17 September, 1980

EDENVALE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BUILDING BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Building By-laws of the Edenvale Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 960, dated 11 June, 1975, as amended, are hereby further

verder gewysig deur Aanhangsel VII onder Bylae 2 soos volg te wysig:

1. Deur in item 1(1)(a) die syfer "R5" deur die syfer "R10" te vervang.

2. Deur in item 1(1)(b)(i) die syfer "R1,50" deur die syfer "R3" te vervang.

3. Deur in item 1(1)(b)(ii) die syfer "R1" deur syfer "R2" te vervang.

4. Deur in item 1(1)(b)(iii) die syfer "75c" deur die syfer "R1,50" te vervang.

5. Deur in item 3 die syfer "R5" deur die syfer "R10" te vervang.

6. Deur in item 4 die syfers "R200" en "R5" onderskeidelik deur die syfers "R100" en "R10" te vervang.

7. Deur in item 5 die syfers "R200" en "R5" onderskeidelik deur die syfers "R100" en "R10" te vervang.

PB. 2-4-2-19-13

Administrateurskennisgewing 1320 17 September 1980

MUNISIPALITEIT RANDBURG: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van die genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Randburg, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1268 van 31 Augustus 1977, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur subitem (1) van item 2 van Deelt I van die Tarief van Gelde onder die Bylae deur die volgende te vervang:

"(1) Aan alle persele uitgesonderd persele wat vir munisipale doeleindes gebruik word:

(a) Vir die eerste 25 kl verbruik, per kl of gedeelte daarvan: 24c.

(b) Vir die volgende 30 kl verbruik, per kl of gedeelte daarvan: 28c.

(c) Vir alle verbruik bo 55 kl, per kl of gedeelte daarvan: 32c.".

Die bepalings in hierdie kennisgewing vervat, word geag op 16 Augustus 1980 in werking te getree het:

PB. 2-4-2-104-132

Administrateurskennisgewing 1321 17 September 1980

KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN: VERORDENINGE INSAKE DIE HUUR VAN SALE.

Administrateurskennisgewing 456 van 23 April 1980 word hierby verbeter deur na item 2 van die Tarief van Gelde onder die Bylae in die Engelse teks die volgende by te voeg:

"3. All charges are payable in advance."

PB. 2-4-2-94-29

amended by amending Annexure VII under Schedule 2 as follows:

1. By the substitution in item 1(1)(a) for the figure "R5" of the figure "R10".

2. By the substitution in item 1(1)(b)(i) for the figure "R1,50" of the figure "R3".

3. By the substitution in item 1(1)(b)(ii) for the figure "R1" of the figure "R2".

4. By the substitution in item 1(1)(b)(iii) for the figure "75c" of the figure "R1,50".

5. By the substitution in item 3 for the figure "R5" of the figure "R10".

6. By the substitution in item 4 for the figures "R200" and "R5" of the figures "R100" and "R10" respectively.

7. By the substitution in item 5 for the figures "R200" and "R5" of the figures "R100" and "R10" respectively.

PB. 2-4-2-19-13

Administrator's Notice 1320 17 September, 1980

RANDBURG MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Randburg Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1268, dated 31 August, 1977, as amended, are hereby further amended by the substitution for subitem (1) of item 2 of section I of the Tariff of Charges under the Schedule of the following:

"(1) To all premises, excluding premises used for municipal purposes:

(a) For the first 25 kl used, per kl or part thereof: 24c.

(b) For the following 30 kl used, per kl or part thereof: 28c.

(c) For all use above 55 kl, per kl or part thereof: 32c.".

The provisions in this notice contained, shall be deemed to have come into operation on 16 August, 1980.

PB. 2-4-2-104-132

Administrator's Notice 1321 17 September, 1980

CORRECTION NOTICE.

RANDFONTEIN MUNICIPALITY: BY-LAWS GOVERNING THE HIRE OF HALLS.

Administrator's Notice 456, dated 23 April, 1980, is hereby corrected by the addition after item 2 of the Tariff of Charges under the Annexure of the following:

"3. All charges are payable in advance."

PB. 2-4-2-94-29

Administrateurskennisgewing 1322 17 September 1980

MUNISIPALITEIT SANDTON: WYSIGING VAN BOUVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Bouverordeninge van die Munisipaliteit Sandton, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1150 van 17 Augustus 1977, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur artikel 33(2) te wysig dat —

(a) in paragraaf (b)(11) die uitdrukking "6 vm" en "5 nm" onderskeidelik deur die uitdrukkings "07h00" en "18h00" te vervang;

(b) in paragraaf (b)(iii) die uitdrukkings "6 vm" en "6 nm" onderskeidelik deur die uitdrukkings "06h00" en "18h00" te vervang; en

(c) in paragraaf (e) die syfer "R100" deur die syfer "R300" te vervang.

PB. 2-4-2-19-116

Administrateurskennisgewing 1323 17 September 1980

KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT THABAZIMBI: ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Administrateurskennisgewing 1090 van 13 Augustus 1980 word hierby verbeter deur in subartikel (2) van die Engelse teks na die woord "control", waar dit in die vierde reël voorkom, die woord "relay" in te voeg.

PB. 2-4-2-36-104

Administrateurskennisgewing 1324 17 September 1980

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: WYSIGING VAN VERORDENINGE INSAKE HONDE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 16(3) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, en Proklamasie 6 (Administrateurs-) van 1945, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Insake Honde van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 282 van 31 Maart 1954, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in die Bylae —

(a) die woorde "Halfway House" deur die uitdrukking "Halfway House/Olifantsfontein" te vervang; en

(b) die woord "Clayville" te skrap.

PB. 2-4-2-33-111

Administrator's Notice 1322 17 September, 1980

SANDTON MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BUILDING BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Building By-laws of the Sandton Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1150, dated 17 August, 1977, as amended, are hereby further amended by amending section 33(2) by —

(a) the substitution in paragraph (b)(ii) for the expressions "6 a.m" and "5 p.m" of the expressions "07h00" and "18h00" respectively;

(b) the substitution in paragraph (b)(iii) for the expressions "6 a.m" and "6 p.m" of the expressions "06h00" and "18h00" respectively; and

(c) the substitution in paragraph (e) for the figure "R100" of the figure "R300".

PB. 2-4-2-19-116

Administrator's Notice 1323 17 September, 1980

CORRECTION NOTICE.

THABAZIMBI MUNICIPALITY: ELECTRICITY BY-LAWS.

Administrator's Notice 1090 dated 13 August, 1980 is hereby corrected by the insertion in subsection (2) after the word "control", where it occurs in the fourth line, of the word "relay".

PB. 2-4-2-36-104

Administrator's Notice 1324 17 September, 1980

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO DOGS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 16(3) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, and Proclamation 6 (Administrator's), of 1945, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

The By-laws Relating to Dogs of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, published under Administrator's Notice 282, dated 31 March, 1954, as amended, are hereby further amended by amending the Schedule by —

(a) the substitution for the words "Halfway House" of the expression "Halfway House/Olifantsfontein" and

(b) the deletion of the word "Clayville".

PB. 2-4-2-33-111

Administrateurskennisgewing 1325 17 September 1980

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE DIE AANHOU VAN BYE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 16(3) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, en Proklamasie 6 (Administrateurs-) van 1945, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge Betreffende die Aanhou van Bye van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1452 van 9 Desember 1970, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in Bylae 1 die woord "Clayville" deur die uitdrukking "Halfway House/Olifantsfontein" te vervang.

PB. 2-4-2-14-111

Administrateurskennisgewing 1326 17 September 1980

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: WYSIGING VAN OPENBARE RUSVERSTORINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 16(3) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, en Proklamasie 6 (Administrateurs-) van 1945, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Openbare Rusverstoringsverordeninge van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 726 van 9 Julie 1969, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die Bylae te wysig deur —

(a) die woorde "Halfway House" deur die uitdrukking "Halfway House/Olifantsfontein" te vervang; en

(b) die woord "Clayville" te skrap.

PB. 2-4-2-179-111

Administrateurskennisgewing 1327 17 September 1980

MUNISIPALITEIT VANDERBIJLPARK: WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE BEHEER OOR ONTVLAMBARE VLOEISTOWWE EN STOWWE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge vir die Beheer oor Ontvlambare Vloeistowwe en Stowwe van die Munisipaliteit van Vanderbijlpark, afgekondig by Administrateurskennisgewing

Administrator's Notice 1325 17 September, 1980

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO THE KEEPING OF BEES.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 16(3) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, and Proclamation 6 (Administrator's) of 1945, publishes the by-laws set forth hereinafter which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

The By-laws Relating to the Keeping of Bees of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, published under Administrator's Notice 1452, dated 9 December, 1970, as amended, are hereby further amended by the substitution in Schedule 1 for the word "Clayville" of the expression "Halfway House/Olifantsfontein".

PB. 2-4-2-14-111

Administrator's Notice 1326 17 September, 1980

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: AMENDMENT TO PUBLIC DISTURBANCE BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 16(3) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, and Proclamation 6 (Administrator's) of 1945, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

The Public Disturbance By-laws of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, published under Administrator's Notice 726, dated 9 July, 1969, as amended, are hereby further amended by amending the Schedule by —

(a) the substitution for the words "Halfway House" of the expression "Halfway House/Olifantsfontein"; and

(b) the deletion of the word "Clayville".

PB. 2-4-2-179-111

Administrator's Notice 1327 17 September, 1980

VANDERBIJLPARK MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS RELATING TO INFLAMMABLE LIQUIDS AND SUBSTANCES.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws Relating to Inflammable Liquids and Substances of the Vanderbijlpark Municipality, published under Administrator's Notice 454, dated 6 June,

454 van 6 Junie 1956, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:

1. Deur in artikel 3(6) die uitdrukking "tien sjielings (10s.)" deur die syfer "R4" te vervang.

2. Deur Bylae II van Hoofstuk I te wysig deur —

(a) in item 1 die syfer "40" deur die syfer "50" te vervang;

(b) in item 2 die syfer "20" deur die syfer "30" te vervang;

(c) in item 3 die syfer "4" deur die syfer "10" te vervang;

(d) in item 4(a) die syfer "4" deur die syfer "6" te vervang;

(e) in item 4(b) die syfer "6" deur die syfer "8" te vervang;

(f) in item 4(c) die syfer "8" deur die syfer "10" te vervang;

(g) in item 4(d) die syfer "20" deur die syfer "40" te vervang; en

(h) in item 5 die syfer "50c" deur die syfer "R2" te vervang;

3. Deur Bylae I van Hoofstuk 2 deur die volgende te vervang:

"BYLAE I.

Tariewe wat kragtens artikels 112 en 113 ten opsigte van registrasiesertifikate en oordragte betaalbaar is:

Halfjaarliks: R3.

Jaarliks: R6.

Oordrag van 'n registrasiesertifikaat: R2.".

Die bepalings in hierdie kennisgewing vervat, tree op 1 Oktober 1980 in werking.

PB. 2-4-2-49-34

Administrateurskennisgewing 1328 17 September 1980

KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT VERWOERDBURG: VERORDENINGE INSAKE DIE VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE UITREIKING VAN SERTIFIKATE EN DIE VERSKAFFING VAN INLIGTING.

Administrateurskennisgewing 1099 van 13 Augustus 1980 word hierby verbeter deur —

(a) in item 1 die woord "uitreiking" deur die woord "uitdrukking" te vervang; en

(b) item 2 in die Engelse teks deur die volgende te vervang;

"2. By the substitution in section 3 for the expression "prescribed in Schedule II hereto" of the expression "as determined by the Council by special resolution in terms of section 80B of the Local Government Ordinance, 1939.".

PB. 2-4-2-40-93

1956, as amended, are hereby further amended as follows:

1. By the substitution in section 3(6) for the expression "ten shillings (10s.)" of the figure "R4".

2. By amending Schedule II of Chapter I by —

(a) the substitution in item 1 for the figure "40" of the figure "50";

(b) the substitution in item 2 for the figure "20" of the figure "30";

(c) the substitution in item 3 for the figure "4" of the figure "10";

(d) the substitution in item 4(a) for the figure "4" of the figure "6";

(e) the substitution in item 4(b) for the figure "6" of the figure "8";

(f) the substitution in item 4(c) for the figure "8" of the figure "10";

(g) the substitution in item 4(d) for the figure "20" of the figure "40"; and

(h) the substitution in item 5 for the figure "50c" of the figure "R2".

3. By the substitution for Schedule I of Chapter 2 of the following:

"SCHEDULE I.

Tariffs payable for sertificates of registration and transfers in terms of sections 112 and 113:

Half-yearly: R3.

Yearly: R6.

Transfer of certificate of registration: R2.".

The provisions in this notice contained, shall come into operation on 1 October, 1980.

PB. 2-4-2-49-34

Administrator's Notice 1328 17 September, 1980

CORRECTION NOTICE.

VERWOERDBURG MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE FIXING OF FEES FOR THE ISSUING OF CERTIFICATES AND FURNISHING OF INFORMATION.

Administrator's Notice 1099 dated 13 August, 1980 is hereby corrected by —

(a) the substitution in item 1 in the Afrikaans text for the word "uitreiking" of the word "uitdrukking"; and

(b) the substitution for item 2 of the following:

"2. By the substitution in section 3 for the expression "prescribed in Schedule II hereto" of the expression "as determined by the Council by special resolution in terms of section 80B of the Local Government Ordinance, 1939.".

PB. 2-4-2-40-93

Administrateurskennisgewing 1329 17 September 1980

MUNISIPALITEIT BEDFORDVIEW: BEGRAAFPLAASVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

HOOFSTUK I.

ALGEMEEN.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

" 'afhanklike' die wettige eggenoot, kind of stiefkind van 'n inwoner of 'n persoon wat weens hoë ouderdom of swakheid of om 'n rede wat die Raad voldoende ag, nie in staat is om homself te onderhou nie, en wat deur 'n inwoner onderhou word.";

"begraafplaas" enige stuk grond wat behoorlik deur die Raad as 'n publieke begraafplaas aangewys is vir die teraardebestelling van Blankes, soos in hierdie verordeninge omskryf;

"berm" 'n betonstrook wat die Raad langs 'n ry grafte giet;

"Blanke" iemand wat —

(a) volgens voorkoms klaarblyklik 'n Blanke is en nie gewoonlik vir 'n Gekleurde deurgaan nie; of

(b) gewoonlik vir 'n Blanke deurgaan en nie volgens voorkoms klaarblyklik nie 'n Blanke is nie;

maar nie ook iemand wat vir die doeleindes van sy klassifikasie ingevolge die Bevolkingsregistrasiewet, 1950, vry en bereidwillig erken dat hy wat sy voorkoms betref 'n Swarte of 'n Gekleurde is, tensy daar bewys word dat die erkenning nie op feite gegrond is nie;

"direkteur" die persoon wat deur die Raad as Direkteur van Parke en Ontspanning aangestel is of sy behoorlik-gemagtigde verteenwoordiger;

"Estetiese Afdeling" 'n afdeling van 'n begraafplaas wat deur die Raad afgesonder is en waarin slegs 'n kopsteen opgerig mag word en tuinstroke deur die Raad voorsien word;

"gedenkplaat" 'n plaat soos beoog in artikel 65(c)

"gedenksteen" 'n steen soos beoog in artikel 65(c);

"gedenkwerk" enige grafsteen, afskutting, omheining, monument, gedenkteken, opskrif of ander werk opgerig of wat op enige graf opgerig kan word;

"gekleurde" iemand wat nie 'n Blanke of Swarte is nie;

"Geneeskundige Gesondheidsbeampte" die geneeskundige gesondheidsbeampte van die Munisipaliteit Bedfordview of enige beampte deur hom aangewys;

"graf" enige stuk grond uitgelê vir die begrawing van één of twee lyke binne enige begraafplaas, waarvoor die uitsluitlike reg om daarin te begrawe gekoop is;

Administrator's Notice 1329 17 September, 1980

BEDFORDVIEW MUNICIPALITY: CEMETERY BY-LAWS.

The Administrator, hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

CHAPTER I.

GENERAL.

Definitions.

1. In these by-laws, unless inconsistent with the context —

"adult" (where the word is used to describe a body) means any deceased person over the age of 12 years whose coffin will fit into the grave opening prescribed for adults in section 18;

"Aesthetic Section" means a section of a cemetery which has been set aside by the Council wherein a headstone only may be erected and a strip of garden will be provided by the Council;

"berm" means a concrete strip laid by the Council along a row of graves;

"Black" means a person who in fact is or is generally accepted as a member of any aboriginal race or tribe of Africa;

"body" means the physical remains or tissues of a person and includes a still-born child;

"burial" means burial in earth, interment, or any other form of sepulture, and includes the cremation or any other mode of disposal of a body;

"burial order" means an order issued in terms of the Births, Marriages and Deaths Registration Act, 1963 (Act 81 of 1963);

"caretaker" means the official appointed from time to time by the Council in a supervisory capacity with regard to any cemetery and includes superintendent;

"cemetery" means any piece of ground duly set apart by the Council as a public cemetery for the burial of Whites as defined in these by-laws;

"child" means any deceased person of the age of 12 years or under whose coffin will fit into the grave opening, prescribed for children in section 18, and with regard to any person, also the step-child or adopted child, adopted —

(a) in terms of any appropriate current legislation of the Republic of South Africa; or

(b) in terms of the law of any other country except the Republic if the adopted person enjoys the status of a legitimate child of the adoptive parent and the adoption was concluded at a time when the adoptive parent ordinarily resided in that country;

"Coloured" means any person other than a white or Black;

"contractor" means the person who has paid or caused any of the charges prescribed in terms of Sche-

"inwoner" 'n persoon wat ten tyde van sy dood gewoonweg binne die munisipaliteit woonagtig was of 'n persoon wat ten tyde van sy dood die besitter van vaste eiendom binne die munisipaliteit vir 'n tydperk van ten minste 6 maande onmiddellik voor sy dood was en sluit 'n persoon in wat gedurende sy leeftyd vir ten minste 10 jaar binne die munisipaliteit woonagtig was: Met dien verstande dat —

(a) dit ook die afhanklikes van 'n inwoner of besitter van vaste eiendom insluit;

(b) tensy anders bepaal word, die benaming nie pasiënte van hospitale of inrigtings of ander persone wat tydelik binne die munisipaliteit woonagtig is, insluit nie;

(c) in buitegewone omstandighede en volgens oordeel van die Stadsklerk, 'n persoon as 'n inwoner geklassifiseer kan word, waarna 'n lasgewing ingevolge artikel 15 uitgereik word;

"Joodse begraafplaas" 'n gedeelte van 'n begraafplaas wat deur die Raad afgesonder is vir die teraardebestelling van persone van die Joodse geloof;

"kind" 'n afgestorwe persoon van die ouderdom van 12 jaar en onder, van wie die doodkis sal pas in die grafopening in artikel 18 vir kinders voorgeskryf; en met betrekking tot enige persoon, ook 'n stiefkind of 'n aangenome kind aangeneem —

(a) ingevolge enige toepaslike geldende wetgewing van die Republiek van Suid-Afrika; of

(b) ingevolge die reg van 'n ander land as die Republiek, mits die aangenome persoon ingevolge dié reg die status van 'n egte kind van die aannemende ouer geniet en die aanneming plaasgevind het op 'n tydstip toe die aannemende ouer gewoonweg in bedoelde land woonagtig was;

"kontraktant" die persoon wat enige van die gelde voorgeskryf ingevolge Bylae A hierby betaal het of laat betaal het of wat enige van die regte in hierdie verordeninge uiteengesit verkry het, of wat die reg verkry het om enige gedenkteken te laat oprig of bou of wat enige ander regte of belange in hierdie verordeninge vermeld of genoem, verkry het;

"kopsteen" 'n grafsteen wat slegs in die Estetiese afdeling opgerig kan word;

"Landskapafdeling" 'n afdeling van 'n begraafplaas wat deur die Raad afgesonder is en waarin slegs 'n gedenkplaat of gedenksteen opgerig kan word.

"lyk" die fisiese oorblyfsels of weefsels van 'n mens en sluit 'n doodgebore kind in;

"Monumentale Afdeling" 'n afdeling van 'n begraafplaas wat deur die Raad afgesonder is en waarin gedenkwerk oor die volle grafoppervlakte opgerig kan word;

"munisipaliteit" die gebied of distrik geplaas onder die beheer en regsbevoegdheid van die Dorpsraad van Bedfordview.

"opsigter" die amptenaar wat van tyd tot tyd in 'n toesighoudende hoedanigheid ten opsigte van die Begraafplaas deur die Raad aangestel word en omvat ook superintendent;

"perseel" 'n stuk grond wat vir twee of meer grafte aangelê is en ten opsigte waarvan die reg om te bedule A hereto to be paid or who has obtained any of the rights set out in these by-laws or who has obtained the right to have any memorial work erected or constructed or who has obtained any other rights or interests referred to or mentioned in these by-laws;

"Council" means the Town Council of Bedfordview and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"cremation" means the disposal of a body by means of incineration;

"dependant" means the legal spouse, child or stepchild of a resident or a person who cannot maintain himself because of age or weakness or because of a reason acceptable by the Council and who is maintained by a resident.

"director" means the person appointed by the Council as Director of Parks and Recreation or his duly authorized representative;

"Garden of Remembrance" means a section of a cemetery which has been set aside by the Council for the interment of ashes;

"grave" means any piece of land laid out for the interment of one or two bodies within any cemetery, in respect of which the exclusive right to inter has been purchased;

"headstone" means a tombstone which may be erected in the Aesthetic Section only;

"Jewish cemetery" means a section of a cemetery which has been set aside by the Council for the burial of persons of the Jewish faith;

"Landscape Section" means a section of a cemetery which has been set aside by the Council wherein the erection of a memorial plaque or a memorial slab only is permitted;

"Medical Officer of Health" means the Medical Officer of Health of the Bedfordview Municipality or any officer authorized by him;

"memorial work" means any tombstone, railing, fence, monument, memorial, inscription or other work erected or which may be erected on any grave;

"memorial slab" means a stone as envisaged in section 65(c);

"Monumental Section" means a section of a cemetery which has been set aside by the Council wherein memorial work may be erected to cover the entire grave area;

"municipality" means the area or district placed under the control and jurisdiction of the Village Council of Bedfordview;

"plaque" means a tablet as nevisaged in section 65(c);

"plot" means any piece of ground laid out for two or more graves and in respect of which the right to inter in has been obtained or reserved in terms of these or any previous by-laws;

grawe ingevolge hierdie of enige vorige verordeninge verkry of gereserveer is;

"Raad" die Dorpsraad van Bedfordview en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960) aan hom gedelegeer is;

"Registrateur van Sterfgevalle" 'n persoon wat deur die Regering aangestel is om sterfgevalle te registreer;

"Stadsklerk" die Stadsklerk van die Munisipaliteit Bedfordview of iemand wat in daardie hoedanigheid optree;

"Swarte" iemand wat 'n lid van 'n inboorling of -stam van Afrika is of gewoonlik daarvoor deurgaan;

"teraardebestelling" begrawing onder grond of enige ander vorm van graflegging en omvat die verassing of enige ander manier van wegdoening van 'n lyk;

"teraardebestellingsorder" 'n order wat kragtens die Wet op die Registrasie van Geboortes, Huwelike en Sterfgevalle, 1963 (Wet 81 van 1963), uitgereik word;

"Tuin van Herinneringe" 'n afdeling van die begraafplaas wat deur die Raad afgesonder is vir die begrawing van asse;

"verassing" die wegdoening van 'n lyk by wyse van verbranding;

"volwassene" (waar die woord gebruik word om 'n lyk te omskryf) 'n afgestorwe persoon bo die ouderdom van 12 jaar van wie die doodkis sal pas in die grafopening vir volwassenes in artikel 18 voorgeskryf.

Stigting van Begraafplase

2.(1) Die Raad kan van tyd tot tyd enige grond vir die doel van 'n begraafplaas afsonder en niemand mag 'n lyk begrawe of laat begrawe in enige ander plek in die munisipaliteit nie.

(2) Die Raad kan enige begraafplaas of 'n gedeelte daarvan, afsonder en bepaal dat slegs persone wat aan die Joodse geloof behoort, daar begrawe kan word.

(3) Die Raad kan enige stuk grond wat ingevolge die bepalings van subartikel (2) afgesonder is, of die teraardebestellings wat daarin plaasvind, na goeddunke, van die toepassing van enige bepalings van hierdie verordeninge vrystel.

Verassing.

3.(1) Niemand mag 'n lyk op enige ander wyse wegdoen nie as om dit te begrawe in 'n begraafplaas of te laat veras in 'n krematorium goedgekeur ingevolge die bepalings van die Krematoriumordonnansie, 1965.

(2) Die oorskot van 'n lyk (hierna genoem asse) wat in 'n krematorium binne of buite die grense van die munisipaliteit veras is, kan teen betaling van die gelde in Bylae A hierby voorgeskryf in die Tuin van Herinneringe begrawe word.

Toegangsure vir Besoekers.

4.(1) Elke begraafplaas word aan die publiek oopgestel gedurende die ure 08h00 en 18h00: Met dien ver-

"Registrar of Deaths" means a person appointed by the Government to register deaths;

"resident" means a person who at the time of his death was usually residing in the municipality or a person who at the time of his death was the owner of immovable property in the municipality for a minimum period of 6 months immediately prior to his death and includes a person who has resided in the municipality for a minimum period of 10 years during his lifetime: Privided that —

(a) it shall include also the dependants of a resident or an owner of immovable property;

(b) unless otherwise provided, it shall not include patients of hospitals or institutions or other persons temporarily residing within the municipality;

(c) in exceptional circumstances and according to the opinion of the Town Clerk, a person may be classified as a resident, whereafter a mandatory order in terms of section 15 shall be issued;

"Town Clerk" means the Town Clerk of the Bedfordview Municipality or any person acting in such capacity;

"White" means any person who —

(a) in appearance obviously is a White person and who is not generally accepted as a Coloured person; or

(b) is generally accepted as a White person and is not in appearance obviously not a White person,

but does not include a person who, for the purpose of his classification in terms of the Population Registration Act, 1950, freely and willingly admits that he is a Black or Coloured in appearance, unless it is proved that the admission is not based on fact.

Establishment of Cemeteries.

2.(1) The Council may from time to time set apart any ground for the purpose of a cemetery and no person shall inter or cause any body to be interred in any other place in the municipality.

(2) The Council may reserve any cemetery or part of any cemetery for the burial only of persons of the Jewish faith.

(3) The Council may exempt from the application of any provision of these by-laws as it may think fit any area of ground reserved in terms of subsection (2) or the burials taking place therein.

Cremation.

3.(1) No person shall dispose of a body in any other manner than by interring it in a cemetery or having it cremated in a crematorium approved in terms of the provisions of the Crematorium Ordinance, 1965.

(2) The remains of a body (hereinafter called the ashes) cremated at a crematorium within or outside the boundaries of the municipality may be interred in the Garden of Remembrance on payment of the charges prescribed in Schedule A hereto.

Hours of Admission for Visitors.

4.(1) Every cemetery shall be open to the public during the following hours 08h00 and 18h00: Provided

stande dat die Raad die bevoegdheid het, om, indien dit na sy mening in die openbare belang is, enige begraafplaas of gedeelte daarvan vir sodanige tydperk as wat die Raad goedvind, vir die publiek te sluit.

(2) Niemand mag in 'n begraafplaas of gedeelte daarvan wees of aanbly nie voor of na die ure genoem in subartikel (1) of gedurende enige tydperk wanneer dit vir die publiek gesluit is.

Kinders.

5. Niemand onder die ouderdom van 12 jaar mag 'n begraafplaas binnegaan nie tensy sodanige persoon onder die sorg van 'n verantwoordelike persoon is.

In Paadjies Bly.

6. Alle persone moet slegs die paaie, wandelpaadjies en graspaadjies wat in 'n begraafplaas verskaf is, gebruik.

Swartes en Gekleurdes.

7. Geen Swarte of Gekleurde mag sonder die toestemming van die opsigter 'n begraafplaas binnegaan of daarin wees nie.

In- en Uitgange van Begraafplase.

8. Niemand mag 'n begraafplaas binnegaan of verlaat nie uitgesonderd deur die hekke wat vir daardie doel verskaf is, en niemand mag 'n kantoor of afgekampte plek in 'n begraafplaas binnegaan nie uitgesonderd in verband met wettige besigheid.

Niemand mag Traktate of Advertensies Uitdeel Nie.

9. Niemand mag enige besigheid, bestelling of uitstalling werf nie, of traktate, besigheidskaarte of advertensies binne 'n begraafplaas uitdeel of laat nie, en niemand mag 'n pad, wandelpad of graspaadjie in 'n begraafplaas gebruik vir die vervoer van goedere, pakkies of ander materiaal nie, uitgesonderd wanneer dit bestem is vir sodanige gebruik.

Sit of Klim op Gedenkwerke Verbode.

10.(1) Niemand mag op of oor 'n gedenkwerk, hek, muur, omheining of gebou in 'n begraafplaas sit, staan of klim nie.

(2) Iedereen wat op 'n graf of gedenkwerk sit, klim of staan of daaroor loop, is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens drie maande.

Verbode Optrede binne Begraafplaas.

11. Niemand mag —

(a) binne enige begraafplaas tot oorlas wees nie;

(b) 'n dier of fiets binne 'n begraafplaas ry nie;

(c) 'n hond, kat, hoender of ander dier (behalwe soos in artikel 29 beoog) of voël in 'n begraafplaas bring of toelaat dat dit daarin ronddwaal nie. Enige hond, kat of hoender of ander dier of voël in 'n begraafplaas aangetref, kan deur die Raad van kant gemaak word sonder om enige vergoeding aan die eienaar daarvan te betaal;

(d) 'n plant, struik of blom sonder die toestemming van die opsigter plant, afsny, pluk of verwyder nie;

that the Council shall have the power to close to the public any cemetery or part thereof for such period as it may deem fit if it is, in the opinion of the Council, in the interest of the Public.

(2) No person shall be or remain in any cemetery or part thereof before or after the hours mentioned in subsection (1) or during any period when it is closed to the public.

Children.

5. No person under 12 years of age may enter any cemetery unless such person is under the care of a responsible person.

Keeping to Paths.

6. All persons shall only use the roads, walks and turfed paths provided in the cemetery.

Blacks and Coloureds.

7. No Black or Coloured person shall enter or be within any cemetery without the permission of the caretaker.

Entrances to and Exits from Cemeteries.

8. No person shall enter or leave any cemetery except by the gates provided for that purpose; and no person shall enter any office or fenced place in a cemetery except in connection with lawful business.

No Person shall Distribute Tracts or Advertisement.

9. No person shall solicit any business, order or exhibit, distribute or leave any tracts, business cards or advertisements within any cemetery or shall use any road, walk or turfed path in a cemetery for the conveyance of any goods, parcels or other material, except when intended for such use in such cemetery.

Sitting or Climbing on Memorial Works Prohibited.

10.(1) No person shall sit, stand or climb upon or over any memorial work, gate, wall, fence or building in any cemetery.

(2) Any person who sits, stands or walks on or over any grave or memorial work shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R100, or in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding three months.

Prohibited Acts within Cemeteries.

11. No person shall —

(a) commit any nuisance within any cemetery;

(b) ride any animal or cycle within any cemetery;

(c) bring any dog, cat, fowl or other animal (except as contemplated in section 29) or bird into a cemetery or allow it to wander therein. Any dog, cat, fowl or other animal or bird found in any cemetery may be destroyed by the Council without paying any compensation to the owner thereof;

(d) plant, cut, pick or remove any plant, shrub or flower without the permission of the caretaker;

(e) 'n betoog binne 'n begraafplaas hou of daaraan deelneem nie;

(f) enige beampte, werksman of arbeider in diens van die Raad in 'n begraafplaas in die vervulling van sy pligte steur nie;

(g) die opsigter in die vervulling van sy pligte hinder, weerstaan of teengaan nie of weier om aan enige bevel of versoek waartoe die opsigter kragtens hierdie verordeninge geregtig is, te voldoen nie;

(h) 'n begraafplaas vir enige onsedelike doel gebruik of laat gebruik nie;

(i) 'n muur, gebou, omheining, hek, gedenkwerk of ander oprigting in 'n begraafplaas merk, daarop teken, dit bekrap of advertensies of ander voorwerpe daarop aanbring of dit op enige wyse ook al skend nie.

Klagtes.

12. Iemand wat 'n klagte wil indien, moet sodanige klagte skriftelik aan die Stadsklerk rig.

Gelde.

13. Die gelde uiteengesit in Bylae A hierby moet aan die Raad betaal word ten opsigte van die verskillende items wat daarin vervat is en binne die tydperk daarin vermeld.

Reg op Grafte.

14. Niemand mag 'n reg of belang by enige grond of graf in 'n begraafplaas verkry nie, uitgesonderd sodanige regte of belange as wat ingevolge hierdie verordeninge verkry kan word.

Toestemming, Kennisgewing en Lasgewings.

15. Enige skriftelike toestemming, kennisgewing of ander lasgewing ingevolge hierdie verordeninge deur die Raad uitgereik, moet onderteken word deur die Stadsklerk of enige beampte deur die Stadsklerk gemagtig en is afdoende bewys van die inhoud van sodanige ondertekende toestemming, kennisgewing of ander lasgewing.

HOOFSTUK II.

TERAARDEBESTELLINGS.

Aansoek om, en Koop van Gebruik van Graf.

16.(1) Niemand mag sonder die toestemming van die opsigter 'n lyk binne 'n begraafplaas begrawe of laat begrawe nie. Sodanige toestemming word slegs verleen indien 'n skriftelike bevel deur die Registrateur van Sterfgevalle onderteken, waarby teraardebestelling gemagtig word tesame met die kennisgewing van teraardebestelling aan die opsigter getoon word. In alle gevalle waar 'n lykskouing gehou is, moet 'n landdroslasbrief ook aan die opsigter getoon word.

(2) Iemand wat 'n lyk in 'n graf wil laat begrawe, moet 'n aansoek skriftelik daarom in die vorm wat in Bylae B hierby uiteengesit word, aan die opsigter voorlê, en so 'n aansoekvorm moet onderteken word deur die naaste oorlewende familielid van die oorledene wie se lyk in die graf begrawe sal word of deur iemand anders wat deur die naaste oorlewende familielid gemagtig is om dit namens hom te onderteken: Met dien verstande dat die opsigter 'n aansoek na goeddunke

(e) hold or take part in any demonstration in any cemetery;

(f) disturb during the performance of his duties any official, workman or labourer employed by the Council in any cemetery;

(g) obstruct, resist or oppose the caretaker in the course of his duty or refuse to comply with any order or request which the caretaker is entitled under these by-laws to make;

(h) use or cause any cemetery to be used for any immoral purpose;

(i) mark, draw, scribble, erect advertisements or objects on any wall, building, fence, gate, memorial work or other erection within any cemetery or in any other way deface them.

Complaints.

12. Any person wishing to lodge a complaint shall lodge such complaint, in writing, with the Town Clerk.

Charges.

13. The charges set forth in Schedule A hereto in respect of the various item therein contained, shall be paid to the Council within the times therein mentioned.

Rights to Graves.

14. No person shall acquire any right to or interest in any ground or grave in any cemetery, other than such rights or interests as may be obtainable in terms of these by-laws.

Consents, Notices and Orders.

15. Any written consent, notice or other order issued by the Council in terms of these by-laws, shall be signed by the Town Clerk or any officer authorized by him and shall be *prima facie* evidence of the contents of such a signed consent, notice or other order.

CHAPTER II.

INTERMENTS.

Application for and Purchase of the Use of a Grave.

16.(1) No person shall inter or cause any body to be interred within any cemetery without the permission of the caretaker. Such permission shall only be granted on submission to the caretaker of a written order signed by the Registrar of Deaths, authorizing interment together with notice of such interment. In all cases where a post mortem has been held, the order of the magistrate shall also be submitted to the caretaker.

(2) Any person desiring to have a body interred in a grave shall submit to the caretaker an application in writing in the form set out in Schedule B hereto and such application shall be signed by the nearest surviving relative of the person whose body will be buried in the grave of such other person as the nearest surviving relative may authorize to sign the application on his behalf: Provided that if the caretaker is satis-

kan toestaan as die vorm deur enige ander belanghebbende persoon onderteken is mits hy daarvan oortuig is dat die handtekening van die naaste oorlewende familielid nie betyds bekombaar is nie.

(3) Die Raad kan teen betaling van die gelde soos voorgeskryf in item I van Bylae A hiervan die gebruik van enige graf in die begraafplaas aan enige iemand verkoop.

(4) Daar mag nie tensy die Direkteur skriftelik toestemming daartoe verleen, meer as een teraardebestelling in 'n graf plaasvind nie.

(5) Die Raad kan die lyk van 'n persoon wat as 'n armlastige verklaar is, kosteloos ter aarde bestel.

(6) Geen lyk mag begrawe word tensy dit in 'n geskikte doodkis geplaas is nie.

(7) Geen bouwerk, materiaal, of ander voorwerpe, behalwe die doodskisruikers en gepaardgaande toebehore word binne die graf toegelaat nie.

Verandering van Datum van Teraardebestelling.

17. Indien enige verandering gemaak word in die reeds vasgestelde dag of uur van die teraardebestelling, moet kennis van sodanige verandering aan die opsigter by die begraafplaas gegee word minstens 6 uur voor die tyd vasgestel vir sodanige teraardebestelling.

Afmetings van Grafopenings (Kyk Bylae C).

18.(1) Die standaardmate van 'n graf vir 'n volwassene is 2 150 mm by 925 mm en die van 'n kindergraf 1 500 mm by 750 mm.

(2) Die standaardmate van die opening van 'n graf vir 'n volwassene is 2 150 mm lank en 770 mm wyd by die skouers en die van 'n kindergraf 1 500 mm lank en 600 mm wyd by die skouers.

(3) Iemand wat vir die teraardebestelling van 'n volwassene 'n graf wil hê waarvan die opening die standaardgrootte oorskry, moet, wanneer hy kennis van die teraardebestelling gee, die mate van die doodkis, met inbegrip van die beslag, opgee, en die gelde vir die vergroting van 'n grafopening wat in Bylae A hierby voorgeskryf word, betaal.

Reservering van Grafte.

19.(1) By die afsterwe van 'n persoon het elkeen die reg om, teen betaling van die gelde in Bylae A, hierby voorgeskryf, een aangrensende graf, indien beskikbaar, vir toekomstige gebruik te reserveer.

(2) Iemand wat die gebruik van 'n graf wil reserveer, moet by die opsigter daarom aansoek doen.

(3) Die klassifikasie van 'n persoon as 'n "inwoner" of "nie inwoner" tydens die bespreking van 'n graf, geld ook ten tyde van die teraardebestelling.

Regte nie Oordraagbaar.

20. Niemand mag 'n reg op 'n graf wat hy ingevolge hierdie verordeninge verkry het of kan verkry, sonder die skriftelike toestemming van die Raad aan iemand anders verkoop of oordra nie: Met dien verstande dat elke oordrag van die reg op 'n gereserveerde graf deur die opsigter geregistreer en die registrasiegeld in Bylae A hierby voorgeskryf, deur die nuwe kontraktant aan die Raad betaal moet word.

fied that the signature of the nearest surviving relative cannot be obtained timeously, he may in his discretion grant an application signed by any other interested person.

(3) The Council may, on payment of the charge prescribed in item 1 of Schedule A hereto sell to any person the use of any grave in the cemetery.

(4) Not more than one interment may be made in a grave except with the writen permission of the Director.

(5) The Council may inter in a grave free of charge the body of a person who is declared a pauper.

(6) No body shall be buried unless it is placed in a suitable coffin.

(7) No building construction, material or other objects, except bouquets and accessories, shall be allowed within the grave.

Alteration of Date of Interment.

17. Should any alteration be made in the day or hour previously fixed for an interment, notice of such alteration shall be given to the caretaker at the cemetery at least 6 hours before the time fixed for such interment.

Dimensions of Grave Openings. (See Schedule C).

18.(1) The standard dimensions of an adult's grave shall be 2 150 mm by 925 mm and those of a child's grave 1 500 mm by 750 mm.

(2) The standard dimensions of the aperture of an adult's grave shall be 2 150 mm in length and 770 mm in width at the shoulders and those of a child's grave 1 500 mm in length and 600 mm in width at the shoulders.

(3) Any person requiring for an interment in an adult's grave an aperture of a size larger than the standard dimensions shall, when giving notice of interment, specify the measurements of the coffin including fittings, and pay the charge prescribed in Schedule A hereto for enlarging the aperture.

Reserving of Graves.

19.(1) Upon the death of a person any person shall have the right, on payment of the charges prescribed in Schedule A hereto, to reserve one adjoining grave, if available, for future use.

(2) Any person desiring to reserve the use of a grave, shall apply to the caretaker

(3) The classification of a person as a "resident" or "non-resident" when a grave is being reserved shall also prevail at the time of the burial.

Rights not Transferable.

20. No person shall, without the written consent of the Council, sell or transfer to any other person any right relating to a grave which he has obtained or may obtain in terms of the provisions of these by-laws: Provided that every transfer of the right to a reserved grave shall be registered by the caretaker and the registration fee in Schedule A hereto, paid to the Council by the new contractor.

Wanneer 'n Kind se Doodkis te Groot is.

21. As 'n kind se doodkis te groot is vir die afmeting van 'n kindergraf, word die doodkis in 'n graf vir 'n volwassene begrawe en die voorgeskrewe gelde vir die teraardebestelling van 'n volwassene moet betaal word deur die persoon wat kennis van die begrawing gegee het.

Diepte van 'n Graf.

22. Geen graf vir 'n volwassene mag minder as 1 800 mm en geen graf vir 'n kind minder as 1 500 mm diep wees nie.

Bedekking met Grond.

23. Daar moet minstens 1 200 mm grond tussen die doodkis van 'n volwassene en die grondoppervlakte en minstens 900 mm grond tussen 'n kind se doodkis en die grondoppervlakte wees.

Doodkiste in Grafte.

24. Niemand mag 'n doodkis wat van enige ander materiaal as sagte hout of ander bederfbare materiaal gemaak is, in 'n graf plaas of laat plaas nie, sonder om skriftelike toestemming van die Stadsklerk of 'n deur hom gemagtigde amptenaar te verkry nie: Met dien verstande dat enige aanhangsels tot sodanige kis wat normaalweg deel vorm van so 'n kis nie noodwendig van sagte hout of ander bederfbare materiaal gemaak hoef te wees nie.

Aantal Lyke in Een Graf.

25. In geen geval mag die lyke van meer as een volwassene en een kind of twee kinders in dieselfde graf begrawe word nie, tensy die Direkteur skriftelik toestemming daartoe verleen.

Bedekking van Doodkis met Grond.

26. Elke doodkis moet, sodra dit in 'n graf geplaas is, sonder verwyl met minstens 300 mm grond bedek word.

Versteuring van Menslike Oorskot.

27. Onderworpe aan die bepalings van 'n opgrawingsbevel ingevolge die Wet op Geregtelike Doodsondersoeke, 1959 (Wet 58 van 1959), of artikel 46 van die Wet op Gesondheid, 1977 (Wet 63 van 1977), of enige ander bepaling van enige wet insake die opgrawing van lyke, mag niemand enige stoflike oorskot of enige grond wat dit begrens in 'n begraafplaas versteur nie.

HOOFSTUK III.

BEGRAFNISSE.

Godsdiensoefening.

28.(1) Die lede van enige godsdienstige genootskap kan godsdiensoefeninge hou in verband met enige teraardebestelling of herdenkingsdiens onderworpe aan die beheer en verordeninge van die Raad.

(2) Niemand mag godsdiensoefeninge hou volgens die gebruike van enige genootskap in sodanige gedeelte van 'n begraafplaas as wat deur die Raad afgesonder is vir lede van ander genootskappe nie.

When a child's Coffin is too Large.

21. Should a child's coffin be too large for the dimensions of a child's grave, it will be placed in an adult's grave and the prescribed charge for an adult's interment shall be paid by the person giving notice of interment.

Depth of Grave.

22. No grave shall be less than 1 800 mm and no child's grave shall be less than 1 500 mm in depth.

Covering of Earth.

23. There shall be at least 1 200 mm of earth between any adult's coffin and the surface of the ground and at least 900 mm of earth between a child's coffin and the surface of the ground.

Coffins in Graves.

24. No person shall place or cause any coffin constructed from any other material than soft wood or other perishable material to be placed in any grave without the written consent of the Town Clerk or an officer authorized by him: Provided that any attachments to such a coffin which normally form part of a coffin, need not be made of soft wood or other perishable material.

Number of Bodies in One Grave.

25. At no time shall the corpses of more than one adult or two children be buried in the same grave, unless the Director consents in writing, thereto.

Coffin shall be Covered with Earth.

26. Every coffin shall, upon being placed in any grave, be covered without delay with a least 300 mm of earth.

Disturbance of Human Remains.

27. Subject to the provisions of an exhumation order given in terms of the Inquests Act, 1959 (Act 58 of 1959), or section 46 of the Public Health Act, 1977 (Act 63 of 1977), or any other provision of any act relating to the exhumation of bodies, no person shall disturb any mortal remains or any ground surrounding it in any cemetery.

CHAPTER III.

FUNERALS.

Religious Ceremonies.

28.(1) The members of any religious denomination may conduct religious ceremonies in connection with any interment or memorial service subject to the control and by-laws of the Council.

(2) No person shall conduct any religious ceremony according to the rites of any denomination in such portion of any cemetery as may be reserved by the Council for members of other denominations.

Lykwaens by 'n Begraafplaas.

29. 'n Lykwa wat deur meer as twee diere getrek word, mag nie 'n begraafplaas binnegaan nie.

Ontbloting van Lyke.

30. Niemand mag 'n lyk wat onbedek is, vervoer of sodanige lyk of 'n deel daarvan in 'n straat, begraafplaas of publieke plek ontbloot nie.

Opdragte van Opsigter.

31. Elkeen wat aan 'n begrafnisstoet of -plegtigheid in 'n begraafplaas deelneem moet behoorlik in gelid volg en moet sy voertuig op sodanige plek parkeer as wat deur die opsigter aangewys word.

Musiek Binne Begraafplaas.

32. Slegs gewyde sang mag binne 'n begraafplaas beoefen word behalwe in die geval van polisie- of militêre begrafnisse.

Begrafnisse wat deur Groot Getalle Persone Bygewoon word.

33. Wanneer die waarskynlikheid bestaan dat 'n buitengewone groot aantal persone by enige begrafnis teenwoordig sal wees, moet die persoon wat van sodanige begrafnis kennis gee, die opsigter die dag tevore daarvan in kennis stel.

Besetting van Kapel of Beskutting.

34. Niemand mag 'n kapel of beskutting in 'n begraafplaas vir die doel van 'n begrafnis langer as 30 minute beset nie.

Ure vir Teraardebestelling.

35. Geen teraardebestelling mag voor 09h00 of na 16h00 op enige dag gehou word nie.

Nominers van Grafte.

36. Niemand mag 'n pen op 'n graf wat nie behoorlik ingevolge hierdie verordeninge toegewys is, vassit nie, en niemand mag 'n lyk in 'n graf begrawe nie waarop daar nie 'n pen met die nommer van die graf daarop gemerk, wettig vasgesit is nie.

HOOFSTUK IV.

OPGRAWING VAN LYKE EN HEROPENING VAN GRAFTE.

Oopmaak van Grafte.

37. Onderworpe aan die bepalings van die Verwydering van Dooie Liggame en Grafte Ordonnansie, 1925 (Ordonnansie 7 van 1925), en van enige ander bepalings van enige Wet oor dieselfde onderwerp, mag geen graf sonder die skriftelike toestemming van die Raad oopgemaak word nie.

Opgrawings.

38. Behoudens die bepalings van artikels 27 en 37 mag niemand 'n lyk sonder die skriftelike toestemming van die Raad en die Geneeskundige Gesondheidsbeamptе opgrawe of laat opgrawe of verwyder nie en die gelde vir opgrawing voorgeskryf in Bylae A hierby, moet in

Hearses at Cemeteries.

29. Any hearse drawn by more than two animals shall not enter any cemetery.

Exposal of Bodies.

30. No person shall convey a dead body which is not covered or expose any such body or any part thereof in any street, cemetery or public place.

Instructions of Caretaker.

31. Every person taking part in any funeral procession or cemetery in a cemetery shall follow properly in file and shall park his vehicle in such place as is indicated by the caretaker.

Music Inside Cemetery.

32. Only sacred singing shall be allowed in any cemetery except in the case of police or military funerals.

Interments Attended by Large Numbers of People.

33. In any case where it is probable that an unusually large number of persons will be present at any interment, the person giving notice of such interment shall notify the fact to the caretaker the day before the funeral.

Occupation of Chapel or Shelter.

34. No person shall for the purpose of a funeral occupy any chapel or shelter in a cemetery for more than 30 minutes.

Hours for Interments.

35. No interment shall be held before 09h00 and after 16h00 on any day.

Numbers of Graves.

36. No person shall fix a peg on any grave not properly allocated in terms of these by-laws and no person shall inter a body in any grave on which a peg marked with the number of the grave, has not been lawfully fixed.

CHAPTER IV.

EXHUMATION OF BODIES AND RE-OPENING OF GRAVES.

Opening of Graves.

37. Subject to the provisions of the Removal of Graves and Dead Bodies Ordinance, 1925 (Ordinance 7 of 1925), and of any other provision of any law on the same subject, no grave may be opened without the written consent of the Council.

Exhumations.

38. Subject to the provisions of sections 27 and 37, no person shall exhume or cause any body to be exhumed or removed without the written consent of the Council and the Medical Officer of Health and the charges for exhumation mentioned in Schedule A here-

elke geval betaal word voordat die opgrawing plaasvind. Sodanige toestemming moet minstens twee dae voor die voorgestelde datum vir die opgrawing of verwydering van so 'n lyk by die opsigter ingedien word.

Tyd van Opgrawe.

39. Niemand mag 'n lyk opgrawe of laat opgrawe gedurende die tyd wat die begraafplaas vir die publiek oop is nie, behalwe soos bepaal in hierdie verordeninge.

Afskerming van Werksaamhede.

40. Die graf waaruit 'n lyk verwyder moet word, moet doeltreffend tydens die opgrawing teen aanskoue afgeskerm word deur die begrafnisondernemer.

Geneeskundige Gesondheidsbeampte moet Teenwoordig wees.

41. Geen opgrawing of verwydering mag deur enige persoon gedoen word nie tensy die Geneeskundige Gesondheidsbeampte of sy gemagtigde verteenwoordiger aanwesig is.

Verplasing van Lyk van Een Graf na 'n Ander deur die Raad.

42. Indien die verplasing van 'n lyk te eniger tyd deur die Raad wenslik geag word, of indien enige bepaling van hierdie verordeninge oortree is tydens die teraardebestelling van 'n lyk, kan die Raad sodanige lyk na 'n ander graf laat verplaas, nadat die bepalings van die Verwydering van Dooie Liggame en Grafte, Ordonnansie 1925, nagekom is, en enige naasbestaandes van sodanige afgestorwe persoon wat binne die munisipaliteit woon moet, indien moontlik, daarvan in kennis gestel word.

HOOFSTUK V.

VERSORGING VAN GRAFTE.

Graf Moet Skoon van Onkruid en in Behoorlike Orde Gehou word.

43. Die kontraktant ten opsigte van elke graf moet sodanige graf skoon van onkruid en in behoorlike orde hou. As die kontraktant nalaat om sulks te doen, kan die Raad self die nodige werk vir bovermelde doeleindes doen of laat doen en die koste daarvan op die kontraktant verhaal.

Struike en Blomme.

44. Met die uitsondering van die Raad, mag niemand enige struikgewas, plant of blom op enige gras plant nie. Sonder die toestemming van die opsigter mag geen struikgewas, plant of blom deur enige persoon afgesny of weggeneem word nie en die Raad kan te eniger tyd enige struikgewas, plant of blom snoei, afkap, uitgrawe of verwyder.

Versorging van Grafte.

45. Die Raad mag na sy goeddunke onderneem om enige graf vir enige tydperk te onderhou.

HOOFSTUK VI.

OPRIGTING EN INSTANDHOUDING VAN GEDENKWERK.

Skriftelike Toestemming van Raad.

46. Niemand mag enige gedenkwerk binne 'n begraafplaas bring, oprig, verander, skilder, opknap, ver-

to shall in every case be paid before the exhumation takes place. Such permission shall be submitted to the caretaker at least two days before the date fixed for the exhumation or removal of such body.

Time of Exhumation.

39. No person shall exhume or cause a body to be exhumed during such time as the cemetery is open to the public, except as provided in these by-laws.

Screening of Activities.

40. The grave from which any body is to be removed shall be effectively screened from view by the undertaker during the exhumation.

Medical Officer of Health Shall be Present.

41. No exhumation or removal by any person shall take place unless the Medical Officer of Health or his authorized representative is present.

Transfer of Body from one Grave to Another by the Council

42. Should the transfer of a body be deemed expedient by the Council at any time or should any provision of these by-laws be contravened during the interment of a body in any grave, the Council may, after having complied with the provisions of the Removal of Graves and Dead Bodies Ordinance, 1925, transfer such body to another grave and, if possible, any relative of such deceased person resident within the municipality, shall be notified accordingly.

CHAPTER V.

CARE OF GRAVES.

Grave shall be Kept Clear of Weeds and in Proper Order.

43. The contractor in respect of any grave shall keep such grave clear of weeds and in proper order. Should the contractor fail to do so, the Council may itself do or cause the necessary work for the above-mentioned purpose to be done and to recover the cost thereof from the contractor.

Shrubs and Flowers.

44. With the exception of the Council, no person may plant any shrub, plant or flower upon any grave. No shrub, plant or flower shall be cut or carried away by any person without the consent of the caretaker, and the Council shall have the right to prune, cut down, dig up or remove any shrub, plant or flower at any time.

Care of Graves.

45. The Council may at its discretion undertake to keep any grave in order for any period.

CHAPTER VI.

ERECTION AND MAINTENANCE OF MEMORIAL WORK.

Written Consent of Council.

46. No person shall bring into a cemetery, erect, alter, paint, renovate, remove or otherwise interfere

wyder of hom andersins daarmee bemoei, of 'n grafskrif in 'n begraafplaas insny sonder die skriftelike toestemming van die Raad en van die kontraktant van sodanige graf nie.

Posisie van Gedenkwerk.

47 Niemand mag 'n gedenkwerk op 'n graf oprig nie, uitgesonderd in sodanige posisie as wat die opsigter aanwys, of soos andersins by hierdie verordeninge bepaal.

Herstel van Gedenkwerk.

48. Indien die kontraktant van 'n graf enige gedenkwerk in sodanige toestand laat verval dat dit na die mening van die Raad gevaar kan veroorsaak of 'n begraafplaas ontsier, kan die Raad hom per skriftelike kennisgewing gelas om sodanige reparasies aan te bring as wat die Raad nodig sag, en as die adres van die kontraktant nie by die Raad bekend is nie, kan sodanige kennisgewing in beide amptelike tale gepubliseer word in 'n dagblad wat binne die munisipaliteit gelees word. Ingeval die verlangde reparasies nie binne een maand na die betekening of verskyning van so 'n kennisgewing uitgevoer word nie, kan die Raad dit self uitvoer of die gedenkwerk verwyder sonder betaling van enige vergoeding en die koste van sodanige reparasies of verwydering op die kantraktant verhaal.

Toesig oor Werk.

49. Iemand wat in 'n begraafplaas aan enige gedenkwerk werk of dit oprig, moet sodanige werk onder toesig en tot voldoening van die opsigter uitvoer.

Beskadiging van Gedenkwerk.

50. Die Raad aanvaar in geen geval aanspreeklikheid vir skade wat te eniger tyd aan enige gedenkwerk aangerig word nie, en wat nie aan die nalatigheid van die Raad se werknemers te wyte is nie.

Verplasing van Gedenkwerk.

51. Die Raad kan te eniger tyd, na behoorlike kennisgewing die posisie van enige gedenkwerk in 'n begraafplaas verander en die koste in verband daarmee aangegaan op die eienaar van sodanige gedenkwerk verhaal: Met dien verstande dat in enige geval waar gedenkwerk oorspronklik met die uitdruklike toestemming van die Raad of sy werknemers in 'n sekere posisie geplaas is, enige verandering van sodanige posisie ingevolge die bepalings van hierdie artikel op koste van die Raad uitgevoer word

Inneem van Materiaal in Begraafplaas.

52. Niemand mag enige materiaal in 'n begraafplaas bring met die doel om daarmee gedenkwerk op enige graf op te rig nie, tensy en voordat —

(a) 'n skets met die essensiële afmetings in syfers van die voorgenome gedenkwerk daarop en wat die posisie aantoon van die voorgenome werk, vergesel van 'n spesifikasie van die materiaal wat gebruik sal word, benewens 'n afskrif van enige voorgenome grafskrif, voorgelê is aan die Raad minstens drie dae voor die dag waarop dit die voorneme is om sodanige materiaal in 'n begraafplaas te bring:

(b) alle verskuldigde gelde ten opsigte van so 'n graf of perseel behoorlik betaal is:

with any memorial work or cut any inscription thereon in any cemetery without the consent, in writing, of the Council and of the contractor of such grave.

Position of Memorial Work.

47. No person shall erect any memorial work on any grave except in such position as the caretaker may direct or as otherwise provided for in these by-laws.

Repairs to Memorial Work.

48. Should the contractor of a grave allow any memorial work to fall into such a state of disrepair that it may, in the opinion of the Council, cause danger or deface any cemetery, the Council may order him by notice, in writing, to make such repairs as the Council may deem necessary and should the address of the contractor be unknown to the Council, such notice may appear in both official languages in any daily newspaper circulating within the municipality. Should the required repairs not be carried out within one month of serving such notice or the publication thereof, the Council may itself carry out such repair or remove the memorial work without paying any compensation and recover the cost of such repairs or removal from the contractor.

Supervision of Work.

49. Any person engaged upon any memorial work in a cemetery shall effect such work under the supervision and to the satisfaction of the caretaker.

Damaging of Memorial Work.

50. The Council shall in no case accept responsibility for any damage which may at any time occur to any memorial work, and which is not due to the negligence of the Council's employees.

Moving of Memorial Work.

51. The Council may, after due notice, at any time change or alter the position of any memorial work in any cemetery and recover the cost thereof from the owner of such memorial work: Provided that in any case where any memorial work has originally been placed in a certain position with the express consent of the Council or its employees, any alteration of such position in terms of the provisions of this section shall be executed at the expense of the Council.

Bringing Material into Cemetery.

52. No person shall bring into the cemetery any material for the purpose of constructing therewith any memorial work on any grave unless and until —

(a) a sketch with the essential dimensions in figures of the proposed memorial and showing the position of the proposed work accompanied by a specification of the materials to be used in addition to a copy of any proposed inscription has been submitted to the Council at least three days prior to the date on which such material is intended to be brought into any cemetery;

(b) all charges due in respect of such grave or plot have been duly paid;

(c) die Raad se skriftelike goedkeuring vir die voorgestelde werk aan die applikant gegee is; en gegee is met dien verstande dat hierdie toestemming alleenlik vir 6 maande geldig is, en indien die grafsteen nie binne 'n nuwe aansoek ingedien moet word; en

(d) die grafnommer netjies agter op die gedenkwerk gegraveer is.

Opruiming van Gedenkwerk deur die Raad.

53. Enige gedenkwerk wat geplaas, gebou, verander, versier, geskilder, of andersins in 'n begraafplaas op so 'n wyse behandel word dat enige bepaling van hierdie verordeninge daardeur oortree word, kan na redelike kennisgewing deur die Raad weggeneem word sonder betaling van enige vergoeding.

Vereistes vir Oprigting van Gedenkwerk.

54. Iemand wat enige gedenkwerk oprig, moet aan die volgende vereistes voldoen:

(a) Waar 'n gedeelte van die gedenkwerk verbind moet word met 'n ander gedeelte, moet koper- of gegalvaniseerde ysterpenne ou houtpenne van goedgekeurde dikte en voldoende lengte vir dié doel gebruik word. Die gate waarin sodanige penne of houtpenne moet pas, moet minstens 50 mm diep wees.

(b) Enige gedeelte van sodanige werk wat op die grond of 'n klip- of ander fondering rus, moet behoorlik haaks gelê en versink word.

(c) Geen klippe van ongelyke dikte of waarvan daar 'n hoek af is, mag gebruik word nie, tensy aangetoon in die skets voorgelê ingevolge artikel 52(a)

(d) Die onderkante van alle gedenkwerk moet minstens 50 mm laer as die natuurlike oppervlakte van die grond geplaas word.

(e) Geen randstene mag gebruik word wat meer as 230 mm bokant die oppervlakte van die grond uitsteek of wat meer as 200 mm dik is nie, sonder skriftelike toestemming van die Raad.

(f) Alle grafstene en randstene moet deeglik van die binnekant af met ronde koper- of gegalvaniseerde ysterpenne vasgesit word

(g) Alle grafstene tot op 150 mm dikte moet deeglik aan die voetstuk op 'n goedgekeurde wyse vasgesit word.

(h) Alle gedenkwerk moet eers sover moontlik voltooi word voordat dit in 'n begraafplaas gebring word.

(i) Voetstukke van enkel grafte moet uit een soliede stuk bestaan.

(j) Geen sagte klippe mag vir enige gedenkwerk gebruik word nie en gedenkwerk moet slegs van marmer of graniet of ander erkende harde klip gebou of gemaak word of van 'n ander materiaal deur die Raad goedgekeur.

(k) Niemand mag binne 'n begraafplaas klipwerk, beitel- of ander werk aan enige gedenkwerk verrig nie, wat nie in verband staan met die vassit van sodanige werk nie, uitgesonderd waar sodanige werk uitdruklik ingevolge die bepalings van hierdie verordeninge toegelaat word.

(c) the Council's written approval of the proposed work has been given to the applicant: Provided that this permission shall only be valid for 6 months and if the gravestone has not been erected within that period of time, a new application shall have to be submitted; and

(d) the grave number has been neatly engraved on the rear of the memorial work.

Removal of Memorial Work by the Council.

53. Any memorial work placed, built, altered, decorated, painted or otherwise dealt with in any cemetery in such manner that any provision of these by-laws is contravened thereby, may be removed by the Council after due notice without payment of any compensation.

Requirements for Erection of Memorial Work.

54. Any person erecting any memorial work shall comply with the following requirements:

(a) Where any part of any memorial work is to be joined to any other part, copper or galvanised iron cramps, pins or dowels of approved thickness and of sufficient length shall be used for such purpose. The holes into which such cramps, pins or dowels must fit, shall not be less than 50 mm deep.

(b) Any part of such work which rests upon the ground or any stone or other foundation shall be fairly squared and bedded.

(c) No stone of uneven thickness, or having any corner wanting, shall be used unless shown on the sketch submitted in terms of section 52(a).

(d) The undersides of all memorial work shall be set at least 50 mm below the natural level of the ground.

(e) No kerb-stones shall be used which protrude more than 230 mm above the surface of the ground or are more than 200 mm thick, without the written consent of the Council.

(f) All head and kerb-stones shall be properly secured from the inside with round copper or galvanised iron pins.

(g) All headstones up to 150 mm in thickness shall be securely attached to the base in an approved manner.

(h) All memorial work shall be completed as far as possible before it is brought into the cemetery.

(i) In the case of single graves, foot kerbs shall consist of one solid piece.

(j) No soft stone shall be used for memorial work and memorial work shall be constructed or made of marble or granite or any other proved hard stone or other material approved by the Council.

(k) No person shall do any stone work, chiselling or other work upon any memorial work not connected with the fixing of such memorial work within any cemetery except where such work is expressly permitted in terms of these by-laws.

(l) Alle gedenkwerk moet oor 'n doeltreffende fondament van beton beskik, dwarsoor die koppenent van die graf, en waar nate in die randsteen verskyn, moet alle nate met goeie sementdagha gevul word. Hierdie fondament moet 150 mm aan altwee kante van die grafsteen uitsteek.

(m) Waar enige gedenkwerk 'n voetstuk op die grondvlak het, moet so 'n voetstuk minstens 1 050 mm wyd by minstens 300 mm by 300 mm wees.

(n) Enige letters op gedenkwerk moet daarin gegraveer word en mag nie bo die oppervlakte van die gedenkwerk uitsteek nie.

(o) Met toestemming van die kontraktant kan die naam van die maker op enige gedenkwerk aangebring word: Met dien verstande dat geen adres of ander besonderhede daarby gevoeg word nie.

(p) Teëls op die Muur van Herinnering moet 240 mm by 300 mm by 40 mm dik wees en uit graniet vervaardig wees.

Vervoer van Gedenkwerk.

55. Die vervoer van enige klip, steenwerk of gedenkwerk of enige gedeelte daarvan op looppaaie tussen grafte mag slegs deur middel van 'n trollie toegerus met lugbande onderneem word: Met dien verstande dat geen sodanige trollie beweeg mag word in 'n pad wat, na die mening van die Raad, te smal of op 'n ander wyse vir sodanige trollie ongeskik is nie.

Voertuie en Gereedskap.

56. Iemand wat besig is aan werk op 'n graf of perseel moet sodanige voertuie, gereedskap en ander apparaat as wat hy nodig het, verskaf: Met dien verstande dat geen sodanige voertuie, gereedskap of apparaat van so 'n aard mag wees dat dit in stryd met hierdie verordeninge is nie.

Nakoming van Opdragte van Raad.

57. Iemand wat werk binne 'n begraafplaas uitvoer, moet in alle opsigte aan die opdragte van die Raad voldoen.

Vullis en Beskadiging van Begraafplaas.

58. Niemand mag te eniger tyd vullis, grond, klip of ander puin binne enige begraafplaas laat of op enige wyse enige deel van 'n begraafplaas of enigiets daarin vervat, beskadig of ontsier nie.

Tye van Inbring van Materiaal en Verrigting van Werk.

59. Niemand mag enige gedenkwerk of materiaal inbring of enige werk, behalwe die aftakeling van gedenkwerk vir begrafnisdoeleindes, binne 'n begraafplaas verrig nie, uitgesonderd gedurende die volgende ure:

Maandae tot Vrydae uitgesonderd openbare feesdae: 08h00 tot 17h00.

Ongunstige Weer.

60. Niemand mag enige gedenkwerk vassit of plaas gedurende ongunstig weer of terwyl die grond in 'n ongeskikte toestand is nie

Toon van Skriftelike Toestemming.

61. Iemand aan wie werk toevertrou is of wat op pad werk toe of van werk af binne 'n begraafplaas is, moet

(l) All memorial work shall have an adequate concrete foundation traversing the head of the grave and where joints occur in the kerb stone, all joints shall be filled with good cement mortar. This foundation shall protrude 150 mm on either side of the stone.

(m) Where memorial work has a base on ground level, such base shall not be less than 1 050 mm wide by not less than 300 mm by 300 mm.

(n) Any letters on memorial work shall be engraved thereon and shall not protrude from the surface of the memorial work.

(o) With the consent of the contractor the name of the maker may be affixed to any memorial work: Provided that no address or other particulars shall be added thereto.

(p) Tiles on the Memorial Wall shall measure 240 mm by 300 mm by 40 mm thick and shall be made of granite.

Conveying of Memorial Work.

55. The conveying of any stone, brick or memorial work or any part thereof along paths between graves may only be undertaken by means of a trolley fitted with pneumatic tyres: Provided that no such trolley shall be moved along any path which in the opinion of the Council, is too narrow or otherwise unsuitable for such a trolley.

Vehicles and Tools.

56. Any person engaged upon any work upon any grave or plot shall provide such vehicles, tools and other appliances as may be required by him: Provided that no such vehicles, tools or appliances shall be of such a kind as to contravene these by-laws.

Complying with Council's Directions.

57. Any person carrying on any work within any cemetery shall in all aspects comply with the directions of the Council.

Rubbish and Damage to Cemetery.

58. No person shall at any time leave any rubbish, soil, stone or other debris within any cemetery or in any way damage or deface any part of any cemetery or anything therein contained.

Times for Bringing in Material and Doing Work.

59. No person shall bring memorial work or material or do any work, other than dismantling of memorial work for burial purposes, within any cemetery except during the following hours:

Mondays to Fridays, public holidays excluded: 08h00 to 17h00.

Inclement Weather.

60. No person shall fix or place any memorial work during inclement weather or while the soil is in an unsuitable condition.

Production of Written Permission.

61. Any person charged with any work or on his way to or from work within any cemetery, shall upon de-

wanneer hy daarom deur die Raad of sy gemagtigde beampte versoek word, die skriftelike toestemming aan hom ingevolge artikel 46 uitgereik, toon.

HOOFSTUK VII.

Alle Afdelings.

62.(1) Niemand mag 'n reling, draadwerk, 'n blomstaander, ornament, versiering of enige ander voorwerp, uitgesonderd 'n vaas soos dit hierna genoem word, saam met die blomme en lower wat daarin geplaas word, op of om 'n graf aanbring, plaas of laat nie: Met dien verstande dat daar, gedurende die eerste ses maande na 'n teraardebestelling, te eniger tyd blomme, hetsy natuurlike, of kunsblomme, hetsy los, of in kranse, op die berm by die koppenent van die graf, of as daar by die koppenent van die graf nie 'n berm is nie, op enige ander plek op die graf geplaas of gelaat kan word.

(2) Ondanks die bepalings van subartikel (1) kan die opsigter na verstryking van die ses maande waarna in genoemde subartikel verwys word, toelaat dat daar vars blomme en lower, gerangskik in kransies of anders ns, op grafte geplaas word op Kersdag, Nuwejaarsdag en gedenkdae in verband met die oorledene of sodanige ander geleentheid as wat die opsigter goeddink.

(3) Vars blomme en lower wat op 'n graf geplaas word ingevolge die voorbehoudsbepaling van subartikel (1) of met die opsigter se toestemming ingevolge subartikel (2), kan deur hom verwyder word as dit na sy mening verlep het.

(4) Nie meer as twee vase of ander houers vir blomme en lower mag in 'n grafsteen bevat word nie.

Monumentale Afdeling.

63. Die volgende bepalings is van toepassing op die Monumentale Afdeling:

(a) Behoudens die bepalings van paragraaf (b), mag niemand sonder die skriftelike toestemming van die opsigter enige voorwerp in die vorm van 'n ornament of versiering op 'n graf plaas of laat plaas nie.

(b) Blomme, hetsy natuurlike of kunsblomme, en hetsy los of in vase of in kranse, kan te eniger tyd op 'n graf geplaas of gelaat word.

(c) Geen beplanting van enige aard word op grafte in die Monumentale Afdeling toegelaat nie.

(d) Behoudens die bepalings van artikel 54, kan gedenkwerk met die skriftelike toestemming van die opsigter op enige graf in hierdie afdeling aangebring word onderworpe aan die volgende beperking:

(i) Volwassene: 'n maksimum hoogte-beperking van 1 400 mm is van toepassing; en

(ii) Kinders: 'n maksimum hoogtebeperking van 900 mm is van toepassing.

(e) Daar mag geen voorwerp, uitgesonderd 'n houer wat die opsigter goedgekeur het, of 'n vaas in die holte wat vir dié doel in die berm aangebring is, geplaas word nie, en sodanige vaas of houer moet hoogstens 400 mm hoog wees en mag op geen plek by die omtrek van genoemde holte verbysteek nie.

mand by the Council or its authorized officer, produce the written consent issued to him in terms of section 46.

CHAPTER VII.

62.(1) No person shall erect, place or leave upon or around a grave any railings, wire-work, flower stand, ornament, embellishment or other object of any kind, other than a vase as hereinafter mentioned together with such flowers and foliage as may be inserted therein: Provided that during the first six months after an interment, flowers, whether natural or artificial and whether loose or in wreaths, may at any time be placed or left on the berm at the head of the grave or, where no berm has been provided at the head of the grave, anywhere on the grave.

(2) Notwithstanding the provisions of subsection (1), the caretaker may after the expiration of the period of six months referred to in the said subsection, permit the placing of fresh flowers and foliage on the graves, whether made up into wreaths or otherwise, on Christmas Day, New Year's Day and anniversaries connected with the deceased person or such other occasions as the caretaker may think fit.

(3) Fresh flowers and foliage placed on a grave in terms of the proviso to subsection (1) or with the caretaker's consent in terms of subsection (2), may be removed by him when in his opinion they have faded.

(4) A gravestone may incorporate not more than two vases or other receptacles for flowers or foliage.

Monumental Section.

63. The following provisions shall apply to the Monumental section:

(a) Subject to the provisions of paragraph (b), no person shall without the consent of the caretaker, in writing, place or leave on a grave any object in the nature of an ornament or embellishment.

(b) Flowers, whether natural or artificial, and whether loose or in vases or wreaths, may be placed or left on a grave at any time.

(c) No planting of any kind shall be allowed on the graves in the Monumental section.

(d) Subject to the provisions of section 54, memorial work may, with the written consent of the caretaker, be erected on any grave in this section subject to the following restrictions:

(i) Adults —

maximum height limit of 1 400 mm shall be applicable; and

(ii) children —

a maximum limit of 900 mm shall be applicable.

(e) No object save a receptacle approved by the caretaker or a vase shall be placed in the socket provided for this purpose in the berm, and no such vase or receptacle shall exceed 400 mm in height or overhang the circumference of the said socket at any point.

Estetiese Afdeling.

64. Die volgende bepalings is van toepassing op die Estetiese Afdeling:

(a) Die Raad moet by die koppenent in die Estetiese Afdeling 'n graftuintjie op 'n strook grond 500 mm breed, oor die breedte van elke graf kosteloos aanlê en dit drie jaar lank onderhou. Genoemde tydperk strek vanaf uiters vier maande na die eerste teraardebestelling van 'n lyk in die graf en die Raad kan die graftuintjie daarna na goeddunke kosteloos onderhou vir so lank hy dit goed ag.

(b) Vars blomme en lower, gerangskik in kransies of andersins kan op enige graf geplaas word, en daar kan op 'n graf, sentraal en onmiddellik voor die kopstuk, een blompot geplaas word wat nie op enige punt groter mag wees as sy voetstuk, waarvan enige afmeting nie 150 mm mag oorskry nie.

(c) 'n Grafsteen in die Estetiese Afdeling moet hoogstens 1 200 mm bokant die berm of die grondvlak, al na die geval, uitstaan en mag nêrens oor die voetstuk uitsteek nie.

(d) Die voetstuk van 'n grafsteen moet hoogstens 900 mm by 250 mm groot wees, en dit moet so op die berm opgerig word dat die kant wat naaste aan die graf is, minstens 125 mm van die kant van die berm af is.

(e) Geen kopsteen mag 2 250 mm in wydte en 250 mm in dikte oorskry nie.

Landskapafdeling.

65. Die volgende bepalings is van toepassing op die Landskapafdeling:

(a) Hierdie afdeling word geheel en al met gras beplant en bome en struike word volgens die diskresie van die Raad daar aangeplant.

(b) Geen kopstene, randstene en dies meer word in hierdie afdeling toegelaat nie

(c) Alleenlik 'n gedenkplaat of gedenksteen 500 mm by 300 mm word in hierdie afdeling toegelaat, mits dit 30 mm onder die grasvlak geplaas is. (Kyk item 5 van Bylae C).

(d) Die voorwaardes in artikel 54(b), (c), (j), en (k) in verband met gedenkwerk is hier van toepassing.

(e) Indien 'n metaal gedenkplaat gebruik word, moet 'n nie-ysterhoudende metaal gebruik word en die plaat moet bevredigend op 'n fondasie gemonteer word.

(f) 'n Blommehouer, deur die opsigter goedgekeur, kan in hierdie afdeling gebruik word op voorwaarde dat voorsiening in die gedenkplaat of gedenksteen vir so 'n houer gemaak is en sodanige houer mag nie bokant die grasvlak uitsteek nie.

HOOFSTUK VIII.

ALGEMEEN.

Strafbepalings.

66. Iemand wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree of in gebreke bly om daaraan te voldoen en iemand wat in gebreke bly om aan die voorwaardes

Aesthetic Section.

64. The following provisions shall apply to the Aesthetic Section:

(a) The Council shall without any charge garden an area of 500 mm wide over the width of each grave at the head of the Aesthetic Section and shall maintain it for a period of three years. This period shall commence not later than four months after the first interment of a body in the grave, and the Council may thereafter at its discretion continue to garden the area free of charge for as long as it may deem fit.

(b) Fresh flowers and foliage, made up in wreaths or otherwise, may be placed on any grave, and on a grave there may be placed centrally and immediately in front of the headstone one vase which shall at no point overhang its base, and such base may in any case not exceed 150 mm in any dimension.

(c) A headstone in the Aesthetic Section shall not exceed 200 mm above the berm or ground level, as the case may be, or overhang its base.

(d) The dimensions of the base of a headstone shall not exceed 900 mm by 250 mm and the position of the base on a berm shall be such that the edge thereof nearest to the grave shall be at least 125 mm from the edge of the berm.

(e) No headstone may exceed 2 250 mm in width and 250 mm in depth.

Landscape Section.

65. The following provisions shall apply to the Landscape Section:

(a) This section shall be lawned completely and have trees and shrubs planted in it at the discretion of the Council.

(b) No headstones, kerbing etc. shall be allowed in this section.

(c) Only a plaque or memorial slab 500 mm by 300 mm shall be allowed in this section, provided that it is placed 30 mm below grass level (see item 5 of Schedule C).

(d) The provisions in terms of section 54(b), (c), (j) and (k) in connection with monumental slabs shall apply here.

(e) If a metal plaque is used, it shall be of a non-ferrous metal and be suitably affixed to a foundation.

(f) A flower container which has been approved by the caretaker may be used in this section, provided that provision is made in the plaque or monumental slab for such a container which may not protrude above the level of the grass.

CHAPTER VIII.

GENERAL.

Penalties.

66. Any person contravening any provision of these by-laws or failing to comply therewith or failing to comply with the conditions of any notice served on

van enige kennisgewing wat ingevolge hierdie verordeninge deur die Raad aan hom beteken is, te voldoen, is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 en in die geval van 'n voortgesette misdryf, met 'n boete van hoogstens R5 per dag vir elke dag waarop die misdryf voortgesit word. Benewens sodanige boete moet enige koste wat deur die Raad aangegaan word as gevolg van 'n oortreding van enige van die bepalings van hierdie verordeninge of by die uitvoering van enige werke by hierdie verordeninge voorgeskryf om deur iemand uitgevoer te word en wat nie deur hom uitgevoer is nie, deur die persoon betaal word wat hom aan sodanige oortreding skuldig maak of wat versuim om sodanige werk uit te voer.

BYLAE A.

1. Die volgende gelde is vooruitbetaalbaar ten opsigte van grafte in alle afdelings van die begraafplase:

(1) Enkele Teraardbestelling:

(a) Vir die teraardbestelling van —

(i) 'n volwassene: R40.

(ii) 'n kind: R25.

(Voormelde gelde sluit toestemming om 'n grafsteen op te rig in)

(b) Vir die toestemming om 'n grafsteen op te rig op 'n besette graf van —

(i) 'n volwassene: R20.

(ii) 'n kind: R15.

(2) Tweede teraardbestelling in dieselfde graf:

(a) Per volwassene: R20.

(b) Per kind: R12.

(3) Bespreking van 'n Graf:

Vir die bespreking van 'n graf insluitende teraardebestelling en toestemming vir die oprigting van 'n grafsteen: R50.

(4) Vir die teraardebestelling van die vaste oorblyfsels van 'n lyk in die Tuin van Herinneringe: R12.

(5) Vir die vergroting van 'n grafopening: R5.

(6) Vir die opgrawing van 'n lyk: R20.

(7) Vir die oordrag van 'n gereserveerde graf ingevolge artikel 20: R5.

(8) Vir elke teraardebestelling op 'n Saterdag of 'n Sondag is 'n bykomende geld van R20 betaalbaar ten opsigte van inwoners en nie-inwoners.

2. Vir die teraardebestelling van nie-inwoners van die munisipaliteit: Die voorgeskrewe gelde vermenigvuldig met agt

3. Armlastige begrafnisse: Gratis.

4. Met inagneming daarvan dat die Mooifontein Begraafplaas geleë in die regsgebied van die Stadsraad van Kemptonpark gesamentlik deur die Raad en die Stadsraad van Kemptonpark geadministreer word, en Voorts met inagneming van die voorsiening in dié verband wat gemaak word in die Stadsraad van Kemptonpark se Begraafplaasverordeninge, word vir die doeleindes van die toepassing van die gelde in hierdie Bylae uiteengesit

him by the Council in terms of these by-laws, shall be guilty of an offence and liable, on conviction, to a fine not exceeding R100 and, in the case of any continued offence, to a fine not exceeding R5 per day for every day such offence is continued. In addition to such fine, any cost incurred by the Council as a result of any contravention of any of the provisions of these by-laws or in the carrying out of any work prescribed by these by-laws to be carried out by any person and not carried out by such person, shall be paid by the person guilty of such contravention or failing to carry out such work.

SCHEDULE A.

1. The following charges shall be payable in advance in respect of graves in all sections of the cemeteries:

(1) *Single Interment:*

(a) For the interment of —

(i) an adult: R40.

(ii) a child: R25.

(The above-mentioned charges include permission to erect a tombstone.)

(b) For permission to erect a tombstone on an occupied grave of —

(i) an adult: R20.

(ii) a child: R15.

(2) Second interment in the same grave:

(a) Per adult: R20.

(b) Per child: R12.

(3) *Reservation of a Grave:*

For the reservation of a grave including interment and permission to erect a tombstone: R50.

(4) For the interment of the cremated remains of a body in the Garden of Remembrance: R12.

(5) For the enlargement of a grave opening: R5.

(6) For the exhumation of a body: R20.

(7) For the transfer of a reserved grave in terms of section 20: R5.

(8) For each interment on a Saturday or a Sunday an additional charge of R20 shall be payable in respect of either resident or non-resident.

2. For the interment of non-residents of the municipality: The prescribed charge multiplied by eight.

3. Pauper burials: Free of charge.

4. In consideration thereof that the Mooifontein Cemetery situated within the area of jurisdiction of the Town Council of Kempton Park, is being administered jointly by the Council and the Town Council of Kempton Park, and furthermore in view of the fact that provision to this effect is made in the Cemetery By-laws of the Town Council of Kempton Park, a resident of Bedfordview

en slegs ten opsigte van die gemelde Mooifontein Begraafplaas, 'n inwoner van Bedfordview wat voldoen aan die begraafplaasverordeninge van die Dorpsraad van Bedfordview, geag 'n inwoner van Kemptonpark te wees en alle gelde wat deur 'n inwoner van Bedfordview betaal word aan die Raad ten opsigte van 'n begrafnis in die gemelde Mooifontein Begraafplaas word vir die doeleindes van die toepassing van hierdie verordeninge geag 'n betaling aan die Stadsraad van Kemptonpark te wees.

who complies with the cemetery by-laws of the Bedfordview Village Council shall for the purposes of the application of the charges detailed in this Schedule and in respect of the said Mooifontein Cemetery only, be deemed to be a resident of Kempton Park and all monies paid to the Council by a resident of Bedfordview in respect of an interment in the said Mooifontein Cemetery shall for the purposes of these by-laws be deemed to be a payment to the Town Council of Kempton Park.

BYLAE B — SCHEDULE B.

DORPSRAAD VAN BEDFORDVIEW — BEDFORDVIEW VILLAGE COUNCIL.

KENNISGEWING VAN BEGRAFNIS — NOTICE OF INTERMENT.

Die Opsigter/The Caretaker,
Begraafplaas/Cemetery,
BEDFORDVIEW.

Datum:
Date: ..... 19.....

Familienaam van oorledene:
Surname of deceased: .....

Geslag:
Sex: .....

Voornaam van oorledene:
Christian names of deceased: .....

Ouderdom:
Age: .....

Nasionaliteit:
Nationality: .....

Oorsaak van dood:
Cause of death: .....

Gesterf te:
Died at: .....

Datum van sterfgeval:
Date of death: .....

Datum van begrafnisorder:
Date of burial order: .....

Plek van uitreiking:
Place of issue: .....

Gewone woonplek:
Usual residence: .....

.....

.....

Grootte van kis: Lengte:
Size of coffin: Length: .....

Breedte by skouers:
Breadth at shoulder: .....

Publieke graf / Public grave
of / or
Bespreekte graf/Reserved grave .....

Moet begrawe word in:
To be buried in: .....

Afdeling:
Section: ..... Begraafplaas Cemetery

Tyd:
Time: ..... (Roudiens) (Memorial service)

Datum:
Date: .....

Graf No.:
Grave No.: .....

Blok:
Block: .....

Ry:
Row: .....

Sal die begrafnis deur 'n orkes, militêr of anders, of deur 'n groot aantal persone bygewoon word?
Will the burial be attended by a band, military or otherwise, or a large number of people? .....

Lykbesorger:
Undertaker: .....

Adres:
Address: .....

.....

Kwitansienommer:
Receipt No.: .....

Handtekening van 'n familielid:
Signature of a relation:

.....

DORPSRAAD VAN BEDFORDVIEW
BEDFORDVIEW VILLAGE COUNCIL

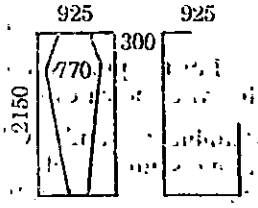
BYLAE C
SCHEDULE C

Begraafplaasverordeninge
Cemetery by-laws

1. MAKSIMUM GRAFGROOTTES IN mm/MAXIMUM GRAVE SIZES IN mm

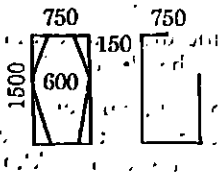
Volwassene/Adult

1800 mm
Diep/Deep



Kind/Child

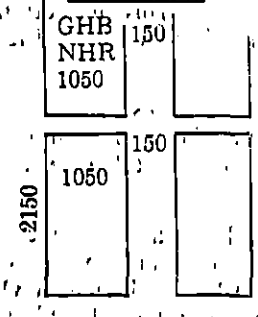
1500 mm
Diep/Deep



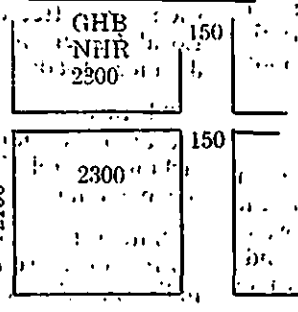
2. MAKSIMUM GRAFSTEENGROOTTES IN mm/MAXIMUM GRAVESTONE SIZES IN mm

(1) Monumentale Afdeling
Monumental Section

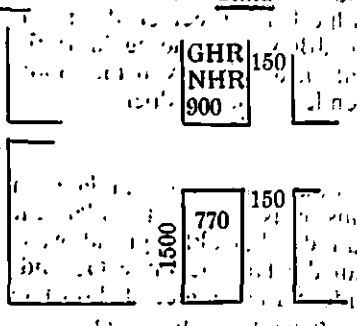
Volwassene/
Adult



Dubbele Volwassene/
Double Adult

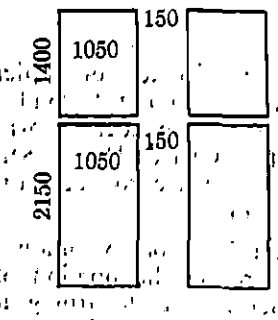


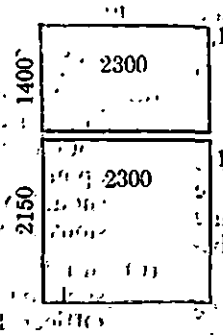
Kind/
Child



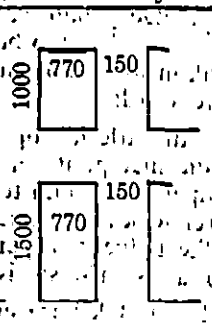
GHR. = Geen Hoogte beperking
NHR = No Height Restriction

(2) Monumentale Afdeling/
Monumental Section

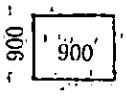




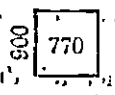
Ander Begraafplaas/
Other Cemetery



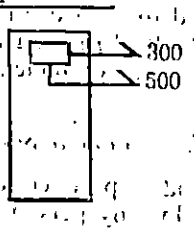
(3) Estetiese Afdeling — Ander Begraafplaas
Aesthetic Section — Other Cemetery

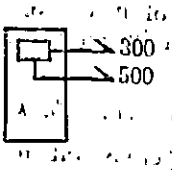


Geen dubbele grafstene word toegelaat nie. / No double gravestones will be permitted.



(4) Landskap Afdeling
Landscape Section





PB. 2-4-2-23-46

Administrateurskennisgewing 1330 17 September 1980

MUNISIPALITEIT BOKSBURG: GERAASBESTRYDINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die sinsverband anders blyk, beteken —

"geraaspeil" die aflesing op 'n integrerende klankpeilmeter wat by die meetpunt geneem is aan die einde van 'n redelike tydperk nadat die integrerende klankpeilmeter in werking gestel is, gedurende welke tydperk die geraas wat na bewering 'n steurende geraas is, teenwoordig is, by welke aflesing 5dB(A) gevoeg word indien die steurende geraas 'n suiwertoonkomponent bevat of impulsief van aard is;

"integrerende klankpeilmeter" 'n toestel wat 'n funksie van klankdruk oor 'n tydperk integreer en die resultaat in dB(A) aandui, welke dB(A)-aanduiding 'n funksie is van beide die klankpeil en die duur van die blootstelling aan die klank gedurende die meettydperk;

"meetpunt" —

(a) met betrekking tot 'n stuk grond waarvandaan 'n steurende geraas afkomstig is, 'n punt anderkant die vertikale grense van die betrokke grond waar daar, na die oordeel van die Hoofbeampte Gesondheidsdienste, 'n steurende geraas gemeet behoort te word ooreenkomstig die bepalings van artikel 3; of

(b) met betrekking tot 'n gebou met meer as een okkupant, 'n punt in sodanige gebou waar 'n steurende geraas, na die mening van die Hoofbeampte Gesondheidsdienste, ooreenkomstig die bepalings van artikel 3 gemeet behoort te word;

"omgewingsklankpeil" die aflesing op 'n integrerende klankpeilmeter wat by die meetpunt geneem is, aan die einde van 'n totale tydperk van minstens tien minute nadat sodanige integrerende klankpeilmeter in werking gestel is, gedurende welke tydperk 'n geraas wat na bewering 'n steurende geraas is, afwesig is;

"Raad" die Stadsraad van Boksburg en behels dit die Bestuurskomitee of enige raadsbeampte wat handel uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960, aan sodanige komitee of beampte gedelegeer is;

"Hoofbeampte Gesondheidsdienste" die Hoofbeampte Gesondheidsdienste van die Raad of iemand wat behoorlik deur die Raad gemagtig is om namens hom op te tree;

"steurende geraas" 'n geraaspeil wat die omgewingsklankpeil met 7dB(A) of meer oorskry, en "steurend" het, met betrekking tot 'n geraas, 'n ooreenstemmende betekenis.

Geraas wat Omgewingsklankpeil Oorskry.

2. Niemand mag 'n geraas wat 'n steurende geraas is, maak, voortbring, veroorsaak of toelaat dat dit gemaak of voortgebring word deur enige persoon, masjien, dier, voël, toestel of apparaat of enige kombinasie hiervan nie.

Administrator's Notice 1330 17 September, 1980

BOKSBURG MUNICIPALITY: NOISE CONTROL BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. For the purposes of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"ambient sound level" means the reading on an integrating sound level meter measured at the measuring point at the end of a total period of at least ten minutes after such integrating sound level meter has been put into operation during which period a noise alleged to be a disturbing noise is absent;

"Council" means the Town Council of Boksburg and includes the Management Committee and any officer of the Council acting by virtue of any power vested in the Council by these by-laws and which is delegated to such committee or officer in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960;

"disturbing noise" means a noise level which exceeds the ambient sound level by 7dB(A) or more, and "disturbing" in relation to a noise shall have a corresponding meaning;

"integrating sound level" means a device integrating a function of sound pressure over a period of time and indicating the result in dB(A), which dB(A) indication is a function of both the sound level and the duration of exposure to the sound during the period of measurement;

"measuring point" means —

(a) in relation to a piece of land from which a disturbing noise is emitted, a point beyond the vertical boundaries of the land concerned where, in the opinion of the Chief Officer Health Services, noise should be measured in accordance with the provisions of section 3; or

(b) in relation to a multi-occupancy building, a point in such building where, in the opinion of the Chief Officer Health Services, a disturbing noise should be measured in accordance with the provisions of section 3;

"Chief Officer of Health Services" means the Chief Officer Health Services of the Council or any person duly authorized by the Council to act on his behalf;

"noise level" means the reading on an integrating sound level meter taken at the measuring point at the end of a reasonable period after the integrating sound level meter has been put into operation during which period the noise alleged to be a disturbing noise is present, to which reading 5dB(A) is added if the disturbing noise contains a pure tone component or is of an impulsive nature;

Noise Exceeding Ambient Sound Level.

2. No person shall make, produce, cause or permit to be made or produced by any person, machine, animal, bird, device or apparatus or any combination of these, a noise which is a disturbing noise.

Meting van Omgewingsklankpeil en Geraaspeil.

3.(1) Wanneer die omgewingsklankpeil of geraaspeil ingevolge hierdie verordeninge gemeet of afgelees word, word sodanige meting of aflesing gedoen in die geval van —

(a) buitenshuise metings op 'n stuk grond met die mikrofoon van die integrerende klankpeilmeter minstens 1,2 m maar hoogstens 1,4 m bokant die grond en minstens 3,5 m weg van mure, geboue of ander klankweerkaatsende oppervlakte af;

(b) binnenshuise metings in 'n vertrek of ingeslote ruimte met die mikrofoon van die integrerende klankpeilmeter minstens 1,2 m maar hoogstens 1,4 m bokant die vloer en minstens 1,2 m weg van enige muur af, met al die vensters en buitedeure van sodanige vertrek of ingeslote ruimte heeltemal oop.

(2) Die mikrofoon van 'n integrerende klankpeilmeter word te alle tye van 'n windskerm voorsien.

Bevoegdheid van die Hoofbeampte Gesondheidsdienste.

4.(1) Indien die Hoofbeampte Gesondheidsdienste as gevolg van 'n klag wat by hom ingedien is, daarvan oortuig is dat 'n geraas wat van enige gebou, perseel of straat afkomstig is 'n steurende geraas is, kan hy die persoon wat sodanige geraas veroorsaak of daarvoor verantwoordelik is of die eienaar van sodanige gebou of perseel waar sodanige geraas veroorsaak word, of beide, skriftelik gelas om binne 'n tydperk wat in sodanige lasgewing vermeld is, sodanige geraas te staak of te laat staak of om die nodige stappe te doen om die peil van die steurende geraas te verlaag tot 'n peil wat aan die bepalings van hierdie verordeninge voldoen: Met dien verstande dat, indien die Hoofbeampte Gesondheidsdienste daarvan oortuig is dat die steurende geraas te wyte is aan, of veroorsaak word deur —

(a) die werking van —

(i) 'n masjien of apparaat wat nodig is vir die instandhouding of herstel van eiendom of die beskerming van lewe, eiendom of openbare dienste;

(ii) tuintoerusting;

(iii) 'n masjien of toestel waarvan die geraaspeil na die Hoofbeampte Gesondheidsdienste se mening volgens die bes uitvoerbare metodes verlaag of gedemp is en wat dan nog steurend is;

(b) 'n sportbyeenkoms; of

(c) omstandighede of aktiwiteite buite die beheer van die persoon verantwoordelik vir die veroorsaking van die steurende geraas,

hy, nadat die persoon wat die steurende geraas veroorsaak het of daarvoor verantwoordelik is skriftelik vertoë tot die Hoofbeampte Gesondheidsdienste gerig het, oor die algemeen of in die besonder kan toelaat dat die werking van sodanige masjien, apparaat of toestel of sodanige sportbyeenkoms, omstandigheid of aktiwiteit voortgesit word, op sodanige voorwaardes wat hy dienstig ag.

(2) Iemand wat versuim om aan 'n lasgewing ingevolge subartikel (1) te voldoen, begaan 'n misdryf.

Geraassteurnis.

5. Ondanks die voorafgaande bepalings van hierdie verordeninge, mag niemand —

Measuring of Ambient Sound Level and Noise Level.

3.(1) When the ambient sound level or noise level is measured or read in terms of these by-laws such measurement or reading shall be done in the case of —

(a) outdoor measurements on a piece of land with the microphone of the integrating sound level meter at least 1,2 m but not more than 1,4 m above the ground and at least 3,5 m distant from walls, buildings or other sound-reflecting surfaces;

(b) indoor measurements in a room or enclosed space with the microphone of the integrating sound level meter at least 1,2 m but not more than 1,4 m above the floor and at least 1,2 m distant from any wall, with all the windows and outside doors of such room or enclosed space completely open.

(2) The microphone of an integrating sound level meter shall at all times be equipped with a wind shield.

Powers of the Chief Officer of Health Services.

4.(1) If the Chief Officer Health Services, as the result of a complaint lodged with him, is satisfied that a noise emanating from any building, premises or street is a disturbing noise, he may, in a written notice, instruct the person causing or responsible for the disturbing noise or the owner of such building or premises on which the disturbing noise is caused, or both of them, within a period specified in such notice to stop such noise or have it stopped or take the necessary steps to reduce the disturbing noise level which complies with the provisions of these by-laws: Provided that if the Chief Officer Health Services is satisfied that the disturbing noise is due to or caused by —

(a) the working of —

(i) a machine or apparatus which is necessary for the maintenance or repair of property, or the protection of life, property or public services;

(ii) garden equipment;

(iii) a machine or device, the noise level of which has, in the opinion of the Chief Officer Health Services been reduced or muffled according to the best practicable methods and which continues to be disturbing;

(b) a sports meeting; or

(c) circumstances or activities beyond the control of the person responsible for causing the disturbing noise,

he may, whether generally or specifically, after written representation to the Chief Officer Health Services by the person who caused or was responsible for the disturbing noise, permit the working of such machine, apparatus or device, or such sports meeting or circumstances or activities, to continue, subject to such conditions as he deems fit.

(2) Any person who fails to comply with an instruction in terms of subsection (1) commits an offence.

Noise Disturbance.

5. Notwithstanding the foregoing provisions of these by-laws, no person shall —

(a) in enige straat of openbare plek of in enige perseel tussen 22h00 en 06h00 skreeu, sing of andersins enige harde geraas maak;

(b) enige radio, televisiestel, fonograaf, tromm, musiekinstrument, klankversterker of soortgelyke toestel wat klank voortbring, weergee of versterk, bedien, bespeel of die bediening of bespeling daarvan magtig;

(c) enige waarskutoestel, sirene, toeter of enige soortgelyke toestel gebruik of die gebruik daarvan magtig behalwe in 'n noodgeval of wanneer dit regtens vereis word;

(d) magtiging verleen of passief toelaat dat enige diefalarmtoestel of aanhoudend of met tussenpose van langer as 20 minute lui nadat dit begin lui het.

(e) op enige perseel enige dier of voël aanhou, in besit hê of skuiling gee of dit goedkeur dat enige dier of voël op enige perseel aangehou of deur iemand in sy besit gehou of skuiling gegee word; of

(f) enige grassnyer, ander tuinmasjinerie of kraggereedskap tussen 14h00 en 16h00 op 'n Sondag gebruik of dit magtig dat dit gebruik word,

wat, of op 'n manier wat, die gemak, geriefs, rus of stilte van die publiek kan versteur of belemmer nie.

Reg van Toegang.

6. Enige gemagtigde beampte van die Raad kan vir enige doel wat verband hou met die toepassing van hierdie verordeninge, en sonder om vooraf kennis te gee, enige eiendom betree en sodanige ondersoek, navraag en inspeksie daarop doen wat hy dienstig ag, en hy, of enige persoon aan wie hy opdrag gegee het, kan sodanige stappe doen wat nodig is om die geraas stil te maak vir die doel om die omgewingsklankpeil te bepaal.

Dwarsboming.

7. Iemand wat versuim of weier om toegang te verleen aan 'n beampte van die Raad wat deur die Hoofbeampte Gesondheidsdienste of deur die Raad gemagtig is om 'n eiendom te betree en te inspekteer, of sodanige beampte dwarsboom of hinder in die uitvoering van sy pligte kragtens hierdie verordeninge, of versuim of weier om inligting wat regtens van hom vereis kan word, te verstrek, of valse of misleidende inligting aan sodanige beampte verstrek met die wete dat dit vals of misleidend is, begaan 'n misdryf.

Misdrywe en Strawwe.

8. Enige persoon wat —

(a) enige bepaling van hierdie verordeninge oortree of versuim om daaraan te voldoen; of

(b) versuim om te voldoen aan 'n opdrag wat gegee word of 'n voorwaarde wat gestel word ingevolge artikel 4,

is skuldig aan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R300 of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens 12 maande of met beide sodanige boete en gevangenisstraf, en in die geval van 'n voortgesette oortreding, aan 'n boete van hoogstens R50 vir elke dag waarop sodanige oortreding voortduur.

PB. 2-4-2-65-8

(a) in any street or public place or in any premises between 22h00 and 06h00 shout, sing or otherwise make any loud noise;

(b) operate, play or sanction the operation or playing of any radio, television set, phonograph, drum, musical instrument, sound amplifier or similar device which produces, repreduces or amplifies sound;

(c) operate or sanction the operation of any warning device, siren, hooter, or any similar device, other than in an emergency or when required by law;

(d) sanction or passively allow any burglar alarm device to sound either continuously or intermittently for more than 20 minutes after it has begun sounding;

(e) keep, possess or harbour on any premises, any animal or bird, or sanction the keeping, possession or harbouring on any premises of any animal or bird; or

(f) operate or sanction the operation of any lawnmower, other garden machinery or power operated tool between 14h00 and 16h00 on a Sunday;

which may, or in manner which may, disturb or hinder the comfort, convenience, peace or quiet of the public.

Right of Entry.

6. Any authorized officer of the Council may, for any purpose connected with the enforcement of these by-laws, and without previous notice, enter any property and make such examination, enquiry and inspection thereon as he deem fit, and he or any person instructed by him may take such steps as may be necessary to silence any noise for the purpose of determining the ambient sound level.

Obstruction.

7. Any person who fails or refuses to give access to any officer of the Council authorized by the Chief Officer Health Services or by the Council to enter upon and inspect any property, or obstruct or hinder such officer in the execution of his duties under these by-laws, or fails or refuses to give information that he may lawfully be required to give, or, give to such officer false or misleading information knowing it to be false or misleading, commits an offence.

Offences and Penalties.

8. Any person who —

(a) contravenes or fails to comply with any provision of these by-laws; or

(b) fails to comply with an instruction given or condition imposed in terms of section 4,

shall be guilty of an offence and shall, upon conviction, be liable to a fine not exceeding R300 or to imprisonment for a period not exceeding 12 months; or to both such fine and imprisonment, and in the case of a continued offence, to a fine not exceeding R50 for each day on which such offence continues.

PB. 2-4-2-68-8

Administrateurskennisgewing 1331 17 September 1980

MUNISIPALITEIT FOCHVILLE: VERORDENINGE BETREFFENDE SMOUSE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 63 van die Ordonnansie op Lisensies, 1974, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van die eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"Ordonnansie" die Ordonnansie op Lisensies, 1974 (Ordonnansie 19 van 1974);

"Raad" die Stadsraad van Fochville en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

"smous" iemand wat, óf as prinsipaal, agent óf werknemer, besigheid dryf deur goedere te verkoop of te verruil, of vir verkoop of ruil aan te bied of uit te stal op die manier soos omskryf in item 41(2) van Bylae 1 van die Ordonnansie op Lisensies, 1974 (Ordonnansie 19 van 1974), en het die woorde "te smous" die ooreenstemmende betekenis.

Aanwys van Staanplekke.

2.(1) Geen smous mag van enige vaste plek of staanplek besigheid dryf nie, behalwe van enigeen van die staanplekke in Bylae A hierby vermeld, wat van toepassing is op die klas goedere ten opsigte waarvan hy so 'n besigheid dryf: Met dien verstande dat hierdie bepaling nie van toepassing is nie op enige produsent van landbou- of suiwelprodukte ten opsigte van die dryf van besigheid binne die Raad se regsgebied op grond waar sodanige produsent sodanige produkte produseer.

(2) Geen smous is geregtig om enige staanplek te okkupeer tensy hy van die Raad 'n skriftelike magtiging daartoe verkry het en hy aan die Raad die toepaslike geld soos in die Bylae B hierby voorgeskryf, betaal het nie.

(3) Elke aansoek om 'n skriftelike magtiging ingevolge subartikel (2) word skriftelik aan die Raad gedoen nie later nie as 12h00 op die derde dag voor die verstryking van die maand wat die maand waarin die applikant handel wil dryf voorafgaan, en sodanige skriftelike magtiging verval op die laaste dag van die maand ten opsigte waarvan dit uitgereik is, of in die geval van 'n jaarlikse magtiging, op 31 Desember van die jaar ten opsigte waarvan dit uitgereik is, na gelang van die geval.

(4) Die beskikbaarheid van enige staanplek waarna daar in Bylae A hierby verwys word, word op 'n eerste kom eerste maal grondslag bepaal en sodanige beskikbaarheid word nie geag deur die Raad aan enige persoon gewaarborg te gewees het nie.

(5) Die ruimte wat ten opsigte van enige staanplek in beslag geneem word, mag nie 6 m x 3 m oorskry nie.

Administrator's Notice 1331 17 September, 1980

MUNICIPALITY FOCHVILLE: BY-LAWS RELATING TO HAWKERS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 63 of the Licences Ordinance, 1974, publishes the by-laws set forth hereinafter which have been approved by him in terms of section 99 of the firstmentioned Ordinance.

Definitions.

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Fochville and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"hawker" means any person who, whether as principal, agent or employee, carries on business by selling or exchanging or offering or exposing for sale or exchange goods, in the manner described in item 41(2) of Schedule 1 of the Licences Ordinance, 1974 (Ordinance 19 of 1974), and "hawk" shall have the corresponding meaning.

Appointment of Stands.

2.(1) No hawker shall carry on business from any fixed place or stand, other than from any of the stands specified in Schedule A hereto, applicable to the class of goods in respect of which he so carries on business: Provided that this provision shall not apply to any producer of agricultural or dairy produce in respect of the carrying on of business within the Council's area of jurisdiction on the land where such producer produces such produce.

(2) No hawker shall be entitled to occupy any stand unless he has obtained from the Council a written authority to do so, and has paid to the Council the appropriate fee prescribed in Schedule B hereto.

(3) Every application for a written authority in terms of subsection (2) shall be made to the Council in writing not later than 12h00 on the third day before the expiry of the month preceding the month in which the applicant desires to carry on business and any such written authority shall expire on the last day of the month in respect of which it was issued, or in case of an annual authority, on 31 December of the year in respect of which it was issued, as the case may be.

(4) The availability of any stand referred to in Schedule A hereto shall be determined on a first come first served basis and such availability shall not be deemed to have been guaranteed to any person by the Council.

(5) The area occupied in respect of any stand, shall not exceed the dimensions of 6 m x 3 m.

Beperkings Betreffende Tydperk wat Smous op een Plek kan Smous en Plek waar hy kan Smous.

3.(1) Tensy daar aan hom 'n spesifieke plek of staanplek waar hy besigheid kan dryf, aangewys is, mag geen smous —

(a) op een plek of binne 'n straal van 50 m van daardie plek of vir 'n tydperk van länger as 30 minute bly nie;

(b) behoudens die bepalings van paragraaf (c), na enige punt binne 'n straal van 50 m van enige punt af waarlangs hy voorheen gedurende daardie betrokke dag beweeg het, terugkeer met die doel om besigheid te dryf nie;

(c) indien hy slegs in roomys of yslekkers besigheid dryf, na enige punt binne 'n straal van 50 m van enige punt af waarlangs hy gedurende die onmiddellik voorafgaande tydperk van twee ure beweeg het, terugkeer met die doel om besigheid te dryf nie;

(d) in goedere van enige soort, klas, tipe of beskrywing handel dryf nie, binne 'n straal van 75 m vanaf enige besigheid wat by 'n vaste perseel handel dryf kragtens 'n lisensie uitgereik ingevolge die Ordonnansie, en wat goedere van dieselfde of soortgelyke soort, klas, tipe of beskrywing uitstal of vir verkoop aanbied;

(e) behoudens die bepalings van artikel 133 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966 (Ordonnansie 21 van 1966), besigheid dryf nie —

(i) binne 100 m vanaf enige provinsiale- of nasionale pad binne die munisipaliteit; of

(ii) in enige gebied, straat of plek soos vermeld in Bylae C hierby.

(2) Die bepalings van subartikel 1(a), (b) en (e)(ii) is nie van toepassing op 'n smous wat slegs in snyblomme besigheid dryf nie.

Algemeen.

4. Geen smous mag —

(a) vir die doeleindes van sy besigheid enige ander voertuig, rak, staander, of soortgelyke struktuur of toestel as wat deur die Raad goedgekeur is, gebruik nie;

(b) by die plek waar hy besigheid dryf enige papier, vrugteskille of vuilgoed van enige aard, laat of neerlê nie, behalwe in vullishouers van die Raad;

(c) in voedselwaarde besigheid dryf nie, tensy hy voldoen aan die bepalings van die Raad se Voedselhanteringsverordeninge;

(d) versuim om enige voertuig, rak, staander of ander soortgelyke struktuur of toestel wat deur hom gebruik word, in 'n skoon en netjiese toestand te hou nie;

(e) versuim om by afhandeling van die besigheid van die dag, enige voertuig, rak, staander of ander soortgelyke struktuur of toestel wat aan hom behoort, te verwyder nie.

Verbod op Smous.

5. Niemand mag met lewende hawe of enige ander lewende wese smous nie.

Limitations as to Time Hawker may Hawk at one Place and Place where he may Hawk.

3.(1) Unless there has been allotted to a hawker a specified place or stand at which he may carry on business, no hawker shall —

(a) remain in one place or within a radius of 50 m from that place for a period exceeding 30 minutes;

(b) subject to the provisions of paragraph (c), return for the purpose of conducting business to any point within a radius of 50 m from any point previously traversed by him on that particular day;

(c) if he carries on business in ice-cream or frozen suckers only, return for the purpose of conducting business to any point within a radius of 50 m from any point previously traversed by him during the immediate preceding period of two hours;

(d) trade in any kind, class, type or description of goods within a radius of 75 m from any business trading at a fixed premises under a licence issued in terms of the Ordinance and displaying or offering for sale the same or similar kind, class, type or description of goods;

(e) subject to the provisions of section 133 of the Road Traffic Ordinance, 1966 (Ordinance 21 of 1966), carry on business —

(i) within 100 m from any provincial or national road within the municipality; or

(ii) in any area, street or place as referred to in Schedule C hereto.

(2) The provisions of subsection 1(a), (b) and (e)(ii) shall not be applicable to a hawker who only carries on business in cut flowers.

General.

4. No hawker shall —

(a) for the purpose of his trade use any vehicle, rack, stand, or device other than one which has been approved of by the Council;

(b) at the place where he carries on business leave or deposit any paper, fruit peels or litter of any description, save in refuse receptacles of the Council;

(c) conduct business in foodstuffs, unless he complies with the provisions of the Council's Food-handling By-laws.

(d) fail to keep any vehicle, rack, stand, or device used by him in a clean and neat condition;

(e) fail at the close of business for the day, to remove any vehicle, rack, stand, or device which belongs to him.

Prohibition on Hawking.

5. No person shall hawk livestock or any other living creature.

Strafbepalings.

6. Iemand wat enige van die bepalings van hierdie verordeninge oortree, is skuldig aan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens 6 maande, en in die geval van 'n voortgesette misdryf met 'n boete van R10 per dag vir elke dag wat die misdryf voortduur.

BYLAE A.

1. *Staanplek vir smouse vir die dryf van besigheid in landbou- of suiwelprodukte.*

Erf 717, h/v. Losberglaan en Muntstraat.

2. *Staanplekke vir smouse van snyblomme:*

Erf 717, h/v. Losberglaan en Muntstraat.

BYLAE B.

Tarief van Gelde vir die gebruik van Staanplekke waarna daar in Artikel 2 verwys word.

1. Vir 'n staanplek vir die smous van landbou- of suiwelprodukte, per maand of gedeelte daarvan: R1.

2. Vir 'n staanplek vir die smous van snyblomme, per maand of gedeelte daarvan: R1.

BYLAE C.

Gebiede, Strate of Plekke waar Smousery Verbied word ingevolge Artikel 3(1)(e)(ii).

(a) Presidentstraat.

(b) Kerkstraat.

(c) Parkstraat.

(d) Losberglaan.

(e) Loopspruitlaan.

(f) Dorpstraat tussen Pretoriusstraat en Kraalkopstraat.

(g) Skoolstraat.

(h) Op Sondae en kerklike vakansiedae in enige publieke straat aangrensend aan enige kerk;

(i) In enige straat aangrensend aan enige perseel waarop 'n onderwysinrigting geleë is, vir soverre sodanige straat sodanige perseel begrens, tussen 07h00 en 15h00 wat sodanige inrigting vir onderrig oop is; en

(j) nader as 100 m van enige perseel waar 'n openbare byeenkoms van enige aard gehou word.

PB. 2-4-2-47-57

Penalties.

6. Any person who contravenes any of the provisions of these by-laws shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R100 or, in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding 6 months, and in the case of a continuing offence to a fine of R10 per day during which such offence continues.

SCHEDULE A.

1. *Stands for Hawkers for Conducting Business in Agricultural or Dairy Products:*

Erf 717, cor. Losberg Avenue and Munt Street.

2. *Stands for Hawkers of Cut Flowers:*

Erf 717, cor. Losberg Avenue and Munt Street.

SCHEDULE B.

Tariff of Charges for the Use of Stands Referred to in Section 2.

1. For a stand for the hawking of agricultural or dairy products, per month or part thereof: R1.

2. For a stand for the hawking of cut flowers, per month or part thereof: R1.

SCHEDULE C.

Areas, Streets or Places where Hawkers are Prohibited in terms of Section 3(1)(e)(ii).

(a) President Street.

(b) Kerk Street.

(c) Park Street.

(d) Losberg Avenue.

(e) Loopspruit Avenue.

(f) Dorp Street between Pretorius Street and Kraalkop Street.

(g) Skool Street.

(h) On Sundays and ecclesiastical holidays in any public street adjacent to any church.

(i) In any street adjacent to any premises whereon an educational institution is situated, in so far as such street bounds such premises, between 07h00 and 15h00 when such institution is open for tuition.

(j) Nearer than 100 m from any premises where a public gathering of any nature takes place.

PB. 2-4-2-47-57

Administrateurskennisgewing 1332 17 September 1980

MUNISIPALITEIT FOCHVILLE: WYSIGING VAN STADSAAL- EN KLUBHUISVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Stadsaal- en Klubhuisverordeninge van die Munisipaliteit Fochville, afgekondig by Administrateurskennisgewing 983 van 18 September 1968, word hierby gewysig deur Bylae 1 deur die volgende te vervang:

"BYLAE 1.

TARIEF VAN GELDE.

1. Huurgelde.

Tipe van Byeenkoms	07h00 tot 12h00	07h00 tot 18h00	07h00 tot 22h00	07h00 tot 24h00	12h00 tot 24h00	13h00 tot 18h00	14h00 tot 22h00	07h00 tot 24h00
	R	R	R	R	R	R	R	R
(1) Bals en danspartye — stadsaal of klubhuis:								
(a) Plaaslik				35,00	30,00			
(b) Nie-plaaslik				45,00	40,00			
(2) Feesmaaltye, dinees, noenmale, skemerkelkpartye, geselligheede en ontvangste — stadsaal of klubhuis:								
(a) Plaaslik			30,00				25,00	
(b) Nie-plaaslik			35,00				30,00	
(3) Toneelopvoerings — stadsaal:								
(a) Beroeps		14,00						14,00
(b) Amateur — plaaslik		9,00						9,00
(c) Amateur — nie-plaaslik		11,00						11,00
(4) Toneelrepetisies — stadsaal		1,00						4,00
(5) Konsertaanbiending:								
(a) Beroeps								35,00
(b) Amateur								20,00
(6) Konsertrepetisies — stadsaal		0,50						1,00
(7) Rolprentvertoning — stadsaal	6,00					6,00		11,00
(8) Stoei- en boksgevegte — stadsaal:								
(a) Beroeps								80,00
(b) Amateur								15,00
(9) Vergaderings — Stadsaal of Klubhuis:								
(a) Maatskaplike (Liefdadigheids of opvoedkundige doeleindes)		1,00					2,00	
(b) In belang van munisipale sake (Munisipale verkiesings en byeenkomste van Belastingbetalersvereniging.)							2,00	2,00
(c) Burgemeesterlike geleenthede, vergaderings van belastingbetalers deur die burgemeester byeengeroep, geleenthede aangebied deur, onder beskerming van of in samewerking met die biblioteekkomitee van die Raad	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis
(d) Openbare: Vir politieke of ander doeleindes (ander as die genoem onder (a), (b) en (c) hierbo)	20,00					20,00		30,00
(e) Vergaderings van plaaslike genootskappe, vereniging, sportliggame of klubs							2,00	2,00

Administrator's Notice 1332 17 September, 1980

FOCHVILLE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO TOWN HALL AND CLUB HOUSE BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Town Hall and Club House By-laws of the Fochville Municipality, published under Administrator's Notice 983, dated 18 September, 1968, is hereby amended by the substitution for Schedule 1 of the following:

"SCHEDULE 1.

TARIFF OF CHARGES.

1. Rentals.

Type of Gathering	07h00 to 12h00	07h00 to 18h00	07h00 to 22h00	07h00 to 24h00	12h00 to 24h00	13h00 to 18h00	14h00 to 22h00	07h00 to 24h00
	R	R	R	R	R	R	R	R
(1) Balls and dances — town hall or club house:								
(a) Local				35,00	30,00			
(b) Not local				45,00	40,00			
(2) Banquets, dinners, luncheons, cocktail parties, social functions and receptions — town hall or club house:								
(a) Local			30,00				R25,00	
(b) Not local			35,00				30,00	
(3) Dramatic performances — town hall:								
(a) Professional		14,00						14,00
(b) Amateur — local		9,00						9,00
(c) Amateur — not local		11,00						11,00
(4) Theatrical rehearsels — town hall		1,00						4,00
(5) Concerts — town hall:								
(a) Professional								35,00
(b) Amateur								20,00
(6) Concert rehearsels — town hall		0,50						1,00
(7) Cinema shows — town hall	6,00					6,00		11,00
(8) Wrestling and boxing tournaments — town hall:								
(a) Professional								80,00
(b) Amateur								15,00
(9) Meetings — town hall or club house:								
(a) Social (Charity and educational purposes)		1,00					2,00	
(b) In the interest of municipal matters (municipal elections and rate-payers association meetings)							2,00	2,00
(c) Mayoral functions, meetings of ratepayers called by the mayor, occasions convened by under the auspices of or in collaboration with the library committee of the Council	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge
(d) Public: For political or other purposes (other than mentioned in (a), (b) and (c))	20,00					20,00		30,00
(e) Meetings of local associations, societies, sporting bodies or clubs							2,00	2,00

Tipe van Byeenkoms	07h00 tot 12h00	07h00 tot 18h00	07h00 tot 22h00	07h00 tot 24h00	12h00 tot 24h00	13h00 tot 18h00	14h00 tot 22h00	07h00 tot 24h00
	R	R	R	R	R	R	R	R
(10) Kongresse, konferensies en simposia — stadsaal of klubhuis	2,00					2,00	2,00	3,00
(11) Lesings — stadsaal of klubhuis		2,00						3,00
(12) Tentoonstellings, uitstallings, kookkunsdemonstrasies, verkoping van handwerk — stadsaal of klubhuis:		10,00					10,00	10,00
(13) Basaars en kermisse — stadsaal of klubhuis	20,00	20,00					20,00	
(14) Byeenkomste — stadsaal of klubhuis: Plaaslike volk-spelelaers, noodhulporganisasies of binnemuurse sportorganisasies (Pluimbal, boks, tafeltennis, en so meer):								
(a) Oefenaande — (wanneer saal nie vir openbarebyeenkomste benodig word nie). Toegang slegs vir lede van plaaslike klub							1,00	4,00
(b) Liga — wedstryde — toegang slegs vir lede van klubs wat aan wedstryde deelneem								4,00
(c) Openbare byeenkomste — (boks- en stoelwedstryde uitgesluit). Toegang vir publiek teen betaling van toegangsgeld								8,00
(15) Skoolkermisse en prysuitdelings — stadsaal of klubhuis:	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis
(16) Balletklasse — stadsaal						5,00		
(17) Bloedoortappingsbyeenkomste — stadsaal of klubhuis								2,00
(18) Byeenkoms van sportliggame — klubhuis			2,00	5,00				
(19) Personeel byeenkomste van die Suid-Afrikaanse Vereniging van Munisipale Werknemers (Fondsinsamelingsdoeleindes uitgesluit)	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis	Gratis

2. Bykomende huurgelde betaalbaar ten opsigte van die volgende:

(1) Verlenging van tyd van besprekings onder item 1(1). Vanaf 24h00 (Saterdae uitgesluit): Per uur of gedeelte daarvan: R5.

(2) Huur van tafels in stadsaal, per tafel: 30c.

(3) Huur van stoof in stadsaal of klubhuis: Per geleentheid: R10.

(4) Kroegregte in stadsaal of klubhuis: Met spesiale vergunning van die Raad vir houers van dranklisensies alleen:

(a) Klubhuis: Byeenkoms gereël deur sportliggame, per geleentheid: R2.

(b) Stadsaal of klubhuis. Enige ander byeenkoms as onder paragraaf (a) genoem, per geleentheid: R10.

3. By besprekings onder items 8 en 9(d) van die tarief is 'n deposito van R100 betaalbaar as sekuriteit vir moontlike skade of verliese.".

PB. 2-4-2-94-57

Type of Gathering	07h00 to 12h00	07h00 to 18h00	07h00 to 22h00	07h00 to 24h00	12h00 to 24h00	13h00 to 18h00	14h00 to 22h00	07h00 to 24h00
	R	R	R	R	R	R	R	R
(10) Congresses, conferences and symposia — town hall or club house	2,00					2,00	2,00	3,00
(11) Lectures — town hall or club house		2,00						3,00
(12) Exhibiting shows, displays, cookery demonstrations, sale of handicraft — town hall or club house		10,00					10,00	10,00
(13) Bazaars and fêtes — town hall or club house	20,00	20,00					20,00	
(14) Functions — town hall or club house: — Local folk dancing, groups, first aid organisations, and indoor sports organisations (Badminton, boxing, table tennis and so forth): —								
(a) practising evenings — (when hall not required for public gathering). Admission of members of local club only							1,00	4,00
(b) League contests — admission for members for clubs taking part in matches only								4,00
(c) Public gatherings — (boxing and wrestling tournaments excluded). Admission for members of public on payment of an entrance fee								8,00
(15) School fêtes and price — giving functions — town hall or club house	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge
(16) Ballet classes — town hall						5,00		
(17) Blood tranfusion gatherings — town hall or club house								2,00
(18) Functions of sporting bodies: club house			2,00	5,00				
(19) Staff gatherings of the South African Association of Municipal Employees (Fund-raising purposes excluded)	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge	Free of charge

2. Additional rentals payable in respect of the following:

(1) Extension of hours for bookings under item 1(1). As from 24h00 (Saturdays excluded): Per hour or part thereof: R5.

(2) Hire of tables in town hall: Per table: 30c.

(3) Hire of stove in town hall or club house per occasion: R10.

(4) Bar rights in town hall or club house. By special permission of the Council to holders of liquor licences only:

(a) Club House: Gathering arranged by sporting bodies, per occasion: R2.

(b) Town Hall or Club House: Any gathering other than mentioned under (a) above per occasion: R10.

3. A deposit of R100 shall be paid with reservation under items 8 and 9(d) of the tariff as a security against possible damage or losses.". PB. 2-4-2-94-57

Administrateurskennisgewing 1333 17 September 1980

MUNISIPALITEIT FOCHVILLE: VERORDENINGE VIR DIE VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE UITREIKING VAN SERTIFIKATE EN DIE VERSTREKKING VAN INLIGTING.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Administrator's Notice 1333 17 September, 1980

FOCHVILLE MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE FIXING OF FEES FOR THE ISSUE OF CERTIFICATES AND THE FURNISHING OF INFORMATION.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"Raad" die Stadsraad van Fochville en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is.

Gelde vir die Verstrekking van Inligting.

2. Behoudens die bepalings van artikel 4, kan die Raad op ontvangs van 'n aansoek op die vorm en betaling van die toepaslike bedrag in Bylaes B en A onderskeidelik hierby voorgeskryf, enige sertifikaat, plan, kaart of ander inligting, skriftelik of mondelings, wat in voormelde Bylaes genoem word, aan 'n lid van die publiek verskaf.

3. Behoudens die bepalings van artikel 33(1) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (Ordonnansie 17 van 1939), word niks wat hierin vervat is, so vertolk dat die Raad verplig is om inligting te verstrek of openbaar te maak as hy sodanige inligting regtens kan weerhou, of as hy dit in die algemeen of in 'n bepaalde geval goed ag om dit nie openbaar te maak nie.

4. Behoudens die bepalings van artikels 2 en 3, word daar nie gelde gehef nie in die geval van —

(a) inligting wat 'n Staatsdepartement, met inbegrip van die Administrasie van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, 'n Provinsiale Administrasie en 'n plaaslike owerheid aanvra;

(b) inligting wat 'n universiteit of ander opvoedkundige inrigting aanvra, mits sodanige inligting vir navorsings-, onderwys- of statistiese doeleindes benodig word;

(c) besonderhede wat iemand of sy gemagtigde agent aanvra met betrekking tot eiendom wat aan die persoon behoort, as die persoon die besonderhede nodig het om homself te vergewis van die bedrag waarvoor hy aanspreeklik is ten opsigte van eiendomsbelasting, sanitasiegelde, afvalverwyderingsgelde of enige ander heffing met betrekking tot die eiendom of wat die betaling van sodanige bedrag raak;

(d) inligting wat 'n persoon of liggaam vir statistiese, opvoedkundige of navorsingsdoeleindes, in verband met sake van openbare belang aanvra.

5. *Herroeping van Verordeninge.*

Die Verordeninge vir die Vasstelling van Gelde vir die Uitreiking van Sertifikate en die Verskaffing van Inligting van die Munisipaliteit Fochville afgekondig by Administrateurskennisgewing 90 van 24 Januarie 1968, word hierby herroep.

BYLAE A.

Gelde vir die Verstrekking van Inligting.

1. Vir 'n sertifikaat wat die Raad ingevolge die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, of enige ander ordonnansie of wet, uitgesonderd waar 'n bedrag deur sodanige ordonnansie of wet bepaal word, moet of kan uitreik: 50c.

2. Vir 'n betalingsbewys of duplikaatkwitansie: 50c.

Definitions.

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Fochville and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960).

Fees for Furnishing of Information.

2. Subject to the provisions of section 4, the Council may on receipt of the form and pre-payment of the applicable fee laid down in the Schedules B and A hereto respectively, supply to any member of the public any certificate, plan, map or other information, written or verbal, mentioned in the said Schedules.

3. Subject to the provisions of section 33(1) of the Local Government Ordinance, 1939 (Ordinance 17 of 1939), nothing herein contained shall be construed as compelling the Council to supply or disclose any information which it is by law entitled to withhold or thinks fit in general or in any particular case not to disclose.

4. Subject to the provisions of sections 2 and 3, no charge shall be made in respect of —

(a) information applied for by any Department of the State including the South African Railways and Harbours Administration, any Provincial Administration and any local authority;

(b) information applied for by any university or educational institution where such information is required for purposes of research, education or statistics;

(c) particulars required by any person or his authorized agent relating to property owned by that person and required by him for the purposes of satisfying himself as to the sum for which he is liable in respect of rates, sanitary charges, refuse collection charges or any other charge relating to that property, or affecting payment of such sum;

(d) information applied for by any person or body for statistical, educational or research purposes in connection with matters of public interest.

5. *Revocation of By-laws.*

The By-laws for the Fixing of Fees for the Issue of Certificates and Furnishing of Information of the Fochville Municipality published under Administrator's Notice 90, dated 24 January, 1968, are hereby revoked.

SCHEDULE A.

Fees for the Furnishing of Information.

1. For a certificate, which the Council is required or authorized to issue in terms of the Local Government Ordinance, 1939, or any other ordinance or law, except in instances where an amount is stipulated in such ordinance or law: 50c.

2. For a certificate of payment or duplicate receipt: 50c.

3. Vir 'n sertifikaat, enige inligting, 'n uittreksel uit of insae in 'n dokument of rekord waarvoor daar nie uitdruklik in hierdie verordeninge voorsiening gemaak word nie, vir elke sodanige sertifikaat, inligting, uittreksel of insae: 50c.

4.(1) Vir 'n sertifikaat waarop die munisipale waardasie van 'n eiendom aangegee word: 50c.

(2) Vir die verstrekking van inligting wat betrekking het op eiendom met inbegrip van die soek na die naam of adres of beide van die eienaar as dit aangevra word deur iemand wat nie die eienaar van die eiendom, of sy agent is nie: 50c.

5. Vir die verstrekking van inligting ter verkryging van 'n uitklaringsertifikaat: R2,00.

6. Vir 'n ondersoek wat ingestel moet word na aanleiding van 'n versoek om inligting:

(1) Vir elke uur of gedeelte daarvan: R5,00.

(2) Vir skriftelike inligting, benewens die gelde in subitem (1), vir elke folio van 150 woorde of gedeelte daarvan: 25c.

7.(1) Vir afskrifte van of uittreksels uit enige notule, rekord of verrigting van die Raad, per folio van 150 woorde of deel daarvan: 25c.

(2) Vir enige stel verordeninge of wysiging daarvan, per 100 woorde of gedeelte daarvan, ingevolge artikel 103 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939: 10c.

8. Vir endossemente op verklaring van koper se vorms, elk: R2,00.

9.(1) Vir die verskaffing van inligting gedruk deur die rekenaar: Koste plus 10 %.

(2) Vir die verskaffing van inligting deur die rekenaar gedruk op etikette: Koste plus 10 %.

10. Vir die kieserslys van 'n wyk, elk: R5,00.

11.(1) Vir elke insae van 'n plan, akte, diagram of ander stuk en alle stukke in verband daarmee, uitgesonderd 'n bouplan wat deur die Raad goedgekeur is: R1,00.

(2) Vir insae in bouplanne wat deur die Raad goedgekeur is, per lêer planne: R1,00.

12. Vir afskrifte van die maandelikse boustatistiek en skedule van goedgekeurde planne, per afskrif: R3,00.

13. Vir 'n afskrif van dorpsaanlegskema in een van die amptelike tale: R10,00.

14.(1) Vir die verskaffing van afdrukke van planne, tekeninge, diagramme en landkaarte op papier: Koste, soos van tyd tot tyd deur die Stadsingenieur in oorleg met die Stadstesourier bepaal, plus 10 %.

(2) Vir fotostatiese afdrukke op papier, per vel A4 grootte of kleiner: 30c.

15.(1) Vir 'n afskrif van 'n ongeluksverslag wat deur 'n lid van die Raad se Verkeersafdeling opgestel is: R1,00.

(2) Vir die verstrekking van inligting betreffende die naam en adres van enige persoon in 'n ongeluk betrokke, of getuies, en die naam, adres en kentekennommer van die betrokke Derdeparty Versekeringsmaatskappy, elk: R1,00.

16. Vir elke afskrif van 'n verslag oor 'n voertuig wat deur een van die Raad se ondersoekers van voertuie opgestel is: R1,00.

3. For a certificate, any information, an extract from or perusal of a document or record for which no explicit provision has been made in these by-laws, for every such certificate, information, extract or perusal: 50c.

4.(1) For a certificate stating the municipal valuation of a property: 50c.

(2) For the furnishing of information relating to properties including the search for the name and address, or both, of the owner, if requested by any person who is not the owner of the property, or his agent: 50c.

5. For the supply of information to obtain a clearance certificate: R2,00.

6. For a search instituted with reference to a request for information:

(1) For every hour or part thereof: R5,00.

(2) For written information, in addition to the fees in subitem (1), for every folio of 150 words or part thereof: 25c.

7.(1) For copies of or extracts from any minute, record or proceedings of the Council, per folio of 150 words or part thereof: 25c.

(2) For any set of by-laws or amendment thereto, per 100 words or part thereof, in terms of section 103 of the Local Government Ordinance, 1939: 10c.

8. For endorsements on declaration by purchaser forms, each: R2,00.

9.(1) For each supply of information printed by the computer: Cost plus 10 %.

(2) For the supply of information by the computer and printed on labels: Cost plus 10 %.

10. For the voter's roll of a ward, each: R5,00.

11.(1) For every inspection of a plan, or of a deed, diagram or other document and all documents relating thereto, except a building plan approved by the Council: R1,00.

(2) For the inspection of building plans approved by the Council, per file of plans: R1,00.

12. For copies of the monthly building statistics and schedule of approved plans, per copy: R3,00.

13. For a copy of the town-planning scheme in one of the official languages: R10,00.

14.(1) For the supply of prints of plans, drawings, diagrams and maps on paper: Cost determined by the Town Engineer in consultation with Town Treasurer, plus 10 %.

(2) For photo copies, per sheet A4 size or smaller: 30c.

15.(1) For a copy of an accident report drawn up by a member of the Council's Traffic Department: R1,00.

(2) For the supply of information regarding the name and address of any person involved in an accident, or the witnesses, and the name, address and token number of the relevant Third Party Company, each: R1,00.

16. For every copy of a report on a vehicle made by one of the Council's examiners of vehicles: R1,00.

17. Vir die naam en adres van die houer van 'n hondeof ander lisensie wat deur die Raad uitgereik is, vir elke naam en adres: R1,00.

BYLAE B.

AANSOEKVORM: VERSTREKKING VAN INLIGTING.

Ek die ondergetekende doen hiermee aansoek vir die lewering van die volgende diens/goedere in terme van die Raad se Verordeninge vir die Verskaffing van inligting teen betaling van die gelde voorgeskryf in Bylae A.

TARIEF.

ITEM BEDRAG

.....

NAAM .....

ADRES .....

.....

.....

.....

VIR KANTOOR GEBRUIK.

POS No. KWITANSIENOMMER BEDRAG

.....

STADSTESOURIER.

PB. 2-4-2-40-57

Administrateurskennisgewing 1334 17 September 1980

MUNISIPALITEIT NELSPRUIT: WYSIGING VAN RIOLERINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Rioleringsverordeninge van die Munisipaliteit Nelspruit, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1406 van 20 September 1978, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Aanhangsel VI deur die volgende te vervang:

"AANHANGSEL VI.

TARIEF VAN GELDE.

1. *Beskikbaarheidsgelde.*

Die eienaar of okkupant van 'n stuk grond wat by die straatriool aangesluit is of, na die mening van die Raad, by die straatriool aangesluit kan word, moet aan die raad 'n bedrag van R6,85 per maand of gedeelte daarvan ten opsigte van sodanige stuk grond vooruitbetaal.

2. *Rioolgelde*

Die eienaar of okkupant van 'n stuk grond wat by die straatriool aangesluit is, moet die volgende toepaslike gelde per maand of gedeelte daarvan, aan die Raad betaal:

17. For the name and address of the holder of any dog or other licence issued by the Council, for each name and address: R1,00.

SCHEDULE B.

APPLICATION: FURNISHING OF INFORMATION.

I the undersigned hereby apply for the supply of the following goods/services in terms of the Council's By-laws for the Fixing of Fees for the Issue of Certificates and the Furnishing of Information against payment of the fee prescribed in Schedule A.

TARIFF.

ITEM AMOUNT

.....

NAME .....

ADDRESS .....

.....

.....

.....

FOR OFFICE USE ONLY.

VOTE No. RECEIPT No. AMOUNT

.....

TOWN TREASURER.

PB. 2-4-2-40-57

Administrator's Notice 1334 17 September, 1980

NELSPRUIT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO DRAINAGE BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Drainage By-laws of the Nelspruit Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1406, dated 20 September, 1978, as amended, are hereby further amended by the substitution for Appendix VI of the following:

"APPENDIX VI.

TARIFF OF CHARGES.

1. *Availability Charges.*

The owner or occupier of a piece of land which is connected to the sewer or, in the opinion of the Council, can be connected to the sewer, shall pay to the Council an amount of R6,85 per month or part thereof, in advance, in respect of each such piece of land.

2. *Sewerage Charges.*

The owner or occupier of a piece of land which is connected to the sewer, shall pay the following applicable charges, per month or part thereof, to the Council:

(1) Vir elke spoelkloset geïnstalleer vir gebruik by —

(a) *Private wonings:*

(i) Vir die eerste spoelkloset: R4,90;

(ii) vir elke bykomende spoelkloset: R3,30: Met dien verstande dat waar sodanige spoelkloset geïnstalleer word vir die uitsluitlike gebruik deur bediendes, die geld nie gehef word nie;

(b) *Woonstelle:*

(i) Vir die eerste spoelkloset: R10,35;

(ii) vir elke bykomende spoelkloset: R3,30;

(iii) vir die uitsluitlike gebruik van Nie-Blankes: R10,35;

(c) *Onderwysinrigtings:*

(i) Vir die eerste spoelkloset: R10,35;

(ii) vir elke bykomende spoelkloset: R5,25;

(iii) vir die uitsluitlike gebruik van Nie-Blankes: R10,35;

(d) *Enige ander perseel:* R10,35.

(2) Vir elke huishoudelike opwasbak: R7,80: Met dien verstande dat in geval van —

(a) private wonings;

(b) woonstelle;

(c) private hotelle;

(d) losieshuise; en

(e) huurkamerhuise,

die geld nie gehef word nie.

(3) Vir elke bad, met inbegrip van indompelbaddens, voetbaddens, stortbaddens of enige ander soortgelyke installasie of toestel wat met die straatriool van die erf verbind word met 'n ontlastingskapasiteit en meer as 20 *l* per dag: R3,30: Met dien verstande dat in die geval van private wonings, die geld nie gehef word nie.

(4) Urinaaluitrusting, geïnstalleer by enige perseel:

(a) Vir elke bak: R7,80;

(b) Vir 'n kompartement of trog, vir elke 1,5 m of gedeelte daarvan bereken op die totale lengte van elke sodanige uitrusting: R7,80: Met dien verstande dat in die geval van private wonings, die geld nie gehef word nie.

(5) Vir elke vetvanger, by enige perseel, met 'n deursnee —

(a) tot en met 150 mm: R7,80;

(b) bo 150 mm tot en met 230 mm; R10,80;

(c) bo 230 mm tot en met 300 mm: R16,35;

(d) bo 300 mm: R20,05:

Met dien verstande dat in die geval van private wonings, die geld nie gehef word nie.

3. *Ontlasting van Swembadwater.*

Vir die ontlasting van water uit 'n swembad in 'n perseelrioolstelsel ingevolge artikel 76(3), per 5 *kl*: 26c: Met dien verstande dat geen sodanige ontlasting sonder die

(1) For each water closet installed for use at —

(a) *Private dwellings:*

(i) For the first water closet: R4,90;

(ii) for each additional water closet: R3,30: Provided that where such water closet is installed for the exclusive use of servants, this charge shall not be levied;

(b) *Flats:*

(i) For the first water closet: R10,35;

(ii) for each additional water closet: R3,30;

(iii) for the exclusive use of Non-Whites: R10,35;

(c) *Educational Institutions:*

(i) For the first water closet: R10,35;

(ii) for each additional water closet: R5,25;

(iii) for the exclusive use of Non-Whites: R10,35;

(d) *Any other premises:* R10,35.

(2) For each domestic sink: Provided that in the case of —

(a) private dwellings;

(b) flats;

(c) private hotels;

(d) boarding-houses; and

(e) lodging-houses,

this charge shall not be levied.

(3) For each bath, including immersion baths, footbaths, showers or any other similar installation or device which is connected to the sewer of the erf with a discharge capacity of more than 20 *l* per day: R3,30: Provided that in the case of private dwellings, this charge shall not be levied.

(4) For urinal equipment installed at any premises:

(a) For each pan: R7,80.

(b) For a compartment or trough, for each 1,5 m or part thereof calculated on the total length of each such fitting: R7,80: Provided that in the case of private dwellings, this charge shall not be levied.

(5) For each grease trap on any premises with a diameter —

(a) up to and including 150 mm: R7,80;

(b) over 150 mm up to and including 230 mm: R10,80;

(c) over 230 mm up to and including 300 mm: R16,35;

(d) over 300 mm: R20,05:

Provided that in the case of private dwellings, this charge shall not be levied.

3. *Discharge of Swimming Pool Water.*

For the discharge of swimming pool water into a drainage installation in terms of section 76(3), per 5 *kl*:

voorafverkreë toestemming van die ingenieur mag plaasvind nie.

4. *Verwydering van Belemmerings uit 'n Perseelrioolstelsel.*

Vir die verwydering van belemmerings uit 'n perseelrioolstelsel ingevolge artikel 13:

(1) Gedurende werkure: Per uur of gedeelte daarvan: R21,45.

(2) Na werkure: Per uur of gedeelte daarvan: R25,80.

5. *Aansoekgelde ingevolge artikel 23(1)*

(1) Vir die goedkeuring vermeld in artikel 20(1) moet die volgende gelde aan die Raad betaal word:

(a) Vir elke aansluitingspunt van 'n rioolput, vetvanger, spoelkloset, drekwaterpyp of vuilwaterpyp by 'n perseelrioolpyp, takperseelrioolpyp of stampyp: R18.

(b) Die minimum geld betaalbaar vir goedkeuring ingevolge hierdie item is R52,50: Met dien verstande dat waar 'n rioleringsplan ingevolge die bepalings van artikel 21 saam met 'n bouplan, ingevolge die raad se Bouverordeninge, ingedien word, die bedrag van R52,50 nie gehef word nie.

(2) Indien 'n plan gewysig word ingevolge die bepalings van artikel 21 is die gelde in subitem (1), minus 50 %, betaalbaar: Met dien verstande dat indien daar 'n bykomende inlatingspunt is, soos in subitem (1) omskryf, die volle gelde betaalbaar is vir elke bykomende aansluitingspunt.".

PB. 2-4-2-34-22

Administrateurskennisgewing 1335 17 September 1980

MUNISIPALITEIT TRICHARDT: WYSIGING VAN STANDAARD RIOLERINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Rioleringsverordeninge van die Munisipaliteit Louis Trichardt, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 220 van 22 Februarie 1978, word hierby gewysig deur items 2 tot en met 5 van Deel I van die Tarief van Gelde onder die Bylae deur die volgende te te vervang.

"2. *Bykomende Heffings: Vuilwater en Drekwater.*

Benewens die beskikbaarheidsgeld in item 1 vermeld en waar sodanige beskikbaarheidsgeld van toepassing is, moet onderstaande bykomende gelde betaal word ten opsigte van alle geboue wat op sodanige stuk grond geleë is:

	Per Maand R
(a) *Privaat woonhuise* ('woonhuis' beteken 'n gebou wat ontwerp is vir gebruik as 'n woning vir 'n enkele gesin tesame met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik in verband daarmee gebruik word):	
'n Bykomende heffing vir elke private woning, hetsy geokkupeer al dan nie	0,90

26c: Provided that such discharge may not be effected without the prior approval of the engineer.

4. *Removal of Blockages from a Drainage Installation.*

For the removal of blockages from a drainage installation in terms of section 13:

(1) During working hours: Per hour or part thereof: R21,45.

(2) After working hours: Per hour or part thereof: R25,80.

5. *Application Charges in terms of section 23(1).*

(1) For the approval mentioned in section 20(1) the following charges shall be payable to the Council:

(a) For each connection point of a gulley, grease trap, water closet, soil-water pipe or waste-water pipe to a drain pipe, branch drain pipe or stack pipe: R18,00.

(b) The minimum charge payable for an approval in terms of this item shall be R52,50: Provided that where a drainage plan in terms of the provisions of section 21 is lodged together with a building plan in terms of the Council's Building By-laws the amount of R52,50 shall not be levied.

(2) Should a plan be amended in terms of the provisions of section 21, the charges in subitem (1) minus 50 % shall be payable: Provided that should there be an additional point of inlet as defined in subitem (1) the full charges shall be payable for each connection point."

PB. 2-4-2-34-22

Administrator's Notice 1335 17 September, 1980

LOUIS TRICHARDT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO DRAINAGE BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Drainage By-laws of the Louis Trichardt Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 220, dated 22 February, 1978, are hereby amended by the substitution for items 2 to 5 inclusive of Part I of the Tariff of Charges under the Schedule of the following:

2. *Additional Charges: Waste-water and Soil-water.*

In addition to the availability charge is applicable, the following additional charges shall be paid in respect of all buildings situate on such piece of land:

	Per Month R
(a) *Private residential dwellings* ('residential dwelling' means a building designed for use as a dwelling for a single family together with such outbuildings as are ordinarily used therewith).	
An additional charge for each private dwelling whether occupied or not	0,90

Per Maand
R

(b) *Woonstelle slegs vir woondoeleindes* (waar 'woonstel' 'n stel kamers beteken wat nie 'n enkele woonhuis is wat ontwerp is vir gebruik deur 'n enkele gesin nie, in 'n gebou onder dieselfde dak):

'n Bykomende heffing vir elke woonstel, uitgesonderd kelderverdiepings, garages, bediendekamers en buitegeboue: Met dien verstande dat waar kamers afsonderlik vir woondoeleindes verhuur word sonder die verskaffing van voedsel, elke twee sodanige woonkamers of gedeelte daarvan onder een dak as 'n woonstel beskou word 0,90

(c) *Woonstelle en besigheidspersele onder een* dak (waar 'n 'woonstel' dieselfde betekenis het as in item 2(b) genoem):

(i) 'n Bykomende heffing vir elke woonstel uitgesonderd kelderverdiepings, garages, bediendekamers en buitegeboue: Met dien verstande dat waar kamers afsonderlik vir woondoeleindes verhuur word sonder die verskaffing van voedsel, elke twee sodanige woonkamers of gedeelte daarvan onder een dak as 'n woonstel beskou word 0,90

(ii) 'n Bykomende heffing vir elke 100 m² of gedeelte daarvan van die totale oppervlakte van die gebou op elke verdieping, insluitende kelderverdiepings, garages, bediendekamers en buitegeboue wat vir besigheidsdoeleindes beskikbaar is 0,90

(d) *Private hotelle, losieshuise en huurkamerhuise:* 'n Bykomende heffing vir elke 100 m² of gedeelte daarvan van die totale oppervlakte van die gebou op elke verdieping, insluitende kelderverdiepings, garages, bediendekamers en buitegeboue 0,90

(e) *Hotelle, biersale en klubs* (ingevolge die Drankwet, 1977 (Wet 87 van 1977) of wysigings daarvan, gelisensieer) en met of sonder besigheidspersele onder dieselfde dak:

'n Bykomende heffing vir elke 100 m² of gedeelte daarvan van die totale oppervlakte van die gebou op elke verdieping, insluitende kelderverdiepings, garages, bediendekamers en buitegeboue 0,90

(f) *Besigheids- of nywerheidspersele of albei en persele uitsluitend vir die doel van opberging gebruik,* met inbegrip van dodehuise, kantore, professionele kamers, melkerye en sale, ontspannings- en vermaaklikheidsgeboue op persele waarvan inkomste verkry word:

'n Bykomende heffing vir elke 100 m² of gedeelte daarvan van die totale oppervlakte van die gebou op elke verdieping, insluitende kelderverdiepings, garages, bediendekamers en buitegeboue 0,90

Per Month
R

(b) *Wholly residential flats* (where 'flat' means a suite of rooms not being a single dwelling-house designed for use by a single family, contained in a building under one roof).

An additional charge for each flat, excluding basements, garages, servants' rooms and outbuildings: Provided that where rooms are let singly for residential purposes without provision for food, every two such rooms or part thereof under one roof shall be regarded as a flat 0,90

(c) *Flats and business premises under one roof* (where 'flat' has the same meaning as mentioned in item 2(b)).

(i) An additional charge for each flat, excluding basements, garages, servants' rooms and outbuildings: Provided that where rooms are let singly for residential purposes without provision for food, every two such rooms or part thereof under one roof shall be recorded as a flat 0,90

(ii) An additional charge for every 100 m² or part thereof of the total area of the building at each floor, including basements, garages, servants' rooms and outbuildings available for business purposes 0,90

(d) *Private hotels, boarding-houses and lodging-houses:* An additional charge for every 100 m² or part thereof of the total area of the building at each floor, including basements, garages, servants' rooms and outbuildings 0,90

(e) *Hotels, beer halls and clubs* (licensed under the Liquor Act, 1977 (Act 87 of 1977) or any amendment thereof) and with or without business premises under the same roof.

An additional charge for every 100 m² or part thereof of the total area of the building at each floor, including basements, garages, servants' rooms and outbuildings 0,90

(f) *Business or industrial premises or both and premises used exclusively for the purpose of storage,* inclusive of mortuaries, offices, professional rooms, dairies and halls, recreational and entertainment buildings on premises from which revenue is derived.

An additional charge for every 100 m² or part thereof of the total area of the building at each floor, including basements, garages, servants' rooms and outbuildings 0,90

Per Maand
R

(g) *Kerke en kerksale:*

(i) 'n Bykomende heffing vir elke kerk 0,90

(ii) 'n Bykomende heffing vir elke saal wat slegs vir kerkdoeleindes gebruik word en waarvan geen inkomste verkry word nie 0,90

(h) *Liefdadigheidsinrigtings:*

'n Bykomende heffing vir elke 10 inwoners of gedeelte van 10, gebaseer op die gemiddelde daaglikse totaal gedurende die voorafgaande kalenderjaar 0,90
('n Gesertifiseerde opgawe moet aan die Raad verstrek word deur die persoon aan die hoof van die betrokke inrigting).

(i) *Opvoedkundige inrigtings, kolleges, dag- en kosskole en skoolkoshuise* (met uitsluiting van losstaande woning of woonstelle vir gebruik deur personeellede wat onder paragraaf (a) of (b) aangeslaan word):

'n Bykomende heffing vir elke 10 persone of gedeelte daarvan wat bestaan uit personeel, skoliere en bediendes, gebaseer op die huisvesting beskikbaar aan die einde van die voorafgaande kalenderjaar 0,90
('n Gesertifiseerde opgawe moet aan die Raad verstrek word deur die persoon aan die hoof van die betrokke inrigting.)

(j) *Hospitale, verpleeg- en kraaminrigtings of herstellingsoorde* (met uitsluiting van losstaande wonings en woonstelle vir gebruik deur personeellede wat onder paragraaf (a) of (b) aangeslaan word):

(i) 'n Bykomende heffing per elke bed vir pasiënte gedurende die vorige jaar beskikbaar 0,30

(ii) 'n Bykomende heffing vir elke 10 persone of gedeelte daarvan wat bestaan uit personeel en bediendes in diens soos aan die einde van die vorige kalenderjaar 0,90

('n Gesertifiseerde opgawe moet aan die Raad verstrek word deur die persoon aan die hoof van die betrokke inrigting).

3. *Heffings waar die Beskikbaarheidsgeld nie van toepassing is nie.*

Die eienaars van ander persele wat by die straatriole aangesluit is, van wie dit nie verlang word om 'n beskikbaarheidsgeld te betaal kragtens item 1 nie, moet aan die Raad onderstaande heffings betaal:

Per Maand
R

(a) Vir elke spoelkloset of bak wat in sodanige perseel geïnstalleer is 6,40

(b) Vir elke urinoirbak of kompartement wat in sodanige perseel geïnstalleer is 6,40

Waar die trogstelsel toegepas word, word geag dat elke 600 mm lengte van trog of geut wat as sodanig vir urinoir- of spoelkloset-doeleindes gebruik word of bedoel is om as sodanig gebruik te word, een

Per Month
R

(g) *Churches and church halls*

(i) An additional charge for each church 0,90

(ii) An additional charge for each hall used for church purposes only and from which no revenue is derived 0,90

(h) *Charitable Institutions:*

An additional charge for every 10 or part of inmates, based on the average daily total during the preceding calender year 0,90

(A certified return shall be furnished to the Council by the person in charge of the institution concerned).

(i) *Educational institutions, colleges, day schools, boarding-schools and school hostels* (excluding detached dwellings or flats, for use by staff members, which shall be charged according to paragraph (a) or (b)):

An additional charge for every 10 persons or part thereof comprising staff, scholars and servants based on the accommodation available at the end of the preceding calendar year 0,90

(A certified return shall be furnished to the Council by the person in charge of the institution concerned).

(j) *Hospitals, nursing, maternity or convalescent homes* (excluding detached dwellings and flats, for use by staff members, which shall be charged according to paragraph (a) or (b)).

(i) An additional charge per each bed available for patients during the previous year 0,30

(ii) On additional charge for every 10 persons or part thereof comprising staff and servants employed at the end of the previous calendar year 0,90

(A certified return shall be furnished to the Council by the person in charge of the institution concerned).

3. *Charges where the Availability Charge does not Apply.*

The owners of other premises connected to the sewers, who are not required to pay an availability charge in terms of item 1 shall pay to the Council the following charges:

Per Month
R

(a) For every water closet or pan installed in such premises 6,40

(b) For every urinal pan or compartment installed in such premises 6,40

Where the trough system is adopted, each 600 mm length of trough or gutter used as such for urinal or water closet purposes or designed to be used as such, shall be

urinoir- of klosetuitrusting is, vir die toepassing van hierdie heffings.

4. *Algemeen.*

(1) Alle heffings ingevolge items 1, 2 en 3 is jaarliks aan die begin van elke boekjaar verskuldig en deur die eienaar betaalbaar op 'n wyse soos van tyd tot tyd deur die Raad bepaal.

(2) Waar 'n gebou of gedeelte daarvan vir 'n ander doel gebruik word as dié ten tyde van die afkondiging van hierdie tariewe, berus dit by die eienaar om die Stadstesourier skriftelik daarvan in kennis te stel waarna die tariefgroepering heraangepas word, waar nodig.

(3) Waar daar twyfel bestaan oor die groepering van 'n verbruiker vir die toepassing van hierdie tarief, word die eindbeslissing van die Bestuurskomitee as finaal beskou.

5. *Aansluiting by die Straatriool.*

Werklike koste van materiaal en arbeid, met 'n minimum van R50.".

PB. 2-4-2-34-20

considered as one urinal or closet fitting, for the purpose of these charges.

4. *General.*

(1) All charges in terms of items 1, 2 and 3 shall be due annually at the commencement of each financial year and payable by the owner in a manner as stipulated by the Council from time to time.

(2) Where a building or part thereof is being used for a purpose other than that at the time of publication of these tariffs, it rests with the owner to notify the Town Treasurer in writing of such use whereupon the tariff grouping shall be re-applied where necessary.

(3) In all cases of dispute as to classification of a consumer for purposes of this tariff the decision of the Management Committee shall be treated as final.

5. *Connections to the Sewer.*

Actual cost of material and labour, with a minimum of R50.".

PB. 2-4-2-34-20

Administrateurskennisgewing 1336. 17 September 1980

VERKLARING TOT GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Anderbolt Uitbreiding 25 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-5786

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR FRANK JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 334 VAN DIE PLAAS KLIPFONTEIN 83-I.R., PROVINSIE TRANSVAAL, TOEGESTAAN IS.

1. STIGTINGSVOORWAARDES.

(1) *Naam.*

Die naam van die dorp is Anderbolt Uitbreiding 25.

(2) *Ontwerp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. A.4626/79.

(3) *Strate.*

(a) Die dorpseienaar moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur totdat dié aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die dorpseienaar van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.

Administrator's Notice 1336 17 September, 1980

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Anderbolt Extension 25 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-5786

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY FRANK JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 334 OF THE FARM KLIPFONTEIN 83-I.R., PROVINCE TRANSVAAL, HAS BEEN GRANTED.

1. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

(1) *Name.*

The name of the township shall be Anderbolt Extension 25.

(2) *Design.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. A.4626/79.

(3) *Streets.*

(a) The township owner shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the township owner wholly or partially from the obligation after reference to the local authority

(b) Die dorpseienaar moet op eie koste alle hindernisse in die straatreserwes tot bevrediging van die plaaslike bestuur verwyder.

(c) Indien die dorpseienaar versuim om aan die bepalings van paragrewe (a) en (b) hiervan te voldoen, is die plaaslike bestuur geregtig om die werk op koste van die dorpseienaar te doen.

4. *Begiftiging.*

(a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur:

Die dorpseienaar moet ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met —

(i) 7,5 % van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdreinering in of vir die dorp.

(ii) 2 % van die grondwaarde van erwe in die dorp welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging van 'n stortingsterrein.

Sodanige begiftiging moet ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die genoemde Ordonnansie betaal word.

(b) Betaalbaar aan die betrokke Administrasieraad:

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikel 63 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, 'n globale bedrag begiftiging aan die betrokke Administrasieraad betaal welke bedrag deur sodanige Raad aangewend moet word vir die verkryging van grond vir woondoeleindes vir Swartes. Die bedrag van sodanige begiftiging moet gelykstaande wees aan 1 % van die grondwaarde van erwe in die dorp soos bepaal ingevolge artikel 74(3) van genoemde Ordonnansie en is ingevolge die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie betaalbaar.

(5) *Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van die regte op minerale.

2. TITELVOORWAARDES.

Alle erwe is onderworpe aan die volgende voorwaardes opgelê deur die Administrateur ingevolge Ordonnansie 25 van 1965.

(1) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut 2 m breed, vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, langs enige twee grense uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.

(2) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 m daarvan geplant word nie.

(3) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyp-

(b) The township owner shall, at his own expense, remove all obstacles from the street reserves to the satisfaction of the local authority.

(c) If the township owner fails to comply with the provisions of paragraphs (a) and (b) hereof the local authority shall be entitled to do the work at the costs of the township owner.

(4) *Endowment.*

(a) Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to:

(i) 7,5 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.

(ii) 2 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the acquisition of land for a depositing site.

Such endowment shall be payable in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

(b) Payable to the relevant Administration Board:

The township owner shall, in terms of the provisions of section 63 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment to the relevant Administration Board which amount shall be used by the said Board for the acquisition of land for residential purposes for Blacks. The amount of such endowment shall be equal to 1 % of the land value of the erven in the township as determined in terms of section 74(3) of the said Ordinance and shall be payable in accordance with the provisions of section 73 of the said Ordinance.

(5) *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

2. CONDITIONS OF TITLE.

All erven shall be subject to the following conditions imposed by the Administrator in terms of Ordinance 25 of 1965.

(1) The erf is subject to a servitude, 2 m wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary if and when required by the local authority.

(2) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 m thereof.

(3) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the

leidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

Administrateurskennisgewing 1337 17 September 1980

BOKSBURG-WYSIGINGSKEMA 233.

Die Administrateur verklaar hierby ingevolge die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, dat hy 'n wysigingskema synde 'n wysiging van Boksburg-dorpsaanlegskema, 1946, wat uit dieselfde grond as die dorp Anderbolt Uitbreiding 25 bestaan, goedgekeur het.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Boksburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Boksburg-wysigingskema 233.

PB. 4-9-2-8-233

Administrateurskennisgewing 1338 17 September 1980

VERKLARING TOT GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Sandown Uitbreiding 44 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-5190

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR SANDOWN MEDICAL HOLDINGS (PROPRIETARY) LIMITED INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP RESTANT VAN GEDEELTE 114 VAN DIE PLAAS ZANDFONTEIN 42-I.R., PROVINSIE TRANSVAAL, TOEGESTAAN IS.

1. STIGTINGSVOORWAARDES.

(1) *Naam.*

Die naam van die dorp is Sandown Uitbreiding 44.

(2) *Ontwerp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. A.2132/80.

(3) *Strate.*

(a) Die dorpseienaar moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur totdat die aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien ver-

course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it, in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process to the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

Administrator's Notice 1337 17 September, 1980

BOKSBURG AMENDMENT SCHEME 233.

The Administrator hereby, in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, declares that he has approved an amendment scheme, being an amendment of Boksburg Town-planning scheme, 1946, comprising the same land as included in the township of Anderbolt Extension 25.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Boksburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Boksburg Amendment Scheme 233.

PB. 4-9-2-8-233

Administrator's Notice 1338 17 September, 1980

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Sandown Extension 44 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-5190

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY SANDOWN MEDICAL HOLDINGS (PROPRIETARY) LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON REMAINDER OF PORTION 114 OF THE FARM ZANDFONTEIN 42-I.R., PROVINCE TRANSVAAL, HAS BEEN GRANTED.

1. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

(1) *Name.*

The name of the township shall be Sandown Extension 44.

(2) *Design.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. A.2132/80.

(3) *Streets.*

(a) The township owner shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority:

stande dat die Administrateur geregtig is om die dorpseienaar van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.

(b) Die dorpseienaar moet op eie koste alle hindernisse in die straatreserwes tot bevrediging van die plaaslike bestuur verwyder.

(c) Indien die dorpseienaar versuim om die bepalings van paragrawe (a) en (b) hiervan te voldoen, is die plaaslike bestuur geregtig om die werk op koste van die dorpseienaar te doen.

(4) *Begiftiging.*

Betaalbaar aan die plaaslike bestuur:

Die dorpseienaar moet ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met —

(a) 15 % van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdreinering in of vir die dorp.

(b) 2 % van die grondwaarde van erwe in die dorp welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging van 'n stortingsterrein.

Sodanige begiftiging moet ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die genoemde Ordonnansie betaal word.

(5) *Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van die regte op minerale, maar uitgesonderd:

(a) Die volgende reg wat nie aan die erwe in die dorp oorgedra sal word nie:

"Entitled to a Servitude of Right of Way through and over Lot No. 37 of the portion of the said Farm known as "Sandhurst" together with the undisturbed right to use the Public Roads and Thoroughfares of the Township of Sandhurst."

(b) Die volgende serwituut wat nie die dorp raak nie:

"Subject to a servitude of right-of-way as defined on the general plan of this and other portions, framed by Surveyor Ewan Currey, and dated December, 1903, in favour of all the other and Remaining Portions as described and defined in Deed of Transfer No. 8055/1903 the above servitudes being fully referred to in Notarial Deeds Nos. 109/04-S and 121/04-S."

2. TITELVOORWAARDES.

Alle erwe is onderworpe aan die volgende voorwaardes, opgelê deur die Administrateur ingevolge die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965:

(1) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut 2 m breed, vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, indien en wanneer deur plaaslike bestuur vereis word.

Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the township owner wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.

(b) The township owner shall, at its own expense, remove all obstacles from the street reserves to the *satisfaction of the local authority.*

(c) If the township owner fails to comply with the provisions of paragraphs (a) and (b) hereof the local authority shall be entitled to do the work at the cost of the township owner.

(4) *Endowment.*

Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 pay to the local authority as endowment sums of money equal to:

(a) 15 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.

(b) 2 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the acquisition of land for a depositing site.

Such endowment shall be payable in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

(5) *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding:

(a) The following right which will not be passed on to the erven in the township:

"Entitled to a Servitude of Right of Way through and over Lot No. 37 of the portion of the said Farm known as "Sandhurst" together with the undisturbed right to use the Public Roads and Thoroughfares of the Township of Sandhurst."

(b) The following servitude which does not affect the township;

"Subject to a servitude of right-of-way as defined on the general plan of this and other portions, framed by Surveyor Ewan Currey, and dated December, 1903, in favour of all the other and Remaining Portions as described and defined in Deed of Transfer No. 8055/1903 the above servitudes being fully referred to in Notarial Deeds Nos. 109/04-S and 121/04-S."

2. CONDITIONS OF TITLE.

All erven shall be subject to the following conditions imposed by the Administrator in terms of the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965.

(1) The erf is subject to a servitude, 2 m wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary if and when required by the local authority.

(2) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 m daarvan geplant word nie.

(3) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

Administrateurskennisgewing 1339 17 September 1980

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 88.

Die Administrateur verklaar hierby ingevolge die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, dat hy 'n wysigingskema synde 'n wysiging van Sandton-dorpsaanlegskema 1980, wat uit dieselfde grond as die dorp Sandown Uitbreiding 44 bestaan, goedgekeur het.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Sandton en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Sandton-wysigingskema 88.

PB. 4-9-2-116H-88

Administrateurskennisgewing 1340 17 September 1980

VERKLARING TOT GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Bedfordview Uitbreiding 195 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-4382

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR ERIC GORDON LAWRENCE ARTUS INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 791 VAN DIE PLAAS ELANDSFONTEIN 90-I.R., PROVINSIE TRANSVAAL, TOEGESTAAN IS.

1. STIGTINGSVOORWAARDES.

(1) *Naam.*

Die naam van die dorp is Bedfordview Uitbreiding 195.

(2) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 m thereof.

(3) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it, in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

Administrator's Notice 1339 17 September, 1980

SANDTON AMENDMENT SCHEME 88.

The Administrator hereby, in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, declares that he has approved an amendment scheme, being an amendment of Sandton Town-planning Scheme 1980, comprising the same land as included in the township of Sandown Extension 44.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Sandton and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Sandton Amendment Scheme 88.

PB. 4-9-2-116H-88

Administrator's Notice 1340 17 September, 1980

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Bedfordview Extension 195 Township to be an approved township, subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-4382

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY ERIC GORDON LAWRENCE ARTUS UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 791 OF THE FARM ELANDSFONTEIN 90-I.R., PROVINCE TRANSVAAL, HAS BEEN GRANTED.

1. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

(1) *Name.*

The name of the township shall be Bedfordview Extension 195.

(2) *Ontwerp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. A.6682/79.

(3) *Strate.*

(a) Die dorpseienaar moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur totdat dié aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die dorpseienaar van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.

(b) Die dorpseienaar moet op eie koste alle hindernisse in die straatreserwes tot bevrediging van die plaaslike bestuur verwyder.

(c) Indien die dorpseienaar versuim om die bepalings van paragrawe (a) en (b) hiervan te voldoen, is die plaaslike bestuur geregtig om die werk op koste van die dorpseienaar te doen.

(4) *Begiftiging.*

(a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur:

Die dorpseienaar moet ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met:

(i) 15 % van die grondwaarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdreinering in of vir die dorp.

(ii) 1 % van die grondwaarde van erwe in die dorp welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging van 'n stortingsterrein.

(iii) 1 % van die grondwaarde van erwe in die dorp welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging van 'n begraafplaas.

(iv) 3 % van die grondwaarde van erwe in die dorp welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging en/of ontwikkeling van parke binne sy regsgebied.

Sodanige begiftiging moet ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die genoemde Ordonnansie betaal word.

(b) Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement:

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikel 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, aan die Transvaalse Onderwysdepartement as begiftiging vir onderwysdoeleindes 'n globale bedrag op die grondwaarde van spesiale woongrond in die dorp betaal, waarvan die grootte bepaal word deur 48,08 m² te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond bepaal kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

(2) *Design.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. A.6682/79.

(3) *Streets.*

(a) The township owner shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the township owner wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.

(b) The township owner shall, at his own expense, remove all obstacles from the street reserves to the satisfaction of the local authority.

(c) If the township owner fails to comply with the provisions of paragraphs (a) and (b) hereof, the local authority shall be entitled to do the work at the cost of the township owner.

(4) *Endowment.*

(a) Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to:

(i) 15 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.

(ii) 1 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the acquisition of land for a depositing site.

(iii) 1 % of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the acquisition of land for a cemetery.

(iv) 3 % of the land value of erven in the township, which amount shall be used by the local authority for the acquisition and/or development of parks within its area of jurisdiction.

Such endowment shall be payable in accordance with the povisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

(b) Payable to the Transvaal Education Department:

The township owner shall, in terms of the provisions of section 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment for educational purposes to the Transvaal Education Department on the land value of special residential land in the township, the extent of which shall be determined by multiplying 48,08 m² by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

(5) *Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van die regte op minerale.

(6) *Toegang.*

Ingang van Provinsiale Pad 814 tot die dorp en uitgang uit die dorp tot Provinsiale Pad 814 word slegs toegelaat tot die oos-wesrybaan van Pad 814 en word beperk tot die aansluiting van die straat tussen Erf 1038 en die oostelike grens van die dorp.

(7) *Oprigting van Heining of Ander Fisiese Versperring.*

Die dorpseienaar moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, soos en wanneer deur hom versoek om dit te doen, en die dorpseienaar moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand hou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die dorpseienaar se verantwoordelikheid vir die instandhouding daarvan verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die instandhouding van die strate in die dorp oorneem.

(8) *Ontvangs en Versorging van Stormwater.*

Die dorpseienaar moet die dreinering van die dorp so reël dat dit inpas by die dreinering van Pad 814 en moet die stormwater wat van die pad afloop of afgelei word, ontvang en versorg tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement. Waar dit volgens die mening van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, as gevolg van dorpstigting, noodsaaklik is om die stormwaterdreineringstelsel van die pad te vergroot om 'n vergrote volume stormwater te neem, is die dorpseienaar vir die koste vir installering van 'n vergrote dreineringstelsel verantwoordelik.

(9) *Nakoming van Vereistes van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement.*

Die dorpseienaar moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevrede stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

(10) *Sloping van Geboue.*

Die dorpseienaar moet op eie koste alle geboue wat in die dorp bestaan ten tye van die verklaring van die dorp tot goedgekeurde dorp, en geleë binne die boulynreserwes, kantruimtes of oor gemeenskaplike grense, asook alle geboue wat nie in ooreenstemming met die plaaslike bestuur se statutêre vereistes is nie, laat sloop tot bevrediging van die plaaslike bestuur wanneer die plaaslike bestuur dit vereis.

(11) *Verskuiwing of Vervanging van Munisipale Dienste.*

Indien dit as gevolg van die stigting van die dorp nodig word om enige bestaande munisipale dienste te verskuif of te vervang, moet die koste daarvan deur die dorpseienaar gedra word.

2. TITELVOORWAARDES.

(1) *Voorwaardes Opgelê deur die Administrateur Kragtens die Bepalings van Ordonnansie 25 van 1965.*

Alle erwe is onderworpe aan die volgende voorwaardes opgelê deur die Administrateur ingevolge Ordonnansie 25 van 1965.

(5) *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitutes, if any, including the reservation of rights to minerals.

(6) *Access.*

Ingress from Provincial Road 814 to the township and egress to Provincial Road 814 from the township shall only be allowed to the east-west carriageway of Road 814 and shall be restricted to the junction of the street between Erf 1038 and the eastern boundary of the township.

(7) *Erection of Fence or Other Physical Barrier.*

The township owner shall at his own expense, erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required by him to do so and the township owner shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the township owner's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

(8) *Acceptance and Disposal of Stormwater.*

The township owner shall arrange for the drainage of the township to fit in with the drainage of Road 814 and for all stormwater running or being diverted from the road to be received and disposed of to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department. Where in the opinion of the Director, Transvaal Roads Department, it should become necessary to enlarge the drainage system of the road to cope with the increased volume of stormwater as a result of the establishment of the township, the cost of installing the larger drainage system for the road shall be borne by the township owner.

(9) *Enforcement of the Requirements of the Director, Transvaal Roads Department.*

The township owner shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

(10) *Demolition of Buildings.*

The township owner shall at own expense cause all buildings existing in the township at the time it is declared to be an approved township situated within the building line reserves, side space or over common boundaries, as well as all buildings not in conformity with the local authority's statutory requirements to be demolished to the satisfaction of the local authority, when required by the local authority to do so.

(11) *Removal or Replacement of Municipal Services.*

If by reason of the establishment of the township it should become necessary to remove or replace any existing municipal services the cost thereof shall be borne by the township owner.

2. CONDITIONS OF TITLE.

(1) *Conditions Imposed by the Administrator in Terms of the Provisions of Ordinance 25 of 1965.*

All erven shall be subject to the following conditions imposed by the Administrator in terms of Ordinance 25 of 1965.

(a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut 2 m breed, vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, indien en wanneer deur die plaaslike bestuur vereis.

(b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 m daarvan geplant word nie.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

(2) *Voorwaardes opgelê deur die Beherende Gesag kragtens Wet 21 van 1940.*

Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit, is onderstaande erwe onderworpe aan die voorwaardes opgelê deur die Beherende Gesag ingevolge Wet 21 van 1940.

Erwe 1038 tot 1040.

(a) Uitgesonderd die fisiese versperring soos vereis deur die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, of enige ander noodsaaklike stormwaterdreineringstruktuur mag geen gebou, struktuur of enigiets wat aan die grond verbonde is, al maak dit nie deel van daardie grond uit nie, opgerig word of enigiets onder of benede die grond mag aangeleë of gelê word binne 'n afstand van 16 m en geen verandering of toevoeging tot enige bestaande struktuur of gebou wat binne sodanige afstand van sodanige grens geleë is, mag sonder die skriftelike toestemming van die Beherende Gesag aangebring word nie.

(b) Ingang tot en uitgang van die erf word nie toegelaat langs die grens van die erf aangrensend aan Pad 814 nie.

(c) Tensy die skriftelike toestemming van die Beherende Gesag verkry is mag die erf slegs vir Spesiale Woondoeleindes gebruik word.

Administrateurskennisgewing 1341 17 September 1980

BEDFORDVIEW-WYSIGINGSKEMA 177.

Die Administrateur verklaar hierby ingevolge die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, dat hy 'n wysigingskema synde 'n wysiging van Bedfordview-dorpsaanlegskema 1, 1948, wat uit dieselfde grond as die dorp Bedfordview Uitbreiding 195 bestaan, goedgekeur het.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Bedfordview en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Bedfordview-wysigingskema 177.

PB. 4-9-2-46-177

(a) The erf is subject to a servitude, 2 m wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary if and when required by the local authority.

(b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 m thereof.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it, in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

(2) *Conditions Imposed by the Controlling Authority in terms of Act 21 of 1940.*

In addition to the conditions set out above the undermentioned erven shall be subject to the conditions as indicated imposed by the Controlling Authority in terms of Act 21 of 1940.

Erven 1038 to 1040.

(a) Except for the physical barrier required by the Director, Transvaal Roads Department, or any essential stormwater drainage structure, no building structure or other thing which is attached to the land, even though it does not form part of that land, shall be erected nor shall anything be constructed or laid under or below the surface of the land of the erf at a distance less than 16 m nor shall any alteration or addition to any existing structure or building situated within such distance of the said boundary be made except with the consent in writing of the Controlling Authority.

(b) Ingress to and egress from the erf shall not be permitted along the boundary of the erf abutting on Road 814.

(c) Except with the written consent of the Controlling Authority, the erf shall be used for special Residential purposes only.

Administrator's Notice 1341 17 September, 1980

BEDFORDVIEW AMENDMENT SCHEME 177.

The Administrator hereby, in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, declares that he has approved an amendment scheme, being an amendment of Bedfordview Town-planning Scheme 1, 1948, comprising the same land as included in the township of Bedfordview Extension 195.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Bedfordview and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Bedfordview Amendment Scheme 177.

PB. 4-9-2-46-177

Administrateurskennisgewing 1342 17 September 1980

VERKLARING TOT GOEDGEKEURDE DORP:

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Northam Uitbreiding 1 tot 'n goedgekeurde dorp, onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-4575

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR DIE TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 23 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 4) VAN DIE PLAAS LEEUWKOPJE 415-K.Q., PROVINSIE TRANSVAAL, TOEGESTAAN IS.

1. STIGTINGSVOORWAARDES.

(1) *Naam.*

Die naam van die dorp is Northam Uitbreiding 1.

(2) *Ontwerp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. A.3728/79.

(3) *Begiftiging.*

Betaalbaar aan die Transvaalse Onderwysdepartement:

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikel 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, aan die Transvaalse Onderwysdepartement as begiftiging vir onderwysdoeleindes 'n globale bedrag op die grondwaarde van spesiale woongrond in die dorp betaal, waarvan die grootte bepaal word deur 48,08 m² te vermenigvuldig met die getal spesiale wooneerwe in die dorp.

Die waarde van die grond word bepaal kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

(4) *Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van die regte op minerale.

(5) *Grond vir Munisipale Doeleindes.*

Die dorpseienaar moet op eie koste die volgende erwe vir Munisipale doeleindes voorbehou:

Park: Erf 279.

Algemeen: Erf 313.

Begraafplaas: Erf 286.

(6) *Beperking op die Vervreemding van Erwe.*

Die dorpseienaar mag nie Erwe 297 tot 302 en 329 aan enige persoon of liggaam vervreem nie, alvorens toegang tot die erwe voorsien is nie.

Administrator's Notice 1342 17 September, 1980

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Northam Extension 1 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-4575

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY THE TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 23 (A PORTION OF PORTION 4) OF THE FARM LEEUWKOPJE 415-K.Q., PROVINCE TRANSVAAL, HAS BEEN GRANTED.

1. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

(1) *Name.*

The name of the township shall be Northam Extension 1.

(2) *Design.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. A.3728/79.

(3) *Endowment.*

Payable to the Transvaal Education Department:

The township owner shall, in terms of the provisions of section 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment for educational purposes to the Transvaal Education Department on the land value of special residential land in the township, the extent of which shall be determined by multiplying 48,08 m² by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

(4) *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

(5) *Land for Municipal Purposes.*

The township owner shall at its own expense have the following erven reserved for municipal purposes:

Park: Erf 279.

General: Erf 313.

Cemetery: Erf 286.

(6) *Restriction on the Disposal of Erven.*

The township owner shall not dispose of Erven 297 to 302 and 329 to any person or body until access to the erven has been provided.

2. TITELVOORWAARDES.

Alle erwe met uitsondering van dié genoem in Klousule 1(5) hiervan is onderworpe aan die volgende voorwaardes opgelê deur die Administrateur ingevolge Ordonnansie 25 van 1965:

(1) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut 2 m breed, *vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste* van die plaaslike bestuur, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.

(2) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 m daarvan geplant word nie.

(3) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyppleidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyppleidings en ander werke veroorsaak word.

Administrateurskennisgewing 1343 17 September 1980

BUITESTEDELIKE GEBIEDE-WYSIGINGSKEMA 20.

Die Administrateur verklaar hierby ingevolge die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, dat hy 'n wysigingskema synde 'n wysiging van Buitestedelike Gebiede-dorpsaanlegskema, 1975, wat uit dieselfde grond as die dorp Northam Uitbreiding 1 bestaan, goedgekeur het.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Sekretaris, Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Buitestedelike Gebiede-wysigingskema 20.

PB. 4-9-2-111-20

Administrateurskennisgewing 1344 17 September 1980

VERKLARING TOT GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Randjiespark Uitbreiding 1 tot 'n goedgekeurde dorp, onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

PB. 4-2-2-5620

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR HEWLETT PACKARD SOUTH AFRICA (PROPRIETARY) LIMITED INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPS-

2. CONDITIONS OF TITLE.

All erven with the exception of those mentioned in clause 1(5) hereof, shall be subject to the following conditions imposed by the Administrator in terms of Ordinance 25 of 1965:

(1) The erf is subject to a servitude, 2 m wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.

(2) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 m thereof.

(3) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude, such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it, in its discretion, may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose, subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

Administrator's Notice 1343 17 September, 1980

PERI-URBAN AREAS AMENDMENT SCHEME 20.

The Administrator hereby, in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, declares that he has approved an amendment scheme, being an amendment of Peri Urban Areas Town-planning Scheme, 1975, comprising the same land as included in the township of Northam Extension 1.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Secretary, Transvaal Board for the Development of Peri Urban Areas and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Peri Urban Areas Amendment Scheme 20.

PB. 4-9-2-111-20

Administrator's Notice 1344 17 September, 1980

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Randjiespark Extension 1 Township to be an approved township, subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

PB. 4-2-2-5620

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY HEWLETT PACKARD SOUTH AFRICA (PROPRIETARY) LIMITED UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWN-

BEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 46 VAN DIE PLAAS RANDJIESFONTEIN 405-J.R., PROVINSIE TRANSVAAL, TOEGESTAAN IS.

1. STIGTINGSVOORWAARDES.

(1) *Naam.*

Die naam van die dorp is Randjiespark Uitbreiding 1.

(2) *Ontwerp.*

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. A.3883/79.

(3) *Strate.*

(a) Die dorpseienaar moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot bevrediging van die plaaslike bestuur, totdat die aansproeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die dorpseienaar van tyd tot tyd gedeeltelik of geheel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die plaaslike bestuur.

(b) Die dorpseienaar moet op eie koste alle hindernisse in die straatreserwes tot bevrediging van die plaaslike bestuur verwyder.

(c) Indien die dorpseienaar versuim om aan die bepalings van paragrawe (a) en (b) hiervan te voldoen, is die plaaslike bestuur geregtig om die werk op koste van die dorpseienaar te doen.

(4) *Begiftiging.*

(a) Betaalbaar aan die plaaslike bestuur:

Die dorpseienaar moet ingevolge die bepalings van artikel 63(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 as begiftiging aan die plaaslike bestuur bedrae geld betaal gelykstaande met:

(i) 15% van die grond-waarde van erwe in die dorp, welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die bou van strate en/of stormwaterdreinering in of vir die dorp.

(ii) 2% van die grondwaarde van erwe in die dorp welke bedrag deur die plaaslike bestuur aangewend moet word vir die verkryging van 'n stortingsterrein.

Sodanige begiftiging moet ooreenkomstig die bepalings van artikel 74 van die genoemde Ordonnansie betaal word.

(b) Betaalbaar aan die betrokke Administrasieraad:

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikel 63 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, 'n globale bedrag begiftiging aan die betrokke Administrasieraad betaal welke bedrag deur sodanige Raad aangewend moet word vir die verkryging van grond vir woondoeleindes vir Swartes. Die bedrag van sodanige begiftiging moet gelykstaande wees aan 1% van die grondwaarde van erwe in die dorp soos bepaal ingevolge artikel 74(3) van die genoemde Ordonnansie en is ingevolge die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie betaalbaar.

SHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 46 OF THE FARM RANDJIESFONTEIN 405-J.R., PROVINCE TRANSVAAL, HAS BEEN GRANTED.

1. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

(1) *Name.*

The name of the township shall be Randjiespark Extension 1.

(2) *Design.*

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. A.3883/79.

(3) *Streets.*

(a) The township owner shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the township owner wholly or partially from this obligation after reference to the local authority.

(b) The township owner shall, at its own expense, remove all obstacles from the street reserves to the satisfaction of the local authority.

(c) If the township owner fails to comply with the provisions of paragraphs (a) and (b) hereof, the local authority shall be entitled to do the work at the cost of the township owner.

(4) *Endowment.*

(a) Payable to the local authority:

The township owner shall, in terms of section 63(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay to the local authority as endowment sums of money equal to:

(i) 15% of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the construction of streets and/or stormwater drainage in or for the township.

(ii) 2% of the land value of erven in the township which amount shall be used by the local authority for the acquisition of land for a depositing site.

Such endowment shall be payable in accordance with the provisions of section 74 of the aforesaid Ordinance.

(b) Payable to the relevant Administration Board:

The township owner shall, in terms of the provisions of section 63 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment to the relevant Administration Board which amount shall be used by the said Board for the acquisition of land for residential purposes for Blacks. The amount of such endowment shall be equal to 1% of the land value of the erven in the township as determined in terms of section 74(3) of the said Ordinance and shall be payable in accordance with the provisions of section 73 of the said Ordinance.

(5) *Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van die regte op minerale.

2. TITELVOORWAARDES.

Alle erwe is onderworpe aan die volgende voorwaardes opgelê deur die Administrateur ingevolge Ordonnansie 25 van 1965.

(1) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut 2 m breed, vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.

(2) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van 2 m daarvan geplant word nie.

(3) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel, onderworpe daaraan dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

Administrateurskennisgewing 1345 17 September 1980

HALFWAY HOUSE EN CLAYVILLE-WYSIGINGSKEMA 29.

Die Administrateur verklaar hierby ingevolge die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, dat hy 'n wysigingskema synde 'n wysiging van Halfway House en Clayville-dorpsaanlegskema, 1976, wat uit dieselfde grond as die dorp Randjiespark Uitbreiding 1 bestaan, goedgekeur het.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Sekretaris, Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Halfway House en Clayville-wysigingskema 29.

PB. 4-9-2-149-29

Administrateurskennisgewing 1346 17 September 1980

OPHEFFING VAN DIE SKUT OP DIE PLAAS DE GLADDEKLIPKOP 73-K.S., DISTRIK PIETERSBURG.

Ingevolge artikel 17(1) van die Ordonnansie op Skutte, 1972 (Ordonnansie 13 van 1972), hef die Administrateur hierby die skut op die plaas De Gladdeklipkop 73-K.S., distrik Pietersburg, op.

T.W. 5/6/2/134

(5) *Disposal of Existing Conditions of Title.*

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

2. CONDITIONS OF TITLE.

All erven shall be subject to the following conditions imposed by the Administrator in terms of Ordinance 25 of 1965:

(1) The erf is subject to a servitude, 2 m wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.

(2) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 m thereof.

(3) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it, in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose, subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

Administrator's Notice 1345 17 September, 1980

HALFWAY HOUSE AND CLAYVILLE AMENDMENT SCHEME 29.

The Administrator hereby, in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, declares that he has approved an amendment scheme, being an amendment of Halfway House and Clayville Town-planning Scheme, 1976, comprising the same land as included in the township of Randjiespark Extension 1.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Secretary, Transvaal Board for the Development of Peri Urban Areas and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Halfway House and Clayville Amendment Scheme 29.

PB. 4-9-2-149-29

Administrator's Notice 1346 17 September, 1980

DISESTABLISHMENT OF THE POUND ON THE FARM DE GLADDEKLIPKOP 73-K.S., DISTRICT PIETERSBURG.

In terms of section 17(1) of the Pounds Ordinance, 1972 (Ordinance 13 of 1972), the Administrator hereby disestablishes the pound on the farm De Gladdeklipkop 73-K.S., district Pietersburg.

T.W. 5/6/2/134

Administrateurskennisgewing 1347 17 September 1980

OPHEFFING VAN DIE SKUT OP DIE PLAAS LOUISIANNA 379-M.S., LOUIS TRICHARDT DISTRIK.

Ingevolge artikel 17(1) van die Ordonnansie op Skutte, 1972 (Ordonnansie 13 van 1972), hef die Administrateur hierby die skut op die plaas Louisiana 379-M.S., distrik Louis Trichardt, op.

T.W. 5/6/2/150

Administrateurskennisgewing 1348 17 September 1980

VEREENIGING-WYSIGINGSKEMA 1/57.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Vereeniging-dorpsaanlegskema 1, 1965, gewysig word deur die hersonering van 'n deel van Erf 643, dorp Duncanville, van "Openbare Oop Ruimte" tot "Spesiaal" vir 'n parkeergarage(s), parkering van voertuie en met die toestemming van die Raad, laai en aflaai van goedere en 'n ruskamer(s), onderwörpe aan sekere voorwaardes.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk Vereeniging en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Vereeniging-wysigingskema 1/57.

PB. 4-9-2-36-157

Administrateurskennisgewing 1349 17 September 1980

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 561.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoria-dorpsbeplanningskema, 1974, gewysig word deur die hersonering van Lot 472, dorp Waverley, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 250 m²", onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoria-wysigingskema 561.

PB. 4-9-2-3H-561

Administrateurskennisgewing 1350 17 September 1980

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA 243.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Johannesburg-dorpsbeplanningskema, 1979, gewysig word deur die hersonering van Resterende

Administrator's Notice 1347 17 September, 1980

DISESTABLISHMENT OF THE POUND ON THE FARM LOUISIANA 379-M.S., DISTRICT LOUIS TRICHARDT.

In terms of section 17(1) of the Pounds Ordinance, 1972 (Ordinance 13 of 1972), the Administrator hereby disestablishes the pound on the farm Louisiana 379-M.S., district Louis Trichardt.

T.W. 5/6/2/150

Administrator's Notice 1348 17 September, 1980

VEREENIGING AMENDMENT SCHEME 1/157.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Vereeniging Town-planning Scheme 1, 1956, by the rezoning of part of Erf 643, Duncanville Township, from "Public Open Space" to "Special" for a parking garage(s), parking of vehicles and with the consent of the Council, loading and off-loading of goods and a rest room(s), subject to certain conditions.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Vereeniging and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Vereeniging Amendment Scheme 1/57.

PB. 4-9-2-36-157

Administrator's Notice 1349 17 September, 1980

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 561.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Pretoria Town-planning Scheme, 1974, by the rezoning of Lot 472, Waverley Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 250 m²", subject to certain conditions.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Amendment Scheme 561.

PB. 4-9-2-3H-561

Administrator's Notice 1350 17 September, 1980

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME 243.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme, 1979, by the re-

Gedeelte van Erf 98, dorp Booysens, van "Residensieel 4" tot "Kommersieel 2".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Johannesburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-wysigingskema 243.

PB. 4-9-2-2H-243

Administrateurskennisgewing 1351 17 September 1980

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA 256

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Johannesburg-dorpsbeplanningskema, 1979, gewysig word deur die hersonering van Gedeelte 190 van die plaas Turffontein 100-I.R., van "Bestaande Openbare Paaie" tot "Munisipaal", onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Johannesburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-wysigingskema 256.

PB. 4-9-2-2H-256

Administrateurskennisgewing 1352 17 September 1980

KEMPTONPARK-WYSIGINGSKEMA 1/211.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Kemptonpark-dorpsaanlegskema 1, 1952, gewysig word deur die hersonering van Gedeelte 1 van Erf 861, dorp Birch Acres Uitbreiding 2, van "Openbare Oopruimte" tot "Munisipaal".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Kemptonpark en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Kemptonpark-wysigingskema 1/211.

PB. 4-9-2-16-211

Administrateurskennisgewing 1353 17 September 1980

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 275.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Randburg-dorpsbeplanningskema, 1976, gewysig word deur die hersonering van Gedeelte 22 van Lot 1364, dorp Ferndale, van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van

zoning of Remaining Extent of Erf 98, Booysens Township, from "Residential 4" to "Commercial 2".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Johannesburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Johannesburg Amendment Scheme 243.

PB. 4-9-2-2H-243

Administrator's Notice 1351 17 September, 1980

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME 256.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme, 1979, by the rezoning of Portion 190 of the farm Turffontein 100-I.R., from "Existing Public Roads" to "Municipal", subject to certain conditions.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Johannesburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Johannesburg Amendment Scheme 256.

PB. 4-9-2-2H-256

Administrator's Notice 1352 17 September, 1980

KEMPTON PARK AMENDMENT SCHEME 1/211.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Kempton Park Town-planning Scheme 1, 1952, by the rezoning of Portion 1 of Erf 861, Birch Acres Extension 2 Township, from "Public Open Space" to "Municipal".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Kempton Park and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Kempton Park Amendment Scheme 1/211.

PB. 4-9-2-16-211

Administrator's Notice 1353 17 September, 1980

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 275.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Randburg Town-planning Scheme, 1976, by the rezoning of Portion 22 of Lot 1364, Ferndale Township, from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Govern-

Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Randburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Randburg-wysigingskema 275.

PB. 4-9-2-132H-275

Administrateurskennisgewing 1354 17 September 1980

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 283.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Randburg-dorpsbeplanningskema, 1976, gewysig word deur die hersonering van Lot 180, dorp Ferndale, van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Randburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Randburg-wysigingskema 238.

PB. 4-9-2-132H-238

Administrateurskennisgewing 1355 17 September 1980

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 529.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoria-dorpsbeplanningskema, 1974, gewysig word deur die hersonering van Lot 589, dorp Silverton, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²", onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoria-wysigingskema 529.

PB. 4-9-2-3H-529

Administrateurskennisgewing 1356 17 September 1980

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 469.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoria-dorpsbeplanningskema, 1974, gewysig word deur die hersonering van Erwe 193 en 4/203, dorp Jan Niemandpark, van "Algemene Besigheid" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 500 m²".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

ment, Pretoria and the Town Clerk, Randburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Randburg Amendment Scheme 275.

PB. 4-9-2-132H-275

Administrator's Notice 1354 17 September, 1980

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 283.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Randburg Town-planning Scheme, 1976, by the rezoning of Lot 180, Ferndale Township, from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Randburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Randburg Amendment Scheme 283.

PB. 4-9-2-132H-283

Administrator's Notice 1355 17 September, 1980

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 529.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Pretoria Town-planning Scheme, 1974, by the rezoning of Lot 589, Silverton Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²", subject to certain conditions.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times

This amendment is known as Pretoria Amendment Scheme 529.

PB. 4-9-2-3H-529

Administrator's Notice 1356 17 September, 1980

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 469.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Pretoria Town-planning Scheme, 1974, by the rezoning of Erven 193 and 4/203, Jan Niemandpark Township, from "General Business" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 500 m²".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoria-wysigingskema 469.

PB. 4-9-2-3H-469

Administrateurskennisgewing 1357 17 September 1980

ALBERTON-WYSIGINGSKEMA 4.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Alberton-dorpsbeplanningskema, 1979, gewysig word deur die skrapping van Voorwaardes 8 en 12 van Bylae 70 van die skema.

Die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Alberton en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Alberton-wysigingskema 4.

PB. 4-9-2-4H-4

Administrateurskennisgewing 1358 17 September 1980

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 482.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoria-dorpsbeplanningskema, 1974, gewysig word deur die hersonering van Erf 1062, dorp Wonderboom Suid, van "Munisipaal" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoria-wysigingskema 482.

PB. 4-9-2-3H-482

Administrateurskennisgewing 1359 17 September 1980

KEMPTONPARK-WYSIGINGSKEMA 1/209.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Kemptonpark-dorpsaanlegskema 1, 1952, gewysig word deur die hersonering van Gekonsolideerde Erf 1792, dorp Birchleich-Noord, van "Spesiale Woon" en "Openbare Straat" tot "Munisipaal".

Kaart 3 een die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk Kemptonpark en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Kemptonpark-wysigingskema 1/209.

PB. 4-9-2-16-209

This amendment is known as Pretoria Amendment Scheme 469.

PB. 4-9-2-3H-469

Administrator's Notice 1357 17 September, 1980

ALBERTON AMENDMENT SCHEME 4.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Alberton Town-planning Scheme, 1979, by the deletion of Conditions 8 and 12 of Annexure 70 of the scheme.

The scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Alberton and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Alberton Amendment Scheme 4.

PB. 4-9-2-4H-4

Administrator's Notice 1358 17 September, 1980

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 482.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Pretoria Town-planning Scheme, 1974, by the rezoning of Erf 1062, Wonderboom South Township, from "Municipal" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Amendment Scheme 482.

PB. 4-9-2-3H-482

Administrator's Notice 1359 17 September, 1980

KEMPTON PARK AMENDMENT SCHEME 1/209.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Kempton Park Town-planning Scheme 1, 1952, by the rezoning of Consolidated Erf 1792, Birchleich North Township, from "Special Residential" and "Public Street" to "Municipal".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Kempton Park and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Kempton Park Amendment Scheme 1/209.

PB. 4-9-2-16-209

Administrateurskennisgewing 1360 17 September 1980

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 285.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Randburg-dorpsbeplanningskema, 1976, gewysig word deur die hersonering van Lot 1038 dorp Ferndale, van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk Randburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Randburg-wysigingskema 285.

PB. 4-9-2-132H-285

Administrator's Notice 1360 17 September, 1980

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 285.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the amendment of Randburg Town-planning Scheme, 1976, by the rezoning of Lot 1038, Ferndale Township, from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria and the Town Clerk, Randburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Randburg Amendment Scheme 285.

PB. 4-9-2-132H-285

Algemene Kennisgewings

KENNISGEWING 485 VAN 1980.

BOKSBURG-WYSIGINGSKEMA 1/252.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar Christiaan Mattheus de Witt, Posbus 13007, Witfield aansoek gedoen het om Boksburg-dorpsaanlegskema 1, 1976 te wysig deur die hersonering van Erf 76 geleë aan Brownstraat, dorp Witfield van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²" tot "Algemene woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Boksburg-wysigingskema 1/252 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Boksburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 215, Boksburg 1460 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-8-252

General Notices

NOTICE 485 OF 1980.

BOKSBURG AMENDMENT SCHEME 1/252.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Christiaan Mattheus de Witt, P.O. Box 13007, Witfield for the amendment of Boksburg Town-planning Scheme 1, 1976 by rezoning Erf 76, situated on Brown Street, Witfield Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²" to "General Residential" with a density of "One dwelling per erf".

The amendment will be known as Boksburg Amendment Scheme 1/252. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Boksburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representation in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 215, Boksburg, 1460 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-8-252

KENNISGEWING 486 VAN 1980.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 642.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar Matthys Johannes Louwrens, P/a. Mnre. Hartman, Van der Walt en Vermooten, Posbus 20332, Alkantrant aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsbe-

NOTICE 486 OF 1980.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 642.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Matthys Johannes Louwrens, C/o. Messrs. Hartman, Van der Walt and Vermooten, P.O. Box 20332, Alkantrant for the amendment of Pretoria Town-plan-

planningskema, 1974 te wysig deur die skrapping van Klousule 12 van Bylae "B" wat soos volg lees "'n Minimum afstand van 21,5 m moet tussen die voorkant en agterkant van woonstel gehandhaaf word" ten opsigte van Erf 7 dorp Wingate Park.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 642 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-3H-642

ning Scheme, 1974 by the deletion of Clause 12 of Annexure "B" which reads as follows: "A minimum distance of 21,5 m shall be maintained between the front and rear of flats" in respect of Erf 7 Wingate Park Township.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 642. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representation in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, 0001 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-3H-642

KENNISGEWING 487 VAN 1980.

BEDFORDVIEW-WYSIGINGSKEMA 241.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Douglas Harmsworth Newham, P/a. mnre. R. A. Greenwood & Associates, Posbus 46083, Orange Grove aansoek gedoen het om Bedfordview-dorpsaanlegskema 1, 1948 te wysig deur die hersonering van Erf 43, geleë aan Souvenirlaan, dorp Oriel van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Bedfordview-wysigingskema 241 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Bedfordview ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 3, Bedfordview 2008 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-46-241

NOTICE 487 OF 1980.

BEDFORDVIEW AMENDMENT SCHEME 241.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Douglas Harmsworth Newham, C/o. Messrs. R. A. Greenwood & Associates, P.O. Box 46083, Orange Grove, for the amendment of Bedfordview Town-planning Scheme 1, 1948 by rezoning Erf 43, situated on Souvenir Avenue, Oriel Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Bedfordview Amendment Scheme 241. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Bedfordview and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Bedfordview 2008 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-46-241

KENNISGEWING 488 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 245.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar Reginald Albert Hardy, Posbus 8444, Johannesburg aansoek gedoen het om Sandton-dorpsbeplanningskema, 1980 te wysig deur die hersonering van Ge-

NOTICE 488 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 245.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Reginald Albert Hardy, P.O. Box 8444, Johannesburg for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980 by rezoning Portion 21 of Lot 3 situated

deelte 21 van Lot 3, geleë aan Athollweg dorp Atholl van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 245 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11e Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-116H-245

on Atholl Road, Atholl Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 245. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-245

KENNISGEWING 489 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 209.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar First Rivonia Developments (Pty) Limited P/a. mnre. Rosmarin, Els en Taylor, Posbus 32004, Braamfontein aansoek gedoen het om Sandton dorpsbeplanningskema, 1980 soos volg te wysig: Plan 121 van Bylae 876 deur die weglating van Voorwaarde 9 wat soos volg lees: "Die geregistreerde eienaar is verantwoordelik vir die ontwikkeling van 15% van die erfoppervlakte as kinderspeelpark tot die bevredig'ng van die plaaslike bestuur" en die vervanging daarvan met die volgende woorde:

"Die geregistreerde eienaar van die erf moet op eie koste en tot die bevrediging van die plaaslike bestuur ten minste 250 m² van die oppervlakte van die erf voorsien en ontwikkel as 'n speelterrein vir voorskoolse kinders, welke gebied geplaveide oppervlaktes en grasperke mag insluit, en sal die ontwikkeling in goeie stand hou. Die ontwikkeling sal speelterreintoerusting soos benodig deur die inwoners van die geboue op die erf insluit", ten opsigte van Erf 319 dorp Woodmead Uitbreiding 4.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 209 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merinogebou, h/v Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres te Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton 2146 skriftelike voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-116H-209

NOTICE 489 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 209.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, First Rivonia Developments (Pty.) Limited C/o. Messrs. Rosmarin, Els & Taylor, P.O. Box 32004, Braamfontein, for the amendment of Sandton Townplanning Scheme, 1980 in the following manner:

Plan 121 of Annexure 876 by the deletion of Condition 9 which reads as follows: "The registered owner shall be responsible for the development of 15% of the area of the erf as a children's playpark to the satisfaction of the local authority", and the substitution thereof with the following:

"The registered owner of the erf shall at his own expense and to the satisfaction of the local authority provide and develop at least 250 m² of the area of the erf as a play area for pre-school children which area may include paved surfaces and lawns and shall maintain such development in good order. The development shall include the provision of playground equipment according to the needs of the occupants of the buildings on the erf," in respect of Erf 319, Woodmead Extension 4 Township.

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 209. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS.
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-209

KENNISGEWING 490 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 258.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Lentiwood (Proprietary) Limited, P/a. mnre. Gillespie Archibald en Vennote, Posbus 52357, Saxonwold, aansoek gedoen het om Sandton dorpsbeplanningskema, 1980 te wysig deur die hersonering van Erwe 94 en 95, geleë aan Kopjeweg en Rivoniaweg, dorp Morningside Uitbreiding 29 van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 4 000 m²" tot "Spesiaal" vir wooneenhede aanmekaargeskakel of losstaande en aanverwante gebruike, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 258 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB 4-9-2-116H-258

NOTICE 490 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 258.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Lentiwood (Proprietary) Limited, C/o. Messrs. Gillespie, Archibald and Partners, P.O. Box 52357, Saxonwold, for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980 by rezoning Erven 94 and 95, situated on Kopje Road and Rivonia Road, Morningside Extension 29 Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per 4 000 m²" to "Special" for dwelling-units, attached or detached and ancillary uses, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 258. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB 4-9-2-116H-258

KENNISGEWING 491 VAN 1980.

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA 363.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Cornelia Frederika Venter, P/a. mnre. Rohrs, Nichol de Swardt en Dyus, Posbus 52035, Saxonwold, aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsbeplanningskema 1, 1979 te wysig deur die hersonering van Lot 657, geleë aan Sesdelaan, dorp Mellville van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 300 m²" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 300 m²" onderworpe daaraan dat die totale kantruimte van albei kante saam vir die onderverdeelde gedeelte van die lot alleenlik mag nie minder as 1,8 meter wees nie.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema 363 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg 2000 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-2H-363

NOTICE 491 OF 1980.

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME 363.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Cornelia Frederika Venter, C/o. Messrs. Rohrs, Nichol de Swardt and Dyus, P.O. Box 52035, Saxonwold for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme 1979 by rezoning Lot 657, situated on Sixth Avenue, Mellville Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per 300 m²" to 'Residential 1" with a density of "One dwelling per 300 m²" subject to the condition that the aggregate of both side spaces for subdivided portions of the lot only to be not less than 1,8 metres.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme 363. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg 2000 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-2H-363

KENNISGEWING 492 VAN 1980.

MIDDELBURG-WYSIGINGSKEMA 34.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Petrus Johannes Heystek, P/a. mnre. Rosmarin, Els en Taylor, Posbus 32004, Braamfontein, aansoek gedoen het om Middelburg dorpsbeplanningskema, 1974 te wysig deur die hersonering van Erf 846 geleë aan Viljoenstraat, dorp Middelburg van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²" tot "Algemene Woon 2" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Middelburg-wysigingskema 34 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Middelburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 14, Middelburg, 1050 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-21H-34

NOTICE 492 OF 1980.

MIDDELBURG AMENDMENT SCHEME 34.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Petrus Johannes Heystek, C/o. Messrs. Rosmarin, Els and Taylor, P.O. Box 32004, Braamfontein, for the amendment of Middelburg Town-planning Scheme, 1974 by rezoning of Erf 846, situated on Viljoen Street, Middelburg Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 500 m²" to "General Residential 2" with a density of "One dwelling per 1 500 m²."

The amendment will be known as Middelburg Amendment Scheme 34. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Middelburg, and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 14, Middelburg 1050 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-21H-34

KENNISGEWING 493 VAN 1980.

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 319.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Giovanni Piazza Musso, P/a. mnr. A. F. Men-Muir, Posbus 51343, Randburg, aansoek gedoen het om Randburg dorpsbeplanningskema 1976 te wysig deur die hersonering van Erf 514, geleë aan Elginlaan en Bondstraat, dorp Ferndale van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Randburg-wysigingskema 319 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437 Pretoria en die Stadsklerk, Privaatsak 1, Randburg, 2125 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-132H-319

NOTICE 493 OF 1980.

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 319.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Giovanni Piazza Musso, C/o. Mr. A. F. Men-Muir, P.O. Box 51343, Randburg for the amendment of Randburg Town-planning Scheme 1976, by rezoning of Erf 514, situated on Elgin Avenue and Bond Street, Ferndale Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

The amendment will be known as Randburg Amendment Scheme 319. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, Private Bag 1, Randburg, 2125 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-132H-319

KENNISGEWING 494 VAN 1980.

SPRINGS-WYSIGINGSKEMA 1/158.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe,

NOTICE 494 OF 1980.

SPRINGS AMENDMENT SCHEME 1/158.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordi-

1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Katerina Antoniades en Andreas Antoniades, P/a. mnr. P. F. Retief, Posbus 389, Springs, aansoek gedoen het om Springs dorpsaanlegskema 1, 1948 te wysig deur die hersonering van Gedeelte 4 van Erf 362, geleë aan Ellisrylaan en Woolleystraat, dorp Wright Park van "Spesiaal" vir die doeleindes van 'n padkafee onderworpe aan sekere voorwaardes tot "Spesiaal" vir 'n padkafee en ander besigheidsdoeleindes met dien verstande dat dit nie gebruik word vir enige werkswinkel, pakhuis of enige ander nywerheidsdoeleindes nie onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Springs-wysigingskema 1/158 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Springs ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 45, Springs, 1560 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-32-158

nance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Katerina Antoniades and Andreas Antoniades, C/o. Mr. P. F. Retief, P.O. Box 389, Springs for the amendment of Springs Town-planning Scheme 1, 1948 by rezoning Portion 4 of Erf 362, situated on Ellis Driveway and Woolley Street, Wright Park Township, from "Special" for a roadhouse subject to certain conditions to "Special" for a roadhouse and business purposes only provided that it may not be used for a workshop, warehouse or any other industrial purpose subject to certain conditions.

The amendment will be known as Springs Amendment Scheme 1/158. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Springs and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 45, Springs, 1560 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-32-158

KENNISGEWING 495 VAN 1980.

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA 375.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar Glenesk Investment (Proprietary) Limited, P/a. mnr. H. H. Hicks, Oranjeweg 23, Emmaréntia Uitbreiding Johannesburg, aansoek gedoen het om Johannesburg dorpsbeplanningskema, 1979 te wysig deur die hersonering van Lot 141 geleë aan Donnellystraat, dorp Kenilworth van "Residensieel 4" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 200 m²" met 'n hoogtesone van 3 verdiepings tot "Algemene Besigheid" met 'n hoogtesone van 4 verdiepings en Lot 142 geleë aan Donnellystraat en Mainstraat dorp Kenilworth van "Besigheid 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 200 m²" met 'n hoogtesone van 3 verdiepings tot "Besigheid 1" met 'n hoogtesone van 4 verdiepings.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema 375 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg 2000 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-2H-375

NOTICE 495 OF 1980.

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME 375.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Glenesk Investment (Proprietary) Limited, C/o. Mr. H. H. Hicks, 23 Orange Road, Emmarentia Extension, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme, 1979 by rezoning of Lot 141, situated on Donnelly Street, Kenilworth Township from "Residential 4" with a density of "One dwelling per 2000 m²" to "General Business" with a height zone of 4 storeys and Lot 142, situated on Donnely Street and Main Street Kenilworth Township, from "Business 1" with a density of "One dwelling per 200 m²" with a height zone of 3 storeys to "Business 1" with a height zone of 4 storeys.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme 375. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg, 2000, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-2H-375

KENNISGEWING 496 VAN 1980.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 644.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Cynthia May Leggat, P/a. mnre. Fehrsen en Douglas, Posbus 303, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoria dorpsbeplanningskema, 1974 te wysig deur die hersonering van Erf 71 geleë aan Derdestraat dorp Menlo Park van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 250 m²" onderworpe aan die voorwaarde dat die erf slegs in twee gedeeltes verdeel word, waarvan elke gedeelte nie kleiner as 1 000 m² mag wees nie.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 644 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, 0001 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS.
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-3H-644

NOTICE 496 OF 1980.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 644.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Cynthia May Leggat, C/o. Messrs. Fehrsen & Douglas, P.O. Box 303, Pretoria, for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme, 1974 by rezoning of Erf 71 situated on Third Street, Menlo Park Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 250 m²" subject to the condition that the erf may be subdivided into two portions only, each having an area not less than 1 000 m².

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 644. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria 0001, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-3H-644

KENNISGEWING 497 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 71.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, The River Club Limited and Aanon Michael Rosholt, P/a. mnre. Ainge en Ainge, Posbus 41445, Craighall, aansoek gedoen het om Sandton dorpsbeplanningskema, 1980 te wysig deur die hersonering van Erwe 377, 381 en 386 geleë aan Jukskeirylaan en Kelvinrylaan, dorp River Club Uitbreiding 2 van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 71 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton, 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-71

NOTICE 497 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 71.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, The River Club Limited and Aanon Michael Rosholt, C/o. Messrs. Ainge and Ainge, P.O. Box 41445, Craighall for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980 by rezoning Erven 377, 381 and 386 situated on Jukskei Drive, River Club Extension 2 Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 71. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton, 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-71

KENNISGEWING 498 VAN 1980.

NOORDELIKE JOHANNESBURG STREEK-WYSIGINGSKEMA 826.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Warner Belger, P/a. mnre. H. L. Kühn en Vennote, Posbus 722, Germiston, aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburg Streekdorpsaanlegskema 1958 te wysig deur die hersonering van Erf 40, geleë aan Warbletonlaan, dorp Essexwold van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburg Streek-wysigingskema 826 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton, 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-212-826.

NOTICE 498 OF 1980.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME 826.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Warner Belger, C/o. Messrs. H. L. Kühn and Partners, P.O. Box 722, Germiston for the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme 1958, by rezoning the rezoning of Erf 40, situated on Warbleton Avenue, Essexwold Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to 'Special Residential" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme 826. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton, 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-212-826.

KENNISGEWING 499 VAN 1980.

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 316.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Frances Henderson Sutherland, P/a. mnre. Schneider en Dreyer, Posbus 56188, Pinegowrie, aansoek gedoen het om Randburg-dorpsbeplanningskema 1976 te wysig deur die hersonering van Lot 930, geleë aan Mainlaan, dorp Ferndale van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Randburg-wysigingskema 316 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Privaatsak 1, Randburg, 2125 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-132H-316

NOTICE 499 OF 1980.

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 316.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Frances Henderson Sutherland, C/o. Messrs. Schneider and Dreyer, P.O. Box 56188, Pinegowrie for the amendment of Randburg Town-planning Scheme 1976 by rezoning of Lot 930, situated on Main Avenue, Ferndale Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to 'Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

The amendment will be known as Randburg Amendment Scheme 316. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, Private Bag 1, Randburg, 2125 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-132H-316

KENNISGEWING 500 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 259.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Johan Hazel Wessels en Lynette Langrish Wessels, P/a. mnr. H. K. Mueller, Posbus 127, Rivonia aansoek gedoen het om Sandton-dorpsbeplanningskema 1980 te wysig deur die hersonering van Resterende Gedeelte van Erf 7 geleë aan Loudounweg, dorp Northern Acres van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 4 000 m²" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 750 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 259 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton, 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-116H-259

NOTICE 500 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 259.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that application has been made by the owner, Johan Hazel Wessels and Lynette Langrish Wessels, C/o. Mr. H. K. Mueller, P.O. Box 127, Rivonia for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980 by rezoning of Remaining Extent of Erf 7, situated on Loudoun Road, Northern Acres Township from "Residential 1" with a density of 'One dwelling per 4 000 m²" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 2 750 m²".

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 259. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton, 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-259

KENNISGEWING 501 VAN 1980.

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA 369.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), bekend gemaak dat die eienaar, Leonie Fischer, P/a. mnre. Rosmarin, Els en Taylor, Posbus 32004, Braamfontein aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsbeplanningskema 1979 te wysig deur die hersonering van Gedeelte 1 van Erf 104, geleë aan Burnstraat en Brucestraat, dorp Waverley van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 3 000 m²" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema 369 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg, 2000 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-2H-369

NOTICE 501 OF 1980.

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME 369.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Leonie Fischer, C/o. Messrs. Rosmarin, Els and Taylor, P.O. Box 32004, Braamfontein for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme 1979 by rezoning of Portion 1 of Erf 104, situated on Burn Street and Bruce Street, Waverley Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per 3 000 m²" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme 369. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg, 2000 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-2H-369

KENNISGEWING 502 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 247.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) bekend gemaak dat die eienaar, Toyota Properties Limited, P/a. mnre. Rosmarin, Els en Taylor, Posbus 32004, Braamfontein aansoek gedoen het om Sandton-dorpsbeplanningskema 1980 te wysig deur die hersonering van Erf 2, geleë aan Mainweg, dorp Wesco Park van "Spesiaal" met 'n maksimum hoogte van twee verdiepings, totdat die erf verbind is met 'n rioolstelsel en daarna nie hoër as drie verdiepings nie tot "Spesiaal" met 'n maksimum hoogte van 10 verdiepings.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 247 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton, 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-116H-247

NOTICE 502 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 247.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Toyota Properties Limited, C/o. Messrs. Rosmarin, Els & Taylor, P.O. Box 32004, Braamfontein for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980 by rezoning of Erf 2, situated on Main Road Wesco Park Township from "Special" with a maximum height of two storeys until the erf is connected to a public sewerage system and thereafter not more than three storeys to "Special" with a maximum height of ten storeys.

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 247. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton, and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-247

KENNISGEWING 503 VAN 1980.

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 321.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) bekend gemaak dat die eienaar, David Brian Dalton, P/a. mnr. I. M. Dalton, Posbus 108, Roodepoort aansoek gedoen het om Randburg-dorpsaanlegskema, 1976 te wysig deur die hersonering van Lot 281, Westlaan, dorp Ferndale van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 250 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Randburg-wysigingskema 321 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Privaatsak 1, Randburg, 2125 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-132H-321

NOTICE 503 OF 1980.

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 321.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, David Brian Dalton, C/o. Mr. I. M. Dalton, P.O. Box 108, Roodepoort for the amendment of Randburg Town-planning Scheme, 1976 by rezoning of Lot 281, situated on West Avenue, Ferndale Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 250 m²".

The amendment will be known as Randburg Amendment Scheme 321. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merimo Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, Private Bag 1, Randburg, 2125 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-132H-321

KENNISGEWING 504 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 260.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) bekend gemaak dat die eienaar, Helen Mary McLelland Fordyce, P/a. mnre. Dent, Course & Davey, Posbus 3243, Johannesburg aansoek gedoen het om Sandton-dorpsbeplanningskema, 1980 te wysig deur die hersonering van Gedeelte 8 van Lot 3, geleë aan Southlaan, dorp Athol van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 260 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton, 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-116H-260

NOTICE 504 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 260.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Helen Mary McLelland Fordyce, C/o. Messrs. Dent, Course & Davey, P.O. Box 3243, Johannesburg for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980 by rezoning of Portion 8 of Lot 3, situated on South Avenue, Atholl Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 260. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton, 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-260

KENNISGEWING 505 VAN 1980.

SANDTON-WYSIGINGSKEMA 261.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) bekend gemaak dat die eienaar, R.P. Properties (Proprietary) Limited, P/a. mnre. Olivier en Prinsen, Posbus 2405, Pretoria aansoek gedoen het om Sandton-dorpsbeplanningskema, 1980 te wysig deur die hersonering van Erf 180, geleë aan Teesdaleweg en 8ste Weg, dorp Hyde Park Uitbreiding 23 van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 3 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Sandton-wysigingskema 261 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton, 2146 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-116H-261

NOTICE 505 OF 1980.

SANDTON AMENDMENT SCHEME 261.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, R.P. Properties (Proprietary) Limited, C/o. Messrs. Olivier and Prinsen, P.O. Box 2405, Pretoria for the amendment of Sandton Town-planning Scheme, 1980, by rezoning of Erf 180, situated on Teesdale Road and 8th Road, Hyde Park Extension 23 Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 3 000 m²".

The amendment will be known as Sandton Amendment Scheme 261. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton, 2146 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-116H-261

KENNISGEWING 507 VAN 1980.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorpe gemeld in meegaande Bylae te stig.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke vanaf 10 September 1980.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die genoemde Ordonnansie, moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoeke of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* naamlik 10 September 1980 deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Ligging.	Verwysingsnommer
(a) Vinkonia Uitbreiding 2. (b) Stadsraad van Nelspruit.	Kommersieel en Nywerheid : 13 Spesiaal vir: Kamp- en plesieroord : 2 Munisipaal : 6	Gedeeltes 89, 90 en 91 (gedeeltes van Gedeelte 2) van die plaas Nelspruit 312-J.T., distrik Barberton.	Wes van en grens aan Nelspruitstasie en skougrond. Oos van en grens aan Nelspruitstasie.	PB. 4-2-2-6039
(a) Clayville Uitbreiding 15. (b) Cullinan Holdings Limited.	Kantore : 2	Resterende Gedeelte van Gedeelte 9 van die plaas Olifantsfontein 402-J.R. en die Restant van die plaas Olifantsfontein 156, distrik Kemptonpark.	Wes van en grens aan Pad P38-1. Noord van en grens aan Clayville Uitbreiding 6 Dorp.	PB. 4-2-2-6215
(a) Theresapark Uitbreiding 2. (b) General Mining Corporation Limited.	Spesiale Woon : 454 Publieke Ooprruimte : 3	Gedeelte 67 en Gedeelte 90 (gedeeltes van Gedeelte 1) en Gedeelte 111 en Gedeelte 112 (gedeeltes van Gedeelte 12) van die plaas Witfontein 30-J.R.	Suid van en grens aan Gedeeltes 96, 19, 27 en 17 van die plaas Witfontein 301-J.R. en wes van en grens aan Theresapark Uitbreiding 1 en Gedeeltes 66 en 129 van die plaas Witfontein 30-J.R.	PB. 4-2-2-6190
(a) Rynfield Uitbreiding 16. (b) Alfonsus Ignatius Pappot.	Spesiale Woon : 9 Algemene Woon : 1	Hoewe 116, Rynfield Landbouhoewes Deel 2, distrik Benoni.	Oos van en grens aan Northmead Uitbreiding 4. Suid van en grens aan Rynfield Hoewe 117.	PB. 4-2-2-6174

NOTICE 507 OF 1980.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(8)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the townships mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from 10 September, 1980.

In terms of section 58(8)(a) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard, or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*, that is 10 September, 1980.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government

Pretoria, 10 September, 1980.

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of Land	Situation.	Reference Number
(a) Vinkonia Extension 2. (b) Town Council of Nelspruit.	Special for: Commercial and Industrial : 13 Special for: Camping site and pleasure resort : 2 Municipal : 6	Portions 89, 90 and 91 (portions of Portion 2) of the farm Nelspruit 312-J.T., district of Barberton.	West of and abuts Nelspruit Station and the showgrounds. East of and abuts Nelspruit Station.	PB. 4-2-2-6039
(a) Clayville Extension 15. (b) Cullinan Holdings Limited.	Special for: Offices : 2	Remaining Extent of Portion 9 of the farm Olifantsfontein 402-J.R. and the Remaining Extent of the farm Olifantsfontein 156, district Kempton Park.	West of and abuts Road P38-1. North of and abuts Clayville Extension 6 Township.	PB. 4-2-2-6125
(a) Theresapark Extension 2. (b) General Mining Corporation Limited.	Special Residential : 454 Public Open Space : 3	Portion 67 and Portion 90 (portions of Portion 11) and Portion 111 and Portion 112 (portions of Portion 12) of the farm Witfontein 301-J.R.	South of and abuts Portions 96, 19, 27 and 17 of the farm Witfontein 301-J.R. and west of and abuts Theresapark Extension 1 and Portions 66 and 129 of the farm Witfontein 301-J.R.	PB. 4-2-2-6190
(a) Rynfield Extension 16. (b) Alfonsus Ignatius Pappot.	Special Residential : 9 General Residential : 1	Holding 116 Rynfield Agricultural Holdings Section 2, district Benoni.	East of and abuts Northmead Extension 4. South of and abuts Rynfield Holding 117.	PB. 4-2-2-6174

BYLAE (Vervolg).

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Ligging.	Verwysingsnommer
(a) Houtheuwel. (b) Tandrien Beleggings (Eiendoms) Beperk.	Nywerheid : 80 Spesiaal vir: Sodanige doeleindes as wat die Administrateur mag bepaal : 2 Parke : 6	Die Resterende Gedeelte van Gedeelte 2 van die plaas Houtkop 594, distrik Vereeniging.	Wes van en grens aan Houtkop Kleinplasies. Suid van en grens aan Gedeeltes 150 en 133, Houtkop Landbouhoewes.	PB. 4-2-2-6233
(a) Eden Glen Uitbreiding 22. (b) Luigi Cesare en Ernesto Colombo.	Algemene Woon : 2	Hoewe No. 16, Rietfontein Landbouhoewes, distrik Edenvale.	Noord van en grens aan Eden Glen Dorp. Oos van en grens aan Hoewe 30, Rietfontein Landbouhoewes.	PB. 4-2-2-5542
(a) Van Riebeeck Park Uitbreiding 14. (b) Mabel van der Walt Investments (Proprietary) Ltd.	Spesiale Woon : 1 Spesiaal vir: Aanmekaar of losstaande wooneenhede : 1	Hoewe 23, Citaville Landbouhoewes, distrik Kemptonpark.	Suidoos van en grens aan Van Riebeeckpark Uitbreiding 1. Noordoos van en grens aan Pretoriusweg.	PB. 4-2-2-6241

ANNEXURE (Continued).

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of Land	Situation.	Reference Number
(a) Houtheuwel. (b) Tandrien Investments (Proprietary) Limited.	Industrial : 80 Special for: such purposes as may be determined by the Administrator : 2 Parks : 6	Remaining Extent of Portion 2 of the farm Houtkop 594, district Vereeniging.	West of and abuts Houtkop Small Holdings. South of and abuts Portions 150 and 133 Houtkop Agricultural Holdings.	PB. 4-2-2-6233
(a) Eden Glen Extension 22. (b) Luigi Cesare and Ernesto Colombo.	General Residential : 2	Holding No. 16 Rietfontein Agricultural Holdings, district Edenvale.	North of and abuts Eden Glen Township. East of and abuts Holding 30, Rietfontein Agricultural Holdings.	PB. 4-2-2-5542
(a) Van Riebeeck Park Extension 14. (b) Mabel van der Walt Investments (Proprietary) Ltd.	Special Residential : 1 Special for: attached or detached units : 1	Holding 23 Citaville Agricultural Holdings, district Kempton Park.	South-east of and abuts Van Riebeeck-park Extension 1. North-east of and abuts Pretorius Road.	PB. 4-2-2-6241

KENNISGEWING 512 VAN 1980.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorpe gemeld in meegaande Bylae te stig.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke vanaf 17 September 1980.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die genoemde Ordonnansie, moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoeke of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* naamlik 17 September 1980, deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 17 September 1980.

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Ligging	Verwysing Nommer
(a) Brits Uitbreiding 36 (b) Brits Sakesentrum (Edms) Bpk. Elsenberg Court (Pty) Ltd. Karsiv (Pty) Ltd. Jacobus Ferreira Sarah Ferreira Evcyn Investments (Pty) Ltd. Golean Properties (Pty) Ltd. Estate Late Charles Levy I. M. de Jager C. N. Dickason K. H. Insel R. E. Insel O. B. G. Insel.	Besigheid : 12 Nywerheid : 5 S.A. Spoorweë : 2	Gedeeltes van die plaas Roodekopjes of Zwartkopjes 427-J.Q. distrik Brits.	Noord-wes van en grens aan Brits Stasie en Hoof Spoorlyn en suid-wes van en grens aan Brits Uitbreiding 16 en 29.	PB. 4-2-2-5965
(a) Selby Uitbreiding 19. (b) Crown Mines Limited.	Kommersieël : 21	Gedeelte 48 ('n gedeelte van Gedeelte 44); Gedeelte 46 ('n gedeelte van Gedeelte 44); Gedeelte 178 ('n gedeelte van Gedeelte 47); Gedeelte 180 ('n gedeelte van Gedeelte 6); Restant van Gedeelte 4; Restant van Gedeelte 49; Almal van die plaas Turffontein 96-I.R. en Restant van Gedeelte 7 van die plaas Langlaagte 224-I.Q. distrik Johannesburg.	Suid van en grens aan Main Reefweg en oos van en grens aan Treuweg.	PB. 4-2-2-6058

Opmerkings: Hierdie advertensie vervang alle vorige advertensies ten opsigte van hierdie dorp.

NOTICE 512 OF 1980.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(8)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the townships mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from 17 September, 1980.

In terms of section 58(8)(a) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard, or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*, that is 19 September, 1980.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 17 September, 1980.

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Erven Number	Description of Land	Situation	Reference Number
(a) Brits Extension 36. (b) Brits Sakesentrum (Edms) Bpk. Elsenberg Court (Pty) Ltd. Karsiv (Pty) Ltd. Nat (Edms) Bpk. Evcyn Investments (Pty) Limited Jacobus Ferreira Sarah Ferreira Golean Properties (Pty) Limited Estate Late Charles Levy I. M. de Jager C. N. Dickason K. H. Insel R. E. Insel O. B. G. Insel.	Business : 12 Industrial : 5 S.A. Railways : 2	Portions of the farm Roodekopjes or Zwartkopjes 427-J.Q. district Brits.	Northwest of and abuts Brits Station and Main Railway Line and South-west of and abuts Brits Extensions 16 and 29.	PB. 4-2-2-5965
(a) Selby Extension 19. (b) Grown Mines Limited.	Commercial : 21	Portion 48 (a portion of Portion 44); Portion 46 (a portion of Portion 44); Portion 178 (a portion of Portion 47); Portion 180 (a portion of Portion 6); Remaining Extent of Portion 4; Remaining Extent of Portion 49; All of the farm Turffontein 96-I.R. and the Remaining Extent of Portion 7 of the farm Langlaagte 244-I.Q. district Johannesburg.	South of and abuts Main Reef Road and East of and abuts Treu Road.	PB. 4-2-2-6058

Remarks: This advertisement supercedes all previous advertisements in connection with this application.

KENNISGEWING 506 VAN 1980.

MIDDELBURG-WYSIGINGSKEMA 33.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) bekend gemaak dat die eienaars, Lodewyk Gravett, Carl Jacobus Roos en Francois Roos, P/a. mnre. V.C. Barnes en N.H. Ras, Posbus 288, Middelburg aansoek gedoen het om dorpsbeplanning, 1974 te wysig deur die hersonering van Gedeelte 1 van Erf 191 en Erf 192, geleë aan Voortrekkerstraat en Klipstraat, dorp Middelburg van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²" tot "Algemene Woon 2" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Middelburg-wysigingskema 33 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merinogebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Middelburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 14, Middelburg, 1050 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 10 September 1980.

PB. 4-9-2-21H-33

NOTICE 506 OF 1980.

MIDDELBURG AMENDMENT SCHEME 33.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owners, Lodewyk Gravett, Carl Jacobus Roos and Francois Roos, C/o. Messrs. V. C. Barnes and N. H. Ras, P.O. Box 288, Middelburg for the amendment of Town-planning Scheme, 1974 by rezoning of Portion 1 of Erf 191 and Erf 192, situated on Voortrekker Street and Klip Street, Middelburg Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 500 m²" to "General Residential 2" with a density of "One dwelling per 1 000 m²".

The amendment will be known as Middelburg Amendment Scheme 33. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Middelburg and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria and the Town Clerk, P.O. Box 14, Middelburg, 1050, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 10 September, 1980.

PB. 4-9-2-21H-23

KENNISGEWING 510 VAN 1980.

WET OP OPHEFFING VAN BEPERKINGS, 1967.

Ingevolge artikel 3(6) van bostaande Wet word hiermee kennis gegee dat onderstaande aansoek deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang is en ter insae lê by Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die betrokke plaaslike owerheid.

Enige beswaar, met volledige redes daarvoor, moet skriftelik by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, ingedien word op of voor 15 Oktober 1980.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Diana Stanway, vir —

(1) die wysiging van titelvoorwaardes van Lot 44, dorp Craighall, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal ten einde die lot onder te verdeel en die woonhuis en buitegeboue vir die praktyk van 'n professionele ingenieur te gebruik; en

(2) die wysiging van die Johannesburg-dorpsbeplanningskema deur die hersonering van Lot 44, dorp Craighall van "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Residensieel 1" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 500 m²".

Die wysigingskema sal bekend staan as Johannesburg-wysigingskema 387.

PB. 4-14-2-288-46

NOTICE 510 OF 1980.

REMOVAL OF RESTRICTIONS ACT, 1967.

It is hereby notified in terms of section 3(6) of the above Act that the undermentioned applications have been received by the Director of Local Government and are open for inspection at Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, and at the office of the relevant local authority.

Any objections, with full reasons therefor, should be lodged in writing with the Director of Local Government, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, on or before 15 Oktober, 1980.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Diana Stanway, for —

(1) the amendment of the conditions of title of Lot 44, Craighall Township, Registration Division I.Q., Transvaal in order to subdivide the lot and use the dwelling and outbuildings for the practice of a professional engineer; and

(2) the amendment of the Johannesburg Town-planning Scheme by the rezoning of Lot 44, Craighall Township from "Residential 1" with a density of "One dwelling per erf" to "Residential 1" with a density of "One dwelling per 1 500 m²".

This amendment scheme will be known as Johannesburg Amendment Scheme 387.

PB. 4-14-2-288-46

Mendel Schlome Owzinsky en Joseph Jacob Owzinsky, vir —

(1) die wysiging van titelvoorwaardes van Erwe 989, 1004, 1005, 1018, 1019, 1020 dorp Rhodesfield Uitbreiding 1, distrik Kemptonpark ten einde aanmekaar/losstaande wooneenhede, blok of blokke woonstelle toe te staan; en

(2) die wysiging van die Kemptonpark-dorpsaanlegskema deur die hersonering van Erwe 989, 1004, 1005, 1018, 1019, 1020 dorp Rhodesfield Uitbreiding 1 van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiaal" vir aanmekaar/losstaande wooneenhede, blik of blokke woonstelle.

Die wysigingskema sal bekend staan as Kemptonpark-wysigingskema 1/225.

PB. 4-14-2-2702-1

Stadsraad van Phalaborwa, vir die wysiging van die titelvoorwaardes van die Erwe in die dorp Phalaborwa Uitbreiding 5, distrik Letaba; ten einde die moontlik te maak dat die erwe vir die vervaardiging van bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van soortgelyke aard gebruik kan word.

PB. 4-14-2-2525-1

Mendel Schlome Owzinsky and Joseph Jacob Owzinsky, for —

(1) the amendment of the conditions of title of Erven 989, 1004, 1005, 1018, 1019, 1020 Rhodesfield Extension 1 Township, district Kempton Park in order to permit attached/detached dwelling-units, block or blocks of flats, and

(2) the amendment of the Kempton Park Town-planning Scheme by the rezoning of Erven 989, 1004, 1005, 1018, 1019, 1020 Rhodesfield Extension 1 Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special" for attached/detached dwelling-units, block or blocks of flats.

This amendment scheme will be known as Kempton Park Amendment Scheme 1/225.

PB. 4-14-2-2702-1

Town Council of Phalaborwa, for the amendment of the conditions of title of Erven in Phalaborwa Township used for the manufacturing of bricks, tiles or earthen-Extension 5, district Letaba to permit the erven to be ware pipes or other articles or similar nature.

PB. 4-14-2-2525-1

KENNISGEWING 511 VAN 1980.

VANDERBIJLPARK-WYSIGINGSKEMA 1/85.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965) bekend gemaak dat die eienaar Margaret Eileen Karam, P/a. mnre. Rooth en Wessels, Posbus 21, Vanderbijlpark aansoek gedoen het om Vanderbijlpark-dorpsaanlegskema, 1961 te wysig deur die hersonering van Erf 7, geleë aan Chopinstraat en Beethovenstraat, dorp Vanderbiljpark suid-wes 5, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²"

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Vanderbijlpark-wysigingskema 1/85 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, 11de Vloer, Merino Gebou, h/v. Bosman- en Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Vanderbijlpark ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 3, Vanderbijlpark, 1900 skriftelik voorgelê word.

S. W. B. BRITS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 17 September 1980.

PB. 4-9-2-34-85

NOTICE 511 OF 1980.

VANDERBIJLPARK AMENDMENT SCHEME 1/85.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965) that application has been made by the owner, Margaret Eileen Karam, C/o. Messrs. Rooth and Wessels, P.O. Box 21, Vanderbijlpark for the amendment of Vanderbijlpark Town-planning Scheme, 1961 by rezoning of Erf 7, situated on Chopin Street and Beethoven Street, Vanderbijlpark south-west 5 Township, form "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Vanderbijlpark Amendment Scheme 1/85. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Vanderbijlpark and at the office of the Director of Local Government, 11th Floor, Merino Building, cor. Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Vanderbijlpark, 1900 at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

S. W. B. BRITS,
Director of Local Government.

Pretoria, 17 September, 1980.

PB. 4-9-2-34-85

TENDERS

L.W. — Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatum nog nie verstreke is nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

TENDERS.

Tenders vir die volgende dienste/voorrade/verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel): —

TENDERS

N.B. — Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

TENDERS.

Tenders are invited for the following services / supplies / sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies): —

Tender No.		Beskrywing van Diens / Description of Service	Sluitingsdatum / Closing Date
T.O.D. T.E.D.	7A/80	Apparaat vir Wiskunde / Apparatus for Mathematics	24/10/1980
T.O.D. T.E.D.	15C/80	Vlagpaal / Flag-pole	24/10/1980
T.O.D. T.E.D.	104G/80	Houtmeubels / Wooden furniture	24/10/1980
T.O.D. T.E.D.	119C/80	Druk en bind van die brosjure Kurr-i-kom / Printing and binding of the brochure Curr-i-comm	24/10/1980
T.O.D. T.E.D.	119D/80	Druk en bind van die brosjure Onderwysnuusflitse / Printing and binding of the brochure Educational News Flashes	24/10/1980
T.O.D. T.E.D.	119E/80	Druk en bind van die brosjure Onderwysbulletin / Printing and binding of the brochure Education Bulletin	24/10/1980
W.F.T.B.	384/80	Third Primary School, Arcon Park, Vereeniging: Uitlê van terrein / Lay-out of site. Item 1266/79	17/10/1980
W.F.T.B.	385/80	Coronation-hospitaal, Lenasia-kliniek: Elektriese installasie / Coronation Hospital, Lenasia Clinic: Electrical installation. Item 2115/75	17/10/1980
W.F.T.B.	386/80	Delareyvillese Hospitaal: Elektriese installasie / Delareyville Hospital: Electrical installation. Item 2058/74	17/10/1980
W.F.T.B.	387/80	Laerskool Derdepoort, Pretoria: Oprigting van gradekamers, klaskamers en laboratorium / Erection of grades-rooms, class-rooms and laboratory. Item 1136/80	17/10/1980
W.F.T.B.	388/80	Laerskool Die Poort, Pretoria: Oprigting van gradekamers, klaskamers en laboratorium / Erection of grades-rooms, class-rooms and laboratory. Item 1132/80	17/10/1980
W.F.T.B.	389/80	H. F. Verwoerd-hospitaal, Pretoria: Verandering aan bestaande kraamafdeling / H. F. Verwoerd Hospital, Pretoria: Alterations to existing maternity section. Item 2015/80	17/10/1980
W.F.T.B.	390/80	Impala Park Primary School, Boksburg: Voltooiingskontrak/Completion contract. Item 1008/77	17/10/1980
W.F.T.B.	391/80	Hoërskool Lichtenburg: Elektriese installasie / Electrical installation. Item 1703/78	17/10/1980
W.F.T.B.	392/80	Middelburgse Hospitaal: Elektriese installasie / Middelburg Hospital: Electrical installation. Item 2044/78	17/10/1980
W.F.T.B.	393/80	Hoër Tegniese Skool Nico Diederichs, Krugersdorp: Oprigting van 'n hoofswoning / Erection of a principal's residence. Item 1070/78	10/17/1980
W.F.T.B.	394/80	Hoërskool Sybrand van Niekerk, Sabie: Opknapping van koshuise, ens. met inbegrip van koshuise, ens. met inbegrip van elektriese werk / Renovation of hostels, etc. including electrical work	17/10/1980
W.F.T.B.	395/80	Laerskool Trichardt: Oprigting van 'n hoofswoning / Erection of a principal's residence. Item 1057/78	17/10/1980

BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrygbaar. Sodanige dokumente asmede enige tender / kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adres vir inspeksie verkrygbaar:

Tender verwysing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinsiale Gebou, Pretoria.			
		Kamer No.	Blok	Verdieping	Foon Pretoria
HA 1 & HA 2	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221.	A740	A	7	28-9260
HB	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221.	A728	A	7	28-9205
HC	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221.	A728	A	7	28-9206
HD	Direkteur van Hospitaaldienste, Privaatsak X221.	A730	A	7	28-0354
PFT	Provinsiale Sekretaris (Aankope en Voorrade), Privaatsak X64.	A1119.	A	11	28-0924
RFT	Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak X197.	D307	D	3	28-0530
TOD	Direkteur, Transvaalse Onderwysdepartement, Privaatsak X76.	A489 A490	A	4	28-9231 28-9437
WFT	Direkteur, Transvaalse Werkedepartement, Privaatsak X228.	C119	C	1	28-9254
WFTB	Direkteur, Transvaalse Werkedepartement, Privaatsak X228.	E105	E	1	28-0306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tjek deur die bank geparafeer of 'n departementele legorder kwitansie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n *bona fide*-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelheidslyste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorm van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verseëlde koevert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en andres aan te toon, asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11h00 op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11h00 op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinsiale Gebou by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

J. H. Conradie. Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Pretoria, 10 September 1980.

IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative address indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said address:

Tender Ref.	Postal address Pretoria	Office in New Provincial Building, Pretoria			
		Room No.	Block	Floor	Phone Pretoria
HA 1 & HA 2	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A740	A	7	28-9260
HB	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A728	A	7	28-9205
HC	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A728	A	7	28-9206
HD	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A730	A	7	28-0354
PFT	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag X64	A1119	A	11	28-0924
RFT	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag X197.	D307	D	3	28-0530
TED	Director, Transvaal Education Department, Private Bag X76.	A489 A490	A	4	28-9231 28-9437
WFT	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228.	C119	C	1	28-9254
WFTB	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228.	E105	E	1	28-0306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialled cheque, or a department standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a *bona fide* tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11h00 on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building at the Pretorius Street main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11h00 on the closing date.

J. H. Conradie, Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Pretoria, 10 September, 1980.

Plaaslike Bestuurskennisgewings
Notices By Local Authorities

STADSRAAD VAN FOCHVILLE.

VOORGESTELDE PROKLAMERING VAN OPENBARE PAD.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 5 van die "Local Authorities Roads Ordinance", 1904 (Ordonnansie 44 van 1904), soos gewysig, dat die Stadsraad van Fochville ingevolge die bepalings van artikel 4 van genoemde Ordonnansie, 'n versoekskrif tot Sy Edele die Administrateur van Transvaal gerig het om 'n openbare pad oor Erwe 1249, 1250, 1261 en 1262 dorp Fochville Uitbreiding 1 te proklameer soos meer volledig blyk uit Diagramme L.G. Nommers A.1998/80, A.1999/80, A.2000/80 en A.2001/80.

Afskrifte van die versoekskrif en kaarte wat die voorgestelde openbare pad aandui lê gedurende kantoorure ter insae in die kantoor van die Stadsekretaris, Munisipale Kantore, Fochville.

Enige belanghebbende wat beswaar teen die proklamering van die voorgestelde pad wil opper, moet sy beswaar skriftelik en in tweevoud by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria, en by die ondergetekende indien nie later nie as 17 Oktober 1980.

C. J. DE BEER.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 1,
Fochville.
2515.
3 September 1980.
Kennisgewing No. 32/1980.

FOCHVILLE TOWN COUNCIL.

PROPOSED PROCLAMATION OF PUBLIC ROAD.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904 (Ordinance 44 of 1904), as amended, that the Town Council of Fochville has in terms of the provisions of section 4 of the mentioned Ordinance, petitioned the Honourable the Administrator of Transvaal to proclaim a public road over Erven 1249, 1250, 1261 and 1262 Fochville Extension 1 township as appears more fully from Diagrams S.G. Numbers A.1998/80, A.1999/80, A.2000/80 and A.2001/80.

Copies of the petition and charts showing the proposed public road are open for inspection during office hours in the office of the Town Secretary, Municipal Offices, Fochville.

Any person concerned who desires to object to the proposed road, must submit his objection in duplicate to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria, and to the undersigned not later than 17 October, 1980.

C. J. DE BEER.
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 1,
Fochville.
2515.
3 September, 1980.
Notice No. 32/1980.

1021—3—10—17

STADSRAAD VAN PIET RETIEF.

PROKLAMERING TOT OPENBARE PAAIE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge artikel 5 van Ordonnansie No. 44 van 1904, dat die Stadsraad van Piet Retief sy Edele, die Administrateur, Provinsie van Transvaal versoek het om die paaie, meer volledig beskryf in meegaande bylae, tot openbare pad te proklameer.

Afskrifte van die petisie en kaarte wat dit vergesel, lê ter insae by die kantoor van die Stadsekretaris, Kamer 4, Stadsaal, Piet Retief.

Besware teen die proklamering van hierdie paaie, indien enige, moet skriftelik in tweevoud by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria, 0001 en die Stadsklerk. Posbus 23, Piet Retief, 2380 nie later as 17 Oktober 1980 ingedien word nie.

Die doel van die versoekskrif is om dit vir die Raad moontlik te maak om openbare fondse op die instandhouding en konstruksie van die paaie te bestee sodra dit geproklameer is.

M. C. C. OOSTHUIZEN,
Stadsklerk.

Posbus 23,
Piet Retief.
2380.
3 September 1980.
Kennisgewing No. 47/1980.

BYLAE.

Beskrywing van pad soos aangedui op L.G.-plan nommers:

A.2101/80 — Gerhard Böhmerweg
A.1227/80 — Premierstraat
A.2334/80 — Retiefstraat
A.2482/80 — Krugerstraat

TOWN COUNCIL OF PIET RETIEF.

PROCLAMATION OF PUBLIC ROADS.

Notice is hereby given in terms of section 5 of Ordinance No. 44 of 1904, that the Town Council of Piet Retief has petitioned the Honourable, the Administrator, Province of Transvaal, to proclaim public roads, the roads more fully described in the Schedule; appended hereto.

Copies of the petition and diagrams attached thereto are open for inspection at the office of the Town Secretary, Room 4, Town Hall, Piet Retief.

Objections, if any, to the proclamation of these roads must be lodged in writing and in duplicate with the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria, 0001 and Town Clerk, P.O. Box 23, Piet Retief, 2380 not later than 17 October, 1980.

The object of the petition is to enable the Council to spend public funds on the maintenance and construction of the roads once it has been proclaimed.

M. C. C. OOSTHUIZEN,
Town Clerk.

P.O. Box 23,
Piet Retief.
2380.
3 September, 1980.
Notice No. 47/1980.

SCHEDULE.

Description of roads as shown on the L.G. plan numbers:

A.2101/80 — Gerhard Böhmer Drive
A.1227/80 — Premier Street
A.2334/80 — Retief Street
A.2482/80 — Kruger Street.

1032—3—10—17

STADSRAAD VAN DELMAS.

VERSOEKSKRIF VIR DIE PROKLAMERING VAN 'N OPENBARE PAD.

Kennis geskied hiermee, ingevolge die bepalings van artikel 5 van die Local Authorities Roads Ordinance, 44 van 1904, soos gewysig, dat die Stadsraad van Delmas, Sy Edele, die Administrateur van Transvaal versoek het om die gedeelte van die pad wat in die bylaag omskryf word, tot openbare pad te proklameer.

Afskrifte van die versoekskrif, en van die Landmeter-Generaal diagram wat daarby aangeheg is, lê ter insae by die kantoor van die Stadsekretaris, Munisipale Kantoor, Delmas gedurende kantoorure.

Enige belanghebbende wat teen die proklamering van die padreserwe beswaar wil aanteken, moet sy beswaar skriftelik in tweevoud by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria, en by die ondergetekende indien nie later nie as Donderdag 16 Oktober 1980.

C. A. DE BRUYN.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Samuelweg,
Delmas.
2210.
13 September 1980.
Kennisgewing No. 30/1980.

BYLAAG.

Die proklamering van 'n padreserwe, ongeveer 13,11 meter wyd, met hoekafstompings, geleë aangrensend aan die publieke pad, Van der Waltstraat, Delmas, op die

Restand van Gedeelte 76 van die plaas Witklip, 232-I.R., welke pad vanaf die aansluiting met Sarel Cilliersstraat, in 'n algemene noord-oostelike rigting vir ongeveer 1,5 km strek verby die aansluiting met Samuelweg waar dit aansluit by die Provinsiale Pad P36/1, soos meer volledig aangetoon op Diagramme L.G. No. A.3805/80, en 3806/80, goedgekeur deur die Landmetergeneraal op 5 Augustus 1980.

TOWN COUNCIL OF DELMAS.

PETITION FOR THE PROCLAMATION OF A PUBLIC ROAD.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of section 5 of the Local Authorities Roads Ordinance, 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Delmas has petitioned the Administrator to proclaim the part of the road described in the annexure, as a public road.

Copies of the petition, and the accompanying Diagram of the Surveyor-General, will be open for inspection at the office of the Town Secretary during office hours.

Any interested person desiring to lodge an objection against the proclamation described in the Schedule must submit such objection in writing (in duplicate), with the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria, and with the undersigned not later than Thursday, 16 October, 1980.

C. A. DE BRUYN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Samuel Road,
Delmas.
2210.
13 September, 1980.
Notice No. 30/1980.

ANNEXURE.

The proclamation of a road-reserve, plus minus 13,11 meter wide with corner splays, situated adjacent to the public road, Van der Walt Street, Delmas, on the Remaining Portion of Portion 76 of the farm Witklip, 232-I.R., which road follows a general north-eastern direction from the intersection of Sarel Cilliers Street and Samuel Road to where it joins the Provincial Road P36/1 as shown more fully on Diagrams L.G. No. A.3805/80, and 3806/80, approved by the Surveyor-General on 5 August, 1980.

1038—3—10—17

STAD GERMISTON.

PROKLAMASIE VAN 'N VERBREEDING VAN BLACK REEFWEG OOR DIE RESTANT VAN HOEWE 37 EN DIE RESTANT VAN GEDEELTE A VAN HOEWE 37 UNION SETTLEMENT EN OOR DIE RESTANT VAN DIE PLAAS ROODEKOP NO. 139-I.R., DISTRIK GERMISTON.

Kragtens die bepalings van die "Local Authorities Roads Ordinance, 1904" soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Germiston die Administrateur versoek het om die pad soos in die Bylaes van hierdie kennisgewing omskryf, as openbare pad te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif en die betrokke diagramme lê daagliks gedurende gewone kantoorure by Kamer 115, Stadskantore, Presidentstraat, Germiston, beskikbaar vir inspeksie.

Enige belanghebbende persoon wat teen die proklamasie beswaar wil aanteken moet sodanige beswaar nie later as 28 Oktober 1980 skriftelik (in duplikaat) by die Provinsiale Sekretaris, Posbus 383, Pretoria, en die ondergetekende, indien.

SKEDULE "A".

BESKRYWING VAN GEDEELTES VAN DIE RESTANT VAN HOEWE NO. 37 EN DIE RESTANT VAN GEDEELTE A VAN HOEWE 37, UNION SETTLEMENT WAT BENODIG WORD VIR DIE VERBREDING VAN BLACK REEFWEG.

Paaie met wisselende wydtes, wat die Restant van Hoewe 37 en die Restant van Gedeelte A van Hoewe 37 Union Settlement deurkruis, om die toegangspad na geproklameerde pad No. 188/59 (Black Reefweg) suid van die Alberton — Heidelbergweg te verbreed.

(i) Beginnende by 'n punt op die westelike grens van die Restant van Hoewe No. 37 Union Settlement waar dit die noord-oostelike grens van die toegangspad tot Black Reefweg kruis, in 'n noord-westelike rigting vir 'n afstand van 16.05 meter langs die genoemde noord-oostelike grens van die toegangspad, voorts in 'n suid-oostelike rigting vir 'n afstand van 13,58 meter tot by 'n punt geleë op die westelike grens van die Restant van Hoewe No. 37 Union Settlement, voorts in dieselfde rigting vir 'n afstand van 9,10 meter, voorts in 'n noord-oostelike rigting vir 'n afstand van 42,96 meter, voorts in 'n noord-oostelike rigting vir 'n afstand van 41,66 meter tot by 'n punt geleë aan die noord-westelike grens van Black Reefweg; voorts in 'n suid-westlike rigting langs die genoemde noord-westelike grens van Black Reefweg vir 'n afstand van 75,00 meter, voorts in 'n westelike rigting langs die grens wat die afgestompte aansluiting tussen Black Reefweg en die toegangspad vorm vir 'n afstand van 8,91 meter, voorts in 'n noord-westelike rigting langs die noord-oostelike grens van genoemde toegangspad vir 'n afstand van 33,65 meter tot by die aanvangspunt.

(ii) Beginnend by 'n punt op die westelike grens van die Restant van Hoewe No. 37 Union Settlement waar dit die suid-westelike grens van die toegangspad na Black Reefweg kruis, in 'n suid-oostelike rigting vir 'n afstand van 22,23 meter langs die genoemde suid-westelike grens van die toegangspad, voorts in 'n suid-oostelike rigting langs die grens wat die afgestompte aansluiting tussen Black Reefweg en die toegangspad vorm, vir 'n afstand van 8,91 meter, voorts in 'n suid-westelike rigting langs die noord-westelike grens van Black Reefweg vir 'n afstand van 75,00 meter, voorts in 'n noord-oostelike rigting vir 'n afstand van 41,66 meter; voorts in 'n noordelike rigting vir 'n afstand van 42,96 meter, voorts in 'n noord-oostelike rigting vir 'n afstand van 22,68 meter tot by 'n punt op die suid-westelike grens van die genoemde toegangspad, voorts in 'n suid-oostelike rigting langs die suid-westelike grens van die genoemde toegangspad vir 'n afstand van 27,47 meter tot en met die aanvangspunt.

Bovermelde pad word volledig omskryf op 'n Kaart S.G. No. A.2459/77 wat deur Landmeter A. Kalk opgestel is en wat gedurende gewone kantoorure in Kamer 115, Eerste Vloer, Stadhuis, Germiston, ter insae lê.

Vryverfpageienaars van die Restant van Hoewe No. 37 en die Restant van Gedeelte A van Hoewe No. 37 Union Settlement is onderskeidelik soos volg:

(1) Stadsraad van Germiston.

(2) Mnre. Frajenron (Edms.) Beperk.

SKEDULE "B".

BESKRYWING VAN 'N GEDEELTE VAN DIE RESTANT VAN DIE PLAAS ROODEKOP NO. 139-I.R. WAT BENODIG WORD VIR DIE VERBREDING VAN BLACK REEFWEG.

'n Pad, noord-suid geleë, wat wissel in wydte oor die Restant van die plaas Roodekop No. 139-I.R..

Beginnende by 'n punt op die westelike grens van die geproklameerde pad (Black Reefweg) waar die, dié middelyn van Natalspruit kruis; voorts in 'n suid-westelike rigting langs genoemde mid-spruit vir 'n afstand van 10,13 meter; voorts in 'n noordelike rigting vir 'n afstand van 249,76 meter ewewydig aan die westelike grens van Black Reefweg; voorts in 'n noord-oostelike rigting vir 'n afstand van 66,04 meter tot aan die westelike grens van Black Reefweg; voorts in 'n suidelike rigting vir 'n afstand van 32,99 meter langs genoemde westelike grens van Black Reefweg; voorts in 'n suidelike rigting vir 'n afstand van 3,94 meter langs genoemde westelike grens van Black Reefweg; voorts in 'n suidelike rigting vir 'n afstand van 272,61 meter langs genoemde westelike grens van Black Reefweg tot en met die aanvangspunt.

Bovermelde pad word volledig omskryf op 'n kaart S.G. No. A.2460/77 opgestel deur Landmeter A. Kalk wat gedurende gewone kantoorure in Kamer 115, Eerste Vloer, Stadsluis, Germiston, ter insae lê.

Vryerfpageienaars van die Restant van die plaas Roodekop No. 139-I.R., distrik Germiston, is:

Mnre. Achtbank Edms. Beperk.

H. J. DEETLEFS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Presidentstraat,
Germiston.
10 September 1980.
Kennisgewing No. 127/1980.

CITY GERMISTON.

PROCLAMATION OF A WIDENING OF BLACK REEF ROAD OVER THE REMAINDER OF HOLDING NO. 37 AND THE REMAINDER OF PORTION A OF HOLDING NO. 37 UNION SETTLEMENT AND OVER THE REMAINDER OF THE FARM ROODEKOP 139-I.R., DISTRICT GERMISTON.

Notice is hereby given in terms of the provisions of the Local Authorities Roads Ordinance 1904, as amended, that the City Council of Germiston has petitioned the Administrator to proclaim as a public road

the road described in the Schedules of this Notice.

A copy of the petition and the relevant diagrams can be inspected daily at Room 115, Municipal Offices, President Street, Germiston, during office hours.

Any interested person desiring to lodge an objection, must lodge such objection in writing (in duplicate) with the Provincial Secretary, P.O. Box 383, Pretoria, and the undersigned not later than the 28 October 1980.

SCHEDULE "A".

DESCRIPTION OF PORTIONS OF THE REMAINDER OF HOLDING NO. 37 AND THE REMAINDER OF PORTION A OF HOLDING 37 UNION SETTLEMENT WHICH WILL BE REQUIRED FOR THE WIDENING OF BLACK REEF ROAD.

Roads of irregular width traversing the Remainder of Holding No. 37 and the Remainder of Portion A of Holding 37 Union Settlement to widen the access road to the proclaimed Road No. 188/59 (Black Reef Road) south of the Alberton — Heidelberg Road.

(i) Commencing at a point on the western boundary of the Remainder of Holding No. 37 Union Settlement, where it crosses the north eastern boundary of the access road onto Black Reef Road, in a north westerly direction for a distance of 16,05 metres along the above-mentioned north eastern boundary of the access road, thence in a south easterly direction for a distance of 13,58 metres to a point on the western boundary of the Remainder of Holding No. 37 Union Settlement; thence in a south easterly direction for a distance of 9,10 metres, thence in a north easterly direction for a distance of 42,96 metres, thence in a north easterly direction for a distance of 41,66 metres situated on the north western boundary of Black Reef Road; thence in a south westerly direction along the said north western boundary of Black Reef Road for a distance of 75,00 metres, thence in a westerly direction along the boundary which forms the splayed intersection between Black Reef Road and the access road for a distance of 8,91 metres, thence in a north westerly direction along the north eastern boundary of the said access road for a distance of 33,65 metres up to the point of commencement.

(ii) Commencing at a point on the western boundary of the Remainder of Holding No. 37, Union Settlement, where it crosses the south western boundary of the access road to Black Reef Road in a south easterly direction for a distance of 22,23 metres along the said south western boundary of the access road, thence in a south easterly direction along the boundary which forms the splayed intersection between Black Reef Road and the access road, for a distance of 8,91 metres, thence in a south westerly direction along the north western boundary of Black Reef Road for a distance of 75,00 metres, thence in a north easterly direction for a distance of 41,66 metres, thence in a north westerly direction for a distance of 42,96 metres, thence in a north westerly direction for a distance of 22,68 metres to a point situated on the south western boundary of the said access road for a distance of 27,47 metres up to the point of commencement.

The above-mentioned road is more fully described on a plan S.G. No. A.2459/77 framed by surveyor A. Kalk, and is available for inspection during normal office hours in Room 115, First Floor, Municipal Offices, Germiston.

The freehold owners of the Remainder of Holding 37 and the Remainder of Portion A of Holding 37 Union Settlement are respectively as follows:

(1) City Council of Germiston.

(2) Messrs. P. Frajenron (Pty.) Limited.

SCHEDULE "B".

DESCRIPTION OF A PORTION OF THE REMAINDER OF THE FARM ROODEKOP 139-I.R., WHICH WILL BE REQUIRED FOR THE WIDENING OF BLACK REEF ROAD.

A road situated in a north south direction, of irregular width, traversing the Remainder of the farm Roodekop 139-I.R. Commencing at a point on the western boundary of the proclaimed road (Black Reef Road), where it crosses the mid-stream of the Natalspruit; thence in a south westerly direction along the said mid-stream for a distance of 10,13 metres, thence in a northerly direction for a distance of 249,76 metres parallel to the western boundary of Black Reef Road, thence in north easterly direction for a distance of 66,04 metres up to the western boundary of Black Reef Road; thence in a southerly direction for a distance of 32,99 metres along the said western boundary of Black Reef Road; thence in a southerly direction for a distance of 3,94 metres along the said western boundary of Black Reef Road; thence in a southerly direction for a distance of 272,61 metres along the said western boundary of Black Reef Road up to the point of commencement.

The above-mentioned road is more fully described on a plan S.G. No. A.2460/77 framed by Surveyor A. Kalk, and is available for inspection during normal office hours in Room 115, First Floor, Municipal Offices, Germiston.

The freehold owners of the Remainder of the farm Roodekop 139-I.R. is:

Messrs. Achtbank (Proprietary) Limited.

H. J. DEETLEFS,
Town Secretary.

Municipal Offices,
President Street,
Germiston.
10 September, 1980.
Notice No. 127/1980.

1048—10—17—24

RANDBURG WYSIGING-ONTWERP-DORPSBEPLANNINGSKEMA 327.

Die Randburg Stadsraad het 'n Wysiging-Ontwerpdorpsbeplanningskema opgestel, wat bekend sal staan as Randburg-wysigingskema 327. Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstelle:

Om die indeling van 7 gedeeltes van Hillstraat, Ferndale, geleë tussen Hendrik Verwoerdrylaan en Oaklaan, en 'n gedeelte van Hendrik Verwoerdrylaan Ferndale, te verander
van:

"Bestaande Openbare Paaie"

na:

"Spesiaal" vir "Wandellaandoeleindes".

Die uitwerking van die nuwe indeling sal wees om hierdie gedeeltes inter alia vir Openbare Oop Ruimte, Besigheid 1 en Munisipale doeleindes te gebruik.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae te Selkirklaan 14, Blairgowrie, Randburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 10 September 1980.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom geleë binne 'n gebied waarop bogenoemde ontwerpskema van toepassing is of binne 2 km van die grens daarvan, kan skriftelik enige beswaar indien by of vertoë tot bogenoemde plaaslike bestuur rig ten opsigte van sodanige ontwerpskema binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 10 September 1980 en wanneer hy enige sodanige beswaar indien of sodanige vertoë rig, kan hy skriftelik versoek dat hy deur die plaaslike bestuur aangehoor word.

J. C. GEYER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Randburg.
10 September 1980.
Kennisgewing No. 76/1980.

RANDBURG DRAFT AMENDMENT TOWN-PLANNING SCHEME 327.

The Randburg Town Council has prepared a Draft Amendment Town-Planning Scheme, to be konwn as Randburg Town-planning Scheme 327. This draft scheme contains the following proposals:

To rezone 7 portions of Hill Street, Ferndale, situated between Hendrik Verwoerd Drive and Oak Avenue and a portion of Hendrik Verwoerd Drive, Ferndale

from:

"Existing Public Roads"

to:

"Special" for "Pedestrian Mall Purposes".

The effect of the new zoning will be to use these portions inter alia for Public Open Space, Business 1 and Municipal purposes.

Particulars of this scheme are open for inspection at 14 Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is 10 September, 1980.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the above-named draft scheme applies or within 2 km of the boundary thereof may, in writing, lodge any objection with or may make any representations to the abovenamed local authority in respect of such draft scheme within four weeks of the first publication of this notice, which is 10 September, 1980 and he may when lodging any such objection or making such representations request

in writing that he be heard by the local authority.

J. C. GEYER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Randburg.
10 September, 1980.
Notice No. 76/1980.

1054—10—17

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

Die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede het 'n ontwerpswysiging-dorpsbeplanningskema opgestel wat bekend sal staan as die Buitestedelike Gebiede Wysigingskema No. 35.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstelle:

Dat die volgende eiendomme bygevoeg word tot "Tabel A" van Klousule 2 van die Buitestedelike Gebiede Dorpsbeplanningskema, 1975, goedgekeur ingevolge Administrateurskennisgewing No. 1515 gedateer 27 Augustus 1975:

1. Gedeelte 37 ('n gedeelte van Gedeelte 34) van die plaas Schalk 3-K.U.

2. Restant van Gedeelte 139 van die plaas Roodepoort 467-K.R.

3. Gedeelte 1 van die plaas Teviotdale 420-I.Q.

4. Gedeeltes 5, 31, 32, 33, 34 en die Restant van Gedeelte 30 van die plaas Diepkloof 592-L.T.

5. Gedeelte 5 van die plaas Kromrivier 347-J.Q.

6. Die plaas Vaalriviérdraai 497-I.R.

7. Die plaas Zandfontein 481-I.R.

8. Die plaas Zandfontein 484-I.R.

9. Die plaas Zandfontein 485-I.R.

10. Die plaas Britsville 483-I.R.

11. Die plaas Draaifontein 498-I.R.

12. Die plaas Leeuwfontein 495-I.R.

13. Die plaas Zandfontein 500-I.R.

14. Die plaas Rietfontein 639-I.R.

15. Die plaas Bothas Kraal 643-I.R.

16. Die plaas Rietfontein 645-I.R.

Besonderhede van hierdie skema lê vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, te wete 10 September 1980 ter insae by die Hoofkantoor van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede te Kamer B601, H.B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria, asook by die Raad se kantoor te Deneysville.

Enige eienaar of bewoner van onroerende eiendom geleë binne 'n gebied waarop bogenoemde ontwerpskema van toepassing is of binne 2 km van die grens daarvan kan skriftelik enige beswaar indien of vertoë tot die Raad rig ten opsigte van sodanige ontwerpskema binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, te wete 10 September 1980 en wanneer hy enige sodanige beswaar indien of sodanige vertoë rig, kan hy skriftelik versoek dat hy deur die Raad aangehoor word.

B. G. E. ROUX,
Wnd. Sekretaris.

Posbus 1341,
Pretoria.
0001.
10 September 1980.
Kennisgewing No. 121/1980.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS.

The Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as the Peri-Urban Areas Amendment Scheme No. 35.

This draft scheme contains the following proposals:

That the following properties be added to "Table A" of Clause 2 of the Peri-Urban Areas Town-planning Scheme, 1975, approved by virtue of Administrator's Notice No. 1515 dated 27 August, 1975:

1. Portion 37 (a portion of Portion 34) of the farm Schalk 3-K.U.

2. Remainder of Portion 139 of the farm Roodepoort 467-K.R.

3. Portion 1 of the farm Teviotdale 420-I.Q.

4. Portions 5, 31, 32, 33, 34 and the Remainder of Portion 30 of the farm Diepkloof 592-L.T.

5. Portion 3 of the farm Kromrivier 347-I.R.

6. The farm Vaalriviersdraai 479-I.R.

7. The farm Zandfontein 48-I.R.

8. The farm Zandfontein 484-I.R.

9. The farm Zandfontein 485-I.R.

10. The farm Britsville 483-I.R.

11. The farm Draaifontein 489-I.R.

12. The farm Leeuwfontein 495-I.R.

13. The farm Zandfontein 500-I.R.

14. The farm Rietfontein 639-I.R.

15. The farm Bothas Kraal 643-I.R.

16. The farm Rietfontein 645-I.R.

Particulars of this scheme are open for inspection for a period of four weeks as from the date of the first publication of this notice which is 10 September, 1980 at the Head Office of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas at Room B601, H.B. Phillips Building, 320 Bosman Stree, Pretoria and at the Board's Office at Deneysville.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the above-named draft scheme applies or within 2 km of the boundary thereof may, in writing, lodge any objection with or make any representations to the Board in respect of such draft scheme within four weeks of the first publication of this notice, which is 10 September, 1980 and he may when lodging any such objection or making such representation, request in writing that he be heard by the Board.

B. G. E. ROUX,
Act. Secretary.

P.O. Box 1341,
Pretoria.
0001.
10 September, 1980.
Notice No. 121/1980.

1058—10—17

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

Die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede het 'n ontwerpwysiging-dorpsbeplanningskema opgestel wat bekend sal staan as die Malelanewysigingskema No. 29.

Hierdie ontwerpwysigingskema bevat die volgende voorstel:

"Dat die Malelane-dorpsbeplanningskema gewysig word ten opsigte van Presidentsrus Vakansiedorp sodat voorsiening gemaak kan word vir 'n verslapping van die bepaling wat die inwoning tot vier maande per kalender jaar beperk, deur middel van Administrateursvergunning na oorlegpleging met die plaaslike bestuur, met die voorbehoud dat sodanige vergunning nie vir meer as 40 % van die totale aantal erwe in die dorp toegestaan word nie."

Besonderhede van hierdie skema lê vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, te wete 10 September 1980, ter insae by die Hoofkantoor van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede te Kamer B601, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria.

Enige eienaar of bewoner van onroerende eiendom geleë binne 'n gebied waarop bogenoemde ontwerpskema van toepassing is of binne 2 km van die grens daarvan kan skriftelik enige beswaar indien of vertoë tot die Raad rig ten opsigte van sodanige ontwerpskema binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing te wete 10 September 1980 en wanneer hy enige sodanige beswaar indien of sodanige vertoë rig, kan hy skriftelik versoek dat hy deur die Raad aangehoor word.

B. G. E. ROUX,
Wnd. Sekretaris.

Posbus 1341,
Pretoria.
0001.
10 September 1980.
Kennisgewing No. 125/80.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS.

The Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as the Malelane Amendment Scheme No. 29.

This draft scheme contains the following proposals:

"That the Malelane Town-planning Scheme be amended in respect of Presidentsrus Holiday Township, in order to make provision for a relaxation of the condition restricting residence to four months during any calendar year, by way of Administrator's consent after consultation with the local authority: provided that such

consent shall not be granted to more than 40 % of the number of erven in the township."

Particulars of this scheme are open for inspection for a period of four months from the date of the first publication of this notice which is 10 September, 1980, at the Head Office of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas at Room B601, H. B. Phillips Building, 320, Bosman Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the above-mentioned draft scheme applies or within 2 km from the boundary thereof may in writing, lodge any objection with or make any representations to the Board in respect of such draft scheme within four weeks of the first publication of this notice, which is 10 September, 1980 and he may, when lodging any such objection or making such representation, request in writing that he be heard by the Board.

B. G. E. ROUX,
Acting Secretary.

P.O. Box 1341,
Pretoria,
0001.
10 September, 1980.
Notice No. 125/80.

1059—10—17

STADSRAAD VAN VERWOERDBURG.

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA 540: VERWOERDBURG-ONTWERP-DORPSBEPLANNINGSKEMA.

Die Stadsraad van Verwoerdburg het 'n wysiging-ontwerpdorpsbeplanningskema opgestel, wat bekend sal staan as die Verwoerdburg-ontwerpdorpsbeplanningskema.

Hierdie ontwerpskema sluit die volgende in:

1. Die instelling van 'n monochroomnotasiestelsel

2. Die opstel van die dorpsbeplanningskema in beide amptelike tale

3. Die konsolidasie van die dorpsbeplanningskema

4. Die modernisering van die dorpsbeplanningskema

5. Die hersiening van grondgebruike en digthede

6. Die herindeling van gebruike onder die verskillende grondgebruike.

7. Die herrangskikking en uitbreiding van klousules en tabelle

8. Die insluiting van nuwe voorbehoudsbepalings van standaardvoorwaardes

9. Die wysiging van sommige woordomskrywings en skemaklousules

10. Die skrapping van uitgediende en dupliserende bepalings

11. Die metrisering van alle afmetings

12. Die wysiging van sekere toestemmingsgebruike na primêre gebruike

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae by die kantoor van die Hoofstadsbeplanner van die Stadsraad van Verwoerdburg, Basdenlaan, Die Hoewes, Verwoerdburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 10 September 1980.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom gelegë binne 'n gebied waarop bogenoemde ontwerpskema van toepassing is of binne 2 km van die grens daarvan, kan skriftelik enige beswaar indien by of vertoë tot bogenoemde plaaslike bestuur rig ten opsigte van sodanige ontwerpskema binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 10 September 1980 en wanneer hy enige sodanige beswaar indien of sodanige vertoë rig, kan hy skriftelik versoek dat hy deur die plaaslike bestuur aangehoor word.

P. J. GEERS,
Stadsklerk.

Posbus 14013,
Verwoerdburg.
10 September 1980.
Kennisgewing No. 59/1980.

TOWN COUNCIL OF VERWOERDBURG.

PRETORIA REGIONAL AMENDMENT SCHEME 540: VERWOERDBURG DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME.

The Town Council of Verwoerdburg has prepared a draft amendment town-planning scheme, to be known as the Verwoerdburg Draft Town-Planning Scheme.

This draft scheme includes the following:

1. The institution of the monochroom system of notation.

2. The drafting of the town-planning scheme in both official languages.

3. The consolidation of the town-planning scheme.

4. The modernisation of the town-planning scheme.

5. The revision of zonings and densities.

6. The reclassification of uses under the various zonings.

7. The re-arrangement and the amplification of clauses and tables.

8. The inclusion of new provisions and standard conditions.

9. The amendment of certain definition and scheme clauses.

10. The deletion of redundant and duplicatory provisions.

11. The metrication of all measurements.

12. The amendment of certain consent uses to primary uses.

Particulars of this scheme are open for inspection at the office of the Chief Town-Planner of the Town Council of Verwoerdburg, Basden Avenue, Die Hoewes, Verwoerdburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is 10 September, 1980.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the above-mentioned draft scheme applies or within 2 km of the boundary thereof may in writing lodge any objection with or may take any representations to the above-mentioned local authority in respect of such draft scheme within four weeks of the first publication of this notice, which is 10 September, 1980 and he may when lodging any such objection or making such representations request in writing that he be heard by the local authority.

P. J. GEERS,
Town Clerk.

P.O. Box 14013,
Verwoerdburg.
10 September, 1980.
Notice No. 59/1980.

1062—10—17

PLAASLIKE BESTUUR VAN NIGEL.

KENNISGEWING WAT BESWARE TEEN VOORLOPIGE WAARDERINGSLYS AANVRA.

Kennis word hierby ingevolge artikel 12(1)(a) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977) gegee dat die voorlopige waarderingslys vir die boekjare 1980/1984 oop is vir inspeksie by die kantoor van die plaaslike bestuur van Nigel vanaf 10 September 1980 tot 20 Oktober 1980 en enige eienaar van belasbare eiendom of ander persoon wat begerig is om 'n beswaar by die stadsklerk ten opsigte van enige aangeleentheid in die voorlopige waarderingslys opgeteken, soos in artikel 10 van die genoemde Ordonnansie beoog, in te dien, insluitende die vraag of sodanige eiendom of 'n gedeelte daarvan onderworpe is aan die betaling van eiendomsbelasting of daarvan vrygestel is, of ten opsigte van enige weglating van enige aangeleentheid uit sodanige lys, doen so binne gemelde tydperk.

Die voorgeskrewe vorm vir die indiening van 'n beswaar is by die adres hieronder aangedui beskikbaar en aandag word spesifiek gevestig op die feit dat geen persoon geregtig is om enige beswaar voor die waarderingsraad te opper, tensy hy 'n beswaar op die voorgeskrewe vorm betyds ingedien het nie.

P. M. WAGENER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Hendrik Verwoerdstraat,
Nigel.
10 September, 1980.
Kennisgewing No. 33/1980.

LOCAL AUTHORITY OF NIGEL.

NOTICE CALLING FOR OBJECTIONS TO PROVISIONAL VALUATION ROLL.

Notice is hereby given in terms of section 12(1)(a) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1977 (Ordinance 11 of 1977) that the provisional valuation roll for the financial years 1980/1984 is open for inspection at the office of the local authority of Nigel from 10 September, 1980 until 20 October, 1980 and any owner of rateable property or other person who desires to lodge an objection with the town clerk in respect of any matter recorded in the provisional valuation roll as contemplated in section 10 of the said Ordinance including the question whether or not such property or portion thereof is subject to the payment of rates or is exempt therefrom or in respect of any omission of any matter from such roll shall do so within the said period.

The form prescribed for the lodging of an objection is obtainable at the address indicated below and attention is specifically directed to the fact that no person is entitled to urge any objection before

the valuation board unless he has timeously lodged an objection in the prescribed form.

P. M. WAGENER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Hendrik Verwoerd Street,
Nigel.
10 September, 1980.
Notice No. 33/1980.

1065—10—17

STADSRAAD VAN ALBERTON.

WYSIGING VAN PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Kennis geskied hierby ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Alberton van voorneme is om sy Publieke Gesondheidsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing 11 van 12 Januarie 1949, te wysig.

Die algemene strekking van die wysiging is om voorsiening te maak vir die verhoging van die gelde betaalbaar vir die verwydering van karkasse van dooie diere.

'n Afskrif van die wysiging sal vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant by die kantoor van die Raad gedurende kantoorure ter insae lê.

Enige persoon wat beswaar teen vermelde wysiging wil aanteken moet dit skriftelik by die Stadsklerk doen binne veertien dae na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, naamlik 17 September 1980.

A. J. TALJAARD.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Alberton.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 64/1980.

TOWN COUNCIL OF ALBERTON.

AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Alberton proposes to amend its public Health By-laws, adopted by Administrator's Notice 11 of 12 January, 1949.

The general purport of the amendment is to provide for the increase of the charges payable for the removal of carcases of dead animals.

A copy of the abovementioned amendment is open for inspection during normal office hours at the office of the Council for a period of fourteen days from the date of publication hereof in the Provincial Gazette.

Any person who desires to record his objection to the said amendment must do so in writing to the undermentioned within fourteen days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

Any person who desires to record his objection to the said amendment must do so in writing to the undermentioned within fourteen days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette, viz. 17 September, 1980.

A. J. TALJAARD.
Town Clerk.

Municipal Offices,
Alberton.
17 September, 1980.
Notice No. 64/1980.

1066—17

STADSRAAD VAN BARBERTON.

HERROEPING VAN RUSKAMPVERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om sy Ruskampverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 342 van 8 Mei 1957, soos gewysig, te herroep.

Die algemene strekking van die herroeping is dat die Raad die Ruskamp buite bedryf gestel het.

Afskrifte van die herroepingskennisgewing lê ter insae in die kantoor van die Stadsekretaris, Munisipale Kantore, Barberton, gedurende normale kantoorure.

Enige persoon wat beswaar maak teen die herroeping van die bogenoemde verordeninge moet sy beswaar skriftelik by die Stadsklerk indien nie later nie as Maandag, 6 Oktober 1980.

L. E. KOTZÉ.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Barberton.
1300.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 58/1980.

TOWN COUNCIL OF BARBERTON.

REVOCATION OF REST CAMP BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance 1939, as amended, that the Council intends repealing its Rest Camp by-laws published by Administrator's Notice No. 342 of 8 May, 1957, as amended.

The general purport of the revocation is that the Council has put the Rest Camp out of commission.

Copies of the revocation notice are open for inspection at the office of the Town Secretary, Municipal Offices, Barberton, during normal office hours.

Any person who objects to the revocation of the abovementioned by-laws should lodge his objection in writing with the Town Clerk not later than Monday, 6 October, 1980.

L. E. KOTZÉ.
Town Clerk.

Municipal Offices,
Barberton.
1300.
17 September, 1980.
Notice No. 58/1980.

1067—17

DORPSRAAD VAN BEDFORDVIEW.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Raad voornemens is om die volgende verordeninge te wysig:

Verordeninge insake die Uitreiking van Hondelisensies (Wysiging).

Met hierdie wysiging word gepoog om die verordeninge by veranderde omstandighede aan te pas.

Afskrifte van hierdie beoogde wysiging is ter insae by die kantoor van die Raad vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Enigeen wie beswaar teen genoemde wysiging wens aan te teken moet dit skriftelik binne veertien dae na die datum van publikasie hiervan in die Provinsiale Koerant by die ondergetekende doen.

J. J. VAN L. SADIE.
Stadsklerk.

Burgersentrum,
Posbus 3,
Bedfordview.
2008.
17 September 1980.

BEDFORDVIEW VILLAGE COUNCIL.

AMEND TO BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council intends amending the following by-laws:

Dog Licensing By-laws (Amendment).

The general purport of this amendment is to bring it in touch with the present situation in Bedfordview.

Copies of this proposed amendment are open to inspection at the office of the Council for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to the said amendment must do so in writing to the undermentioned within fourteen days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazete.

J. J. L. VAN SADIE.
Town Clerk.

Civic Centre,
P. O. Box 3,
Bedfordview.
2008.
17 September, 1980.

1068—17

STADSRAAD VAN BENONI.

BUSVERORDENINGE.

Kennis geskied hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van voorneme is om 'n nuwe stel Busverordeninge aan te neem, ter vervanging van die bestaande verordeninge wat gedurende 1916 afgekondig is.

'n Afskrif van die voorgestelde verordeninge is gedurende gewone kantoorure ter insae in die kantoor van die Stadsekretaris, Munisipale Kantore, Elstonlaan, Benoni, vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant.

Iedereen wat beswaar teen die Raad se voorneme wens aan te teken, moet sodanige beswaar skriftelik bv die ondergetekende indien binne veertien dae na die datum

van publikasie van hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant.

N. BOTHA.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Benoni.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 116/1980.

TOWN COUNCIL OF BENONI.

BUS BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 17 of 1939, as amended, that the Council proposes to adopt a new set of Bus By-laws to replace the existing by-laws promulgated during 1916.

A copy of the proposed by-laws is open for inspection during ordinary office hours in the office of the Town Secretary, Municipal Offices, Elston Avenue, Benoni, for a period of fourteen days from the date of publication of this notice in the Official Gazette.

Any person who wishes to object to the Council's proposal, must lodge such objection in writing with the undersigned within fourteen days after the date of publication of this notice in the Official Gazette.

N. BOTHA.
Town Clerk.

Municipal Offices,
Benoni.
17 September, 1980.
Notice No. 116/1980.

1069—17

STADSRAAD VAN BRITS.

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 80B(8) VAN DIE ORDONNANSIE OP PLAASLIKE BESTUUR NO. 17 VAN 1939.

VASSTELLING VAN TARIEWE EN GELDE.

Hierby word ingevolge artikel 80B(8) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, kennis gegee dat die Stadsraad van Brits by spesiale besluite die tariewe en gelde soos in die onderstaande Bylaes uiteengesit, met ingang 1 Oktober 1980, vasgestel het.

A. J. BRINK.
Stadsklerk.

Stadhuis,
Posbus 106,
Brits.
0250.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 51/1980.

BYLAE A.

GELDE VIR STRAATUITSTEKKE.

Die bedrag jaarliks betaalbaar ten opsigte van elke straatuitstek word jaarliks vooruit aan die begin van elke kalenderjaar aan die Raad betaal deur die eienaar van die gebou of uitstek, al na die geval, en word soos volg bereken:

1. Verandapale op straathoogte: elk R1.

2. Grondvloerverandas, per m² of gedeelte daarvan: 40c.

3. Eerste verdieping balkonne, per m² of gedeelte daarvan: R1.

4. Tweede verdieping en elke hoër verdieping, per m² of gedeelte daarvan: 80c.

5. Uitbouvensters, per m² of gedeelte daarvan van die plattegrond: R10.

6. Sypadligte, per m² of gedeelte daarvan: R2,40.

7. Uitstalkaste, per m² of gedeelte daarvan van die plattegrond: R2,40.

8. Alle ander uitstekke onder, by of bo sypadhoogte insluitend fondamentgrondmure, per m² of gedeelte daarvan van die plattegrond: R2,40.

BYLAE B.

TARIEFLYS: BEGRAAFPLAASGELDE:

1. Gelde vir teraardebestellings.

Grawe en opvul van graf:

(1) Volwassene: Inwoners: R35,00; Ander: R120,00.

(2) Kind: Inwoners: R10,00; Ander: R60,00.

N.B. Pasgebore kind en moeder kan in een kis begrawe word vir die geld van 'n volwassene.

2. Bespreking van grafpersele met inbegrip van die grawe en opvul van grafte.

(1) Een graf, volwassene of kind: Inwoners: R45,00; Ander: R180,00.

(2) Vir ieder graf meer as een volwassene of kinders: Inwoners: R70,00; Ander: R360,00.

3. Bespreking van 'n tweede teraardebestelling in graf.

(1) Volwassene: Inwoners: R35,00; Ander: R120,00.

(2) Kind: Inwoners: R10,00; Ander: R60,00.

(a) 'n Inwoner word, vir die toepassing van hierdie tarief beskou as 'n persoon wat ten tyde van afsterwe gewoonweg binne die Munisipaliteit Brits gewoon het, of 'n persoon wat ten tyde van afsterwe die eienaar van vaste eiendomme binne die Munisipaliteit Brits was vir 'n tydperk van minstens 6 maande voor afsterwe met die voorbehoud egter dat inwoners van hospitale, inrigtings, of ander persone tydelik woonagtig in Brits nie hieronder ingesluit word nie tensy hulle andersins daartoe geregtig is.

(b) In gevalle waar persele gekoop is voordat die bespreker buite die gebied gaan woon het, is begrafnisgelde vir inwoners van toepassing.

4. Versorging van grafte deur die Raad. Beplanting met gras en blomme en versorging (gedenkteken, baksteen of klipwerk nie ingesluit nie), voorsien vir een jaar van datum van betaling daarvan:

(1) Een graf: Kind: R10.

(2) Een graf: Volwassene: R20.

(3) Perseel vir twee grafte: R24.

(4) Perseel vir drie grafte: R28.

(5) Perseel vir vier grafte: R32.

(6) Perseel vir vyf grafte: R34.

(7) Perseel vir ses grafte: R40.

5. Ander gelde.

(1) Oopmaak van graf en oorplasing van lyk na 'n ander graf: R20.

(2) Oordrag van graf: R4.

(3) Oopmaak van graf vir verwydering van 'n lyk uit die Raad se regsgebied: R20.

6. Gelde vir die Oprigting van Gedenktekens.

Die onderstaande gelde is vooruitbetaalbaar by die indiening van 'n skriftelike aansoek om goedkeuring vir die oprigting van 'n gedenkteken:

Vir elke gedenkteken: R20.

BYLAE C.

TARIEF VAN GELDE: SAALVERSIERINGS.

Verfraaiing van Sale vir funksies en onthale:

1. Klein versierings: R50.

2. Middelmatige versierings: R80.

3. Groot versierings: R100.

4. Raadsfunksies en S.A.V.M.W.-funksies van amptenare: Gratis.

BYLAE D.

GELDE VIR SWEMONDERRIG BY DIE MUNISIPALE SWEMBAD.

Vir swemonderrig deur die Swembadsuperintendente, per swemseisoen, per kind: R10.

BYLAE E.

GELDE VIR DIE LEWERING VAN DIENSTE AAN DIE PUBLIEK: TUINBEPLANNING EN DIVERSE DIENSTE.

Die volgende dienste word gelewer teen betaling van die werklike koste plus 25 % van sodanige koste:

1. Uitlê van tuine.

2. Beplanning van tuine.

3. Uithaal en verwydering van bome.

4. Tuinadvies (siekte en peste identifikasie en bestryding, en ander probleme).

5. Die herbevlakking van tennisbane (persone moet eie materiaal verskaf).

6. Ploeg van persele.

7. Die sny van gras (slegs meriete gevalle veral by skole, kerke, raadswonings, ensovoorts).

BYLAE F.

7. Lidmaatskapsgelde: Besoeke aan mediese Kliniek: Buite-pasiënte.

Lidmaatskapsgelde ten opsigte van pasiënte wat buite die Raad se regsgebied woonagtig is: R5.

BYLAE G.

8. Gelde vir die verwydering van Tuinvullis.

Tuinvullisverwydering vanaf private persele, per vrag van 4 m³ of gedeelte daarvan: R10.

Vasstelling by Spesiale Besluit van die Stadsraad van Brits van 18 Augustus 1980, ingevolge artikel 80B van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.

TOWN COUNCIL OF BRITS.

NOTICE IN TERMS OF SECTION 80B(8) OF THE LOCAL GOVERNMENT ORDINANCE, NO. 17 OF 1939: DETERMINATION OF TARIFFS AND CHARGES.

It is hereby notified in terms of section 80B(8) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the Town Council of Brits has by special resolutions determined the tariffs and charges set out in the Schedule below, with effect from 1 October, 1980.

A. J. BRINK.
Town Clerk.

Town Hall,
P.O. Box 106,
Brits.
17 September, 1980.
Notice No. 51/1980.

SCHEDULE A.

CHARGES FOR STREET PROJECTIONS.

The annual sum payable in respect of each street projection shall be paid to the Council annually in advance at the beginning of each calendar year by the owner of the building or the projection, as the case may be, and shall be calculated as follows:

1. Verandah posts at street level, each: R1.

2. Ground floor verandahs, per m² or part thereof: 40c.

3. First floor balconies, per m² or part thereof: R1.

4. Second and each higher floor balconies, per m² or part thereof: 80c.

5. Bay windows, per m² or part thereof of plan area of projection: R10.

6. Pavement lights, per m² or part thereof: R2,40.

7. Showcases, per m² or part thereof of plan area: R2,40.

8. All other projections below, at or above pavement level including foundation footings, per m² or part thereof on plan area: R2,40.

SCHEDULE B.

TARIFF LIST: CEMETERY CHARGES.

1. Burial Fees.

Opening and Closing of Graves:

(1) Adult: Residents: R35; Others: R120.

(2) Child: Residents: R10; Others: R60.

Note: Newborn child and mother may be interred in one coffin at the fee applicable to an adult.

2. Reservation of Grave Plots including the Opening and Closing of Graves.

(1) Single grave, adult or child: Residents: R45; Others: R180.

(2) For every grave in excess of one, adults or children: Residents: R70; Others: R360.

3. Reservation of a second interment in grave.

(1) Adult: Residents: R35; Others: R120.

(2) Child: Residents: R10; Others: R60.

(a) For the purpose of this tariff an adult shall be regarded as a person who, at the time of his decease, was normally resident within the Municipality of Brits, or a person who, at the time of his decease had been the owner of immovable property within the Municipality of Brits for a period of not less than 6 months prior to his decease, provided that inmates of hospitals, institutions or other persons temporarily residing in Brits, shall not be included hereunder unless they are otherwise entitled thereto.

(b) In cases where grave plots were purchased before the reserver went to live outside the municipality, the burial fees for residents shall apply.

4. Maintenance of Graves by the Council.

Planting of grass and flowers and care of graves (excluding memorials, brick or stone work) for one year after date of payment:

(1) Single grave: Child: R10.

(2) Single grave: Adult: R20.

(3) Plot for two graves: R24.

(4) Plot for three graves: R28.

(5) Plot for four graves: R32.

(6) Plot for five graves: R34.

(7) Plot for six graves: R40.

5. Other fees.

(1) Opening of grave and transferring of body to another grave: R20.

(2) Transfer of grave: R4.

(3) Opening of grave for the removal of a body from the Council's area of jurisdiction: R20.

6. Fees for the Erection of Memorials.

The undermentioned fees shall be payable in advance on submission of a written application for the erection of a memorial:

For each memorial: R20.

SCHEDULE C.

TARIFF OF CHARGES: HALL DECORATIONS.

1. Small decorations: R50.

2. Medium decorations: R80.

3. Large decorations: R100.

4. Council's functions and S.A.A.M.E. functions of employees: Free of Charge.

SCHEDULE D.

CHARGES FOR SWIMMING INSTRUCTIONS AT THE MUNICIPAL SWIMMING BATH.

For swimming instructions by the Swimming bath Superintendent, per season, per child: R10.

SCHEDULE E.

CHARGES FOR THE RENDERING OF SERVICES TO THE PUBLIC: GARDEN-PLANNING AND MISCELLANEOUS SERVICES.

The following services shall be rendered on payment of the actual costs plus 25 % on such costs:

1. Laying out of gardens.

2. Garden planning.

3. Excavation and removal of trees.

4. Advice on gardening (disease and pest identification and combatting, and other problems).

5. The resurfacing of tennis courts (persons must provide their own material).

6. Ploughing of premises.

7. The mowing of grass (only merit cases such as schools, churches and Council properties).

8. Other miscellaneous services.

SCHEDULE F.

7. Membership Fees: Visits to Medical Clinic: Outside Patients Membership Fees in respect of patients resident outside the Council's area of jurisdiction: R5.

SCHEDULE G.

8. Charges for the Removal of Garden Refuse.

Garden refuse removals from private premises, per load of 4 m³ or part thereof: R10.

Determination by Special Resolution of the Town Council of Brits, dated 18 August, 1980, in accordance with section 80B of the Local Government Ordinance, 1939.

1070—17

STADSRAAD VAN BRITS.

WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Stadsraad van Brits van voorneme is om sy Elektrisiteitsverordeninge, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1221 van 1 Augustus 1973, soos gewysig, verder te wysig.

Die algemene strekking van hierdie wysiging is om die bestaande tariefstruktuur in sy geheel met 'n nuwe struktuur te vervang en verder om tariewe te verhoog waarby onlangse verhogings deur Evkom ingelyf is.

Afskrifte van bogemelde wysiging lê ter insae by Kamer 22, Departement van die Stadsekretaris, Stadhuis, Brits, vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf datum van publikasie hiervan in die Offisiële Koerant.

Enige persoon wat beswaar teen genoemde wysigings wens aan te teken moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant, by ondergenoemde indien.

A. J. BRINK.
Stadsklerk.

Stadhuis,
Posbus 106,
Brits.
0250.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 52/1980.

TOWN COUNCIL OF BRITS.

AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Brits intends to amend its Electricity By-laws, adopted by the Council under Administrator's Notice 1221, dated 1 August, 1973, as amended.

The general purport of the amendment is to substitute the existing tariff structure with a new structure and further to increase tariffs whereby recent increases by Escom are incorporated.

Copies of the abovementioned amendments are open for inspection at Room 22, Department of the Town Secretary, Municipal Offices, Brits, for a period of fourteen (14) days from the date of publication hereof in the Official Gazette.

Any person who has any objection to the proposed amendments must lodge his objection in writing with the undermentioned within fourteen (14) days as from the date of publication of this notice in the Official Gazette.

A. J. BRINK.
Town Clerk.

Town Hall,
P.O. Box 106.
Brits.
0250.
17 September, 1980.
Notice No. 52/1980.

1071—17

STADSRAAD VAN CARLETONVILLE.

PERMANENTE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN TIENDE LAAN: WELVERDIEND.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Carletonville van voorneme is om 'n sekere gedeelte van Tiende Laan Welverdiend, permanent te sluit.

'n Sketsplan wat die betrokke straatgedeelte aantoon, sal gedurende kantoorure ter insae lê by die kantoor van die Stadsekretaris, Kamer 219, Munisipale Kantoor, Halitestraat, Carletonville, vir 'n tydperk van 60 dae, vanaf 17 September 1980.

Enige persoon wat teen die voorgenome sluiting beswaar wil maak of wat 'n eis om vergoeding sal hê indien die voorgestelde sluiting uitgevoer sal word, moet sy eis of beswaar, na gelang van die geval, skriftelik by die ondergetekende indien nie later nie as Maandag, 17 November 1980.

J. F. DE LANGE.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Halitestraat,
Carletonville.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 46/1980.

CARLETONVILLE TOWN COUNCIL.

PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF TENTH AVENUE: WELVERDIEND.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 67 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Carletonville Town Council to close a certain portion of Tenth Avenue, Welverdiend, permanently.

A sketchplan indicating the street portion concerned, will be open for inspection during office hours at the office of the Town Secretary, Room 219, Municipal Offices, Halite Street, Carletonville, for a period of 60 days from 17 September, 1980.

Any person who wishes to object to the proposed closing or who will have a claim for compensation if the proposed closing is carried out, must lodge his objection or claim, as the case may be, in writing with the undersigned not later than Monday, 17 November, 1980.

J. F. DE LANGE.
Town Clerk.

Municipal Offices,
Halite Street,
Carletonville.
17 September, 1980.
Notice No. 46/1980.

1072—17

PLAASLIKE BESTUUR VAN CARLETONVILLE.

KENNISGEWING VAN EERSTE SITTING VAN WAARDERINGSRAAD OM BESWARE TEN OPSIGTE VAN VOORLOPIGE WAARDERINGSLYS VIR DIE BOEKJARE 1980/1984 AAN TE HOOR.
(Regulasie 9).

Kennis word hierby ingevolge artikel 15(3)(b) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Bestuur, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977), gegee dat die eerste sitting van die waarderingsraad op 14 Oktober 1980, om 10h00 sal plaasvind en gehou sal word by die volgende adres:

Munisipale Kantore,
Halitestraat,
Carletonville.

om enige beswaar tot die voorlopige waarderingslys vir die boekjare 1980/1984 te oorweeg.

G. P. DU PREEZ.
Sekretaris: Waarderingsraad.

Carletonville Munisipaliteit.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 44/1980.

LOCAL AUTHORITY OF CARLETONVILLE.

NOTICE OF FIRST SITTING OF VALUATION BOARD TO HEAR OBJECTIONS IN RESPECT OF PROVISIONAL VALUATION ROLL FOR THE FINANCIAL YEARS 1980/1984.
(Regulation 9).

Notice is hereby given in terms of section 15(3)(b) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1977 (Ordinance 11 of 1977), that the first sitting of the valuation board will take place on 14 October, 1980, at 10h00 and will be held at the following address:

Municipal Offices,
Halite Street,
Carletonville.

to consider any objection to the provisional valuation roll for the financial years 1980/1984.

G. P. DU PREEZ.
Secretary: Valuation Board.

Municipality Carletonville.
17 September, 1980.
Notice No. 44/1980.

1073—17

STADSRAAD VAN EVANDER.

PLAASLIKE BESTUUR VAN EVANDER: KENNISGEWING VAN ALGEMENE EIENDOMSBELASTING OF EIENDOMSBELASTINGS EN VAN VASGESTELDE DAE VIR BETALING TEN OPSIGTE VAN DIE BOEKJAAR 1 JULIE 1980 TOT 30 JUNIE 1981.

Kennis word hierby gegee dat ingevolge artikel 26(2)(b) en artikel 41 van die Ordonnansie op Eiendomsbelastings van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977), die volgende algemene eiendomsbelastings en eiendomsbelasting ten opsigte van die bogenoemde boekjaar gehef is op belasbare eiendom in die waarderingslys en voorlopige aanvullende waarderingslys opgeteken.

(a) Op die terreinwaarde van enige grond of reg in grond 6 (ses) sent in die Rand.

(b) Op grond soos omskryf in artikel 23 van die Ordonnansie 1,67 (een komma ses sewe) sent op die waarde van verbeterings.

(c) Op grondeienaarslisensiebelange soos omskryf in artikel 25 van die Ordonnansie 10 (tien) persent.

Ingevolge artikel 21(4) en 39 van gemelde Ordonnansie word 'n korting van 20 (twintig) persent op die algemene eiendomsbelasting gehef op die terreinwaarde van grond of enige reg in grond genoem in paragraaf (a) hierbo toegestaan ten opsigte van grond gesoneer as residensieel 1, 2 en 3 soos dit in die dorpsaanlegskemaregulasies omskryf word.

Die bedrag vir eiendomsbelasting soos in artikel 23, 27 en 41 van genoemde Ordonnansie beoog is wat betref een helfte op 31 Oktober 1980 en die vorige helfte op 31 Maart 1981 betaalbaar.

Rente teen 8 (agt) persent per jaar is op alle agterstallige bedrae na die vasgestelde dae betaalbaar en wanbetalers is onderhewig aan regsproses vir die invordering van sodanige agterstallige bedrae.

J. S. VAN ONSELEN.
Stadsklerk.

Burgersentrum,
Posbus 55,
Evander.
2280.
Telefoon: 22231.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 38/1980.

TOWN COUNCIL OF EVANDER.

LOCAL AUTHORITY OF EVANDER: NOTICE OF GENERAL RATE AND OF FIXED DAYS FOR PAYMENT IN RESPECT OF FINANCIAL YEAR 1 JULY, 1980 TO 30 JUNE, 1981.

Notice is hereby given in terms of sections 26(2)(b) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1977 (Ordinance 11 of 1977) the following general rate and assessment rates has been levied in respect of the abovementioned financial year on rateable property recorded in the provisional roll, and supplementary valuation roll:

(a) On the site value of any land or right in land 6 (six) cents in the Rand.

(b) On land as defined in section 23 of the Ordinance, 1,67 (one comma six seven) cents on the value of improvements.

(c) On free-holders licence as defined in section 25 of the Ordinance, 10 (ten) percent.

In terms of sections 21(4) and 39 of the said Ordinance, a rebate of 20 (twenty) per cent will be granted on the general rate levied on the site value of land, or any right in land, mentioned in paragraph (a) above granted in respect of land zoned as residential 1, 2 and 3 as defined in the town-planning scheme.

The amount of rates as contemplated in sections 23, 27 and 41 of the said Ordinance, shall be payable one half on 31 October, 1980 and the other half, on 31 March, 1981.

Interest of 8 per cent per annum is chargeable on all amounts in arrear after the fixed day and defaulters are liable to legal proceedings for recovery of such arrear amounts.

J. S. VAN ONSELEN.
Town Clerk.

Civic Centre,
P.O. Box 55,
Evander.
17 September, 1980.
Notice No. 38/1980.

1074—17

STADSRAAD VAN FOCHVILLE.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Raad voornemens is om die volgende verordeninge te wysig met die strekking soos hieronder vermeld:

1. Swembadverordeninge.

Die verhoging van die swembadtariewe ten einde tred te hou met stygende koste.

2. Stadsaal- en Klubhuisverordeninge.

Die verhoging van die verhuringstariewe ten einde voorsiening te maak vir tantièmes gehef deur die Suider-Afrikaanse Musiekregte Organisasie, Beperk.

Afskrifte van die wysiging lê gedurende gewone kantoorure ter insae by die kantoor van die Stadsekretaris, Fochville vir 'n tydperk van 14 dae vanaf publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar teen genoemde wysigings wens aan te teken moet dit skriftelik binnê 14 dae na datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, maar in elk geval nie later nie as voor of op 2 Oktober 1980 by die ondergetekende doen.

C. J. DE BEER.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 1,
Fochville.
2515.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 36/1980.

FOCHVILLE TOWN COUNCIL.

AMENDMENT TO BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council intends amending the following by-laws with the general purport set out hereunder:

1. Swimming Bath By-laws.

The increase of swimming-bath tariffs in order to keep pace with rising costs.

2. Town Hall and Club-house By-laws.

The increase of the hire tariffs with a view to making provision for royalties charged by the Southern African Music Rights Organisation, Limited.

Copies of these amendments are open for inspection during office hours at the office of the Town Secretary, Fochville for a period of 14 days from the date of publication hereof.

Any person desiring to object to the proposed amendments, must do so in writing to the undersigned within 14 days of publication of this notice in the Provincial Gazette, however not later than on or before 2 October, 1980.

C. J. DE BEER.
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 1,
Fochville.
2515.
17 September, 1980.
Notice No. 36/1980.

1075—17

STADSRAAD VAN HEIDELBERG, TRANSVAAL.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 dat die Stadsraad van Heidelberg van voorneme is om die Verordeninge vir die Vasstelling van Gelde vir Diverse Aangeleenthede afgekondig by Administrateurskennisgewing 1911 van 21 Desember 1977 te wysig deur die tarief vir die afdruk van planne te verhoog.

'n Afskrif van hierdie wysiging lê ter insae gedurende gewone kantoorure by die kantoor van die stadsekretaris vir 'n tydperk van 14 dae vanaf datum van die publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant.

Enige persoon wat beswaar teen die wysiging van die genoemde verordeninge wens aan te teken moet dit skriftelik aan die stadsklerk rig, binne 14 dae van publikasie in die Provinsiale Koerant.

C. P. DE WITT.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 201,
Heidelberg.
2400.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 49/1980.

TOWN COUNCIL OF HEIDELBERG, TRANSVAAL.

AMENDMENT TO BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Heidelberg intends to amend the By-laws for Sundry Matters published under Administrator's Notice 1911, dated 21 December, 1977 by increasing the tariffs for the reproduction of plans.

Copies of the by-laws and amendment are open for inspection during normal office hours at the office of the town secretary for a period of 14 days from the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

C. P. DE WITT.
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 201,
Heidelberg.
2400.
17 September, 1980.
Notice No. 49/1980.

1076—17

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE VERORDENINGE VAN DIE JOHANNESBURGSE MUNISIPALE PENSIOENFONDS EN DIE JOHANNESBURGSE MUNISIPALE TWEEDE PENSIOENFONDS.

Hierby word kennis gegee ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Raad voornemens is om die Verordeninge betreffende die Johannesburgse Munisipale Pensioenfonds en die Johannesburgse Munisipale Tweede Pensioenfonds te wysig.

Die bedoeling met die voorgestelde wysigings is om voorsiening te maak —

(a) dat lede van albei fondse die opsie sal hê om hul pensioenouderdom tot 65 jaar te verhoog, met 'n gevolglike aanpassing van pensioenvoordele;

(b) dat daar aan die Raad, om sekere redes, die reg verleen word om lede wat die opsie uitgeoefen het, te laat aftree;

(c) dat die Raad na goeddunke die dienste van beamptes in pensioendraende diens kan behou bo die ouderdom van 65 jaar, maar nie bo die ouderdom van 67 jaar, nie.

Afskrifte van hierdie wysigings lê veertien dae lank vanaf die publikasiedatum van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, dit wil sê 17 September 1980, in Kamer 0255, tweede verdieping, Hoofadministrasiegebou, Burgersentrum, ter insae.

Enigeen wat sy beswaar teen genoemde wysigings wil aanteken, moet dit binne veertien dae na die publikasiedatum van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant skriftelik by ondergenoemde indien.

ALEWYN BURGER,
Stadsklerk.

Burgersentrum,
Braamfontein,
Johannesburg.
2001.
17 September 1980.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO THE RULES OF THE JOHANNESBURG MUNICIPAL PENSION FUND AND THE JOHANNESBURG MUNICIPAL SECOND PENSION FUND.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council intends amending the By-laws Relating to the Johannesburg Municipal Pension Fund and to the Johannesburg Municipal Second Pension Fund.

The purport of the proposed amendments is to provide —

(a) that members of both Funds be given the option to extend their pensionable

age to 65 years, with a consequent adjustment in pension benefits;

(b) that the Council be given the right, for certain reasons, to retire members who have exercised the option;

(c) that the Council be given the discretion to retain the services of officials in pensionable service beyond the age of 65 years but not beyond the age of 67 years.

Copies of these amendments are open for inspection at Room 0255, Second Floor, Main Administration Block, Civic Centre, for a period of fourteen days from the date of publication of this notice in the Provincial Gazette, i.e. 17 September 1980.

Any person who wishes to record his objection to the said amendments must do so in writing to the undermentioned within fourteen days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

ALEWYN BURGER,
Town Clerk.

Civic Centre,
Braamfontein,
Johannesburg.
2001.
17 September, 1980.

1077—17

STAD JOHANNESBURG.

ELEKTRISITEITSVERORDENINGE. WYSIGING VAN VASSTELLING VAN ELEKTRISITEITSGELDE.

Hierby word ingevolge artikel 80B(3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, kennis gegee dat die Raad kragtens 'n besluit, gedateer 26 Augustus 1980, sy vasstelling van gelde vir elektrisiteit wat die Raad verskaf, gepubliseer in Provinsiale Koerant 4082 van 14 Mei 1980, gewysig het.

Die algemene strekking van sodanige besluit is om die hersiene gelde wat die Raad ingevolge artikel 83(1)bis van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, op 27 Mei 1980 gehef het, by sodanige vasstelling in te sluit en om die klousule wat vir outomatiese verhogings in die Raad se gelde voorsiening maak wanneer Evkom sy korting of toeslag verhoog of verlaag, te wysig.

Die verhoging tree op 1 November 1980 in werking.

Afskrifte van die besluit lê gedurende gewone kantoorure in die Raad se kantore in Kamer 0247, Burgersentrum, Braamfontein, ter insae vir veertien dae na die publikasiedatum van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, dit wil sê vanaf 17 September 1980.

Enigeen wat teen die voorgestelde wysigings wil beswaar maak, moet dit binne veertien dae na die publikasiedatum van dié kennisgewing in die Provinsiale Koerant skriftelik by die Stadsklerk indien.

ALEWYN BURGER,
Stadsklerk.

Burgersentrum,
Posbus 1049,
Johannesburg.
2000.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 287/24.

CITY OF JOHANNESBURG.

ELECTRICITY BY-LAWS.

AMENDMENT TO DETERMINATION OF ELECTRICITY CHARGES.

It is hereby notified in terms of section 80B(3) of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council has by resolution, dated 26 August, 1980, amended its determination of charges for electricity supplied by the Council published in Provincial Gazette 4082 dated 14 May, 1980.

The general purport of such resolution is to incorporate in such determination the revised charges made by the Council in terms of section 83(1)bis of the Local Government Ordinance, 1939 on 27 May, 1980 and to amend the clause providing for automatic increases in the Council's charges where Escom increases or decreases its discount or surcharge.

The increase wil come into effect on 1 November, 1980.

Copies of the resolution will be open for inspection during ordinary office hours at the office of the Council at Room 0247, Civic Centre, Braamfontein, for 14 days from the date of the publication of this notice in the Provincial Gazette, i.e. from 17 September, 1980.

Any person who desires to object to the proposed amendments must do so in writing to the Town Clerk within 14 days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

ALEWYN BURGER,
Town Clerk.

Civic Centre,
P.O. Box 1049,
Johannesburg.
2000.
17 September, 1980.
Notice No. 287/24.

1078—17

STAD JOHANNESBURG

VOORGESTELDE BUSHALTES: PARK- EN ANDERSONSTRAAT: CITY AND SUBURBAN.

Hierby word ingevolge artikel 65bis van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, kennis gegee dat die Raad op 26 Augustus 1980 besluit het dat die volgende bushaltes met ingang van 1 November 1980 in Mainstraat tussen Betty- en Endstraat gekanselleer word en dat die volgende haltes ingestel word ten einde voorsiening te maak vir die roeteverandering van die busdiens wat deur Putco Ltd. van Doornfontein na Soweto gelewer word.

1. Aan die suidekant van Parkstraat tussen Betty- en Maritzburgstraat;

2. Aan die suidekant van Andersonstraat tussen die op- en afritte na en van die motorweg.

Besonderhede van die raadsbesluit is gedurende gewone kantoorure in Kamer 249, Tweede Verdieping, Burgersentrum, Braamfontein, tot 1 Oktober 1980 ter insae.

Iemand wat teen die voorgestelde bushaltes beswaar wil maak, moet sy beswaar skriftelik uiters op 8 Oktober 1980 by die ondergetekende indien.

A. P. BURGER,
Stadsklerk.

Burgersentrum,
Braamfontein.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 83/5.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED BUS STOPS: PARK AND ANDERSON STREETS: CITY AND SUBURBAN.

Notice is hereby given in terms of section 65bis of the Local Government Ordinance, 1939, that on 26 August, 1980 the Council resolved that with effect from 1 November, 1980 the existing bus stops on Main Street between Betty and End Streets be cancelled and the following stopping places be fixed in order to accommodate a change in the route of the bus service operated by Putco Ltd. from Doornfontein to Soweto.

1. On the south side of Park Street between Betty and Maritzburg Streets;

2. On the south side of Anderson Street between the entry and exit ramps to the motorway.

Details of the Council's resolution will lie open for inspection during ordinary office hours at Room 249, Second Floor, Civic Centre, Braamfontein, until 1 October, 1980.

Any person who objects to the proposed bus stops must lodge his objection in writing with the undersigned by not later than 8 October, 1980.

A. P. BURGER,
Town Clerk.

Civic Centre,
Braamfontein.
17 September, 1980.
Notice No. 83/5.

1079—17

PLAASLIKE BESTUUR VAN MARBLE HALL.

KENNISGEWING VAN EERSTE SITTING VAN WAARDERINGSRAAD OM BESWARE TEN OPSIGTE VAN VOORLOPIGE WAARDERINGSLYS VIR DIE BOEKJARE. 1980/84 AAN TE HOOR.

(Regulasie 9)

Kennis word hierby ingevolge artikel 15(3)(b) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977), gegee dat die eerste sitting van die waarderingsraad op 30 September 1980, om 10h00 sal plaasvind en gehou sal word by die volgende adres:

Kantoor van die Stadsklerk,
Munisipale Kantore,
Hoofweg 101,
Marble Hall.

om enige besware tot die voorlopige waarderingslys vir die boekjare 1980/84 te oorweeg.

F. H. SCHOLTZ,
Sekretaris: Waarderingsraad.

17 September 1980.
Kennisgewing No. 24/1980.

LOCAL AUTHORITY OF MARBLE HALL.

NOTICE OF FIRST SITTING OF VALUATION BOARD TO HEAR OBJECTIONS IN RESPECT OF PROVISIONAL VALUATION ROLL FOR THE FINANCIAL YEARS 1980/84.

(Regulation 9)

Notice is hereby given in terms of section 15(3)(b) of the Local Authorities

Rating Ordinance, 1977 (Ordinance 11 of 1977), that the first sitting of the valuation board will take place on the 30th September, 1980 at 10h00 and will be held at the following address:

Office of the Town Clerk,
Municipal Offices,
101 Main Road,
Marble Hall.

to consider any objection to the provisional valuation roll for the financial years 1980/84.

F. H. SCHOLTZ,
Secretary: Valuation Board.

17 September, 1980.
Notice No. 24/1980.

1080—17

DORPSRAAD VAN MARBLE HALL.

VERVREEMDING VAN GROND.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 79(18) van die Ordonnansie No. 17 van 1939, dat die Dorpsraad van Marble Hall voornemens is om, onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur, die volgende nywerheidserwe in Marble Hall Uitbreiding 4 uit die hand te verkoop, naamlik Erwe Nos. 831, 833, 834, 835, 837, 838, 857, 869 en 884 en die onderstaande erwe per publieke veiling te verkoop, naamlik Erwe Nos. 832, 839 tot en met 853, 856, 861 tot en met 853.

'n Kaart waarop die ligging en grootte van die erwe aangedui word, asook die voorwaardes van verkoping, lê gedurende kantoorure ter insae in die kantoor van die Stadsklerk, Hoofweg 101, Marble Hall.

Enige persoon wat teen sodanige vervreemding beswaar wil maak moet sodanige beswaar skriftelik binne 14 dae na datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die ondergetekende indien.

F. H. SCHOLTZ,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 111,
Marble Hall.
0450.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 28/1980.

VILLAGE COUNCIL OF MARBLE HALL.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, that the Village Council of Marble Hall, intends, subject to the approval of the Administrator, to sell the following industrial stand in Marble Hall Extension 4 out of hand viz. Erven 831, 833, 834, 835, 837, 838, 857, 869 and 884 as well as the following erven per public auction, viz. Erven 832, 839 up to 853, 856, 861 up to 883.

A map showing the location and the sizes of erven, as well as the conditions under which the erven will be sold, is open for inspection during office hours at the Town Clerk's Office, 101 Main Road, Marble Hall.

Any person who desires to record his objection to the said alienation must do so in writing to the undersigned within 14 days after the date of publication of this notice.

F. H. SCHOLTZ,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 111,
Marble Hall.
0450.
17 September, 1980.
Notice No. 28/1980.

1081—17

STADSRAAD VAN MEYERTON.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur. 1939, soos gewysig, bekend gemaak dat die Raad van voorneme is om die Standaard Verordeninge waarby die beveiliging van swembaddens en uitgrawings gereguleer word, te wysig.

Die algemene strekking van die voorgestelde wysiging is om toegang na die swembad vanaf bestaande geboue te beheer.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê ter insae by die kantoor van die Stadsekretaris, Munisipale Kantore, Meyerton, vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing.

Besware, indien enige, teen die voorgestelde wysigings moet skriftelik binne veertien dae na die publikasie van hierdie kennisgewing by die ondergetekende ingedien word.

A. D. NORVAL,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 9,
Meyerton.
1960.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 289.

TOWN COUNCIL OF MEYERTON.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council intends amending the Standard By-laws regulating the safeguarding of swimming pools and excavations.

The general purport of the amendment is to control entrances to the swimming pool from existing buildings.

Copies of these amendments are open for inspection at the office of the Town Secretary, Municipal Offices, Meyerton, for a period of fourteen days from date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to the said amendments must do so in writing to the undermentioned within fourteen days after the date of publication of this notice.

A. D. NORVAL,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 9,
Meyerton.
1960.
17 September, 1980.
Notice No. 289.

STADSRAAD VAN MIDDELBURG, TRANSVAAL.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee dat die Stadsraad van Middelburg van voorneme is om die Begraafplaasverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 143 van 25 Februarie 1953, soos gewysig, verder te wysig ten einde voorsiening te maak vir onder andere die volgende:

(1) Om die dryf van besigheid in die begraafplaas te verhoed.

(2) Om voorsiening te maak dat teraardebestellings op weeksdae slegs tussen 09h00 en 15h00 mag geskied.

(3) Om voorsiening te maak dat daar 'n tydsverloop van minstens twee ure tussen begrafnisse sal wees.

(4) Om voorsiening te maak dat waar bouwerk van enige graf verwyder word, dit binne 'n bepaalde tyd teruggeplaas moet word.

(5) Om voorsiening te maak vir reëlings en gelde in verband met die begrawing van as of die plasing van lykbusse wat as bevat in 'n gedenkmuur.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê ter insae by die kantoor van die Raad tot 1 Oktober 1980.

Enigiemand wat beswaar teen hierdie wysigings wens aan te teken, moet sodanige beswaar skriftelik voor of op 1 Oktober 1980 by die Stadsklerk, Munisipale Kantore, Eksteenstraat, Middelburg, indien.
17 September 1980.

TOWN COUNCIL OF MIDDELBURG, TRANSVAAL.

AMENDMENT TO BY-LAWS.

Notice is hereby given that the Town Council intends to further amend the Cemetery By-laws published under Administrator's Notice 143 dated 25 February, 1953, as amended, in order inter alia to make provision for the following:

(1) To prohibit the carrying on of business in the cemetery.

(2) To restrict the hours between which interments may take place on weekdays to between 09h00 and 15h00.

(3) To make provision for a time limit of at least two hours between interments.

(4) To make provision that memorial works which are removed from graves are replaced within a specified time.

(5) To make provision for the burial of ashes or the placing thereof in niches in a memorial wall and for the levying of charges therefore.

Copies of the proposed amendments are open for inspection at the Office of the Council until 1 October, 1980.

Any person who desires to object to the proposed amendments must lodge such objection in writing with the Town Clerk, Municipal Offices, Eksteen Street, Middelburg, on or before 1 October, 1980.

17 September, 1980.

1083—17

DORPSRAAD VAN NABOOMSPRUIT.

VERVREEMDING VAN GROND.

Kennis geskied hiermee ingevolge, die bepalings van artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om, onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur:

'n Kraglynserwituut vir die aanbring van 'n bogrondse kraglyn oor Gedeelte 3 (Resterende Gedeelte van die plaas Naboomspruit 348-K.R.), aan EVKOM verleen, vry van enige vergoeding aan die Raad.

Planne waarop die betrokke eiendom aangedui word lê ter insae in die kantoor van die Stadsklerk gedurende gewone kantoorure.

Skriftelike besware teen die voorneme van die Raad moet nie later nie as 16h00 op Donderdag 2 Oktober 1980 by die ondergetekende ingedien word.

J. C. SHANDOSS,
Wnd. Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Naboomspruit.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 30/1980.

NABOOMSPRUIT VILLAGE COUNCIL.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 79(18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intension of the Council, subject to the approval of the Administrator:

To grant permission for a servitude for the erection of an overhead power line by Escom over Portion 3 (Remaining Extent of the farm Naboomspruit 348-K.R.) free of charge.

Plans on which the relative property is indicated may be inspected at the office of the Town Clerk during ordinary office hours.

Objections against the intention of the Council must be lodged, in writing, with the undersigned not later than Thursday, 2nd October, 1980 at 16h00.

J. C. SHANDOSS.
Acting Town Clerk.

Municipal Offices,
Naboomspruit.
17 September, 1980.
Notice No. 30/1980.

1084—17

DORPSRAAD VAN NABOOMSPRUIT.

VOORGESTELDE VERVREEMDING VAN EIENDOM (7/3/2/2)

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 79(18) van Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Naboomspruit van voorneme is om onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur, die volgende eiendomme aan persone soos genoem, teen vasgestelde bedrae te verkoop:

1. Erf Gedeelte 1 van 659: Mnr. J. H. Kleynhans.

2. Erf Gedeelte 3 van 659: Mnr. W. T. Swan.

3. Erf 696: Mnr. C. F. K. Roux.

Besonderhede ten opsigte van die onderhawige Raadsbesluit en verkoopsvoorwaardes lê gedurende kantoorure ter insae in die kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantoor, Naboomspruit.

Enige belanghebbende persoon wat beswaar teen die voorgestelde vervreemding van bogenoemde eiendomme wil maak, moet 'n skriftelike beswaar nie later nie as 16h00 op 2 Oktober 1980 by die ondergetekende indien.

J. C. SHANDOSS,
Wnd. Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Privaatsak X340,
Naboomspruit.
0560.
17 September 1980.

NABOOMSPRUIT VILLAGE COUNCIL.

PROPOSED ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Village Council of Naboomspruit, subject to the approval of the Administrator, to sell the following properties to the undermentioned persons at fixed prices:

1. Erf Portion 1 of 659: Mr. J. H. Kleynhans.

2. Erf Portion 3 of 659: Mr. W. T. Swan.

3. Erf 696: Mr. C. F. K. Roux.

Details regarding the relevant resolution and terms of sale are open for inspection, during office hours in the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Naboomspruit.

Any person who wishes to object to the proposed alienation of the abovementioned properties must lodge such objection in writing with the undersigned not later than 16h00 on the 2nd October, 1980.

J. C. SHANDOSS,
Acting Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Bag X340,
Naboomspruit.
0560.
17 September, 1980.

1085—17

STADSRAAD VAN NIGEL.

KENNISGEWING VAN ALGEMENE EIENDOMSBELASTING EN VAN VASGESTELDE DAG VAN BETALING TEN OPSIGTE VAN DIE BOEKJAAR 1 JULIE 1980 TOT 30 JUNIE 1981.

Kennis word hiermee gegee ingevolge artikel 26(2) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977) dat die volgende algemene eiendomsbelasting ten opsigte van bogenoemde boekjaar gehef is op belasbare eiendom in die voorlopige waarderingslys opgeteken:

(a) op die terreinwaarde van enige grond of op die terreinwaarde van reg in grond ingevolge artikel 21(3)(a) van genoemde Ordonnansie: 7,50 sent in die Rand.

(b) op die waarde van verbeterings geleë op grond kragtens myntitel gehou wat nie grond in 'n goedgekeurde dorp geleë is nie, waar sodanige grond vir woondoeleindes of vir doeleindes wat nie tot mynbedrywighede bykomstig is nie, deur iemand wat betrokke is in mynbedrywighede of sodanige persoon die houer van die myntitel is, al dan nie, gebruik word, ingevolge artikel 23 van genoemde Ordonnansie: 1,67 sent in die Rand.

(c) Waar van toepassing, die glyskaal ingevolge artikel 22 van genoemde Ordonnansie.

Ingevolge die bepalings van artikel 21(4) van die genoemde Ordonnansie word 'n korting van 25%, gelykstaande aan 1,875 sent in die rand toegestaan ten opsigte van eiendomsbelasting gehef op die terreinwaarde van grond of 'n reg in grond gehef ingevolge artikel 21(3)(a) wat ingevolge artikel 21(3)(a) wat ingevolge die Nigeldorpsaanlegskema, 1963, gesoneer is as "algemene" — of "spesiale woon" of die gebruik waarvoor die grond aangewend word by spesiale of algemene woonerwe tuishoort.

Die bedrag verskuldig vir eiendomsbelasting soos in artikel 27 van genoemde Ordonnansie beoog is op 1 Oktober 1980 betaalbaar.

Rente teen 11,25 persent per jaar sal op alle agterstallige bedrae wat op 30 Junie 1981 nog nie betaal is nie gehef word en wanbetalers is onderhewig aan regsproses vir die invordering van sodanige agterstallige bedrae.

P. M. WAGENER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Nigel.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 75/1980.

TOWN COUNCIL OF NIGEL.

NOTICE OF GENERAL RATES AND OF FIXED DAY FOR PAYMENT IN RESPECT OF THE FINANCIAL YEAR 1 JULY 1980 TO 30 JUNE 1981.

Notice is hereby given in terms of section 26(2) of the Local Authorities Rating Ordinance (Ordinance 11 of 1977) that the following general rates have been levied in respect of the abovementioned financial year on rateable property recorded in the provisional valuation roll:

(a) on the site value of any land or right in land in terms of section 21(3)(a) of the said Ordinance: 7,50 cents in the Rand;

(b) on the improvements situated upon land held under mining title, not being land in an approved township, where such land is used for residential purposes or for purposes not incidental to mining operations by a person engaged in mining operations, whether such person is the holder of the mining title or not, in terms of section 23 of the said Ordinance: 1.67 cents in the Rand.

(c) where applicable, the sliding scale in terms of section 22 of the said Ordinance.

In terms of section 21(4) of the said ordinance, a rebate of 25%, equal to 1,875 cents in the Rand is granted in respect of the rates levied in respect of the site value of land or right in land in terms of section 23(a) of the Ordinance, which is zoned as "general" or "special residential" in terms of the Nigel Town-planning Scheme, 1963, or land having regard to

"general" or "special residential" purposes.

The amount in respect of assessment rates as contemplated in section 27 of the Ordinance is payable on 1 October, 1980.

Interest of 11,25 percent per annum will be levied on all amounts in arrear on 30 June, 1981, and defaulters are liable to legal proceedings for recovery of such arrear amounts.

P. M. WAGENER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Nigel.
17 September, 1980.
Notice No. 75/1980.

1086—17

STADSRAAD VAN ORKNEY.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Orkney van voorneme is om die Verordeninge vir die Heffing van Gelde met Betrekking tot die Inspeksie van enige Besigheidsperseel soos beoog in artikel 14(4) van die Ordonnansie op Lisensies, 1974, van die Munisipaliteit Orkney, afgekondig by Administrateurskennisgewing 83 van 26 Januarie 1977 te wysig om dit in ooreenstemming te bring met artikel 63 van die Ordonnansie op Lisensies, 1974.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê van Maandag tot en met Vrydag, tussen die ure 08h00 tot 17h00, veertien dae lank, vanaf die datum waarop hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant van die Provinsie Transvaal verskyn, te Kamer 124, Munisipale Gebou, Patmoreweg, Orkney, ter insae.

Iemand wat teen die voorgestelde wysigings beswaar wil aanteken, moet sy beswaar binne 14 (veertien) dae na die datum waarop hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant van die Provinsie Transvaal verskyn, skriftelik, maar in elk geval nie later nie as 1 Oktober 1980, by die ondergetekende indien.

J. J. F. VAN SCHOOR,
Stadsklerk.

Munisipale Gebou,
Patmoreweg,
Orkney.
2620.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 40/1980.

TOWN COUNCIL OF ORKNEY.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Orkney intends to amend the By-laws for the Levying of Fees Relating to the Inspection of any Business Premises as contemplated in section 14(4) of the Licences Ordinance, 1974, of the Orkney Municipality, published under Administrator's Notice 83, dated 26 January, 1977, to bring it in accordance with section 63 of the Licences Ordinance, 1974.

Copies of the proposed amendments will be open for inspection between the hours 08h00 and 17h00 on Mondays to Fridays inclusive at Room 124, Municipal Buildings, Patmore Road, Orkney, for fourteen days from the date of publication of this notice in the Official Gazette of the Province of Transvaal.

Any person who desires to record his or her objection to the proposed amendments, must do so in writing to reach the undersigned within 14 (fourteen) days after the date of publication of this notice in the Official Gazette of the Province of Transvaal, however not later than 1 October, 1980.

J. J. F. VAN SCHOOR,
Town Clerk.

Municipal Buildings,
Patmore Road,
Orkney.
2620.
17 September, 1980.
Notice No. 40/1980.

1087—17

DORPSRAAD VAN OTTOSDAL.

VERHUUR VAN DORPSGRONDE.

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 17 van 1939, soos gewysig, dat, onderhewig aan die goedkeuring van Sy Edele die Administrateur, die Dorpsraad van voorneme is om:

(1) Sekere Gedeelte E, wat bekend sal staan as Perseel 63, van die Dorpsgronde, groot ongeveer 2849 m² uit die hand te verhuur aan mnr. D. J. v.d. Westhuizen vir 9 jaar en 11 maande teen R100 per jaar.

(2) Sekere Gedeelte A, wat bekend sal staan as Perseel 59 van die Dorpsgronde, groot ongeveer 5 160 m² uit die hand te verhuur aan mnr. C. J. S. Botha vir 9 jaar en 11 maande teen R100 per jaar.

Die verhuringsvoorwaardes lê ter insae gedurende kantoorure vir 14 dae vanaf publikasie hiervan in die kantoor van die ondergetekende, waartydens skriftelike beswaare, indien enige, aangaande die verhuring ingedien kan word by die Stadsklerk.

J. C. PIETERSE,
Stadsklerk.

17 September 1980.

OTTOSDAL VILLAGE COUNCIL.

ALIENATION OF TOWN LANDS.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council, subject to the approval of His Honourable the Administrator to:

(1) Lease certain Portion E, to be known as Stand 63 of the Town Lands in extent approximately 2 849 m² out of hand to Mr. D. J. v.d. Westhuizen, for a period of 9 years and 11 months at R100 per year.

(2) Lease certain Portion A, to be known as Stand 59 of the Town Lands, in extent approximately 5 160 m², out of hand to Mr. C. J. S. Botha for a period of 9 years and 11 months at R100 per year

The conditions of lease will lie open for inspection during office hours for a period of 14 days from publication hereof, in the office of the undersigned, during which period objections, if any, may be lodged in writing to the Town Clerk.

J. C. PIETERSE,
Town Clerk.

17 September, 1980,

1088—17

STADSRAAD VAN PHALABORWA.

VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE LEWERING VAN WATER.

Ingevolge artikel 80B(8) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad van Phalaborwa by spesiale besluit die tarief soos in die onderstaande Bylae uiteengesit, met ingang van datum van afkondiging, vasgestel het.

W. J. PRETORIUS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 67,
Phalaborwa.
1390.
17 September 1980
Kennisgewing No. 33/80.

BYLAE.

LEWERING VAN WATER.

1. Basiese Heffing.

'n Basiese heffing van R5 per maand per erf, standplaas, perseel of ander terrein of enige gedeelte van 'n erf, standplaas, perseel of ander terrein, met of sonder verbeterings, wat by die hoofwaterpyp aangesluit is of, na die mening van die Raad, daarby aangesluit kan word, of water verbruik word, al dan nie, is betaalbaar deur die geregistreerde eienaar of verbruiker: Met dien verstande dat indien water aan meer as een verbruiker op dieselfde perseel gelewer word en deur net een meter gemeet word, die eienaar aanspreeklik is vir die betaling van die basiese heffing ten opsigte van elke sodanige verbruiker.

2. Vorderings vir die Lewering van Water.

(1) Aan enige verbruiker, uitgesonderd Munisipale Departemente per maand, per kl of gedeelte daarvan: 21c.

3. Deposito's vir die Lewering van Water.

Minimum deposito betaalbaar ingevolge artikel 12(1)(a) van die Stadsraad se Watervoorsieningsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing 82 van 25 Januarie 1978.

TOWN COUNCIL OF PHALABORWA.

DETERMINATION OF CHARGES FOR THE SUPPLY OF WATER.

Notice is hereby given in terms of section 80B(8) of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Phalaborwa has, by special resolution, determined the charges as set out in the undersigned resolution, determined the charges as set out in the undersigned Schedule which will come into operation from the date of publication hereof.

W. J. PRETORIUS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 67,
Phalaborwa.
1390.
17 September, 1980.
Notice No. 38/80.

SCHEDULE.

SUPPLY OF WATER.

1. Basic Charge.

A basic charge of R5 per month per erf, stand, lot or other area or any portion of an erf, stand, lot or other area, with or without improvements, which is or, in the

opinion of the Council, can be connected to the main, whether water is consumed or not, shall be payable by the registered owner or consumer: Provided that if water is consumed by more than one consumer on the same premises and the supply is measured by one meter only, the basic charge shall be payable by the owner in respect of each such consumer.

2. Charges for the Supply of Water.

(1) To any consumer, except Municipal Departments per month, per kl or part thereof: 21c.

3. Deposits to the Supply of Water.
Minimum deposit payable in terms of section 12(1)(a) of the Council's Water Supply By-laws published under Administrator's Notice 82 dated 25 January, 1978.

1089—17

STADSRAAD VAN PHALABORWA.

VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE VOORSIENING VAN ELEKTRISITEIT.

Ingevolge artikel 80B(8) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad van Phalaborwa by spesiale besluit die tarief vir die lewering van elektrisiteit met ingang van datum van afkondiging, soos hieronder aangedui, vasgestel het.

W. J. PRETORIUS,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 67,
Phalaborwa.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 37/80.

BYLAE.

1. Basiese Heffing.

'n Basiese heffing van R7,50 per maand per erf, standplaas, perseel of ander terrein of enige gedeelte van 'n erf, standplaas, perseel of ander terrein, met of sonder verbeterings, wat by die hooftoevoerleiding aangesluit is, of na die mening van die Raad daarby aangesluit kan word, of elektrisiteit verbruik word, al dan nie, is betaalbaar deur die geregistreerde eienaar of verbruiker.

2. Huishoudelike Toevoer.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan —

(a) woonhuise

(b) woonstelle

(c) kerke

(d) kerksale

(e) sosiale klubs

(f) hospitale.

(2) Verbruikersheffing, per maand, per kW.h.: 3,2c.

3. Kommersiële Toevoer.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan —

(a) kantore

(b) winkels

(c) motorhawens

(d) losieshuise

(e) hotelle

(f) bioskope

(g) teaters

(h) verpleeginrigtings

(i) skole

(j) Provinsiale- en Staatsgeboue.

(2)(a) Diensheffing, per maand: R3

plus

(b) Vir die eerste 100 kW.h, gedurende enige besondere maand verbruik, per kW.h: 14,7c.

(c) Daarna, vir die volgende 300 kW.h, gedurende dieselfde maand verbruik, per kW.h: 6,4c.

(d) Vir alle kW.h bo 400 kW.h: gedurende dieselfde maand verbruik, per kW.h: 4,4c.

4. Nywerheidstoevoer.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op elektrisiteit gelewer aan alle persele wat binne die definisie van 'n fabriek ingevolge die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, val.

(2)(a) 0-50 ampère, enkelfase, per maand:

(i) Diensheffing: R7,95
plus

(ii) Per kW.h verbruik: 4,4c.

(b) 0-50 ampère, driefase, per maand:

(i) Diensheffing: R41,70
plus

(ii) Per kW.h verbruik: 4,4c.

5. Grootmaattoevoer.

(1) Hierdie tarief is van toepassing op toevoere wat gelewer word teen 'n nominale stroomspanning van 400 Volt, per maand:

(a) Diensheffing: R30
plus

(b) Maksimum aanvraag per kV.A.: R3,24.

(c) Vir die eerste 10 000 kW.h verbruik, per kW.h: 2,7c.

(d) Vir alle kW.h bo 10 000 kW.h verbruik, per kW.h: 2,5c.

(2) Hierdie tarief is van toepassing op toevoere gelewer teen 'n nominale stroomspanning van 11 kV, per maand:

plus

(a) Diensheffing: R30

(b) Maksimum aanvraag: per kV.A.: R3,18.

(c) Per kW.h verbruik: 2,5c.

(3) Die vordering vir maksimum aanvraag word bereken volgens die werklike maksimum aanvraag maandeliks gemeet, onderworpe aan die reg om 70 % van verklaarde maksimum aanvraag te hef indien die werklike maksimum aanvraag minder is.

(4) Die ingenieur bepaal volgens welke tarief daar vir elektrisiteitsverbruik gehef moet word.

7. Tydelike Kragvoorsiening.

(1) Diensheffing per maand: R37,50 plus

(2) Per kW.h verbruik: 11,4c.

9. Toets van Meter: R10.

10. Hertoets van Installasie: R10.

11. Deposito's vir die Lewering van Elektrisiteit.

Minimum deposito betaalbaar ingevolge artikel 6 van die Raad se elektrisiteitsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing 549 van 4 April 1973.

13. Kennisgewinggelde.

Kennisgewing aan 'n verbruiker dat 'n rekening nie op vervaldatum betaal is nie en dat toevoer afgesluit gaan word, per sodanige kennisgewing: R2.

14. Heraansluitingsgelde.

Gelde betaalbaar vir heraansluiting na afsluiting weens nie-betaling van die rekening of die nie-nakoming van enige van die regulasies of verordeninge van die Raad:

(a) Wanneer die aansluiting gedurende kantoorure geskied: R7.

(b) Wanneer aansluiting na kantoorure geskied: R10.

TOWN COUNCIL OF PHALABORWA.

DETERMINATION OF CHARGES FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY.

Notice is hereby given in terms of section 80(B)8 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Phalaborwa has, by special resolution determined the charges as set out in the undermentioned Schedule which will come into operation as from the date of publication thereof.

W. J. PRETORIUS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 67,
Phalaborwa.
17 September, 1980.
Notice No. 37/80.

SCHEDULE.

1. Basic Charge.

A basic charge of R7,50 per month per erf, stand, lot or other area on any portion of an erf, stand, lot or other area, with or without improvements, which is or, in the opinion of the Council, can be connected to the supply main, whether electricity is consumed or not, shall be payable by the registered owner or consumer.

2. Domestic Supply.

(1) This tariff shall apply to electricity supplied to —

(a) dwelling-houses

(b) flats

(c) churches

(d) church halls

(e) social clubs

(f) hospitals

(2) Consumption charge, per month, per kW.h: 3,2c.

3. Commercial Supply.

(1) This tariff shall apply to electricity supplied to —

(a) offices

(b) shops

(c) garages

(d) boarding-houses

(e) hotels

(f) bioscopes

(g) theatres

(h) nursing homes

(i) schools

(j) Provincial and State Buildings.

(2)(a) Service charge, per month: R3. plus

(b) For the first 100 kW.h consumed during any one month, per kW.h: 14,7c.

(c) Thereafter, for the next 300 kW.h consumed during the same month, per kW.h: 6,4c.

(d) For all kW.h over and above 400 kW.h consumed during the same month, per kW.h: 4,4c.

4. Industrial Supply.

(1) This tariff shall apply to electricity supplied to all premises falling within the definition of a factory in terms of the Factories, Machinery and Building Works Act, 1941.

(2)(a) 0-50 amperes, single-phase, per month:

(i) Service charge: R7,95 plus

(ii) per kW.h consumed: 4,4c.

(b) 0-50 amperes, three-phase, per month:

(i) Service charge: R41,70 plus

(ii) per kW.h consumed: 4,4c.

5. Bulk Supply.

(1) This tariff shall apply to supplies made at a nominal voltage of 400 Volts, per month:

(a) Service charge: R30 plus

(b) Maximum demand, per kV.A: R3,24.

(c) For the first 10 000 kW.h consumed, per kW.h: 2,7c.

(d) For all kW.h over and above 10 000 kW.h consumed per kW.h: 2,5c.

(2) This tariff shall apply to supplies made at a nominal voltage of 11 kV, per month:

(a) Service charge: R30

plus

(b) Maximum demand, per kV.A: R3,18

(c) Per kW.h consumed: 2,5c.

(3) The charge for maximum demand shall be calculated on the actual maximum demand measured monthly, subject to the right to charge 70 % of the declared maximum demand when the actual maximum demand is less.

(4) The engineer shall determine the tariff at which charges for electricity consumed shall be levied.

7. Temporary Power Supply.

(1) Service charge, per month: R37.50 plus

(2) Per kW.h consumed: 11,4c.

9. Testing of Meter: R10.

10. Re-testing of Installation: R10.

11. Deposits for Supply of Electricity.

Minimum deposit payable in terms of section 6 of the Council's Electricity By-laws published under Administrator's Notice 549 dated 4 April, 1973.

13. Notice Charges.

Notice to a consumer that an account was not paid on due date and that the supply is to be disconnected, per such notice: R2.

14. Reconnection Charges.

Charges payable for reconnection after disconnection for non-payment of account or for non-compliance with any of the regulations or by-laws of the Council:

(a) When connection is performed during office hours: R7.

(b) When connection is permormed after office hours: R10.

1090—17

SANITÊRE EN VULLISWYDERINGS-TARIEF.

Ingevolge artikel 80B(8) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad van Phalaborwa by spesiale besluit dié gelde soos in die onderstaande Bylae uiteengesit, met ingang van datum van afkondiging verhoog het.

W. J. PRETORIUS,
Stadsklerk.

Posbus 67,
Phalaborwa.
Munisipale Kantore,
2390.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 33/1980.

BYLAE.

(1) Verwydering van huisafval van private woonhuise: Per bak, per maand of gedeelte daarvan: R3.

(2) Verwydering van afval van winkels, besighede, hotelle, losies- en huurkamerhuise, woonstelperseel, private kampongs, hospitale, verpleenginrigtings, spreekkamers van tandartse, geneeshere en veeartse, fabrieke, opslagplekke, pakhuise, werkswinkels (insluitende persele waar reparasies uitgevoer word), plekke van vermaaklikheid, bioskope, publieke salé, ontspanningsplekke, hondehokke, aanstootlike bedrywe, klubpersele, Suid-Afrikaanse Spoorwegpersele (uitgenome wonings), persele van Staatsdepartemente en persele van Provinsiale Departement en Inrigtings: Per bak, per maand of gedeelte daarvan: R9.

TOWN COUNCIL OF PHALABORWA. SANITARY AND REFUSE REMOVAL TARIFF.

Notice is hereby given in terms of section 80B(8) of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Phalaborwa has, by special resolution, determined the charges as set out in the undermentioned Schedule which shall come into operation from the date op publication thereof.

W. J. PRETORIUS,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 67,
Phalaborwa.
1390.
17 September, 1980.
Notice No. 33/1980.

SCHEDULE.

(1) Removal of household refuse for private dwellings: Per receptacle, per month or part thereof: R3.

(2) Removal of refuses from shops, businesses, hotels, boarding- and lodging-houses, flat premises, private compounds, hospitals, nursing homes, consulting-rooms of dentists, medical practitioners and veterinary surgeons, factories, supply dumps, warehouses, workshops (including premises where repairs are carried out), places of entertainment, bioscopes, public halls, places of recreation, dog kennels, offensive trades, club premises, South African Railway premises (excluding dwellings), premises of Government Departments and premises of Provincial Departments and Institutions: Per receptacle, per month or part thereof: R9.

1091—17

STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM. ONDERWYSKOLLEGE POTCHEFSTROOM: HERBESTEMMING VAN GEDEELTES VAN PRESIDENT- EN BORCHERDSTRAAT.

Die Stadsraad van Potchefstroom het 'n wysigingontwerpdorpsbeplanningskema opgestel, wat bekend sal staan as Wysigingskema 30. Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstel:

Gedeeltes 16 en 17 van Erf 1721 (bekend as)

(a) 'n gedeelte van Borcherdstraat, tussen President- en Hoffmanstraat; en

(b) 'n gedeelte van Presidentstraat, tussen Borcherd- en Meyerstraat)

word bestem vanaf "Bestaande Openbare Panie" na "Opvoedkundig".

Die straatgedeeltes wat permanent gesluit is, sal vir opvoedkundige doeleindes aangewend word.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae te Kamer 310, Munisipale Kantore, Wolmaransstraat, Potchefstroom vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 17 September 1980.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom geleë binne 'n gebied waarop bogenoemde ontwerpskema van toepassing is of binne 2 km van die grens daarvan, kan skriftelik enige beswaar indien by of vertoë tot bogenoemde plaaslike bestuur rig ten opsigte van sodanige ontwerpskema binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 17 September 1980 en wanneer hy enige sodanige beswaar indien of sodanige vertoë rig, kan hy skriftelik versoek dat hy deur die plaaslike bestuur aangehoor word.

S. H. OLIVIER,
Stadsklerk.

17 September 1980.
Kennisgewing No. 91/1980.

TOWN COUNCIL OF POTCHEFSTROOM

COLLECE OF EDUCATION POTCHEFSTROOM: REZONING OF PORTIONS OF PRESIDENT AND BORCHERD STREETS.

The Town Council of Potchefstroom has prepared a Draft Amendment Town-planning Scheme, to be known as Amendment Scheme 30. This draft scheme contains the following proposal:

Portions 16 and 17 of Erf 1721, (known as

(a) a portion of Borcherd Street, between President and Hoffman Streets; and

(b) a portion of President Street, between Borcherd and Meyer Streets)

are being rezoned from "Existing Public Streets" to "Educational".

The street portions which have been closed permanently, will be utilized for educational purposes.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room 310, Municipal Offices, Wolmarans Street, Potchefstroom for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is 17 September, 1980.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the abovenamed draft scheme applies or within 2 km of the boundary thereof may in writing lodge any objection with, or may make any representations to the abovenamend local authority in respect of such draft scheme within four weeks of the first publication of this notice, which is 17 September, 1980 and he may when lodging any such objection or making such representations request in writing that he be heard by the local authority.

S. H. OLIVIER,
Town Clerk.

17 September, 1980.
Notice No. 91/1980.

1092—17—24

STADSRAAD VAN POTGIETERSRUS.

WYSIGING VAN RIOLERINGSVERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekendgemaak dat die Stadsraad van Potgietersrus van voornemens is om die Rioleringsverordeninge van toepassing op die Stadsraad van Potgietersrus, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 49 van 18 Januarie 1978, soos gewysig, verder te wysig.

Die algemene strekking van hierdie wysiging is om die tariefstruktuur wat verouderd is met 'n nuwe tariefstruktuur te vervang.

Afskrifte van hierdie wysiging lê ter insae by die kantoor van die Stadsklerk vir 'n tydperk van 14 dae vanaf die publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar teen genoemde wysiging wens aan te teken, moet dit skriftelik binne 14 dae na datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, by die ondergetekende doen.

J. G. DU PLESSIS.
Waarnemende Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Posbus 34,
Potgietersrus.
0600.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 56/1980.

TOWN COUNCIL OF POTGIETERSRUS.

AMENDMENT TO DRAINAGE BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Potgietersrus intends to amend the Drainage By-laws of the Potgietersrus Municipality, published under Administrator's Notice No. 49 dated 18 January, 1978, as amended.

The general purport of this amendment is to replace the existing tariff structure which is outdated with a new tariff structure.

Copies of the amendment are open to inspection at the office of the Town Secretary for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to the said amendment must do so in writing to the undermentioned within 14 days from the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

J. G. DU PLESSIS,
Acting Town Clerk.

Municipal Office,
P.O. Box 34,
Potgietersrus.
0600.
17 September, 1980.
Notice No. 56/1980.

1093—17

STADSRAAD VAN RANDBURG.

VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN BLAIRGOWRIERYLAAN BY SY AANSLUITING MET REPUBLIEKWEG, BLAIRGOWRIE-DORPSGEBIED.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, van die Stadsraad van Randburg se voorneme om, onderhewig aan die Administrateur se goedkeuring, 'n gedeelte van Blairgowrierylaan aan die noordekant van sy aansluiting met Republiekweg, permanent vir alle verkeer te sluit.

Enige persoon wat teen die voorgestelde sluiting van die genoemde straat beswaar wil maak of wat enige eis tot skadevergoeding sal hê indien sodanige sluiting uitgevoer word, word versoek om sy beswaar of eis, na gelang van die geval voor of op 17 November 1980 skriftelik by die Stadsraad van Randburg in te dien.

Die betrokke raadsbesluit sowel as 'n plan waarop die voorgestelde straatgedeelte wat gesluit gaan word, aangedui is, lê gedurende gewone kantoorure (van Maandae tot Vrydae vanaf 07h45 tot 12h45 en vanaf 13h15 tot 16h00) ter insae by Kamer No. 41, 3de Vloer, Metrogebou, Hendrik Verwoerdrylaan, Randburg.

J. C. GEYER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
H/v. Hendrik Verwoerdrylaan en
Jan Smutslaan,
Randburg.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 81/1980.

TOWN COUNCIL OF RANDBURG.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF A PORTION OF BLAIRGOWRIE DRIVE AT ITS INTERSECTION WITH REPUBLIC ROAD, BLAIRGOWRIE TOWNSHIP.

Notice is hereby given in terms of section 67 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, of the intention of the Town Council of Randburg to permanently close a portion of Blairgowrie Drive on the northern side of its intersection with Republic Road, Blairgowrie Township to all traffic subject to the approval of the Administrator.

Any person who desires to object to such closing or who will have any claim for compensation if such closing is carried out, is requested to lodge his objection or claim, as the case may be, with the Town Council of Randburg in writing, on or before 17 November, 1980.

The relevant Council resolution as well as a plan on which the proposed street portion to be closed is indicated are available for inspection during normal office hours (from Mondays to Fridays from 07h45 to 12h45 and from 13h15 to 16h00) as Room No. 41, 3rd Floor, Metro Building, Hendrik Verwoerd Drive, Randburg.

J. C. GEYER.
Town Clerk.

Municipal Offices,
Cor. Hendrik Verwoerd Drive and
Jan Smuts Avenue,
Randburg.
17 September, 1980.
Notice No. 81/1980.

1094—17

STAD ROODEPOORT.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DORPSBEPLANNINGSKEMA.

Kennis word hiermee gegee ingevolge die bepalings van artikel 18 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, dat die Stadsraad van Roodepoort 'n ontwerpwysigingskema opgestel het wat as Roodepoort-Maraisburg Wysigingskema 1/360 bekend sal staan.

Hierdie skema bevat die volgende voorstel:

Die hersonering van Erf 430 Lindhaven van "Munisipaal" na "Spesiale Besigheid" met 'n digtheid sonering van een woonhuis per erf.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae in Kamer 63, Vierde Vloer, Burgersentrum, Roodepoort, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 17 September 1980.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkupeerder van vaste eiendom binne die gebied van bogemelde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 17 September 1980 skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy

deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

W. J. ZYBRANDS.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Burgersentrum.
Roodepoort.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 38/1980.

CITY OF ROODEPOORT.

PROPOSED AMENDMENT OF TOWN-PLANNING SCHEME.

Notice is given in terms of section 18 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the City Council of Roodepoort has prepared a draft amendmeent scheme to be known as Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/360.

The Draft Scheme contains the following proposal:

The rezoning of Erf 430 Lindhaven Township from "Municipal" to "Special Business" with a density zoning of one dwelling house per erf.

Particulars of the scheme are open for inspection at Room 63, Fourth Floor, Civic Centre, Roodepoort for a period of four wees from the date of the first publication of this notice, which is 17 September, 1980.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the above-mentioned town-planning scheme or within 2 m of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four weeks of the first publication of this notice, which is 17 September, 1980 inform the local authority, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

W. J. ZYBRANDS.
Town Clerk.

Municipal Offices.
Civic Centre,
Roodepoort.
17 September, 1980.
Notice No. 38/1980.

1095—17—24

STAD ROODEPOORT.

PLAASLIKE BESTUUR VAN ROODEPOORT: KENNISGEWING VAN EERSTE SITTING VAN WAARDERINGSAPPELRAAD OM APPÈLE TEN OPSIGTE VAN WAARDERINGSLYS VIR BOEKJARE 1979/1981 AAN TE HOOR

Kennis word hierby ingevolge artikel 19(3)(b) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977), gegee dat die eerste sitting van die waarderingsappèlraad op Maandag, 6 Oktober 1980 of 09h30 plaasvind in die Konferensiekamer, Burgersentrum, Christiaan De Wetweg, Roodepoort, om enige appèl teen die beslissing van die waarderingsraad ten opsigte van die waarderingslys vir die boekjare 1979/1981 aan te hoor.

W. J. LOURENS.
Sekretaris: Waarderingsraad.

Munisipale Kantore,
Burgersentrum,
Roodepoort.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 39/1980.

CITY OF ROODEPOORT.

LOCAL AUTHORITY OF ROODEPOORT: NOTICE OF FIRST SITTING OF VALUATION APPEAL BOARD TO HEAR APPEALS IN RESPECT OF VALUATION ROLL FOR THE FINANCIAL YEARS 1979/1981.

Notice is hereby given in terms of section 19(3)(b) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1977 (Ordinance 11 of 1977), that the first sitting of the valuation appeal board will take place on Monday, 6 October, 1980 at 09h30 in the Conference Room, Civic Centre, Christiaan De Wet Road, Roodepoort, to hear any appeal against the decision of the valuation board in respect of the valuation roll for the financial years 1979/1981.

W. J. LOURENS.
Secretary: Valuation Appeal Board.

Municipal Offices,
Civic Centre,
Roodepoort.
17 September, 1980.
Notice No. 39/1980.

1096—17

MUNISIPALITEIT VAN SABIE.

KENNISGEWING VAN ALGEMENE EIENDOMSBELASTING EN VAN VASGESTELDE DAG VIR BETALING TEN OPSIGTE VAN DIE BOEKJAAR 1 JULIE 1980 TOT 30 JUNIE 1981.

Kennis word hierby gegee dat ingevolge artikel 26(2)(a) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977), die volgende algemene eiendomsbelasting ten opsigte van bogenoemde boekjaar gehef is op belasbare eiendom in die waarderingslys opgeteken op die terreinwaarde van enige grond of reg in grond 5,75 sent (vyf komma sewe vyf) in die Rand.

Die bedrag verskuldig vir eiendomsbelasting soos in artikel 27 van genoemde Ordonnansie beoog is op 1 Julie 1980 betaalbaar, maar kan ook in maandelikse paaiemente of in twee halfjaarlikse paaiemente op 30 September 1980 en 31 Maart 1981 betaal word.

Rente teen 11,25 persent per jaar is op alle agterstallige bedrae na die vasgestelde dag hefbaar en wanbetalers is onderhewig aan regsproses vir die invordering van sodanige agterstallige bedrae.

D. F. J. VAN VUUREN.
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Sabie.
17 September 1980.

MUNICIPALITY OF SABIE.

NOTICE OF GENERAL RATE AND OF FIXED DAY FOR PAYMENT IN RESPECT OF FINANCIAL YEAR 1 JULY, 1980 TO 30 JUNE, 1981.

Notice is hereby given that in terms of section 26(2)(a) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1977 (Ordinance 11 of 1977), the following general rate has been levied in respect of the above-mentioned financial year on rateable property recorded in the valuation roll — on the site value of any land or right in land 5,75 cent (five comma seven five) in the Rand.

The amount due for rates as contemplated in section 27 of the Ordinance shall be payable on 1 July, 1980 but can be paid in equal monthly instalments or two half yearly instalments, on 30 September, 1980 and 31 March, 1981.

Interest of 11,25 per cent per annum is chargeable on all amounts in arrear after the fixed day and defaulters are liable to legal proceedings for recovery of such arrear amounts.

D. F. J. VAN VUUREN.
Town Clerk.

Municipal Offices,
Sabie.
17 September, 1980.

1097—17

MUNISIPALITEIT VAN SCHWEIZER-RENEKE.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Dorpsraad van Schweizer-Reneke van voornemens is om die volgende verordeninge te wysig.

(a) Die eenvormige verkeersverordeninge en Regulasies afgekondig by Administrateurskennisgewing 135 van 25 Februarie 1959, soos gewysig, te herroep en die vasstelling van gelde vir brandstofpompe lugpomp en water toestelle en fietse.

(b) Die Standaard Biblioteekverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 218 van 23 Maart 1966, en deur Munisipaliteit Schweizer-Reneke aangeneem ingevolge Administrateurskennisgewing No. 824 van 26 Oktober 1966 ten einde voorsiening te maak vir die uitleen van en beheer oor plate en kunsafdrukke.

Afskrifte van die voorgestelde verordeninge en wysigings sal gedurende kantoorure by die Stadsklerk op kantoor ter insae lê vir 'n tydperk van 14 dae vanaf publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar teen bogenoemde wysigings wil aanteken, moet dit skriftelik by die Stadsklerk doen binne 14 dae vanaf publikasie van hierdie kennisgewing in die Offisiële Koerant van die Provinsie Transvaal.

N. T. P. VAN ZYL.
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Schweizer-Reneke.
2780.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 29/1980.

SCHWEIZER-RENEKE MUNICIPALITY.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Schweizer-Reneke Municipality intends amending the following by-laws:

(a) To revoke the Uniform Traffic By-laws and Regulations published under Administrator's Notice 135, dated 25 February, 1959, as amended, and the determination of Charges for fuel pumps, air and water apparatus and bicycles.

(b) The Standard library By-laws published under Administrator's Notice 218 of 23 March, 1966 and adopted by the Schweizer-Reneke Municipality under Administrator's Notice 824, dated 26 October, 1966 with a view

to providing for the lending out and control of records and art prints.

Copies of the proposed By-laws and amendments will be open for inspection at the office of the Town Clerk for a period of 14 days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record objection to the above amendments must do so in writing to the Town Clerk within fourteen days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

N. T. P. VAN ZYL,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Schweizer-Reneke.
2780.
17 September, 1980.
Notice No. 29/1980.

1098—17

STADSRAAD VAN SPRINGS.

PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTES VAN STEELWEG EN IRONWEG, NYWERHEIDSDORP NEW ERA.

Kennis geskied hiermee kragtens die bepalings van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van voorneme is om daardie gedeelte van Steelweg tussen Brassweg en die Restant van Erf 122, New Era, en daardie gedeelte van Ironweg tussen Brassweg en gekonsolideerde Erf 150, New Era-nywerheidsdorp, pehmanent te sluit.

Nadere besonderhede van die voorgenome sluiting en 'n plan wat die voorneme aantoon, lê gedurende gewone kantoorure ter insae by die kantoor van die ondergetekende.

Enige persoon wat beswaar teen die sluiting wens aan te teken, of wat enige eis tot skadevergoeding mag hê indien sodanige sluiting uitgevoer word, moet sy beswaar en/of eis skriftelik by die ondergetekende indien binne 60 dae na die datum van publikasie hiervan.

H. A. DU PLESSIS,
Stadsekretaris.

Burgersentrum,
Springs.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 147/1980.

TOWN COUNCIL OF SPRINGS.

PERMANENT CLOSURE OF PORTIONS OF STEEL ROAD AND IRON ROAD, NEW ERA INDUSTRIAL TOWNSHIP.

Notice is hereby given in terms of section 67 of the Local Government Ordinance, 1939, that it is the intention of the Town Council of Springs to permanently close that portion of Steel Road between Brass Road and the Remainder of Erf 122, New Era, and that portion of Iron Road between Brass Road and consolidated Erf 150, New Era Industrial Township.

Further particulars of the proposed closure as well as a plan indicating the proposed closure are open for inspection, at the office of the undersigned during normal office hours.

Any person who wishes to object to the closure or who may have a claim for compensation if such closure is effected, shall submit his objection and/or claim in writing with the undersigned within 60 days after publication hereof.

H. A. DU PLESSIS,
Town Secretary.

Civic Centre,
Springs.
17 September, 1980.
Notice No. 147/1980.

1099—17

STADSRAAD VAN TZANEEN.

VERVREEMDING VAN GROND.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939 soos gewysig dat die Stadsraad van voorneme is om onderhewig aan sekere voorwaardes asook die Administrateur se goedkeuring Erf No. 1770 Tzaneen Uitbreiding No. 5 dorpsgebied aan mnr. W. van der Laan te verkoop.

'n Skets wat die ligging van die grond aandui lê ter insae by die kantoor van die ondergetekende gedurende normale kantoorure vir 'n tydperk van (14) veertien dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing, tewete 19 September 1980.

Skriftelike besware teen die voorgestelde vervreemding moet by die ondergetekende voor of op 3 Oktober 1980 ingedien word.

L. POTGIETER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 24,
Tzaneen.
0850.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 41/1980.

TOWN COUNCIL OF TZANEEN.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the council to alienate, subject to certain conditions and subject to the approval of the Administrator certain Erf No. 1170, Tzaneen Extension No. 5 Township to Mr. W. van der Laan.

A. map indicating the situation of the relevant property is open for inspection at the office of the undersigned during normal office hours for a period of (14) fourteen days from date of publication of this notice namely 17 September, 1980.

Objections against the proposed alienation must be lodged in writing to the undersigned on or before 3 October, 1980.

L. POTGIETER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 24,
Tzaneen.
0850.
17 September, 1980.
Notice No. 41/1980.

1100—17

STADSRAAD VAN VANDERBIJLPARK.

WYSIGING VAN SWEMBADVERORDENINGE.

Hierby word, ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Stadsraad van Vanderbijlpark, voornemens is om die Swembadverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing 336 van 16 Maart 1977, te wysig.

Die algemene strekking van hierdie wysiging is om die bepalings ten opsigte van toegang en die tydperk wanneer 'n swembad vir die publiek oop is, te wysig en om die tariewe te verhoog.

Afskrifte van die betrokke wysiging lê gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie hiervan by die kantoor van die Stadsekretaris (Kamer 202), Munisipale Kantoor Gebou, Vanderbijlpark, ter insae.

Enige persoon wat beswaar teen die voorgestelde wysiging wil aanteken, moet dit skriftelik binne 14 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, by die ondergetekende indien.

C. BEUKES,
Stadsklerk.

Posbus 3,
Vanderbijlpark.
1900.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 58/1980.

TOWN COUNCIL OF VANDERBIJLPARK.

AMENDMENT TO SWIMMING BATH BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Vanderbijlpark proposes to amend the Swimming Bath By-laws published under Administrator's Notice 336 of 16 March, 1977.

The general purport of the amendment is to increase the tariffs, change the provisions in respect of admission and the period during which a swimming bath shall be open to the public.

Copies of the relevant amendment will lie for inspection at the office of the Town Secretary (Room 202), Municipal Office Building, Vanderbijlpark, during normal office hours for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

Any person desirous of lodging any objection to the proposed amendment must lodge such objection in writing with the undersigned within 14 days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

C. BEUKES,
Town Clerk.

P.O. Box 3,
Vanderbijlpark.
1900.
17 September, 1980.
Notice No. 58/1980.

1101—17

STADSRAAD VAN VEREENIGING.

VASSTELLING VAN TARIEWE.

Ingevolge artikel 80B(8) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad van Vereeniging by spesiale besluit die tariewe soos in die onderstaande Bylae uiteengesit met ingang 17 September 1980 vasgestel het.

J. J. ROODT,
Stadsklerk.

17 September 1980.
Kennisgewing No. 8775/1980.

BYLAE.

Verwydering van as en gruis: R1,00 vir m^3 as en gruis, gelaai R0,50 vir m^3 as en gruis, nie gelaai.

Vasstelling by Spesiale Besluit van die Stadsraad van Vereeniging van 28 Augustus 1980 ingevolge artikel 80B van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING.

DETERMINATION OF TARIFFS.

In terms of section 80B(8) of the Local Government Ordinance, 1939, it is hereby notified that the Town Council of Vereeniging has by special resolution determined the tariffs as set out in the Schedule below with effect from 17 September, 1980.

J. J. ROODT,
Town Clerk.

17 September, 1980.
Notice No. 8775/1980.

SCHEDULE.

Removal of ash and gravel: R1,00 per m^3 of ash and gravel, loaded. R0,50 per m^3 of ash and gravel, unloaded.

Determination by Special Resolution of the Town Council dated 28 August, 1980 in accordance with section 80B of the Local Government Ordinance, 1939.

1102—17

STADSRAAD VAN SANDTON.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE SANDTON - DORPSBEPLANNINGSKEKEMA: WYSIGINGSKEMA 226.

Die Stadsraad van Sandton het 'n wysiging ontwerpdorpsbeplanningskema opgestel wat bekend staan as Wysigingskema 226.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstelle: —

Die byvoeging van die volgende sub-klousule tot Klousule 19:

"21.(b) Ondanks enige bepaling vervat in hierdie skema waarvolgens slegs een woonhuis per erf gebou mag word, mag onderhewig aan die goedkeuring van die plaaslike bestuur en onderwig aan die volgende voorwaardes een wooneenheid opgerig word, op enige erf waarop 'n woonhuis bestaan of opgerig word: —

(a) (aa) Die oppervlakte van sodanige wooneenheid mag nie 90 m^2, gemeet vanaf die buitekant van die mure, oorskry nie, of in 'n geval waar 'n gedeelte van 'n bestaande twee of meer verdieping huis gedeeltelik in 'n wooneenheid omskep word, mag sodanige oppervlakte nie 90 m^2, of die oppervlakte van een bestaande verdieping van sodanige huis, watter ookal die grootste is, oorskry nie.

(bb) Waar die geboue op die erf op 1 Januarie 1980 bestaan het, mag die plaaslike bestuur goedkeuring verleen dat die oppervlakte van sodanige wooneenheid die oppervlakte omskryf in (i) (aa) hierbo oorskry.

(b) Die wooneenheid moet bevredigend verbind en argitektonies ingeskakel wees met die hoof woonhuis. Met dien verstande dat die plaaslike bestuur die bepalings van hierdie subklousule mag verslap.

(c) 'n Minimum van een buitenstraatse motorparkeerplek moet op die erf voorsien word aan die uitsluitlike behoefte van die wooneenheid te voorsien.

(d) Die ontwerp van die wooneenheid, insluitende enige motorhuis of motorafdak verbonde daarmee, so wel as die ligging daarvan, ingang tot en uitgang vanaf die terrein en parkering moet argetektonies ingeskakel en harmonies in verband staan met die woonhuis, tot die bevrediging van die plaaslike bestuur.

(e) Alvorens die indiening van bouplanne, moet 'n sketsplan wat die volle omvang van die voorgestelde ontwikkeling aantoon ingedien word. Sodanige plan moet ten minste die volgende aantoon:
(aa) Punt van ingang tot en uitgang vanaf die erf, interne rylane en parkering;

(bb) Alle bestaande en/of voorgestelde ontwikkeling, insluitende geboue, tuinmure, swembaddens, tennisbane en ander strukture;

(cc) Die ligging van bestaande/voorgestelde rioollyne en hoof waterpype;

(dd) Ingang tot geboue;

(ee) Die hoogte van alle geboue;

(ff) Die aansigbehandeling van alle geboue en strukture (bestaande en voorgestelde); en

(gg) Kant- en agterkantruimtes.

Wanneer hierdie plan oorweeg word, moet die plaaslike bestuur oortuig wees dat die voorgestelde ontwikkeling nie nadelig sal wees vir die harmonieuse ontwikkeling van die erf en bowendien dat dit nie 'n nadelige invloed sal hê op die woongebied in die omgewing nie, veral die uitkyk op buitelug woon- en tuin areas van aangrensende eiendomme.

(f) Die plaaslike bestuur mag, of sy goedkeuring verleen of weerhou, en mag na goeddenke enige sodanige voorwaardes neerlê.

(g) Die voorsiening van noodsaaklike dienste moet tot die bevrediging van die plaaslike bestuur wees.

(h) Waar die geboue op 'n bepaalde erf op 1 Januarie 1980 bestaan het, mag die plaaslike bestuur enige van die voorwaardes wat in hierdie sub-klousule vervat is, verslap.

(i) Vir die doeleindes van hierdie subklousule beteken "wooneenheid" 'n stel kamers wat 'n badkamer en kombuis insluit en ontwerp is vir die bewoning van 'n enkele gesin.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae by die plaaslike bestuur se kantore, Burgersentrum (Dorpsbeplanningsafdeling J. P. Opperman, Kamer 210), Rivoniaweg, Sandown, Sandton, vir 'n tydperk van vier (4) weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing naamlik 17 September 1980.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom geleë binne 'n gebied waarop bogenoemde ontwerpskema van toepassing is of binne 2 kilometer van die grens daarvan, kan skriftelik enige beswaar indien by of vertoë tot bogenoemde plaaslike bestuur rig, ten opsigte van sodanige ontwerpskema binne vier (4) weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 17 September 1980, en wanneer hy enige sodanige beswaar indien of sodanige vertoë rig, kan hy skriftelik versoek dat hy deur die plaaslike bestuur aangehoor word.

J. J. HATTINGH,
Stadsklerk.

Posbus 78001,
Sandton.
2146.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 61/1980.

TOWN COUNCIL OF SANDTON.

PROPOSED AMENDMENT TO THE SANDTON TOWN-PLANNING SCHEME: AMENDMENT SCHEME 226.

The Town Council of Sandton has prepared a draft amendment Town-planning scheme to be known as Amendment Scheme 226. This draft scheme contains the following proposals:

The addition to clases 19 of the following sub-clause:

'21(b) Notwithstanding any provision contained in this scheme to the effect that only one dwelling-house per erf may built, one dwelling-unit may, subject to the approval of the local authority, be erected on any erf on which a dwelling-house is in existence or is being erected in terms of the provisions of this scheme, subject to the following conditions:

(a) (aa) The area of such dwelling-unit shall not exceed 90 m^2 measured over the outside of the walls, or in a case where part of an existing two or more storey house is partly converted into a dwelling-unit, such area shall not exceed 90 m^2 or the area of one existing storey of such a house, whichever is the larger.

(bb) The local authority may grant approval for the area of such dwelling unit to exceed that set out in (1)(aa) above where the buildings on the erf were in existence on 1 January, 1980.

(b) The dwelling-unit shall be satisfactorily linked to and architecturally integrated with the main dwelling-house: Provided that the local authority may relax the provisions of this sub-clause.

(c) A minimum of one off-street motorcar parking bay shall be provided on the erf to serve the exclusive needs of the dwelling-unit.

(d) The design of the dwelling-unit including any garage or car-port associated therewith, as well as the location thereof, access to and egress from the site and parking arrangements shall be architecturally integrated with and harmoniously related to the dwelling-house, to the satisfaction of the local authority.

(e) Prior to the submission of building plans, a sketch plan indicating the full extent of the proposed development shall be submitted. Such plan shall indicate at least the following:

(aa) Points of access to and egress from the erf, internal driveways and parking arrangements;

(bb) All existing and/or proposed development including buildings, garden walls, pools, tennis courts and other structures;

(cc) The location of existing / proposed sewer lines and water mains;

(dd) Access points to buildings;

(ee) The height of all buildings;

(ff) The elevation treatment of all buildings and structures (existing and proposed); and

(gg) Side and rear spaces.

When considering this plan, the local authority shall be satisfied that the proposed development will not be detrimental to the harmonious development of the erf, and furthermore, that it will have no detrimental effect, on residential amenity within the locality, especially the overlooking of outdoor living and garden areas on neighbouring properties.

(f) The local authority may either grant or withhold its approval, and may impose such conditions in any particular case as it may deem fit.

(g) The provision of essential services shall be to the satisfaction of the local authority.

(h) The local authority may relax any of the conditions contained in this subclause where the buildings on a particular erf were in existence on 1 January, 1980.

(i) For the purpose of this sub-clause "dwelling-unit" means a suite of rooms which includes a bathroom an kitchen, designed for occupation by a single family."

Particulars of this scheme are open for inspection at the local authority's offices, Civic Centre (Town-planning Section — J. P. Opperman, Room 210), Rivonia Road, Sandown, Sandton, for a period of 4 (four) weeks from the date of the first publication of this notice, which is 17 September, 1980.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the above-mentioned draft scheme applies or within 2 km of the boundary thereof may, in writing, lodge any objection with or may make any representations to the above-mentioned local authority in respect of such draft scheme within four (4) weeks of the first publication of this notice, which is 17 September, 1980, and he may, when lodging any such objection of makking such representations, request, in writing, that he be heard by the local authority.

J. J. HATTINGH,
Town Clerk.

P.O. Pox 78001,
Sandton.
2146.
17 September, 1980.
Notice No. 61/1980.

1103—17—24

STADSRAAD VAN WITBANK.

AANNAME VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 96bis(2) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Witbank van voorneme is om die Standaard Straat- en Diverse Verordeninge, sonder wysiging, soos afgekondig onder Administrateurskennisgewing 368 van 14 Maart 1973, aan te neem.

Afskrifte van die voorgestelde verordeninge lê ter insae by die kantoor van die Stadsekretaris vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Besware indien enige, teen die voorgestelde aanname, moet skriftelik binne veertien (14) dae vanaf die datum van publikasie hiervan, by ondergetekende ingedien word.

J. D. B. STEYN.
Stadsklerk.

Stadsraad van Witbank,
Privaatsak X7205,
Witbank.
1035.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 90/1980.

TOWN COUNCIL OF WITBANK.

ADOPTION OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96bis(2) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Witbank intends adopting the Standard Street and Miscellaneous By-laws, without amendment, as published under Administrator's Notice 368 of 14 March, 1972.

Copies of the proposed By-laws are open to inspection at the office of the Town Secretary for a period of fourteen (14) days from date of publication hereof.

Written objections, if any, against the proposed amendment must reach the undersigned within fourteen (14) days from publication hereof.

J. D. B. STEYN.
Town Clerk.

Town Council of Witbank,
Private Bag X7205,
Witbank.
1035.
17 September, 1980.
Notice No. 90/1980.

1104—17

STADSRAAD VAN WITBANK.

PROKLAMASIE EN VERBREDING VAN OPENBARE PAAIE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 5 van die "Local Authorities Road Ordinance," 44 van 1904, dat die Stadsraad van Witbank, Sy Edele die Administrateur van Transvaal versoek het om die paaie wat in die bylaag omskryf word, tot openbare paaie te proklameer.

Afskrifte van die versoekskrif en van die planne wat daarby aangeheg is, lê gedurende gewone kantoorure ter insae in die kantoor van die Stadsekretaris, Burgersentrum, Witbank.

Enige belanghebbende wat beswaar teen die proklamering van die voorgestelde paaie wil opper, moet sy beswaar skriftelik en in tweevoud by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria en by die ondergetekende indien nie later nie as Maandag, 3 November 1980.

J. D. B. STEYN.
Stadsklerk.

Burgersentrum,
Posbus 3,
Witbank.
1035.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 91/1980.

BYLAAG.

1. Die verbreding van Paulstraat, Del Judor Uitbreidings 2 en 5 oor Gedeeltes 17, 18, 19, 58, 20 en 93 van die Plaas Klipfontein 322 J. S. soos aangetoon op Plan C.272.

2. Die verbreding van Universelaan en Sagittariuslaan, Reyno Ridge oor Gedeelte 1 van die Plaas Spring Valley 321 J. S. soos aangetoon op Plan C.273.

TOWN COUNCIL OF WITBANK.

PROCLAMATION AND WIDENING OF PUBLIC ROADS.

Notice is hereby given in terms of the provision of section 5 of the Local Authorities Road Ordinance, 44 of 1904, that the Town Council of Witbank has petitioned the Administrator to proclaim the roads described in the annexure as public roads.

Copies of the petition and the accompanying plans will be open for inspection at the office of the Town Secretary, Civic Centre, Witbank during normal office hours.

Interested parties who wish to object to the proclamation of the proposed roads, must submit such objections in writing, in duplicate, to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria and to the undersigned not later than Monday, 3 November, 1980.

J. D. B. STEYN.
Town Clerk.

Civic Centre,
P.O Box 3,
Witbank.
1035
17 September, 1980.
Notice No. 91/1980.

ANNEXURE.

1. The widening of Paul Street, Del Judor Extensions 2 and 5 over Portions 17, 18, 19, 58, 20 and 93 Klipfontein 322 J.S. as shown on Drawing C.272.

2. The widening of Universe Avenue and Sagittarius Avenue Reyno Ridge over Portion 1 of the Farm Spring Valley 321 J.S. as shown on Drawing C.273.

1105—17—24—1

STADSRAAD VAN WESTONARIA.

SLUITING EN VERLEGGING VAN STRATE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 67(3)(a) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Westonaria voornemens is om onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur die gedeelte van Van der Stelstraat, Westonaria teenoor Erwe 3074, 3075, 3088 en 3089 te sluit en te verlê.

Planne wat die betrokke gedeelte van die straat wat die Stadsraad voornemens is om te sluit en te verlê aantoon, is gedurende gewone kantoorure ter insae by die Kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantore, Westonaria.

Enige persoon wat beswaar het teen die voorgestelde sluiting en verlegging van die straat, of wat enige eis tot skadevergoeding wil indien as sodanige sluiting en verlegging uitgevoer word, moet sy beswaar of eis, na gelang van die geval skriftelik by

ondergetekende indien, nie later nie as 12 uur middag op Woensdag, 19 November 1980.

J.H. VAN NIEKERK,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 19,
Westonaria.
17 September 1980.
Kennisgewing No. 30/1980.

KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT LYDENBURG: TARIEF VAN GELDE: LISENSIEËR EN AANHOU VAN HONDE.

Munisipale kennisgewing 31 van 13 Augustus 1980 word hierby verbeter deur in item (c) die syfer "R10" deur die syfer "R12" te vervang.

CORRECTION NOTICE.

LYDENBURG MUNICIPALITY: TARIFF OF CHARGES: LICENSING AND KEEPING OF DOGS.

Municipal Notice 31, dated 13 August, 1980 is hereby corrected by the substitution in item (c) in the Afrikaans text for the figure "R10" of the figure "R12".

1107—17

STADSRAAD VAN LICHTENBURG.

PERMANENTE SLUITING VAN PARK.

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 68 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad besluit het om Park No. 164 in Le Rouxstraat permanent te sluit met die doel om dit onder te verdeel in woonerwe nadat die Dorpsaanlegskema dienooreenkomstig gewysig is.

'n Kaart waarop die park aangedui word en verdere besonderhede lê ter insae in die kantoor van die Stadsklerk gedurende gewone kantoorure.

Ieder een wat enige beswaar teen die voorgestelde sluiting van die straatgedeelte het of wat enige eis tot skadevergoeding sal hê indien sodanige sluiting uitgevoer word, word versoek om so 'n beswaar of eis skriftelik in te dien by ondergetekende nie later nie as 17 November 1980.

G. F. DU TOIT,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Lichtenburg.
17 November 1980.
Kennisgewing No. 42/1980.

TOWN COUNCIL OF LICHTENBURG.

PERMANENT CLOSING OF PARK.

Notice is hereby given in terms of section 68 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Lichtenburg has resolved to close Park No. 164 in Le Roux Street for the purpose of sub-dividing it for residential erven after the necessary amendment of the Town-planning Scheme.

A plan showing the relative park and further particulars are obtainable from the undersigned during normal office hours.

Any person wishing to object to the proposed closing or who will have any claim for compensation if such closing is carried out must lodge such objection or claim with the undersigned in writing not later than 17 November, 1980.

"G. F. DU TOIT."
Town Clerk.

Municipal Offices,
Lichtenburg.
17 September, 1980.
Notice No. 42/1980.

1108—17

DORPSRAAD VAN BEDFORDVIEW.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYSTE VIR DIE TYDPERK 1 SEPTEMBER 1979 TOT 30 JUNIE 1980.

Kennis geskied hiermee dat tussentydse waarderingslyste vir die tydperk 1 September 1979 tot 30 Junie 1980 vir die regsgebied van die Dorpsraad van Bedfordview ooreenkomstig artikel 14 van die Plaaslike Bestuur Belasting Ordonnansie 20 van 1933, soos gewysig, voltooi en gesertifiseer is, en dat die genoemde tussentydse waarderingslyste vasgestel en bindend gemaak sal word op alle partye wat nie binne een maand vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, naamlik 17 September 1980, teen die beslissing van die Waarderingshof, op die wyse soos in artikel 15 van die genoemde Ordonnansie voorgeskryf, geappelleer het nie.

Op gesag van die President van die Waarderingshof.

S. J. JACOBS.
Klerk van die Waarderingshof.

Munisipale Kantore,
Bedfordview.
17 September 1980.

PLAASLIKE BESTUUR VAN BEDFORDVIEW: WAARDERINGSLYS VIR DIE BOEKJARE 1980/1983.

Kennis word hierby ingevolge artikel 16(4)(a) van die Ordonnansie op Eiendomsbelasting van Plaaslike Besture, 1977 (Ordonnansie 11 van 1977), gegee dat die waarderingslys vir die jare 1980/1983 van alle belasbare eiendom binne die munisipaliteit deur die voorsitter van die waarderingsraad gesertifiseer en geteken is en gevolglik finaal en bindend geword het op alle betrokke persone soos in artikel 16(3) van daardie Ordonnansie beoog.

Die aandag word egter gevestig op artikel 17 of 38 van die gemelde Ordonnansie wat soos volg bepaal:

"Reg van appèl teen beslissing van waarderingsraad.

17(1) 'n Beswaarmaker wat voor 'n waarderingsraad verskyn het of verteenwoordig was, met inbegrip van 'n beswaarmaker wat 'n antwoord soos in artikel 15(4) beoog, ingedien of voorgelê het, kan teen die beslissing van sodanige raad ten opsigte waarvan hy 'n beswaarmaker is, binne dertig dae vanaf die datum van die publikasie in die Provinsiale Koerant van die kennisgewing in artikel 16(4)(a) genoem of, waar die bepalings van artikel 16(5) van toepassing is, binne een-en-twintig dae na die dag waarop die redes daarin genoem, aan sodanige beswaarmaker gestuur is, appèl aanteken deur by die sekretaris van sodanige raad 'n kennisgewing van appèl op die wyse soos voorgeskryf en in ooreenstemming met die prosedure soos voorgeskryf in te dien en sodanige sekretaris stuur onverwyld 'n afskrif van sodanige kennisgewing van appèl aan die waardeerder en aan die betrokke plaaslike bestuur.

(2) 'n Plaaslike bestuur wat nie 'n beswaarmaker is nie, kan teen enige beslissing van 'n waarderingsraad appèl aanteken op die wyse in subartikel (1) beoog en enige ander persoon wat nie 'n beswaarmaker is nie maar wat regstreeks deur 'n beslissing van 'n waarderingsraad geraak word, kan op dergelike wyse, teen sodanige beslissing appèl aanteken."

'n Vorm vir kennisgewing kan van die sekretaris van die waarderingsraad verkry word.

S. J. JACOBS.
Sekretaris: Waarderingsraad.

1 Hawleyweg,
Bedfordview.
2008.
17 September 1980.

BEDFORDVIEW VILLAGE COUNCIL.

INTERIM VALUATION ROLLS FOR THE PERIOD 1 SEPTEMBER, 1979 TO 30 JUNE, 1980.

Notice is hereby given that the interim Valuation Rolls for the period of 1 September, 1979 to 30 June, 1980, for the area of jurisdiction of the Bedfordview Village Council have been completed and certified in accordance with the provisions of Section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance 20 of 1933, as amended, and that the said interim rolls shall become fixed and binding upon all parties who shall not have appealed within one month from the first publication of this notice in the Provincial Gazette, ie. 17 September, 1980 against the decision of the Valuation Court in the manner prescribed in section 15 of the said Ordinance. By order of the President of the Valuation Court.

S. J. JACOBS.
Clerk of the Valuation Court.

Municipal Offices,
Bedfordview.
17 September, 1980.

1109—17

LOCAL AUTHORITY OF BEDFORDVIEW: VALUATION ROLL FOR THE FINANCIAL YEARS 1980-1983.

Notice is hereby given in terms of section 16(4)(a) of the Local Authorities Rating Ordinance 1977 (Ordinance 11 of 1977), that the valuation roll for the financial years 1980/1983 of all rateable property within the municipality has been certified and signed by the chairman of the evaluation board and has therefor become fixed and binding upon all persons concerned as contemplated in section 16(3) of that Ordinance.

However, attention is directed to section 17 or 38 of the said Ordinance, which provides as follows:

"Right of appeal against decision of valuation board.

17.(1) An objector who has appeared or has been represented before a valuation board, including an objector who has lodged or presented a reply contemplated in section 15(4), may appeal against the decision of such board in respect of which he is an objector within thirty days from the date of the publication in the Provincial Gazette of the notice referred to in section 16(4)(a) or, where the provisions of section 16(5) are applicable, within twenty-one days after the day on which the rea-

sons referred to therein, were forwarded to such objector, by lodging with the secretary of such board a notice of appeal in the manner and in accordance with the procedure prescribed and such secretary shall forward forthwith a copy of such notice of appeal to the valuer and to the local authority concerned.

(2) A local authority which is not an objector may appeal against any decision of a valuation board in the manner contemplated in subsection (1) and any other person who is not an objector but who is directly affected by a decision of a valuation board may, in like manner, appeal against such decision."

A notice of appeal form may be obtained from the secretary of the valuation board.

S. J. JACOBS.
Secretary: Valuation Board.

1 Hawley Road,
Bedfordview,
2008.
17 September, 1980.

1109—17

INHOUD

Proklamasies.

198. Aansoek ingevolge die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967: Gedeeltes 21, 22, 26 en 61, geleë op die plaas Bultfontein 28 distrik Nigel 2841.

199. Aansoek ingevolge die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967: Erf 117, dorp Craighall, wysiging van die Johannesburg-dorpsbeplanningskema, 1979 2841

200. Wet op Opheffing van Beperkings; 1967: Erf 1430, dorp Sinoville, stad Pretoria 2842

201. Aansoek ingevolge die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967: Erf 1786, dorp Roodepoort, distrik Roodepoort, en die wysiging van die Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema 1, 1946 2842

202. Wet op Opheffing van Beperkings: 1967: Erf 1120, dorp Waterkloof, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal 2842

Administrateurskennisgewings.

1305. Padverkeersregulasies: Wysiging 2843
1306. Munisipaliteit Nelspruit: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge 2843
1307. Munisipaliteit Nelspruit: Wysiging van Verordeninge Betreffende Vaste Afval en Saniteit 2846
1308. Munisipaliteit Potchefstroom: Aanname van Wysiging van Standaardbiblioteekverordeninge 2848
1309. Munisipaliteit Pretoria: Wysiging van Verordeninge Betreffende Openbare Gesondheid 2849
1310. Munisipaliteit Benoni: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge 2851
1311. Munisipaliteit Carletonville: Verordeninge om die Smous van Voedsel en Lewende Hawe te Beheer 2852
1312. Munisipaliteit Delmas: Wysiging van Verkeersverordeninge 2857
1313. Munisipaliteit Delmas: Wysiging van Verordeninge vir die Uitreiking van Sertifikate en Verskaffing van Inligting aan die Publiek 2858
1314. Munisipaliteit Delmas: Wysiging van Elektrisiteitsverordeninge 2859
1315. Munisipaliteit Delmas: Wysiging van Riolerings- en Loodgieteryverordeninge 2859
1316. Munisipaliteit Delmas: Wysiging Watervoorsieningsverordeninge 2861
1317. Munisipaliteit Delmas: Herroeping van Dorpsgronden — Regulaties 2861
1318. Munisipaliteit Edenvale: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge 2862
1319. Munisipaliteit Edenvale: Wysiging van Bouverordeninge 2862
1320. Munisipaliteit Randburg: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge 2863
1321. Kennisgewing van Verbetering: Munisipaliteit Randfontein: Verordeninge Insake die Huur van Sale 2863
1322. Munisipaliteit Sandton: Wysiging van Bouverordeninge 2864
1323. Kennisgewing van Verbetering: Munisipaliteit Thabazimbi: Elektrisiteitsverordeninge 2864
1324. Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Wysiging van Verordeninge Insake Honde 2864
1325. Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Wysiging van Verordeninge Betreffende die Aanhou van Bye 2865
1326. Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Wysiging van Openbare Rusverstoringsverordeninge 2865
1327. Munisipaliteit Vanderbijlpark: Wysiging van Verordeninge vir die Beheer oor Ontvlambare Vloeistowwe en Stowwe 2865
1328. Kennisgewing van Verbetering: Munisipaliteit Verwoerdburg: Verordeninge Insake die Vasstelling van Gelde vir die Uitreiking van Sertifikate en die Verskaffing van Inligting 2866
1329. Munisipaliteit Bedfordview: Begraafplaasverordeninge 2867
1330. Munisipaliteit Boksburg: Geraasbestrydingsverordeninge 2884
1331. Munisipaliteit Fochville: Verordeninge Betreffende Smouse 2887

CONTENTS

Proclamations.

198. Application in terms of the Removal of Restrictions Act, 1967: Portions 21, 22, 26 and 61, situated on the farm Bultfontein 28, District Nigel 2841

199. Application in terms of the Removal of Restrictions Act, 1967: Erf 117 Craighall Township, Registration Division I.Q., Transvaal and the amendment of the Johannesburg Town-planning Scheme, 1979 2841

200. Removal of Restrictions Act; 1967: Erf 1430, Sinoville Township, City of Pretoria 2842

201. Application in terms of the Removal of Restrictions Act, 1967. Erf 1786, Roodepoort Township, district Roodepoort and the amendment of the Roodepoort-Maraisburg Town-planning, Scheme 1, 1946 2842

202. Removal of Restrictions Act; 1967: Erf 1120, Waterkloof Township, Registration Division J.R., Transvaal 2842

Administrator's Notices.

1305. Road Traffic Regulations: Amendment 2843
1306. Nelspruit Municipality: Amendment to Water Supply By-laws 2843
1307. Nelspruit Municipality: Amendment to Refuse (Solid Wastes) and Sanitary By-laws 2846
1308. Potchefstroom Municipality: Adoption of Amendment to Standard Library By-laws 2848
1309. Pretoria Municipality: Admendment to Public Health By-laws 2849
1310. Benoni Municipality: Amendment to Water Supply By-laws 2851
1311. Carletonville Municipality: By-laws to Control the Hawking of Food and Livestock 2852
1312. Delmas Municipality: Amendment to Traffic By-laws 2857
1313. Delmas Municipality: Amendment to By-laws for Issue of Certificates and Furnishing of Information to the Public 2858
1314. Delmas Municipality: Amendment to Electricity By-laws 2859
1315. Delmas Municipality: Amendment Drainage and Plumbing By-laws 2859
1316. Delmas Municipality: Amendment to Water Supply By-laws 2861
1317. Delmas Municipality: Revocation of Town Lands Regulations 2861
1318. Edenvale Municipality: Amendment to Water Supply By-laws 2862
1319. Edenvale Municipality: Amendment to Building By-laws 2862
1320. Randburg Municipality: Amendment to Water Supply By-laws 2863
1321. Correction Notice: Randfontein Municipality: By-laws Governing the Hire of Halls 2863
1322. Sandton Municipality: Amendment to Building By-laws 2864
1323. Correction Notice: Thabazimbi Municipality: Electricity By-laws 2864
1324. Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Amendment to By-laws Relating to Dogs 2864
1325. Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Amendment to By-laws Relating to the Keeping of Bees 2865
1326. Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Amendment to Public Disturbance By laws 2865
1327. Vanderbijlpark Municipality: Amendment to By-laws Relating to Inflammable Liquids and Substances 2865
1328. Correction Notice: Verwoerdburg Municipality: By-laws for the Fixing of Fees for the Issuing of Certificates and Furnishing of Information 2866
1329. Bedfordview Municipality: Cemetery By-laws 2867
1330. Boksburg Municipality: Noise Control By-laws 2884
1331. Fochville Municipality: By-laws Relating to Hawkers 2887

1332. Munisipaliteit Fochville: Wysiging van Stadsaal en Klubhuisverordeninge ... 2890
1333. Munisipaliteit Fochville: Verordeninge vir die Vasstelling van gelde en die Uitreiking van Sertifikate en Verstrekking van Inligting ... 2893
1334. Munisipaliteit Nelspruit: Wysiging van Rioleringsverordeninge ... 2896
1335. Munisipaliteit Louis Trichardt: Wysiging van Rioleringsverordeninge ... 2898
1336. Dorp Anderbolt Uitbreiding 25. Verklaring tot Goedgekeurde dorp ... 2901
1337. Boksburg-wysigingskema 233 ... 2903
1338. Dorp: Sandton Uitbreiding 44: Verklaring tot Goedgekeurde Dorp ... 3903
1339. Sandton-wysigingskema 88 ... 2905
1340. Bedfordview Uitbreiding 195. Verklaring tot Goedgekeurde Dorp ... 2905
1341. Bedfordview-wysigingskema 177 ... 2908
1342. Dorp Northam Uitbreiding 1. Verklaring tot goedgekeurde dorp ... 2909
1343. Buitestedelike Gebiede-wysigingskema 20 ... 2910
1344. Dorp Randjiespark Uitbreiding 1. Verklaring tot goedgekeurde dorp ... 2910
1345. Halfway House en Clayville-wysigingskema 29 2912
1346. Opheffing van die skut of die plaas De Gladdeklipkop 73-K.S., distrik Pietersburg ... 2912
1347. Opheffing van die skut op die plaas Louisiana 379-M.S. Louis Trichardt distrik ... 2913
1348. Verceniging-wysigingskema 1/157 ... 2913
1349. Pretoria-wysigingskema 561 ... 2913
1350. Johannesburg-wysigingskema 243 ... 2913
1351. Johannesburg-wysigingskema 256 ... 2914
1352. Kemptonpark-wysigingskema 211 ... 2914
1353. Randburg-wysigingskema 275 ... 2914
1354. Randburg-wysigingskema 283 ... 2915
1355. Pretoria-wysigingskema 529 ... 2915
1356. Pretoria-wysigingskema 469 ... 2915
1357. Alberton-wysigingskema 4 ... 2916
1358. Pretoria-wysigingskema 482 ... 2916
1359. Kemptonpark-wysigingskema 1/209 ... 2916
1360. Randburg-wysigingskema 285 ... 2917

Algemene Kennisgewings.

485. Boksburg-wysigingskema 1/252 ... 2917
486. Pretoria-wysigingskema 642 ... 2917
487. Bedfordview-wysigingskema 1/241 ... 2918
488. Sandton-wysigingskema 245 ... 2918
489. Sandton-wysigingskema 209 ... 2919
490. Sandton-wysigingskema 258 ... 2920
491. Johannesburg-wysigingskema 363 ... 2920
492. Middelburg-wysigingskema 34 ... 2921
493. Randburg-wysigingskema 319 ... 2921
494. Springs-wysigingskema 1/158 ... 2921
495. Johannesburg-wysigingskema 375 ... 2922
496. Pretoria-wysigingskema 644 ... 2923
497. Sandton-wysigingskema 71 ... 2923
498. Noordelike Johannesburg Streek 826 ... 2924
499. Randburg-wysigingskema 316 ... 2924
500. Sandton-wysigingskema 259 ... 2925
501. Johannesburg-wysigingskema 369 ... 2925
502. Sandton-wysigingskema 247 ... 2926
503. Randburg-wysigingskema 321 ... 2926
504. Sandton-wysigingskema 260 ... 2927
505. Sandton-wysigingskema 261 ... 2927
506. Middelburg-wysigingskema 33 ... 2934
507. Voorgestelde Dorpstigtings: 1) Vintonia Uitbreiding 2; 2) Clayville Uitbreiding 15; 3) Theresapark Uitbreiding 2; 4) Rynfield Uitbreiding 16; 5) Houtheuwel; 6) Eden Glen Uitbreiding 22; 7) Van Riebeeck Park Uitbreiding 14 ... 2928
510. Wet op Opheffing van Beperkings; Wet 84 van 1976 ... 2934
511. Vanderbijlpark-wysigingskema 1/85 ... 2935
512. Voorgestelde Dorpstigting: 1) Selby Uitbreiding 19 (heradvertensie); 2) Brits Uitbreiding 36 (heradvertensie) ... 2932

Tenders ... 2936

Plaaslike Bestuurskennisgewings ... 2938

1332. Fochville Municipality: Amendment to Town Hall and Clubhouse By-laws ... 2891
1333. Fochville Municipality: By-laws for the Fixing of Fees for the Issue of Certificates and the Furnishing of Information ... 2893
1334. Nelspruit Municipality: Amendment to Drainage By-laws ... 2896
1335. Municipality Louis Trichardt: Amendment to Drainage By-laws ... 2898
1336. Anderbolt Extension 25 Township. Declaration as an approved township ... 2901
1337. Boksburg Amendment Scheme 233 ... 2903
1338. Sandown Extension 44 Township. Declaration as an approved township ... 2903
1339. Sandton Amendment Scheme 88 ... 2905
1340. Bedfordview Extension 195: Declaration of an approved township ... 2905
1341. Bedfordview Amendment Scheme 177 ... 2908
1342. Northam Extension 1 Township. Declaration as an approved township ... 2909
1343. Peri-Urban Areas Amendment Scheme 20 ... 2910
1344. Randjiespark Extension 1 Township. Declaration as an approved township ... 2910
1345. Halfway House and Clayville Amendment Scheme 29 ... 2912
1346. Disestablishment of the pound on the farm De Gladdeklipkop 73-K.S., district Pietersburg 2912
1347. Disestablishment of the pound on the farm Louisiana 379-M.S. district Louis Trichardt ... 2913
1348. Verceniging Amendment Scheme 1/157 ... 2913
1349. Pretoria Amendment Scheme 561 ... 2913
1350. Johannesburg Amendment Scheme 243 ... 2913
1351. Johannesburg Amendment Scheme 256 ... 2914
1352. Kempton Park Amendment Scheme 211 ... 2914
1353. Randburg Amendment Scheme 275 ... 2914
1354. Randburg Amendment Scheme 283 ... 2915
1355. Pretoria Amendment Scheme 529 ... 2915
1356. Pretoria Amendment Scheme 469 ... 2915
1357. Alberton Amendment Scheme 4 ... 2916
1358. Pretoria Amendment Scheme 482 ... 2916
1359. Kempton Park Amendment Scheme 1/209 ... 2916
1360. Randburg Amendment Scheme 285 ... 2917

General Notices.

485. Boksburg Amendment Scheme 1/252 ... 2917
486. Pretoria Amendment Scheme 642 ... 2917
487. Bedfordview Amendment Scheme 1/241 ... 2918
488. Sandton Amendment Scheme 245 ... 2918
489. Sandton Amendment Scheme 209 ... 2919
490. Sandton Amendment Scheme 258 ... 2920
491. Johannesburg Amendment Scheme 363 ... 2920
492. Middelburg Amendment Scheme 34 ... 2921
493. Randburg Amendment Scheme 317 ... 2921
494. Springs Amendment Scheme 1/158 ... 2921
495. Johannesburg Amendment Scheme 375 ... 2922
496. Pretoria Amendment Scheme 644 ... 2923
497. Sandton Amendment Scheme 71 ... 2923
498. Northern Johannesburg Region 826 ... 2924
499. Randburg Amendment Scheme 316 ... 2924
500. Sandton Amendment Scheme 259 ... 2925
501. Johannesburg Amendment Scheme 369 ... 2925
502. Sandton Amendment Scheme 247 ... 2926
503. Randburg Amendment Scheme 321 ... 2926
504. Sandton Amendment Scheme 260 ... 2927
506. Middelburg Amendment Scheme 33 ... 2934
506. Middelburg Amendment Scheme 33 ... 2934
507. Proposed Establishment of Townships: 1) Vintonia Extension 2; 2) Clayville Extension 15; 3) Theresapark Extension 2; 4) Rynfield Extension 16; 5) Houtheuwel; 6) Eden Glen Extension 22; 7) Van Riebeeck Park Extension 14 ... 2929
510. Removal of Restrictions Act; Act 84 of 1976 2934
511. Vanderbijlpark Amendment Scheme 1/85 ... 2935
512. Proposed establishment of Townships: 1) Selby Extension 19 (readvertisement). 2) Brits Extension 19 (readvertisement) ... 2933

Tenders ... 2936

Notices by Local Authorities ... 2938

Gedruk vir die Transvaalse Provinsiale Administrasie, Pta. deur Hoofstadpers Beperk, Posbus 422, Pretoria.

Printed for the Transvaal Provincial Administration, Pta. by Hoofstadpers Beperk, P.O. Box 422, Pretoria.